

IL PICCOLO

Internet: <http://www.ilpiccolo.it/>

Giornale di Trieste

mailbox:piccolo@ilpiccolo.it

DIREZIONE, REDAZIONE, AMMINISTRAZIONE E TIPOGRAFIA: 34123 TRIESTE, via Guido Reni 1, tel. (040) 3733.111 (quindici linee in selezione passante); Fax: direzione - segreteria di redazione (040) 3733243 - Redazione di Gorizia, corso Italia 74, tel. (0481) 530035, fax (0481) 537907 - Redazione di Montebelluna, via Fratelli Rosselli 20, tel. (0431) 79201, fax (0431) 40805 - Capodistria, Ufficio di corrispondenza, tel. 00386-5-6274087, fax 6274086 - Pubblicità A.MANZONI&C. S.p.A., Trieste, via XXX Ottobre 4, tel. (040) 6728311-366565, fax (040) 366046; Gorizia, corso Italia 54, tel. (0481) 537291, fax (0481) 531354; Montebelluna, largo Anconetta 3, tel. (0431) 799228, fax 799226; Sped. in abb. post. - 45% - art. 2 comma 20/b Legge 662/96 - Trieste

L'ABUSO SESSUALE è purtroppo un fenomeno molto diffuso. SE STA SUCCEDENDO ANCHE A TE, NON AVER PAURA DI PARLARNE! CHIAMACI AL NUMERO GRATUITO 800.904.358
LUN, MER, GIO DALLE 15.30 ALLE 18.30

ANNO 121 - NUMERO 288
DOMENICA 8 DICEMBRE 2002
€ 0,90

29

Bufera per l'ennesima battuta del premier Berlusconi sul caso Fiat: I cassintegrati? Possono anche lavorare in nero

MILANO «Gli operai cassintegrati Fiat più volenterosi troveranno certamente un secondo lavoro, magari non ufficiale, per far aumentare le proprie entrate». Lo ha dichiarato il presidente del Consiglio Berlusconi scatenando una bufera di polemiche. «Si fa fatica a credere - dicono i Ds - che un presidente del Consiglio possa indicare ai lavoratori in cassa integrazione di trovarsi un secondo lavoro in nero per arrotondare quello che prendono». Ancora una volta - dice il responsabile lavoro della Quercia - Berlusconi dimostra il suo scarso senso dello Stato e delle leggi. «Berlusconi dovrebbe sapere che il lavoro nero è illegale», afferma Savino Pezzotta, leader della Cisl. «Un capo del governo che invita a violare le leggi è a immer-

gersi nel lavoro nero è incommentabile», afferma D'Alema. «Forse Berlusconi, così abituato a ritenere le leggi italiane un optional, non sa che se un cassintegrato fa un lavoro in nero, rischia di perdere oltre alla cassa anche il posto di lavoro», afferma Fassino. «Bisogna prendere atto, esternazione dopo esternazione, che a Palazzo Chigi abbiamo un irresponsabile», commenta l'ex ministro Bersani. Sul caso Fiat ieri è intervenuto anche il presidente della Ferrari Montezemolo: «In un momento come questo ci vuole coraggio e puntare con forza sull'innovazione: la crisi Fiat è di fatto la crisi generale della classe dirigente di questo Paese».



Luca di Montezemolo

Luca di Montezemolo: «In Italia mai come in questo momento siamo di fronte a una crisi di classe dirigente»

● A pagina 3

Si allarga l'inchiesta sul mancato colpo di Stato alle Comore: le intercettazioni tra i mercenari

Un altro triestino nel golpe

La procura militare allertata sul coinvolgimento di soldati

TRIESTE



Bora a 148 km orari, e non è finita: in arrivo il gelo

● A pagina 15 Nella foto Bruni, il molo Audace desolatamente deserto, spazzato dalle raffiche di bora d'intensità fuori del comune.

TRIESTE S'appla a macchia d'olio l'inchiesta del procuratore di Verona Papalia sui mercenari destinati a organizzare un colpo di Stato alle isole Comore che ha portato all'arresto del triestino Fabio Leva. Anche il procuratore militare di Roma Antonino Intelsiano ha annunciato l'apertura di un fascicolo: vuole verificare l'ipotesi emersa dall'inchiesta veronese secondo cui l'associazione eversiva aveva assoldato anche militari italiani in missione in Kosovo e Macedonia. Nell'ordinanza del Gip vengono infatti individuati «in alcuni paracadutisti e lagunari dell'Esercito italiano» alcune delle persone che avevano dato la propria disponibilità a partecipare al golpe. Prezzo pattuito più di quattromila euro al mese. A questi nomi gli investigatori sarebbero arrivati attraverso intercettazioni telefoniche sull'utenza del giornalista veronese Nerosi, pure arrestato. E dall'ordinanza del giudice veronese spunta il nome di un altro triestino, Guido Gregorina, 45 anni, accusato di aver concorso al reclutamento.

● A pagina 17

Corrado Barbacini

Forzato il tetto del museo Due Van Gogh inestimabili rubati ad Amsterdam



«La chiesa di Neunen», rubato ieri.

AMSTERDAM Dal museo di Amsterdam sono stati rubati due quadri di Van Gogh. Il furto è avvenuto poco prima delle 8. Il ladro si è calato dal tetto e ha asportato i quadri intitolati «Chiesa riformata di Neunen» del 1884 e «Vista della spiaggia di Scheveningen prima di una tempesta» del 1882. Il valore delle opere è inestimabile perciò, più che di un furto su commissione pare trattarsi di un'azione mirata a ricattare le istituzioni.

● A pagina 5

RIFORME

Dopo la devoluzione verde il presidenzialismo tricolore

di Giorgio Lago

Cinque anni fa Gianni Letta, velata eminenza grigia del Centrodestra, invitò a cena nella sua casa di Roma Berlusconi e Fini, D'Alema e Marini, cioè le quattro gambe dei due Poli contrapposti. In quel momento D'Alema, oltre che leader sulla cresta dell'onda, era il presidente della commissione bicamerale per le riforme. Giunti alla frutta, i quattro si erano già accordati, al caffè si salutarono con la convinzione di aver siglato qualcosa di storico.

● Segue a pagina 2

Ma è una «rivoluzione» che minerebbe la governabilità

di Gianfranco Pasquino

Nei confronti dei pronunciamenti istituzionali di Berlusconi, che non sono proposte in senso tecnico, la miglior difesa è l'attacco. Se Berlusconi lancia l'elezione popolare diretta del Presidente della Repubblica, il Centrosinistra, attivandosi per conseguire effettiva unità d'inten-

ti, deve rispondere in tre modi. Primo, chiedi che venga chiarito perché e per cosa serve l'elezione popolare diretta del Presidente. Secondo, affermi a chiare lettere che non sta scritto da nessuna parte che il Presidente Ciampi debba dimettersi prima della fine del suo mandato.

● Segue a pagina 2

Comitato paritetico: passa la proposta della sinistra

A Gorizia bilinguismo totale Il via libera a sorpresa grazie alla Casa delle libertà

GORIZIA La riunione dell'altra sera del Comitato paritetico per l'attuazione della legge di tutela delle minoranze ha dato il via libera alla proposta dei consiglieri comunali del Centrosinistra che prevedeva l'introduzione del bilinguismo in tutta la città di Gorizia, nessun quartiere escluso. Un simile risultato si è determinato in quanto la Casa delle libertà si è spaccata. Infatti, mentre alcuni membri di area del Centrodestra o hanno abbandonato l'aula o non hanno partecipato alla seduta probabilmente con l'intento di far mancare il numero legale, un'altra fetta di membri del comitato di area Cdl ha preso parte alla riunione, consentendo in pratica di dare il via libera alla cosiddetta zonizzazione. E ora alla Cdl divampa la polemica.

● A pagina 10

La Serbia al voto Kostunica favorito per la presidenza

TRIESTE La Serbia va oggi al voto. E dei tre candidati il più accreditato è l'attuale Presidente Vojislav Kostunica. Se non vincerà, farà di tutto per distruggere il governo dell'avversario Zoran Djindjic e arrivare alle elezioni anticipate. Se invece sarà eletto, cercherà di far decollare la nuova creatura istituzionale, «Serbia e Montenegro», che dovrebbe sostituire l'obsoleto Jugoslavia. Ma il primo avversario da battere è l'astensionismo.

● A pagina 7

Mauro Manzin

La vettura della giovane è finita contro il muro del cimitero di San Lorenzo Isontino. Vani i soccorsi

Schianto all'alba: muore a 21 anni

Tragico incidente per la figlia del proprietario della «Lis Neris»



L'auto distrutta di Francesca Pecorari (Foto Bumbaca).

GORIZIA Francesca Pecorari, la figlia ventunenne di Alvaro Pecorari, titolare della rinomata azienda vinicola «Lis Neris», è morta l'altra mattina in un incidente stradale accaduto a San Lorenzo Isontino. La giovane si è schiantata con la propria auto contro il muro di cinta del cimitero del piccolo centro, a poche centinaia di metri da casa. L'incidente sarebbe avvenuto verso le 4, ma i soccorsi sono scattati appena alle 6, quando un uomo che stava andando al lavoro ha notato la macchina frantumata e con all'interno la giovane.

Francesca Pecorari, quando sono giunti i sanitari del 118, mostrava ancora segni di vita. Estratta dalle lamiere contorte con l'aiuto dei vigili del fuoco, la giovane è morta durante il trasporto all'ospedale per le gravi lesioni riportate.

● A pagina 11

Feto abbandonato sull'autostrada Udine-Tarvisio

UDINE Un feto di 10-11 centimetri, con parte della placenta, è stato trovato ieri mattina sull'autostrada A23 Udine-Tarvisio, nella zona di Zugliano (Udine), nei pressi di un autogrill. Secondo i primi accertamenti del medico legale, il feto era al terzo mese di concepimento e la sua espulsione è avvenuta per aborto spontaneo. E di razza bianca e non presenta alcun segno di lesioni.

● A pagina 11

Dirottatore italiano impiccato in carcere a Lione Il suo compagno di cella era morto soffocato

orologi in esclusiva da...

Gold Emotion

Trieste - Capo di Piazza, 2 (Unità)

LIONE Si è impiccato con una striscia di tessuto ricavata dal suo materasso: così si è tolto la vita Stefano Savorani, l'uomo che lo scorso 27 novembre aveva tentato di dirottare un aereo Alitalia in volo tra Bologna e Parigi e che era poi stato rinchiuso nel carcere di Lione. Mercoledì scorso era stato trovato morto il suo compagno di detenzione, soffocato in seguito a un tragico gioco con sacchetti di plastica infilati sul capo. Così, Savorani era rimasto solo in cella. Ex agente di polizia, Savorani era stato messo in aspettativa nel '96 per problemi psichici e poi riformato. Già nel '98 Savorani aveva cercato di prendere il controllo di un Pendolino, armato di una pistola giocattolo.

● A pagina 4

La squadra di Capello denuncia ancora una volta i suoi limiti mentre quella di Cuper rimonta tre reti. I rossoneri ora sono primi in classifica

La Roma cade a Milano, pari tra Lazio e Inter

Introvabili le magliette dei rossoalabardati

TRIESTE Il momento magico della Triestina ha trovato impreparate molte persone che potrebbero trarne vantaggio. Come ad esempio i fornitori di gadget ispirati al rossoalabardato, in particolare quelli che si occupano di abbigliamento sportivo. Così molti bambini che per San Nicolò avrebbero desiderato ricevere la maglietta della loro squadra del cuore sono rimasti delusi. I negozi infatti che avevano a disposizione quelle originali, con tanto di marchi e "griffe", le hanno "bruciate" subito, e neanche tanto a buon mercato.

● A pagina 34



L'alabardato Delnevo.

MILANO La sfida incrociata Roma-Milano si risolve a vantaggio dei rossoneri che, liquidando per 1-0 la Roma a San Siro, scavalcano in testa alla classifica la Lazio, bloccata sul 3-3 dall'Inter all'Olimpico. A mettere a segno il gol partita a Milano è stato Inzaghi al 28' del secondo tempo.

L'Inter raddrizza una gara che la vedeva sotto di 3-0 contro la Lazio ed esce imbattuta dall'Olimpico con un 3-3 che la lascia in terza posizione, a un punto dai laziali e due dai cugini. Nella rocambolesca partita di Roma tripletta di Lopez e autorete di Couto nel primo tempo. Poi, dopo la mezzora della ripresa, la doppietta di Emre che ha ristabilito un'ormai insuperabile equilibrio per l'Inter.

● A pagina 33

NICOLINI assicurazioni

"SPECIALE R.C. AUTO" MAGGIORE RISPARMIO E MIGLIORE SERVIZIO

Esempio: Classe di merito 1 MAX € 774.685,35 (Dai 55 anni di età ulteriore sconto 10%)

F. 08 cv		228,46 euro
09 - 10		304,94 euro
11 - 12		376,68 euro
13 - 14		407,01 euro
15 - 16		485,36 euro
17 - 18		582,88 euro
19 - 20		647,83 euro
OLTRE 20		800,23 euro

Tel. 36.11.66 (ra)

CHIEDI LA NUOVA POLIZZA GLOBALE DELL'ABITAZIONE

SIAMO IN VIA RETI 4 - A TRIESTE (da piazza S. Giovanni a via Carducci)

IL PRIMO CENTRO ASSICURATIVO

www.kataweb.it

Nuovo numero unico 702.1000.702. Collegati a Internet con Kataweb e vinci favolosi premi.

KataWeb

Al congresso dell'Udc il numero uno di Montecitorio, applaudito come vero leader, stronca il programma a tappe forzate lanciato da Palazzo Chigi

Casini: «No a riforme imposte dalla maggioranza»

E aggiunge: «Il presidenzialismo non è coerente con il proporzionale». D'Alema: «Discorso coraggioso»

DALLA PRIMA PAGINA

Una rivoluzione che minerebbe la governabilità

Terzo, cerchi un candidato che possa vincere un'elezione presidenziale. Il presidenzialismo si accompagna, secondo Berlusconi, alla (confusa e conflittuale) devolution. Anzi, ne costituisce il necessario contrappeso. Non è vero neppure questo. Sistemi politici sicuramente federali, come l'Australia e il Canada, non hanno nessuna elezione diretta del Presidente della Repubblica ma hanno, invece, un sano sistema elettorale maggioritario e il governo del Primo ministro che ha una solida maggioranza in Parlamento. Neppure nella Repubblica Federale tedesca si pratica l'elezione popolare diretta del Presidente della Repubblica. Berlusconi vuole il presidenzialismo alla francese, ovvero, più correttamente il semipresidenzialismo, allora si sappia che la Camera Bassa francese è eletta con sistema maggioritario a doppio turno.

Davvero, se il centro-sinistra saprà presentarsi unito e coeso dovrebbe automaticamente perdere le elezioni parlamentari? Al contrario, almeno il doppio turno delle elezioni locali, sindaci e presidenti delle province, avvantaggia leggermente il centro-sinistra tutte le volte che si sceglie bene i suoi candidati. Insomma, niente è perduto se il Centro sinistra saprà individuare le contro-

proposte giuste. Berlusconi fugge in avanti, dalle sue difficoltà a governare in maniera

decente, e lancia doni agli alleati e a parte degli oppositori. Il presidenzialismo piace a Fini, mentre la devolution serve a Bossi e il ritorno alla proporzionale, qualsiasi proporzionale, viene applaudito da Rauti (Msi-Fiamma Tricolore) e da Bertinotti (Rifondazione comunista), dalla nuova/vecchia Udc e dai Popolari dentro la Margherita, dai Verdi e da parte dei Ds.

E' un dono avvelenatissimo. Da una parte disgrega l'opposizione che diventerà ancora più litigiosa e conflittuale; dall'altro, potrebbe emarginare dal governo, di volta in volta, sia l'Udc sia la Lega.

Soprattutto, consegnerebbe il potere di governare, anche senza il presidenzialismo, a Berlusconi stesso e gli consentirebbe di fare alleanze politico-parlamentari a geometria variabile. L'eventuale, ma non sicura, maggiore rappresentatività del Parlamento, che si manifesterebbe più probabilmente soltanto sotto forma di maggiore frammentazione, verrebbe pagata con grandi difficoltà a governare e a attuare programmi coerenti. In sostanza, il prezzo delle riforme preannunciate da Berlusconi lo pagherebbe la governabilità del paese.

Gianfranco Pasquino

ROMA Dalla fiera di Roma arriva il «no» secco di Pier Ferdinando Casini, presidente della Camera, al programma a tappe forzate di Silvio Berlusconi. Il presidente del Consiglio vuole ridisegnare lo Stato considerando il dialogo con l'opposizione come una variabile assai improbabile? «Io - avverte Casini - non credo nelle grandi riforme imposte dalle maggioranze di governo».

È un «no» innanzitutto sul metodo, anche se il metodo, ricorda Casini in politica è spesso «sostanza». Le istituzioni, ricorda infatti il presidente della Camera, si difendono, e soprattutto si cambiano, solo con un accordo il più largo possibile perché rappresentano la «casa comune».

«No» dunque, sottolinea Casini, a qualsiasi progetto di cambiare la Costituzione a colpi di maggioranza come ha fatto l'Ulivo, sbagliando, con la riforma federalista.

Casini, applaudito come il vero leader dal congresso dell'Udc, fissa però diversi paletti anche nel merito. Non a caso torna a difendere Carlo Azeglio Ciampi, nonostante le abbondanti rassicurazioni di Berlusconi che giura di non avere il Quirinale nel mirino. Avverte che il federalismo è possibile solo se è «solidale» e se garantisce l'unità del Paese, e che il presidenzialismo non si può sposare con la proporzionale.

Al premier Berlusconi e agli alleati del governo di Centrodestra Casini rinnova poi la garanzia di lealtà dell'Udc, ma sottolinea che la stessa decisione con



Casini non crede alle riforme imposte dalla maggioranza.

cui si condannano i ribaltoni, «tumore» della politica, la si deve avere anche nel difendere le proprie idee.

Come a dire che i centristi continueranno a difendere le proprie posizioni, senza recedere.

D'ANTONI: LEALI MA LIBERI

L'Udc «è alternativo alla sinistra in ogni sua manifestazione» e quindi si colloca «lealmente» nel Centrodestra rivendicando il diritto di poter avanzare dubbi e proposte senza essere per questo accusati di ribaltismo. Questo il messaggio lanciato ieri tra gli applausi da Sergio D'Antoni al congresso dell'Udc. L'ex segretario della Cisl ha detto anche che l'aspirazione del nuovo partito è rilanciare «la grande eredità della Dc», vale a dire «la libertà e la capacità di fare politica» dopo un decennio «in cui ha trionfato l'antipolitica».

«Noi siamo bipolaristi - ha detto D'Antoni - chiarissimo subito; ma abbiamo il diritto di domandarci se questo bipolarismo funziona, se ci sono dei difetti». Però, si è lamentato D'Antoni, «se sollevi questi problemi gli alleati ti dicono sei un ribaltista».

«Ora - ha proseguito - se lo dicono a me, passi pure; ma se lo dicono a Casini, che è uno dei fondatori della Cdl, questo mi impressiona. Allora l'alleanza non è più tale, è un posto in cui chi arriva per primo prende in ostaggio gli altri e li ricatta».

«Un discorso coraggioso», commenta alla fine Massimo D'Alema, presidente dei Ds, seduto ieri in prima fila al congresso dei centristi. «Come oppositore - aggiunge ancora D'Alema - sento il bisogno che nella maggioranza ci sia una voce moderata mentre si sentono solo voci arroganti».

Non credo alle riforme approvate a maggioranza, sostiene Casini, «perché è evi-

dente a tutti che esse non possono avere nessuna stabilità politica e istituzionale». Sono cioè condannate a tramontare con la stessa maggioranza che le ha approvate.

Il Centrodestra non deve dunque ripetere oggi «l'errore» compiuto dal Centrosinistra alla fine della passata legislatura. «Non allarghi ancora di più la ferita che è stata inferta al prin-

pio che le regole istituzionali si scrivono tutti insieme». Perché le istituzioni «appartengono a tutti», sono la casa comune dentro la quale ci si può anche scontrare, ma che deve essere condivisa.

Per lo stesso motivo, avverte Casini, le istituzioni non devono essere trascinate nella contesa politica. E per questo si associa al caloroso applauso del congresso per Ciampi.

L'Italia si identifica in Carlo Azeglio Ciampi indipendentemente dalle appartenenze politiche - avverte - ed è forse l'unico italiano a non aver bisogno di un partito politico».

Rispetto al presidenzialismo lanciato dal premier Berlusconi, Casini non si «scandalizza»: era nel programma della Casa delle libertà. Ricorda però che una riforma del genere andrebbe accompagnata da una riforma della legge elettorale «coerente e quindi non di tipo proporzionale».

Sulla devolution ribadisce invece che non bisogna temere il federalismo «se porta con sé un'impronta solidaristica».

Quello che Casini teme è però la possibilità che si possa dividere l'Italia in tante parti «una contro l'altra».

«Non vorrei - ammonisce infine il presidente della Camera - che passasse la logica secondo cui Milano deve battere Roma e viceversa. Milano e Roma devono crescere ma sapendo di essere due vagoni dello stesso treno Italia». Intanto Berlusconi, come riferiamo a parte, corregge il tiro sulle riforme.

Andrea Palombi

Il leghista Bossi: «Andiamo avanti, il sistema è maggioritario»

VICENZA «Bisogna fare le riforme, poi come si fanno non ha importanza». Così il leader della Lega Umberto Bossi ha risposto a Casini, presidente della Camera, che ha detto di non credere che le grandi riforme possa-

no essere imposte dalle maggioranze di governo. Imposte dalle maggioranze cosa vuol dire? si è chiesto ancora Bossi. Così «le hanno fatte gli altri - ha proseguito - ormai il sistema elettorale è maggioritario». Se-

condo Bossi, le scadenze sono strette non solo per la devolution, ma anche per il sistema centrale dello stato. «Penso che passeremo Natale a mettere a punto le riforme che sono già pronte da un anno - ha annunciato

- troviamo un accordo, e poi partiamo». Quanto alla legge elettorale con cui dovrà essere accompagnato, ha concluso, «li bisogna fare l'accordo con gli alleati». Presidenzialismo? Meglio alla francese.

Le proposte di modifica costituzionale saranno solo presentate nel 2003 per essere approvate, dice il capo del governo, entro il 2006

Il premier corregge il tiro: modifiche a fine legislatura

Il Cavaliere: «Mai pensato che Ciampi interrompa il suo mandato prima della scadenza»

Il leader della Margherita spiega la sua idea di partito agli ex popolari

Rutelli: «No alle correnti»

ROMA «Penso che sia tempo di spiccare il volo e anche una riunione come questa serve se ci spinge ad accelerare e a non dividerci». Così Francesco Rutelli conclude il suo intervento al convegno degli ex popolari alla Domus Mariae in cui lancia il segnale che «costruire un partito forte e radicato non comporta la cancellazione di esperienze e culture storiche». Rutelli coglie gli accenti critici emersi nel dibattito verso una gestione del partito che non deve essere solo verticistica e entra subito nel vivo dicendo che non c'è l'intenzione di «affidare i destini di un gruppo di dirigenti del Paese ad una struttura personalizzata» per la consapevolezza della «povertà a cui si arriverebbe con un accentramento».

E sull'utilità di mantenere «vivi i caratteri che vengono conferiti alla Margherita senza disperderli», il leader della Margherita affronta anche il tema alla base di una riunione «trasversale» di qualche ora fra parlamentari di varie provenienze. E possibile «un amalgama di culture? Sì ma solo con un riferimento dialettico

serio. Nessuno si sente autosufficiente e il processo che viviamo esige che tutti si mettano in discussione». Ma attenzione alla voglia di fare correnti: «Se oggi si fosse riunita qui una corrente interna, io sarei il primo avversario perché sarebbe un impoverimento di questo lavoro comune».

Agli ex popolari, molto attenti al significato del dibattito e della «capacità di persuadere» citata più volte da De Mita, Rutelli dice chiaro e tondo, incassando vari applausi: «Se qualcuno pensa che il nostro debba essere un partito fatto di delegati dal vertice con poche migliaia di iscritti si sbaglia, così come non ci interessa un partito che fa la conta delle tessere». Insomma, «dobbiamo essere un partito democratico e aperto e metterci tutti al lavoro senza divisioni perché dobbiamo saper costruire».

Rutelli non trascura l'elemento organizzativo, caldeggiando «tesseramenti, ma anche adesioni della società civile, accogliendo associazioni, mondi intermedi della società in un grande sforzo organizzativo».

ROMA Il presidente del Consiglio corregge il tiro su presidenzialismo e proporzionalismo. Arriveranno, ma solo a fine legislatura. Corregge la rotta, dunque, Silvio Berlusconi. Le riforme costituzionali, compreso il presidenzialismo, saranno solo «presentate» nell'arco del 2003, per essere realisticamente approvate entro la fine della legislatura, cioè il 2006.

Ciampi può stare tranquillo, assicura quindi il presidente del Consiglio. «Mai pensato ad una fine anticipata della legislatura. Mai pensato che l'attuale Presidente della Repubblica possa essere chiamato ad interrompere il suo mandato prima della scadenza naturale».

Dopo l'alzata di scudi in difesa del Quirinale da parte dell'Ulivo, ma anche degli alleati dell'Udc, Berlusconi assicura, in una lunga intervista al Tg4 di Emilio Fede, che «questo Presidente della Repubblica è un presidente che stimiamo e a cui abbiamo rivolto ripetutamente elogi e complimenti».

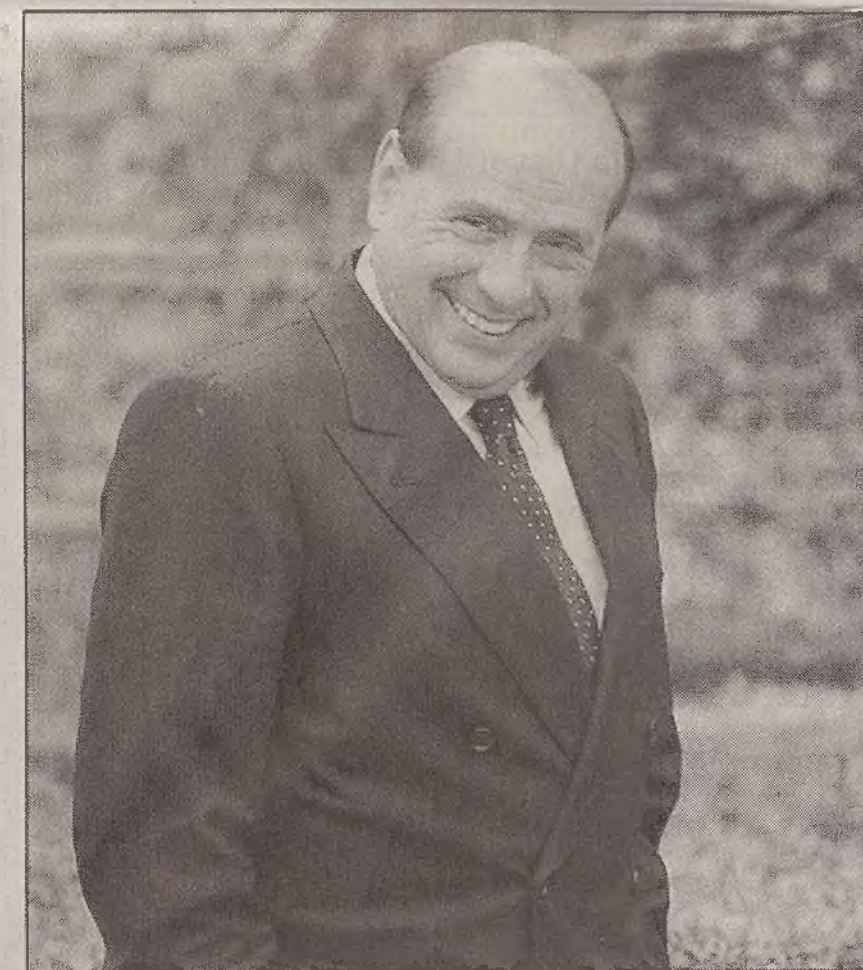
«Il governo nella sua totalità - aggiunge - ha manifestato rispetto e apprezzamento nei confronti del Capo dello Stato con una dichiarazione pubblica». Mai pensato dunque di collegare le riforme alla fine del mandato di Ciampi. Una ipotesi, giura il Cavaliere, che è stata «portata avanti artificiosamente da una opposizione irresponsabile».

Al pacchetto delle riforme già elencate, devolution, giustizia, Corte costituzionale, Senato delle Regioni, presidenzialismo, Berlusconi aggiunge però ora anche la legge elettorale. E conferma di pensare ad un ritorno alla proporzionale, «con una soglia di sbarramento al 4-5 per cento ed un eventuale premio di maggioranza».

Il presidenzialismo, ribadisce invece, rappresenta l'altra faccia della medaglia della devolution per «ammorbidire lo Stato». E conferma di preferire il modello «francese», alla Chirac, rispetto all'ipotesi del «premierato», cioè l'elezione diretta del capo del governo.

«Berlusconi cerca scorciatoie di fronte ai problemi», accusa Francesco Rutelli, leader della Margherita. «E cerca di far dimenticare la devolution di Bossi - sottolinea - che divide l'Italia in 20 parti, con un solo comandante».

Anche per Sergio Cofferati il nuovo affondo di Berlusconi sulle riforme è solo un «diversivo tattico». E rileva: «Di fronte a problemi gravi e crescenti, il Mezzogiorno senza una prospettiva, l'economia che si va rapidamente attestando verso una crescita zero, c'è la fuga in avanti, lo spostare l'attenzione sui temi istituzionali con ipotesi per nulla condivisibili». Per l'ex segretario della Cgil, nonostante l'abitudine ad «affermare un giorno e a correggere l'indomani», le proposte di Berlusconi «suonano come una messa in discussione della Repubblica», e come un tentativo di modificare le regole «per non dover pagare il prezzo degli errori clamorosi di politica economica e so-



Il premier Berlusconi ha frenato sulle riforme.

ciali che questo governo ha fatto».

Nel Centrodestra, An non dice invece «no» alle proposte del premier. Anche se mostra qualche cautela sul ritorno ad una legge elettorale proporzionale. «Se ne può discutere», afferma il portavoce del partito, Mario Landolfi, a proposito di un presidenzialismo accompagnato da una legge proporzionale. «A noi - specifica pe-

rò - interessa il bipolarismo, la stabilità, la governabilità. Ma siamo anche sensibili alla rappresentatività. Se esiste un sistema elettorale in grado di tenere insieme tutto questo, se ne può benissimo discutere».

Quello a cui siamo assolutamente contrari, aggiunge però, è un ritorno ai «governi dalle mani libere, in cui prima si chiedevano i voti e poi si facevano le alleanze».

Andrea Palombi

Correntone ds: no al dialogo con il Centrodestra

NAPOLI La questione meridionale è la «priorità di impegno politico e culturale» per tutte le forze democratiche e di sinistra. Aprile, l'associazione fondata dal correntone ds, rilancia da Napoli l'impegno per il Mezzogiorno.

È anche l'occasione per ribadire le scelte politiche del correntone: intenso dialogo con i movimenti, critiche nette a Berlusconi e al governo, più di un distinguo dalla linea Fassino. Cofferati e Berlinguer dicono no al dialogo con questo Centrodestra.

DALLA PRIMA PAGINA

In effetti, era passato il presidenzialismo in una versione che assorbiva qualcosa del modello francese. In carica per sei anni, l'inquilino del Quirinale riformato sarebbe stato eletto in futuro direttamente dal popolo, avrebbe diretto politica estera e difesa nominando invece un primo ministro per governare. La riforma concordata a tavola saltò subito all'aria aperta della Bicamerale, ma resta il fatto che si era trovata un'intesa perfino sul presidenzialismo, vero habu del parlamentarismo. Questo per dire che i contenuti della riforma non sono mai stati il vero problema per nessuno; un onorevole compromesso istituzionale lo si troverebbe sempre tra gente con la testa sul collo, che guardasse avanti.

Quando Tony Blair approvò la Devolution a favore di Scozia e Galles, firmò una dichiarazione di venti righe in tutto, 21 con la firma. Alla prima riga annunciava senza tante storie di voler «riordinare e modernizzare» la politica britannica.

In 35 righe il segretario di Stato scozzese, Donald Dewar, aggiunse da parte sua una spiegazione che andrebbe scolpita in Italia. «Questa riforma - mise solennemente nero su bianco - non potrà da sola risolvere il problema delle risorse o

dissolvere i dilemmi del governare. Quello che potrà fare è avvicinare e coinvolgere la gente nelle decisioni che riguardano loro stessi. Ciò potrebbe portare un senso di appartenenza al dibattito politico e una nuova fiducia nelle nostre faccende».

Nessun miracolismo; soltanto un'idea alta del territorio e della responsabilità. Là si respirava lo spirito del federalismo, affogato sul nascere in Italia dalla montante acqua alta della politica di parte.

Altro che patto, dialogo, sforzo bi-partisan, trasversale o super partes per consegnare a figli e nipoti uno Stato meglio organizzato. Da un paio d'anni ormai le riforme all'italiana sono agguati di maggioranza. Il Parlamento sembra ospitare incontri di Sumo giapponesi in cui si lotta per scaraventare di peso l'avversario fuori dei piedi.

Trionfa il federalismo aceto, a pezzi scontrati, senza un punto di sintesi, senza architettura. «Sono senza speranza», ha confessato a Rovi- Luigi Rossi Luciani, presidente degli indu-

Dopo la devoluzione verde il presidenzialismo tricolore

striali del Veneto. E l'economista Renato Brunetta, di Forza Italia, consiglia agli enti locali di non perdersi d'animo e, nel frattempo, di farsi da soli il federalismo dal basso amministrando a più non posso in rete tra loro. Decentrare un Paese centralista come il nostro è oltretutto un'impresa titanica e lunga. L'ex ministro Tiziano Treu sostiene che ci vorranno almeno trent'anni! Forse il senatore ulivista esagera un po', ma non tanto visto che avvicinare al cittadino il baricentro della macchina burocratica italiana è un processo che avrebbe bisogno 1) di una vigile opinione pubblica 2) di un saggio ceto dirigente.

La prima vede confusione. Il secondo non aiuta a capire.

Adesso si fanno le riforme a metro come la pizza. La riforma 2001 del Centrosinistra mancherà a lungo delle leggi di attuazione; quella 2002 del Centrodestra chissà come sarà alla fine di un altro interminabile iter muro contro muro. Ma non si fa nemmeno in tempo a superare il primo di cinque voti sulla devoluzione che parte

in quarta il presidenzialismo al salto.

Dopo la devoluzione verde a Bossi, Berlusconi dà il presidenzialismo tricolore a Fini. In realtà, dal primo minuto in cui scese in campo con la politica, Berlusconi ha sempre pensato al Quirinale come sua seconda casa.

Non sarebbe lui se non ci provasse, perciò prevedendo un quarto potere costituzionale. Il legislativo (parlamento), l'esecutivo (governo), il giudiziario (magistratura) e il presidenzialista, il quarto, il suo sulla carta. Fine del Quirinale notato e garante come si volle nel 1948.

Oh, non ci sarebbe niente di strano se, alla fine di una bella Assemblea costituente ad hoc o di un Parlamento largamente costituente, ne uscisse una nuova Costituzione con pesi e contrappesi fra poteri federali e presidenziali. La pazzia sta nel metodo, di sicuro non nel federalismo e nemmeno nel presidenzialismo in sé.

La prima repubblica si guardava bene dal fare le riforme; la seconda le fa a braccio di ferro. Con la prima, si spuntano la politica; con la seconda, s'incasina ogni riformismo.

Spero di sbagliarmi di grosso, ma temo proprio che finirà così.

Giorgio Lago

Il «consiglio» ai cassintegrati scatena un putiferio politico. L'Ulivo e la Cgil: «Istigazione a compiere reati, scarso senso dello Stato e del diritto»

Berlusconi agli operai Fiat: «Lavorate in nero»

«I più volenterosi troveranno una seconda occupazione non ufficiale per portare più soldi in famiglia»



La consegna dell'«Ambrogino d'oro» ai rappresentanti degli operai dell'Alfa di Arese.

MILANO I cassintegrati della Fiat? Potrebbero trovarsi un lavoro «in nero». Lo dice Silvio Berlusconi all'ora di pranzo, intervistato in diretta dal Tg4 sulla crisi dell'azienda torinese. Le dichiarazioni provocano una bufera di polemiche, con i leader dell'opposizione che si dicono sconcertati, mentre una replica, molto impacciata, viene affidata al portavoce del premier, Bonaiuti. Ma, ormai, la frittata era bella fatta.

Ecco le esatte parole del premier: «Gli operai che resteranno fuori dagli stabilimenti per alcuni mesi, ma che poi rientreranno, resteranno dipendenti Fiat e riceveranno dallo Stato un assegno pari all'80% del normale stipendio fino al giorno del rientro. Nel frattempo, i

più volenterosi troveranno certamente un secondo lavoro, magari non ufficiale, dal quale deriveranno entrate in più in famiglia».

La prima reazione è dei Ds. «Si fa fatica a credere che un presidente del Consiglio possa indicare ai lavoratori in cassa integrazione di trovarsi un secondo lavoro «non ufficiale», cioè in nero, per arrotondare quello che prendono». «Ancora una volta - dice il responsabile lavoro della Quercia, Cesare Damiano - Berlusconi dimostra il suo scarso senso dello Stato e delle leggi».

«Berlusconi dovrebbe sapere che il lavoro nero è illegale, per cui si dovrebbe risparmiare battute del genere», replica Savino Pezzotta, leader della Cisl. Con il passare dei minuti le reda-

zioni vengono inondate di fax e telefonate.

Davvero ha detto quelle cose? E arrivano, quasi increduli, altre dichiarazioni. «Fantastico. Si passa di gaffe in gaffe, ogni giorno», dice D'Alema. «Non si può commentare - aggiunge - un capo del governo che invita a violare le leggi e a immergersi nel lavoro nero. E' incommentabile».

Usa l'arma dell'ironia il presidente della Commissione attività produttive della Camera, Bruno Tabacchi, dell'Udc: «Berlusconi non può che avere scherzato, altrimenti non si capisce perché il governo faccia tutti questi sforzi per far emergere il sommerso: il presidente del consiglio non può teorizzare il lavoro nero».

Dall'opposizione, invece,

arrivano altri toni e fulmini. L'ex ministro Tiziano Treu: «Sono esterrefatto. Ci troviamo di fronte a un governo che non riesce a distribuire meglio il peso della crisi sui lavoratori Fiat, come aveva chiesto il sindacato. Un atteggiamento irresponsabile che provoca soltanto tensioni. Siamo oltre la beffa, siamo a un intollerabile ingiuria istituzionale». E Sergio Cofferati, ex segretario generale della Cgil: «Meno male che questo governo diceva di voler perseguire con decisione la lotta al sommerso. Credo che il Paese non meriti davvero dirigenti di questo livello».

Per il premier cerca di metterci una pezza il suo portavoce. «Leggo incredulo i commenti di alcuni esponenti della sinistra e del sin-

dacato», dice Bonaiuti. «Vogliono attribuire all'unico capo del governo che ha varato una legge sull'emersione del sommerso, l'intenzione di favorire o indurre al lavoro nero. Questo è il colmo dell'ipocrisia, della malafede e della disonestà intellettuale».

Ma la bufera non si placa e, più tardi, ecco Piero Fassino: «Sono sconcertato. Forse Berlusconi, così abituato a ritenere le leggi italiane un optional, non sa che se un cassintegrato fa un lavoro in nero, rischia di perdere oltre alla cassa anche il posto di lavoro». Infine l'ex ministro Bersani: «Bisogna prendere atto, esternazione dopo esternazione, che a Palazzo Chigi abbiamo un irresponsabile».

Gigi Furini

Il sindaco Albertini, consegna l'«Ambrogino d'oro» al consiglio di fabbrica dell'Alfa. La protesta va in scena anche alla Scala

Milano solidale con le maestranze di Arese

MILANO «Le trattative del governo con la Fiat hanno portato a un ottimo risultato, meglio di così il governo non poteva fare». Silvio Berlusconi spiega la posizione dell'esecutivo sulla vertenza Fiat. E per il governo interviene anche il ministro del Lavoro, Maroni. «Dovevamo intervenire - spiega - altrimenti la Fiat avrebbe attuato un piano molto peggiorativo; adesso sta ai sindacati decidere se l'accordo di programma può essere attuato oppure no. Se dovessero dire che non va bene, si attuerà il piano precedente, che prevede la chiusura di Termini Imerese e di Arese. Il governo ha fatto la sua parte, anzi ha fatto di più di quello che doveva. Mi auguro che i lavoratori valutino bene le differenze fra il vecchio piano Fiat e il nuovo piano del governo».

Cgil, Cisl e Uil respingono, nel complesso, questa prospettiva. «Un accordo fra governo e azienda, che riguarda il destino dei lavoratori, preso senza sentire proprio i lavoratori, non si

era mai visto», dice Epifani. Pezzotta, invece, rilancia la necessità di riprendere un confronto. Angeletti (Uil) risponde direttamente al premier. «Noi trascinati dalla Cgil? No, piuttosto è Berlusconi che si è fatto trascinare dal Lingotto». Poi il segretario della Uil aggiunge: «Non vedo spazi per riprendere la trattativa. Penso che la Fiat abbia assolutamente stravinto, ha ottenuto tutto ciò che voleva concedendo molto poco».

Intanto continuano le manifestazioni di solidarietà verso gli operai Fiat. A Milano ai lavoratori dell'Alfa di Arese è stata assegnata la benemerenza dell'«Ambrogino d'oro». Usciti dalla sala dopo la cerimonia, alcuni operai, rivolti al sindaco Albertini, hanno urlato: «Voi l'avete votato. Grazie...». Un messaggio dei lavoratori dell'Alfa è stato letto anche ieri sera, in occasione della prima della Scala.

A Torino la vedono più dura. Giorgio Cremaschi, della segreteria generale della Fiom, ha

fatto due calcoli concludendo che i lavoratori messi a casa da domani sono molto più alti di quello annunciato «perché non si tiene conto delle maestranze del terziario o di servizio destinati a fare la stessa fine». Alla fine, dice Cremaschi, agli 8500 dipendenti diretti della Fiat si dovranno sommare almeno altri 4 mila. Che fa 12 mila espulsi dalla produzione. Più l'indotto, che ingrossa il totale di altre migliaia.

Intanto il promemoria di lotta prevede i seguenti appuntamenti. Martedì stati generali dei cassintegrati a Torino, che proveranno a costituire il loro coordinamento ufficiale. Domani fabbriche ferme per altre quattro ore, ed è logico pensare che chi è stato mandato a casa farà lunghe soste ai cancelli. Oggi, domenica, parentesi considerata da molti un po' surreale. Al Lingotto c'è la consegna dei pacchi dono ai figli dei dipendenti, un Babbo Natale in tuta blu farà la sua parte distribuendo cartoline con i più sinceri auguri da parte degli operai.

I radicali: «Il Cavaliere dice la verità, però...»

ROMA «Berlusconi finalmente dice la verità, ma la dice istigando a delinquere». Così i radicali con una dichiarazione di Michele De Lucia commentano la sparata del premier sul lavoro nero. «Sono dichiarazioni - osserva De Lucia - importanti due volte: una prima perché dice che in Italia l'unico mercato del lavoro che funziona è il lavoro nero, ossia illegale, è di parole di verità: peccato che questo governo, esattamente come quelli precedenti, nulla faccia per modificare questa situazione nella quale, è bene ricordarlo,

non vi è alcuna garanzia: niente previdenza, niente sanità, niente assicurazione contro gli infortuni». «È una dichiarazione importante - prosegue l'opponente radicale - perché configurandosi le frasi del presidente del Consiglio come una chiara istigazione a delinquere, anche se di tipo cabarettistico, vedremo nelle prossime ore se la magistratura intenda applicare il principio dell'obbligatorietà dell'azione penale che in Italia si traduce nell'assoluta discrezionalità della stessa anche all'on Berlusconi».

Il presidente della Ferrari esce allo scoperto all'inaugurazione del Motorshow di Bologna. Blitz dei no global Montezemolo critica i vertici del Lingotto

«Serve una classe dirigente nuova». La ricetta: puntare sull'innovazione

L'ammortizzatore sociale a due velocità: breve o lunga. A pagare è l'Inps Come funziona la «mobilità»

ROMA L'indennità di mobilità, cosiddetta breve oppure lunga, di cui si parla in questi giorni nell'ambito della vertenza Fiat, nel giro di pochi anni in Italia è diventata il principale ammortizzatore sociale e inoltre costituisce, per i dipendenti disoccupati, una forma di sussidio più consistente rispetto all'indennità di disoccupazione ordinaria.

A pagare l'indennità in questione è l'Inps, a patto che sussistano determinati presupposti, mentre il periodo di mobilità è coperto da contribuzione figurativa valida per tutte le pensioni, comprese quelle di anzianità, che l'ente di previdenza accreditato d'ufficio, senza che sia necessario presentare domanda.

Questa forma d'intervento può interessare un periodo massimo di tre anni nel caso di mobilità breve, mentre in presenza di mobilità cosiddetta lunga l'estensione non può superare i 7 anni.

L'indennità viene corrisposta dopo che è stata esaurita la Cassa Integrazione Straordinaria, oppure in presenza di licenziamento per riduzione di personale o trasformazione di attività o di lavoro, infine nei casi di licenziamento per cessazione dell'attività da parte dell'azienda. L'indennità non può essere erogata ai lavoratori che svolgono attività stagionali o saltuarie, che siano stati assunti con contratto a tempo determinato o che abbiano una qualifica diversa da quelle di

operaio, impiegato o quadro.

La mobilità lunga è quella che viene pagata, in presenza di determinati requisiti di età e di contribuzione, fino al conseguimento del diritto alla pensione, di anzianità, oppure - in alcuni casi - di vecchiaia. Il periodo massimo in cui si può usufruire del sussidio è di 7 anni; il lavoratore deve avere un'anzianità contributiva di almeno 28 anni (e non meno di 50 anni se uomo e 45 anni se donna), ai fini della pensione di anzianità. In caso di diverso, cioè in presenza di un'anzianità contributiva inferiore, deve avere una distanza massima dalla pensione di vecchiaia di cinque anni, oltre ad un'età di 55 anni per gli uomini e 50 anni per le donne.

BOLOGNA La classe dirigente di questo Paese sta vivendo una crisi profonda e senza precedenti. Che coinvolge tutto il sistema a 360 gradi, quindi non solo la classe politica. A sferrare questo colpo è Luca di Montezemolo, presidente della Ferrari, alla giornata inaugurale del Motorshow di Bologna. «Serve una classe dirigente nuova», scandisce. E visto che si parla della situazione dell'auto, le sue parole sono apparse come una critica, neppure troppo velata, al management Fiat. L'Italia versa tra la litigiosità della sua classe politica e la «difficoltà endemica di fare sistema». Poi il secondo affondo: «In altri momenti di grande riconversione industriale, 8000 persone non avrebbero rappresentato un problema insormontabile». Ma cosa fare in un momento così difficile? Come dare impulso a un'Italia che ha «le pile scariche»? Bisogna innovare, dice Montezemolo. E' un polmone vitale per l'industria, quello dell'innovazione, a cui non viene dato il giusto peso. Come invece succede per la ri-

forma del Welfare e del mercato del lavoro, pur necessari.

Ma quando si parla di innovazione, chiarisce Montezemolo, non ci si riferisce solo a quella tecnologica dei prodotti e dei processi produttivi, ma anche (e soprattutto) al rinnovamento «degli uomini che fanno i prodotti». Non è sufficiente, quindi, investire in ricerca avanzata, occorre soprattutto una cultura all'innovazione: «Per fare prodotti di eccellenza servono uomini di eccellenza». E che qualità debbono possedere? Competenza, coraggio, creatività. E poi è necessario il gioco di squadra, il confronto costante con la concorrenza, creare un ambiente che sia stimolante per i dipendenti, che li faccia sentire parte dell'azienda. Tutto questo a Maranello succede già: «Sono orgoglioso che la Ferrari faccia parte del gruppo Fiat».

A inaugurare l'unico salone dell'auto rimasto in Italia c'era il ministro delle Attività produttive, Antonio Marzano. Sull'accordo governo-Lingotto il ministro ha



Un momento della pacifica occupazione da parte dei no global del palco per le autorità al Motorshow di Bologna. Disobbedienti hanno invitato i presenti a solidarizzare con gli operai Fiat.

chiarito: «Non è vero che il governo non abbia accolto le richieste dei sindacati. Al contrario, sono state ascoltate e sottoposte all'attenzione della Fiat. Ma i sindacati sono poco ragionevoli: i no sul tavolo erano troppi».

Una trentina di Disobbedienti bolognesi ha fatto incursione nello stand della Fiat al Motorshow. I no global hanno srotolato uno striscione colorato con la scritta «Genova-Baghdad-Termini Imerese: disubbidiamo alle vostre guerre per l'umanità. Contro il neoliberalismo». Curiosità tra il pubblico, soprattutto da parte dei giova-

ni, molti dei quali hanno poi ascoltato la lettura di un volantino da parte dei manifestanti. Presente anche la polizia che ha controllato la situazione, peraltro tranquilla.

Scendendo a gran voce «Contro la Fiat dei licenziamenti, ora e sempre disobbedienti», i militanti del movimento no global hanno occupato, senza violenza sulle cose o contro le persone al lavoro nel padiglione, il palco da dove hanno mostrato a visitatori, e a fotografi e cronisti accorsi, i loro striscioni. Il secondo riportava la scritta «No ai licenziamenti. Movimento dei disobbedienti».

I manifestanti, con il megafono hanno invitato i visitatori del Motorshow a partecipare alla protesta degli operai Fiat. Una protesta a cui hanno confermato la loro piena adesione: «Lunedì saremo in piazza al loro fianco e parteciperemo allo sciopero generale - ha detto De Pieri - e boicoteremo il marchio e i prodotti Fiat. I no global, che per entrare hanno tutti pagato il biglietto di ingresso al Motorshow, hanno abbandonato il campo, sotto la supervisione della polizia, dopo un mezz'ora.

Claudia Zamorani

IL PICCOLO

Fondato nel 1881

Editoriale FVG Società per azioni - Divisione Il Piccolo

Direzione, Redazione, Amministrazione e Tipografia 34123 Trieste, Via Guido Reni 1

Telefono 040/3735.111 (quindici linee in selezione passante) Internet: <http://www.ilpiccolo.it>

Direttore responsabile: ALBERTO STATERA

Condirettore: STEFANO DEL RE

Caporedattore centrale: Francesco Carrara. Capiredattori: Roberto Altieri, Piero Trebbiani. Attualità: Baldovino Ulgieri (responsabile), Elena Marco (vice), Antonino Barba (vicecaporedattore). Spettacolo: Alessandro Mozzoni Lora (responsabile), Benzo Simon, Carlo Muscatello, Corvaca Fulvio (responsabile), Roberto Degras (vice), Roberto Carrella (vicecaporedattore). Segnalazioni: Cesare Gerosa, Silvio Maranzana, Giuseppe Palladini, Paola Bolis, Arianna Boria, Giulio Garau, Regine: Alberto Bolis (responsabile), Furio Baldassi, Sport: Livio Missio (responsabile), Roberto La Rosa (vice), Maurizio Cantavazza, Bruno Luis, Sport: Roberto Covas (responsabile), Franco Femia (vice), Guido Barilla, Roberto Missio, Luigi Turel, Montecarlo: Fabio Malacra (responsabile), Domenico Diaco (vice), Laura Gossani, Matteo Contesse, Ferdinando Viola.

CONSIGLIO DI AMMINISTRAZIONE: Carlo Caracciolo (Presidente), Marco Benedetto (Vicepresidente), Paolo Paloschi (Amministratore Delegato), Giovanni Azzano, Cinzia, Corrado Bello, Guido Carli, Enrico Tomasi Cucciani, Luigi de Puppi, Milvia Fiorani, Giovanni Gabrielli, Gianni Melega, Maria Enrichetta Melis Carignani, Gianfranco Pavan, Andrea Piana, Andrea Pittini, Luigi Riccadoni, Vittorio Riga di Meana, Fabio Tacciana, Adalberto Valducci.

COLLEGIO SINDACALE: Vittorio Benigni (Presidente), Piero Valentini, Luca Vidoni.

ABBONAMENTI: c/c postale 22810303 - ITALIA: con prescrizione e consegna decentrata agli uffici P.T.: 7 mesi € 111, tre mesi € 61, (cinque numeri settimanali) annuo € 215, sei mesi € 111, tre mesi € 61, (cinque numeri settimanali) annuo € 182, sei mesi € 94, tre mesi € 50, ESTERO: tariffa uguale a ITALIA più spese recapito - Arrivati dopo il prezzo di copertina (max 5 anni) - INTER: NET: 1 anno € 155, sei mesi € 78, tre mesi € 39.

Sped. in abb. post. - 45% - art. 2 comma 206 Legge 662/96 - Filiale di Trieste

PREZZI DI VENDITA ALL'ESTERO: Slovenia SIT 320 - Croazia KN 13

L'edizione dell'istituto viene distribuita solo in abbonamento con «La Voce del Popolo»

Trieste, via XXX Ottobre 4, tel. 040/6728311, fax 040/366046.

PUBBLICITÀ: A. MAZZONICCHI & P.A. - Trieste, via XXX Ottobre 4, tel. 040/6728311, fax 040/366046.

PREZZI PUBBLICITÀ: Modulo (mm 40x28): commerciale € 201,00 (fretti, posizione e data prestabilita e mod.) € 2.892,00 (fretti € 3.760,00). - Legale € 300,00 (fretti € 390,00). - Necrologio € 230 - € 60 per parola, la croce € 1120. (Partecip. € 450 - 900 per parola) - Avvisi economici vedi rubriche (iva).

La tiratura del 7 dicembre 2002 è stata di 53.250 copie.

Certificato n. 4781 del 26.11.2002



Azione serrata dei leader dell'opposizione sulla vicenda della casa torinese. Per i dses la trattativa non si è esaurita e il governo deve aprire un vero tavolo

Fassino: vendere la Toro. Rutelli: no a salvataggi temporanei

TORINO Un invito alla Fiat a concentrare quante più risorse possibili nel settore degli autoveicoli è arrivato ieri dal segretario dei Ds, Piero Fassino, il quale ritiene che l'azienda si possa liberare delle attività non centrali a quelle autoveicolistiche e, quindi, a vendere anche la Toro Assicurazioni. «In tempi di vacche grasse - ha dichiarato Fassino - un'azienda può avere attività che non sono strettamente attinenti alla sua vocazione principale e, quindi, in tempi di vacche grasse può andare bene che la Fiat sia proprietaria di una società di assicurazioni, ma in tempi di vacche magre, le risorse debbono essere concentrate su quella che è la propria vocazione». E il segretario diessino ha tenuto a sottolineare che la vocazione della Fiat, sin da quando è stata fondata è quella di fare autoveicoli.

Per Fassino, inoltre, «la trattativa tra Fiat, governo e sindacati deve riprendere al più presto per trovare una vera soluzione alla crisi Fiat anche perché non si può parlare di accordo raggiunto, in quanto accordo non è stato. Di fatto - ha aggiunto Fassino - non si è mai davvero

aperto un negoziato e per questo noi ne auspichiamo al più presto uno. Non c'è tempo da perdere, ogni giorno che passa aumenta il livello di precarietà della situazione globale nonché singola dei lavoratori coinvolti».

Fassino ha quindi rilanciato la proposta dei Ds sulla vicenda Fiat: l'adeguamento di un piano industriale che consenta una maggiore certezza ed il recupero della competitività internazionale, lavorare perché nessuno stabilimento Fiat chiuda, perché i lavoratori coinvolti vengano ricollocati in nuove posizioni lavorative e perché la Cassa Integrazione venga applicata a rotazione. Tra le «mancanze» del governo, Fassino cita anche il fatto che, «si è parlato sì di cassa a rotazione, ma senza specificare né per chi né quando».

«Occorrono certezze e rassicurazioni perché la situazione è grave - ha aggiunto - anche il Censis ha rilevato in questi giorni come l'insicurezza e l'incertezza siano uno dei problemi più sentiti dai cittadini. E questo in special modo a Torino, una città che ha sempre avuto un rapporto speciale con la Fiat». Per Fassino «il governo sulla

Fiat non ha certo esaurito la responsabilità». «Fino ad ora - ha affermato - il governo ha avuto un atteggiamento di tipo notarile e non ha fatto che tre cose: mettere a disposizione risorse per gli ammortizzatori sociali e per impegni generici e non quantificati per l'innovazione e ha parlato di ecoincentivi per il mercato. Invece deve dire cosa intende fare per la ricapitalizzazione della Fiat, per finanziare un piano che dia delle rassicurazioni sul futuro e per incentivare nuovi processi industriali anche in grado di riassorbire i lavoratori in eccedenza».

Infine Fassino ha parlato dell'indotto Fiat: «In questi giorni nessuno ha fatto una parola sui lavoratori dell'indotto quando tutti sanno che per un lavoratore in Fiat ce ne sono tre nell'indotto. Cosa si intende fare per loro?». «Deludente», così Francesco Rutelli ha definito il piano del governo per la Fiat. «C'è il rischio - ha detto al Tg3 il leader della Margherita - che una volta di più si spendano miliardi di euro per un salvataggio temporaneo che non si sa da quale parte porti, se non a lasciare sui lastrici molte famiglie».

L'uomo, che si era spacciato per terrorista sul volo Bologna-Parigi, era instabile di mente. È stato lasciato solo e senza controllo

Trovato impiccato il dirottatore Savorani

Suicidio, dicono nel carcere di Lione dove mercoledì si era ucciso il compagno di cella

IN BREVE

Pacco bomba di Ancona: preso il complice del viado

ANCONA La polizia di Ancona e Ascoli Piceno ha sottoposto a fermo di polizia giudiziaria nelle Marche, un presunto complice del viado brasiliano che venerdì ha lasciato un pacco con 30 grammi di tritolo nell'aeroporto di Ancona-Falconara. L'uomo, probabilmente convivente del ricercato, è anch'egli un viado di nazionalità brasiliana. L'accusa nei suoi confronti è di concorso in strage con Joan Paulo Druta, il travestito che avrebbe confezionato e abbandonato il pacco-bomba. A questo punto delle indagini, sembrano esserci buone probabilità di rintracciare anche il viado, forse espatriato venerdì in Brasile ma sfuggito finora alla cattura, o forse rimasto a Roma. L'inchiesta è stata affidata al sostituto procuratore Stefania Ciccoli.

Il fermato è un clandestino di 46 anni, senza precedenti penali, che condivideva con Druta lo stesso alloggio e lo avrebbe aiutato a preparare l'involucro esplosivo, destinato probabilmente a consumare una vendetta nel mondo della prostituzione maschile in Brasile, una volta che fosse stato aperto e il congegno a strappo avesse fatto deflagrare in tante schegge tazze e bicchieri all'interno. Il nome del complice non è stato ancora reso noto: la procura di Ancona ha imposto alle indagini la massima segretezza, nel tentativo di stringere il cerchio attorno a Druta, per il quale dovrebbe essere firmato a breve un mandato di cattura internazionale.

Fuggi: a otto anni va a scuola col coltello in tasca e tenta approcci sessuali con le sue compagne

FUGGI Un bambino di 8 anni che gira con un coltello a serramanico e con dei petardi in tasca, che minaccia di far esplodere nell'aula e tenta approcci sessuali con le sue compagne di classe, seguendole nei bagni e molestandole, sta destando l'allarme tra i genitori dei bambini della scuola elementare di Fuggi, intenzionati a rivolgersi alla Procura della Repubblica. L'atto di accusa contro il bambino è in una diffida che l'avvocato Giorgio De Santis, legale della rappresentante di classe, ha inviato ai dirigenti scolastici e al sindaco della cittadina termale, Virginio Bonanni. Il bambino che ha otto anni e mezzo, più grande di un anno e mezzo dei suoi 20 compagni, proviene da una «casa-famiglia». Alle spalle ha un passato difficile, trascorso in un ambiente familiare degradato che lo porta ad atteggiamenti tracotanti.

Trovato sulla spiaggia il corpo di un uomo. Era finito con l'auto in un fiume nel Ravennate

RAVENNA È stato trovato sulla spiaggia di Lido Adriano (Ravenna) il corpo di Maurizio Fabbri, portato in mare dalla corrente del fiume dove era finito con l'auto e altre tre persone che invece erano riuscite a salvarsi due notti fa. Fabbri, imbianchino ravennate di 46 anni che abitava a San Pietro in Vincoli, è probabilmente annegato proprio nel fiume Ronco a Coccia, fra Ravenna e Forlì, poco prima dell'una della notte fra giovedì e venerdì scorsi, quando la monovolume Ford Galaxy guidata da Dante Iadevaio, 25 anni, muratore di San Severo di Foggia al lavoro nel Ravennate è finita in acqua perché a un incrocio il conducente ha tirato diritto. Sull'auto c'erano altre due persone che assieme a Iadevaio sono riuscite a salvarsi.

PARIGI Si è impiccato con una striscia di tessuto ricavata dal suo materasso. Così si è tolto la vita Stefano Savorani, l'uomo che lo scorso 27 novembre aveva tentato di dirottare un aereo Alitalia in volo tra Bologna e Parigi e che era poi stato rinchiuso nel carcere di Lione. Mercoledì scorso era stato trovato morto il suo compagno di detenzione, soffocato in seguito a un tragico gioco con sacchetti di plastica inflati sul capo. Così, Savorani era rimasto solo in cella.

Nel carcere di St. Paul, i responsabili affermano che l'uomo, rinchiuso nell'unità dei detenuti con disturbi psichiatrici, era oggetto di un'«attenzione particolare», anche se non aveva mostrato «tendenze suicide».

Ex agente della Polizia di Stato messo in aspettativa nel '96 per problemi psichici e poi riformato, già nel '98 Savorani aveva cercato di prendere il controllo di un Pendolino, armato di una pistola giocattolo. Sottoposto a trattamento sanitario obbligatorio, da quel momento

era stato affidato ai servizi sociali. Qualche mese dopo, il 2 marzo '99, ci aveva riprovato, questa volta dirottando il volo Air France Marsiglia-Parigi e facendolo atterrare al De Gaulle anziché ad Orly. Dopo alcune ore di trattative il giovane venne immobilizzato. Dieci giorni fa, infine, il terzo tentativo: con un telecomando tv in mano, Savorani ha costretto il pilota del volo Bologna-Parigi ad atterrare a Lione.

In attesa di una perizia psichiatrica ordinata dal giudice istruttore, solo un paio di giorni fa il «dirottatore» era stato coinvolto in un'

altra tragica vicenda, quella appunto della fine del suo compagno Christian Abest, 35 anni. Nella cella c'erano alcune buste di plastica: «ce le siamo messe in testa per giocare a Casper il fantasma - aveva raccontato Savorani - non so cosa sia accaduto». Abest, in carcere per aver aggredito per rapina un'anziana signora, aveva già tentato di togliersi la vita ingoiando dei pezzi di vetro. In quanto alla sua morte «non è possibile stabilire che Stefano Savorani abbia avuto un ruolo - ha informato la procura - ma non è nemmeno possibile escluderlo».

RETINA ARTIFICIALE

ROMA L'impianto di un occhio elettronico potrebbe aiutare milioni di persone a recuperare la vista. Scienziati del governo americano stanno lavorando al progetto e ritengono che si potrebbe arrivare all'impianto su uomini entro tre anni. Il microchip funziona stimolando le cellule attorno alla retina, che a sua volta stimola le cellule nel cervello, aiutando la gente a vedere di nuovo. Test su animali hanno dimostrato che il microchip di 4 mm - può ridare la vista. Esso agisce come una retina artificiale e verrebbe impiantato nell'occhio con un intervento chirurgico.

Da Milano a Roma migliaia di persone hanno partecipato alle manifestazioni. Ad Ancona irruzione nel palazzo di giustizia. Sabato prossimo corteo a Genova

I no global scendono in piazza: «Liberate gli arrestati»



I no global ieri hanno manifestato in tutta Italia.

ROMA Lo avevano annunciato e non hanno smentito le loro intenzioni. Doveva essere un sabato di mobilitazioni per i rappresentanti dei no global. E così è stato. Manifestazioni a scacchiera. Un po' in tutta Italia, per dire no agli arresti dei compagni per le «devastazioni» durante il G8 di Genova, ma anche contro la «cassa integrazione» alla Fiat e contro l'ipotesi di un attacco all'Iraq. Così il movimento no-global è tornato in piazza, a Roma come a Napoli, a Reggio Calabria come a Milano.

A Bologna, nel giorno di inaugurazione del Motorshow, una trentina di «disobbedienti» sono entrati nella Fiera e «armati» di striscioni, hanno raggiunto il padiglione 30 dove si trova lo stand Fiat.

E non finisce qui. Sit-in si sono svolti davanti alla prefettura napoletana dove alcune centinaia di no glo-

bal, insieme ai disoccupati, hanno scandito slogan contro gli arresti subiti da alcuni esponenti del movimento e hanno innalzato striscioni contro la repressione che sarebbe in atto nei loro confronti, oltre a inviti a partecipare alla manifestazione di martedì a Napoli e di sabato a Genova. «La nostra - ha spiegato il leader Francesco Caruso - è una manifestazione pacifica contro il tentativo in atto di criminalizzare il movimento». Anche a Roma è andata in scena la protesta contro gli arresti per i fatti di Genova, ma anche contro la cassa integrazione alla Fiat e contro l'ipotesi di attacco contro l'Iraq da parte degli «odiati» Stati Uniti e dell'eventuale appoggio dell'azione da parte del governo italiano. Circa duemila persone hanno sfilato per le strade della capitale dietro un camion con la scritta «Tutti liberi». Nel corteo,

tantissimi giovani che sventolavano bandiere palestinesi, ma anche quelle dei paesi baschi, insieme a una piccola rappresentanza della comunità kurda e alcuni esponenti dei Cobas. Ha sfilato anche il deputato verde Paolo Cento: «È la prima giornata di una mobilitazione necessaria a riportare la verità e la giustizia sui atti di Genova», ha detto, e che sabato prossimo vivrà un momento importante con la grande manifestazione organizzata proprio a Genova. «Come dimostrano le manifestazioni di Firenze e Cosenza - ha continuato l'esponente dei Verdi - questo movimento è pacifico e sta estendendo la propria capacità di aggregazione contro la guerra e nel Sud in particolare, contro la realizzazione del Ponte sullo Stretto».

Trecento i giovani che sono scesi in piazza a Vicenza, lungo corso Palladio, contro l'ordinanza comuna-

le che vieta manifestazioni lungo quell'arteria.

E ad Ancona una trentina di Disobbedienti hanno fatto irruzione nel Palazzo di giustizia, appendendo al bancone del terzo piano - dove si trovano gli uffici della procura - uno striscione lungo una ventina di metri con su scritto «La disobbedienza non si arresta».

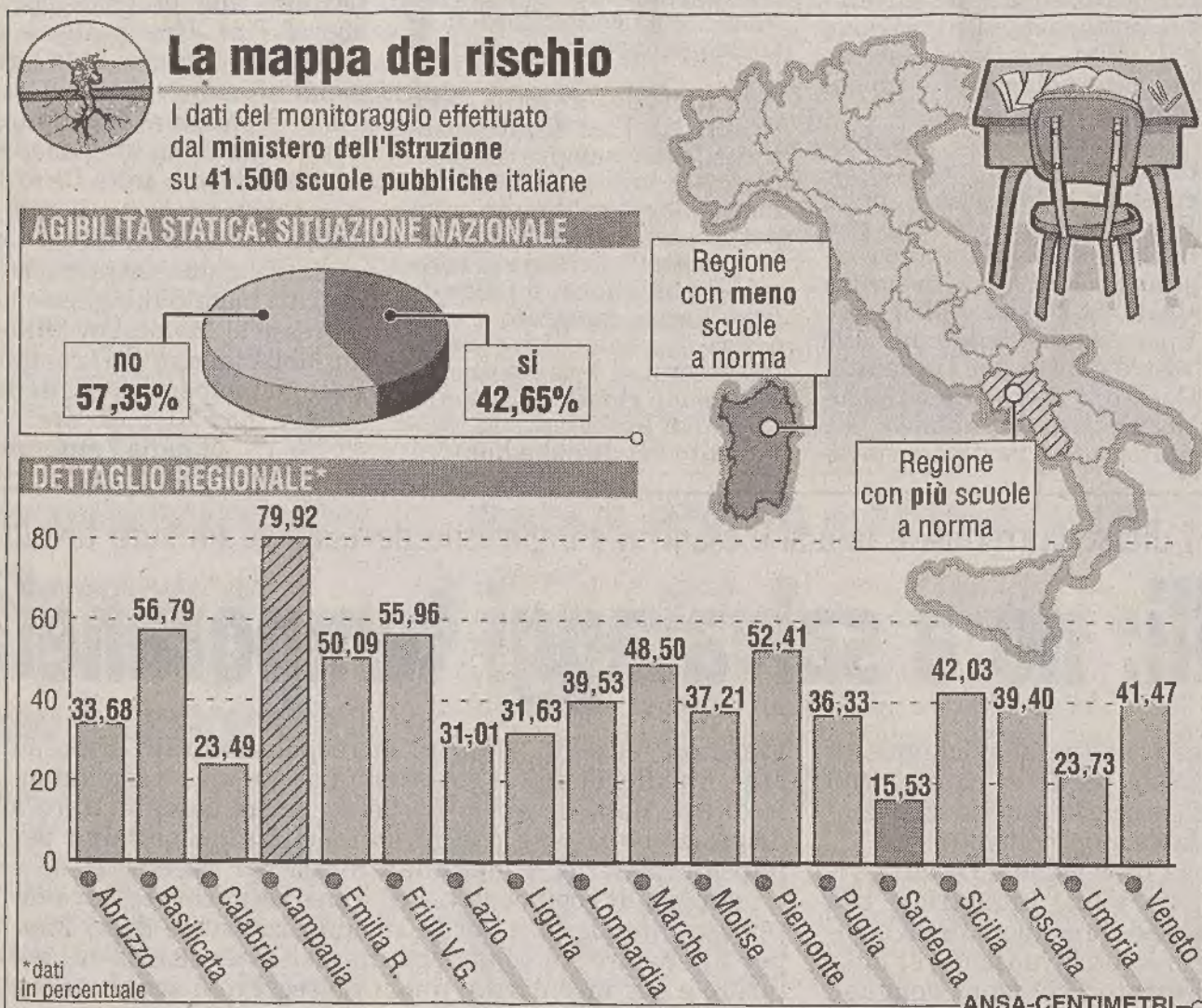
A Reggio Calabria, infine, i disobbedienti hanno manifestato sotto la pioggia battente contro l'attentato incendiario di cui è stato bersaglio nei giorni scorsi il centro sociale Angelina Cartella, nel rione Gallico.

Intanto quattro giovani che si trovavano all'interno della scuola Diaz la notte del 21 luglio 2001 ieri di fronte alla richiesta di archiviazione delle accuse nei loro confronti da parte del pm hanno dichiarato in una lettera di preferire un processo ad una archiviazione con motivazioni «inaccettabili».

Cede un altro edificio scolastico. È allarme per la fragilità delle strutture e per la scarsa manutenzione

Palermo, crolla il solaio di una scuola

Studenti incolumi. L'istituto è stato evacuato e dichiarato inagibile



PALERMO Continua ad emergere in modo sempre più evidente, specie al Sud, la fragilità strutturale degli edifici scolastici. Dopo il dramma del terremoto che ha fatto crollare la scuola elementare di San Giuliano di Puglia in Molise, con la morte di 30 bambini e l'evacuazione, sempre a causa delle scosse di una scuola a Giarre nella scorsa settimana, momenti di paura ieri nella tarda mattinata in una scuola di Palermo. È crollato il

solaio di un'aula al secondo piano dell'edificio che ospita l'istituto tecnico commerciale Francesco Ferrara di via Sgarlata. Non si sono registrati danni a persone. I vigili del fuoco, dopo avere effettuato un sopralluogo, hanno dichiarato inagibile il secondo piano dell'istituto. Il crollo sarebbe stato determinato da infiltrazioni di acqua. Venerdì mattina era stata evacuata, per un motivo analogo, una scuola di Napoli.

Maltempo: frane e inondazioni nelle regioni del Centro-Sud

ROMA Il maltempo non dà proprio tregua: esondazione di fiumi, frane e situazione particolarmente difficile su tutto l'Appennino. Le condizioni meteorologiche avverse hanno spinto la Protezione civile a monitorare le condizioni su Marche, Abruzzo, Molise, Puglia, Basilicata, Calabria e Sicilia orientale. Nel cuneese dopo circa 10 ore di lavoro le ruspe dell'Anas sono riuscite ad aprire un varco tra la neve (alta 3 metri), permettendo il rientro in Italia di sette Tir rimasti bloccati nella valle dell'Ubaye, a monte di Larche. Nel mantovano è passata, senza far danno, l'ondata di piena del fiume Secchia, ma una nuova frana minaccia l'abitato di Renno, località tra Pavullo e Sestola, sull'Appennino modenese. Intanto il presidente dell'Emilia Romagna, Vasco Errani, ha chiesto di estendere la dichiarazione dello stato di emergenza anche ai territori di Parma colpiti da dissesti idrogeologici ed esondazioni il 21 e 22 ottobre scorsi: secondo i primi sommari calcoli, i danni subiti dalla regione ammontano a 73 milioni di euro.

La situazione meteorologica è più critica nelle Marche, dove questa mattina è straripato il fiume Scarsito, nei pressi di Sefro, mentre ieri sera il fiume Chienti, in piena, è straripato al confine tra Tolentino e Urbisaglia allagando un podere ad Abbazia. Anche il fiume Potenza è in piena, ma nella vallata non sono state registrate esondazioni.

Brutta la situazione anche in Abruzzo dove è stato di allarme nelle province di Chieti e Teramo per il pericolo di esondazione del Vomano, dove il livello dell'acqua è pari all'argine, e del Foro, dove è stato misurato un +1,2 metri rispetto all'argine. In considerazione delle numerose situazioni di rischio idrogeologico nelle province di Teramo, Pescara, e Chieti, è stata attivata la sala operativa unificata permanente (Soup) della Protezione civile della regione. Ancora pioggia in Calabria che, secondo le previsioni meteorologiche durerà fino a domani, e neve sulla Sila oltre i 1.000 metri.



Il carcere di Lione dove si è suicidato Stefano Savorani.

e il padre di Savorani è stato un altro giorno terribile, il peggiore di un lungo calvario. A quanto si è appreso, i genitori di Savorani avevano avuto rassicurazioni dalle autorità francesi sull'assistenza al figlio, per il quale avevano segnalato la neces-

sità di cure e le terapie farmacologiche cui era da tempo sottoposto.

Padre e madre hanno saputo che potranno vedere il corpo del figlio soltanto lunedì e domani partiranno per la Francia.

Elisabetta Martorelli

CUORE SOLTARIO



Solo il cuore.

Tagliamo via la testa e la coda del distillato per offrirvi solo il cuore.

È la carta vincente della grande tradizione italiana.

Grappa Piave, bevila col cuore

Tra le cose che ami

La «Chiesa riformata di Neunen» e «Vista della spiaggia di Scheveningen prima di una tempesta» trafugate dalla vasta raccolta del centro olandese

Colpo grosso al museo Van Gogh di Amsterdam

Rubate due tele del maestro dell'Impressionismo. Il furto portato a termine scendendo dal tetto

ROMA Vincent Van Gogh conferma di essere uno dei pittori più amati anche dai ladri. Ieri sono stati rubati due quadri dal museo di Amsterdam intitolato al maestro dell'impressionismo olandese dell'800. Il furto delle tele, appartenenti al periodo olandese, prima che l'artista realizzasse i celebri quadri provenzali, è avvenuto ieri mattina poco prima delle 8.

Il ladro (o i ladri) si è calato dal tetto e ha asportato le tele intitolate «Chiesa riformata di Neunen» del 1884 e «Vista della spiaggia di Scheveningen prima di una tempesta» del 1882. Le due opere sono rispettivamente di formato 41 per 32 centimetri e 34 per 51.

La polizia ha subito isolato e perquisito l'edificio alla ricerca di possibili indizi e Remco Gerretsen, della polizia di Amsterdam, ha detto che sono state trovate una scala a pioli sul retro del museo e una finestra rotta al primo piano. Il valore delle opere è inestimabile.



L'esterno del museo Van Gogh violato dai ladri e «La spiaggia di Scheveningen», una delle due opere rubate.



le perciò, secondo gli esperti, è da escludere che si tratti di un furto su commissione, mentre è più verosimile che sia un'azione della criminalità organizzata mirata a ricattare le istituzioni per denaro o per ottenere qualcosa d'altro.

Il museo si trova ai margini del Museumplein, la vasta spianata intorno alla quale si affacciano altre celebri istituzioni, come lo Stedelijk Museum e la sala del Royal Concertgebouw. L'edificio, di forma geometrica, venne realizzato su

progetto di Gerrit Rietveld tra la fine degli anni '60 e i primi anni '70, inaugurato nel 1973, e ampliato nel 1999 dall'architetto giapponese Kisho Kurokawa. L'interno si sviluppa su quattro livelli, in cui sono ordinate in maniera rigoro-

sa le sezioni che compongono il museo. Le opere di Van Gogh (200 dipinti e 500 disegni) sono divise in cinque periodi, distinti cronologicamente, ciascuno dei quali corrisponde ad una fase della vita dell'artista: «Nederland», «Parijs»,

«Arles», «Saint-Rémy» e «Auvers-sur-Oise». Presente anche un folto nucleo di materiale documentario, tra cui spicca il famoso e intenso carteggio con il fratello Theo, suo mercante e fervente sostenitore.

Nella sala grande si trova anche una collezione permanente di altri pittori e scultori del XIX secolo, fra i quali Monet, Fantin-Latour, Gauguin, Toulouse-Lautrec. Il museo quest'anno è già stato visitato da un milione e mezzo di persone.

Il furto dei due dipinti di Van Gogh segue di soli quattro giorni un furto di diamanti, alcuni dei quali appartenenti alla famiglia reale, compiuto al Museo dell'Aja, dove era in corso una mostra dedicata alle pietre preziose.

Il furto al museo di Amsterdam ha diversi precedenti nella capitale olandese, seconda solo a Roma (e all'Italia in generale) per la solerzia dei suoi ladri d'arte.

Daniela Esposito

REAZIONI

E Sgarbi commenta: il ladro? o è un genio o un cretino

«Una collezione è come una confessione», dice Pierre Rosenberg, uno dei più grandi studiosi d'arte viventi. Alle pareti infatti non sono solo opere di arte ma i sogni, i colori, le gioie, le paure e soprattutto la creatività di chi li raccoglie. Che una mattina magari si sveglia e si accorge di avere comperato per tutta la vita lo stesso quadro.

Chissà cosa dovrà confessare nel giorno del giudizio, o speriamo prima alla polizia, questo ladro d'autore che ha violato uno dei più grandi templi dell'arte, il Museo Van Gogh di Amsterdam, portando via non quello che c'era di più prezioso, ma ciò che per lui, o per chi gli ha commissionato il furto, aveva un valore superiore a quello di una tela famosa. D'accordo, nessun Van Gogh è vendibile sul mercato nero. Però una volta messe le mani nella marmellata perché affidarsi a una scelta concettuale? Proprio perché questo Arsenio Lupin, o chi rappresentava, ha lo spirito del collezionista. Seppure degenerato.

Vittorio Sgarbi dice che a rubare i due dipinti di Vincent Van Gogh dal museo di Amsterdam è stato «o un genio oppure un cretino». «Un cretino perché non conosce il valore delle due opere, ovvero non si rende conto che sono inestimabili, che non hanno mercato e non può pensare di farla franca se immette sul mercato dei collezionisti quei quadri», oppure un genio per il fatto che si rende conto di questa particolarità ed è stato in grado di realizzare, o di commissionare, un furto che poi gli con-

sentirà di avere «solo per sé il godimento delle opere sottratte».

Insomma, un collezionista privato - lascia supporre Sgarbi - che ha la sola aspirazione, «come l'hanno in tantissimi che affollano mostre importanti», di potersi mettere in poltrona e restare in solitaria contemplazione di due celebri opere del maestro.

Che il ladro sia una persona fuori dal comune lo conferma anche Marco Goldin, curatore della grande mostra italiana su Van Gogh e gli Impressionisti. Lo stupore di Goldin è motivato dalla meticolosità con cui «gli esperti del museo sono venuti a Treviso - racconta - a vedere tutte le nostre norme di sicurezza». «So che nel Museo di Amsterdam ci sono misure di sicurezza notevoli - ha proseguito Goldin -; a Treviso ci hanno massacrato con le richieste di telecamere aggiuntive, guardie armate...».

Nell'anno in cui la famiglia Agnelli ha donato a Torino lo Scigno con capolavori di Matisse, Modigliani e Tiepolo, un uomo ha dunque tolto all'umanità due opere di uno degli artisti più amati, quello che nell'immaginario collettivo rappresenta di più il genio e la sregolatezza. Due modi di essere collezionisti. Se il collezionismo, però, non serve a condividere e a migliorare se stessi e gli altri è poca cosa.

Lo scienziato Sabin ricordava un vecchio proverbio ebraico che suona più o meno così: se non pensi a te stesso, chi lo farà? Ma se pensi solo a te stesso, che cosa sei?

Fabio Cescutti

I furti più recenti

20 maggio 1988	Un Cézanne, un Van Gogh e un Jongkind sono rubati ad Amsterdam e recuperati alcuni giorni dopo	23 gennaio 1992	5 tele di Velasquez, El Greco, Correggio e del Guardi rubate dalla Pinacoteca di Modena
10 dipinti, tra cui un Dali e un Matisse, rubati in un museo a Rio De Janeiro	4 maggio 1989	9 ottobre 1994	Rubato dalla Rembrandthuis (la casa-museo del pittore, nel centro di Amsterdam) l'«Uomo con barba»
1 giugno 1989	Un quadro di Georges Braque trafugato al museo nazionale di arte moderna del centro Georges Pompidou, a Parigi	3 maggio 1998	Le Chemin de Sevrès di Camille Corot è trafugato dal Louvre
8 settembre 1989	Sei quadri, tra cui un Pissarro e un Utrillo, spariscono da un museo di Stoccolma	19 maggio 1998	2 Van Gogh, «Il giardiniere» e «L'Arlesiana», e un Cézanne, il «Cabanon de Jourd'an», trafugati dalla Galleria Nazionale d'Arte Moderna di Roma e ritrovati il 6 luglio dello stesso anno
19 marzo 1990	11 tele della scuola olandese del XVII secolo e dell'impressionismo, tra cui dipinti di Rembrandt, Degas e Manet, rubati in un museo di Boston. Tra questi «Dama e gentiluomo in nero», «Tempesta sul mare di Galilea» e «Autoritratto» di Rembrandt	23 agosto 1990	L'«Allegoria dell'età e della morte» di Tiepolo è trafugata dalle Gallerie dell'Accademia a Venezia e restituita 20 giorni dopo per posta alla polizia

La sparizione della Gioconda nel 1911 dal Louvre fu il primo grande furto d'arte dell'epoca moderna

Quadri sottratti e non sempre ritrovati

ROMA La sparizione della Gioconda nel 1911 dal Louvre fu il primo grande furto d'arte dell'epoca moderna. Da allora migliaia di opere d'arte più o meno famose sono state trafugate da ladri professionisti o sono andate perdute nel corso delle guerre.

Nella maggior parte dei casi i capolavori sono stati ritrovati: altri, purtroppo, non sono mai stati recuperati.

Italia, nazione ricca di tesori artistici, si è ritrovata spesso al centro delle cronache riguardanti i furti di capolavori. Nel 1961 «Ritratto del duca di Wellington», del Goya, appena acquistato in Italia, venne sottratto dalla National Gallery di Londra. Otto anni dopo toccò alla Natività del Caravaggio, trafugato dall'oratorio di San Lorenzo a Palermo nell'ottobre dell'opera non si è saputo più nulla, ma si vociferava che sia finita nelle mani della mafia e che venga esposta in occasione dei vertici dei boss. Miglior fortuna ebbero i quadri di Van Gogh, Renoir Cézanne trafugati nel 1975 dalla Galleria d'arte moderna di Milano e poi ritrovati.

VALORE INESTIMABILE

«Abbiamo riaperto al pubblico alle 14: lo ha detto ieri una responsabile dell'ufficio stampa del museo Van Gogh, Sessie Bijkert, precisando che «domani - oggi - saremo aperti nel nostro consueto orario», dalle 10 alle 18.

Il valore delle due tele rubate oggi è di «diversi milioni di euro», ha aggiunto Bijkert, che non ha precisato la cifra esatta stimata di ognuno dei due quadri. «Entrambi appar-

ro i quadri di Van Gogh, Renoir Cézanne trafugati nel 1975 dalla Galleria d'arte moderna di Milano e poi ritrovati.

Un altro colpo che fece scalpore fu messo a segno il 20 maggio 1988 ad Amsterdam, quando furono

rubati un Cézanne, un Van Gogh e un Jongkind, recuperati per fortuna nel giro di pochi giorni.

A Parigi il 1 giugno del 1989 un quadro di Georges Braque fu trafugato dal museo di arte moderna dal centro Georges Pompidou.

A Boston il 19 marzo 1990 ladri travestiti da poliziotti se la filarono indisturbati dal Gardner Museum con dodici tele, tra cui dipinti di Rembrandt, Degas, Manet.

A Venezia il 23 agosto 1990 dalle gallerie dell'Accademia scomparve l'«Allegoria dell'età e della morte» del Tiepolo, che poi fu restituita. Il 23 gennaio 1992 nella pinacoteca di Modena furono rubate cinque tele di Velasquez, El Greco, Correggio e Del Guardo.

VISITA NEI NEGOZI ARTENI, CURIOSANDO TRA SCI, MODA E TAPPETI

Una dolce domenica di shopping, aspettando il Natale

Il Natale, si sa, è bello aspettarsi. Prepararlo con cura, pensando ai piccoli e grandi regali da fare, alla tavola allegra della festa e alle decorazioni sotto l'albero. Questo è il momento ideale per una visita ai negozi Arteni, senza fretta, a caccia di cose belle, di idee utili e di nuove proposte.

Con la neve vicina, cominciamo dallo Sport

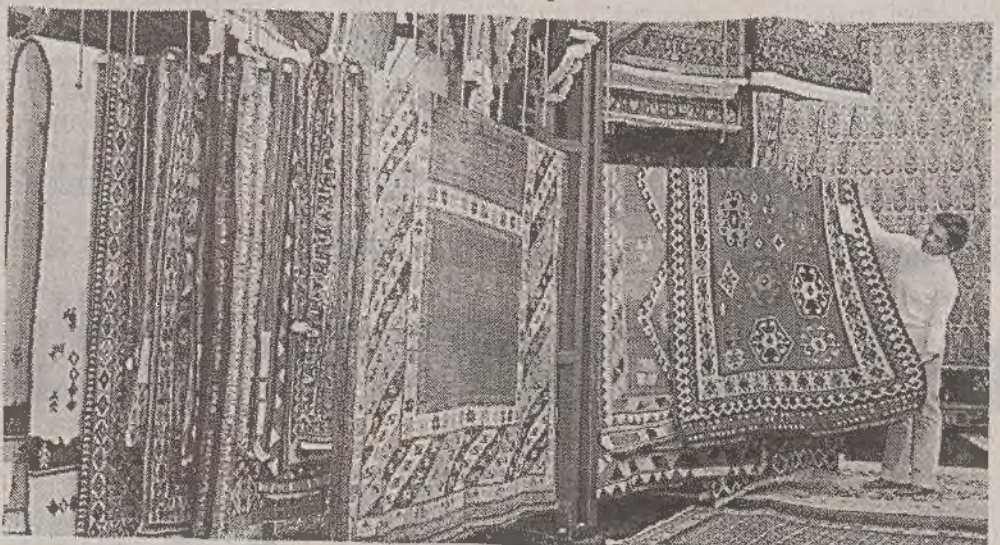
Il nostro viaggio nel «pianeta Arteni» può cominciare dai grandi reparti Sport, a Tavagnacco o a Codroipo, dove la stagione dello sci è già cominciata con un grande interesse per tutte le ultime novità: dagli sci alle tavole snowboard, e dagli scarponi e doposci alle tute e all'abbigliamento sportivo.

Richiestissimo il cappello delle Universiadi, che è già in vendita e si può acquistare in tutti i negozi Arteni.



Mille idee per la Casa, pensando alle Feste

Da anni, in questo periodo, il Reparto Casa di Progetto offre ai suoi clienti centinaia di idee raffinate per creare la più dolce atmosfera del Natale: piccole decorazioni raffinate, tovaglie e lenzuola, scelte nella grande tradizione nordica e mitteleuropea.



Moda Uomo: tempo libero, elegante e cerimonia

I grandi reparti Uomo ricchi di corner qualificati (da Ermengildo Zegna a Corneliani, e da Polo Ralph Lauren a Armani Collezioni) offrono da sempre il massimo della scelta alla clientela maschile di tutte le età e di tutte le esigenze: dalla jeanseria agli abiti da cerimonia.

Un bel tappeto: un regalo indimenticabile

Orientali o moderni, i tappeti sono sempre tra gli oggetti più belli e ricchi di fascino. Da regalare, o da regalarsi, per dare calore e valorizzare qualunque stile di arredamento. Il grande Reparto Tappeti di Progetto, a Tavagnacco, offre una scelta senza confronti, per idee regalo davvero indimenticabili.



Che taglia avrà Babbo Natale?

Probabilmente lo sanno nel negozio Arteni di Feletto Umberto, che non a caso è specializzato nella moda per le taglie forti. Con un'ampia offerta di moda casual ed elegante, per uomo e donna, e con taglie che arrivano fino alla 84!



Moda Donna: il massimo della scelta, sempre

Chi conosce i grandi reparti dedicati alla Moda Donna, ricchi di corner raffinati ed esclusivi, sa che qui si può trovare veramente il massimo della scelta. Ma forse non sa che da poco sono stati aperti nuovi ampi spazi dedicati alle collezioni MaxMara, Weekend e Sportmax. Una ragione in più per venire a scoprire le proposte moda più belle.

Nuovo reparto Bimbi: tutto da vedere

Inaugurato da poco più di un mese, il nuovo Reparto Bimbi di Progetto presenta davvero quanto di meglio si possa chiedere per la moda dei più piccoli. Con una varietà di marche e un assortimento che difficilmente si possono trovare da altre parti.

OGGI APERTI



Progetto Tavagnacco
Oggi: 10.00 - 19.30 non-stop

Arteni Feletto Umberto
Oggi: 15.00 - 19.30

Arteni Codroipo
Oggi: 10.00 - 19.30 non-stop

La commissione Bilancio del Senato toglie il limite alle assicurazioni. Le associazioni di consumatori insorgono: «Sommergeremo di ricorsi le compagnie»

Cancellata l'ipotesi di tariffa unica della Rc auto

Approvato un emendamento alla Finanziaria che annulla il provvedimento passato a ottobre dalla Camera

Videogiochi, vietato il poker e vincita massima di 10 euro

ROMA La Commissione Bilancio di Palazzo Madama licenzia la manovra finanziaria 2003, che approderà in aula martedì 10 dicembre.

Le maggiori novità rispetto al testo approvato dalla Camera in prima lettura riguardano, oltre all'abolizione della tariffa unica per la Rc Auto, anche la regolamentazione dei videogiochi e la proroga all'intero 2003 della detrazione Irfel del 36% per le ristrutturazioni edilizie.

Il percorso più travagliato è stato quello della norma sui videogiochi, con la messa al bando del videopoker, la giocata in moneta metallica per 50 centesimi ed una vincita massima di 10 euro.

Con un altro emendamento è stata approvata l'estensione delle misure per la siderurgia in crisi al comparto industriale, delle quali beneficeranno gli stabilimenti Fiat. Cambia anche la parte del ddl Finanziaria che aumentava ai 75 anni l'età pensionabile dei magistrati di Cassazione; la norma è stata bocciata, con un emendamento dell'Udc votato anche dall'opposizione.

La parte fiscale della

legge finanziaria è passata senza alcuna modifica di rilievo, salvo la marginale correzione di alcune detrazioni Irfel che avrebbero procurato un effetto distorsivo sui contribuenti.

Il pacchetto concordato è stato approvato senza cambiamenti nonostante ci fossero diverse proposte di una sanatoria estesa o di condono tombale. Sfumato, per ora, anche il condono edilizio.

Bisognerà aspettare il maxi-emendamento che il Governo porterà in aula, per sapere se misure del genere troveranno posto nella prossima manovra. Analogo interrogativo riguarda la «tassa» sul fumo, che appariva in un primo tempo probabile ma è saltata in Commissione.

Tra tutti gli emendamenti quello che ha fatto più discutere reca la firma del senatore di minoranza dell'Udeur Mauro Fabris, con cui si proponeva di introdurre un finanziamento «riservato» per i movimenti politici, con la detassazione delle donazioni e la clausola di salvaguardia per i tesori dei partiti. Misura riprovata dalla stessa opposizione, ed emendamento ritirato dal senatore Fabris.

MILANO La tariffa unica per la Rc auto ha avuto vita brevissima. Approvata a fine ottobre con un provvedimento della Camera, il cosiddetto disegno di legge sulla concorrenza, è stata cancellata al Senato. La Commissione Bilancio di Palazzo Madama ha infatti approvato, nella notte tra venerdì e sabato, un apposito emendamento presentato dal governo, a firma di Gianni Letta, sottosegretario alla presidenza del Consiglio. In esso si stabilisce che «sono o restano inapplicabili ai rapporti in atto alla data in vigore della presente legge, o costituiti dopo tale data, le disposizioni legislative, regolamentari e amministrative che impongono limiti alle imprese di assicurazione nella individuazione dei parametri

tariffari statisticamente significativi ai fini della costruzione della tariffa stessa». Tutto ciò, negli obiettivi del Governo, per «prevenire o attenuare il fenomeno dell'inflazione e in attuazione dei principi di libera concorrenza».

Sarà il ministro delle Attività produttive Antonio Marzano a emanare i provvedimenti di attuazione della norma. Immediata le proteste delle associazioni dei consumatori, che lamentano la scomparsa dell'unica garanzia di equità, con uno svantaggio immediato per gli automobilisti, perché le tariffe non caleranno, ed un conseguente enorme vantaggio per le assicurazioni. Al punto che l'Intesa dei consumatori (che riunisce Adoc, Adusbef, Codacons e Feder-

consumatori) ha annunciato l'intenzione di ricorrere alla Corte costituzionale contro la riforma Rc Auto. Il partito della tariffa unica era stato travagliato: circa un anno per la sua approvazione parlamentare e immediate polemiche dopo il varo. L'obiettivo da raggiungere era quello di calmierare le tariffe Rc auto per gli automobilisti che non causano incidenti. Secondo la maggioranza, la tariffa unica avrebbe diminuito i premi da pagare nelle aree più a rischio, come Roma e Napoli, ma li avrebbe fatti salire notevolmente nelle zone più tranquille. Secondo il relatore al Senato del disegno di legge sulla concorrenza, il forzista Giampaolo Bellamio, l'aggravio medio delle tariffe non a rischio non sarebbe

stato pesantissimo: circa 20 euro annui. Invece, l'Ania, l'associazione delle imprese di assicurazione, aveva sostenuto che la tariffa unica avrebbe provocato distorsioni ben maggiori. Adesso le associazioni dei consumatori minacciano guerra vera contro le compagnie: «Bisogna sommergerle di ricorsi dinanzi al Giudice di pace per ottenere il rimborso delle somme ingiustamente versate loro durante gli anni del cartello (1995-2000). Infatti i giudici, con clamorose sentenze, stanno riconoscendo i diritti lesi degli assicurati». Per fare ricorso è sufficiente utilizzare i modelli disponibili gratuitamente sui siti internet di Codacons (www.codacons.it) e Adusbef (www.adusbef.it).

Salvatore Napolitano



La tariffa unica sulle polizze Rc auto è stata cancellata.

Multa simbolica di 1000 euro alla società del cane a sei zampe che tuttavia dovrà «adottare misure idonee a rimuovere l'effetto del comportamento anticoncorrenziale»

Sentenza Antitrust: l'Eni dovrà potenziare la sua rete gas

IRVING Quattro miliardi di dollari di danni per l'affondamento della Exxon Valdez, la petroliera che nel 1989 riversò 40mila tonnellate di greggio sulle coste dell'Alaska: è questo l'ammontare del risarcimento a cui un tribunale federale di Anchorage ha condannato la Exxon per una delle peggiori catastrofi ecologiche degli ultimi decenni.

È stata la stessa compagnia petrolifera americana a renderlo noto, preannunciando che ricorrerà in appello per chiedere che il ri-

4 miliardi di dollari per i danni ecologici della petroliera Exxon

sarcimento non superi i 40 milioni di dollari.

Lo scorso anno una corte d'appello aveva giudicato «eccessiva» la cifra di 5 miliardi di dollari di danni fissata in un primo tempo dal tribunale di Anchorage, in Alaska. Per i legali della Exxon la nuova sentenza «contraddice quanto

stabilito dalla corte d'appello» e quindi impone il ricorso. La compagnia petrolifera sostiene che mancano le aggravanti della violenza o del dolo che giustificerebbero un forte risarcimento punitivo.

La nuova sentenza accoglie le richieste della parte civile. La Exxon Valdez si incagliò il 24 marzo 1989 nella baia di Prince William Sound, nel tentativo di evitare alcuni blocchi di ghiaccio. La fuoriuscita di almeno 30-40mila tonnellate di greggio fu la più grande nella storia americana.

ROMA Potenziare la capacità della rete e offrire nuove condizioni alle società interessate a utilizzare la rete stessa. Si chiude con questa condanna, più 1.000 euro di multa simbolica, l'istruttoria dell'Antitrust nei confronti dell'Eni per abuso di posizione dominante. Istruttoria avviata un mese fa nei confronti di Snam e Snam Rete Gas, le due società del cane a sei zampe rispettivamente dedicate alla vendita del gas e alla gestione dei gasdotti, oggi confluite nella Divisione Gas e Power, nata a inizio d'anno a seguito dell'incorporazione di Snam in Eni.

L'Eni ha 90 giorni di tempo, scrive l'Antitrust, per «adottare misure idonee a rimuovere l'effetto del comportamento anticoncorrenziale».

L'abuso di posizione dominante di Snam e di Srg si riferisce alla concessione in via prioritaria all'accesso alla rete previsto per

gli operatori-clienti, in particolare riguardo il punto di ingresso di Passo Gries al confine italo-svizzero.

Infatti, l'istruttoria dell'Antitrust prende avvio da una segnalazione presentata al Garante da Bugas, società con capitale sociale detenuto da una serie di società a partecipazione pubblica locale del nord Italia, presenti sul mercato della distribuzione secondaria del gas. La Bugas era ricorsa all'Antitrust dopo che la Snam si era dichiarata «indisponibile ad accogliere interamente una sua richiesta» di accesso alla rete per il trasporto in Italia di una fornitura di gas acquistata in Norvegia. Comportamento che, secondo la sentenza dell'Antitrust, ha «limitato o impedito l'ingresso sul mercato italiano di vendita di gas naturale da parte di operatori indipendenti, nell'attività di approvvigionamento» e che quindi «costituisce una violazione dell'articolo 82 CE».

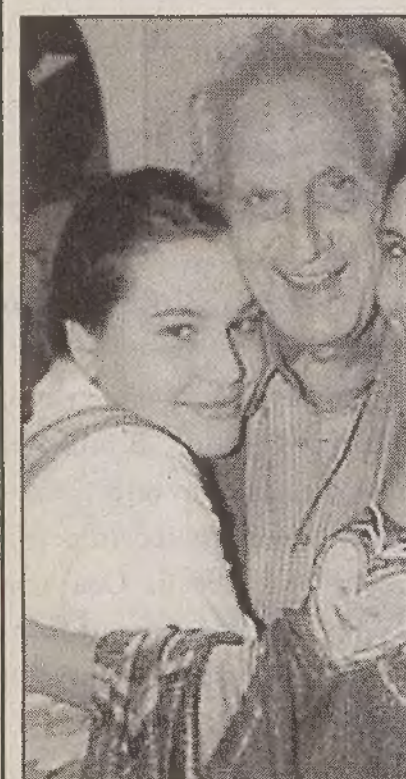
A Londra l'epilogo di una delle edizioni più travagliate della kermesse riservata alle Miss del pianeta. Incoronata la ventunenne modella Azra Akim

È turca la più bella del mondo. Finale senza incidenti

Dopo i 200 morti in Nigeria nessuna protesta dei musulmani. L'italiana Zuber tra le prime 20

Oltre alla nipote dell'ex statista debutta a Parigi anche Margherita Missoni

Xenia Gorbaciov al Gran Ballo



Margherita Missoni

PARIGI È un gran ballo, è il più mondano e global appuntamento annuale del tout Paris a seppellire una volta per tutte il quaresimalismo ideologico contro la società dei consumi e il falso mito della severa, austera, sobria società e mentalità social-comunista avversa alla decadente, debosciata società consumistica. Al gran «Bal des debuttantes» a Parigi, stasera, all'hotel Crillon, fa il suo debutto quale ospite d'onore la nipote di Michail Gorbaciov, la splendida Xenia, quale stella della proleteria maison d'haute couture Christian Dior. E il vestito per lei, si capisce, è stato preparato dal gran maestro della maison, John Galiano. E al «Gran ballo» partecipa anche Margherita Missoni la ni-

potina dello stilista dalmata Ottavio. «È un gioco per bambine - ha detto Margherita - la parte seria e che la sfilata si fa per beneficenza».

La presenza di Xenia al gran ballo è il talk of the town a Parigi e altrove. Nonno Misha Gorbys, dopo aver mandato nella spazzatura della storia quel Pcus e quell'Unione Sovietica di cui era diventato il capo in una selezione in negativo, e dopo aver fatto l'internazionalista, ora è vicino ai no-global.

Il fatto è che, secondo quel che Xenia ha dichiarato alla stampa debitamente ai suoi piedi, nonno Misha è stato felicissimo che lei fosse stata invitata da Dior a rappresentare la maison al Gran Bal al Crillon.

LONDRA Il bagno di sangue in Nigeria con 200 morti, gli anatemi delle femministe e perfino il sequestro dei beni. Niente ha fermato il concorso di Miss World. Tra sensuali ritmi latini e flash di fotografi, il rito si è consumato in una piovosa giornata londinese: la modella turca Azra Akim, 21 anni, è stata incoronata la più bella del mondo.

Al secondo posto si è classificata Miss Colombia, Natalia Peralta, al terzo Miss Perù, Marina Mora Montoro. La concorrente italiana, la diciannovenne Susanne Zuber, che ha sfilato con un lungo abito bianco con la schiena scoperta firmato da Lucia Balzani, ha superato le prime eliminatorie della finale arrivando fra le prime venti e lì si è fermata. La manifestazione, svoltasi nell'Alexander Palace, un imponente edificio vittoriano in cima ad una collina nel nord di Londra, si è svolta senza incidenti. Le temute proteste dei musulmani non ci sono state e, tutto, dopo tante tempeste, è finalmente filato liscio. Le 88 concorrenti ad una

ad una hanno sfilato in abito da sera davanti ad ottocento spettatori paganti e ad un migliaio di invitati, mentre su un grande schermo passavano immagini girate in Nigeria con le ragazze riprese in bikini.

La violenza era scoppiata dopo che una giornalista locale su un giornale di Lagos aveva ipotizzato che se Maometto fosse stato al concorso lo avrebbe apprezzato ed avrebbe magari scelto una delle miss per moglie. L'articolo era stato considerato un grave insulto dai musulmani ed erano cominciati violentissimi incidenti che avevano coinvolto la comunità cristiana in un paese dove negli ultimi tre anni 10.000 persone hanno perso la vita in scontri interreligiosi.

Ma le polemiche erano cominciate ancora prima, con la defezione di cinque concorrenti, capitanate da miss Danimarca, che avevano deciso di boicottare il concorso dopo che una donna, Amina Lawal, era stata condannata, secondo la legge islamica vigente in alcune regioni della Nigeria, al-

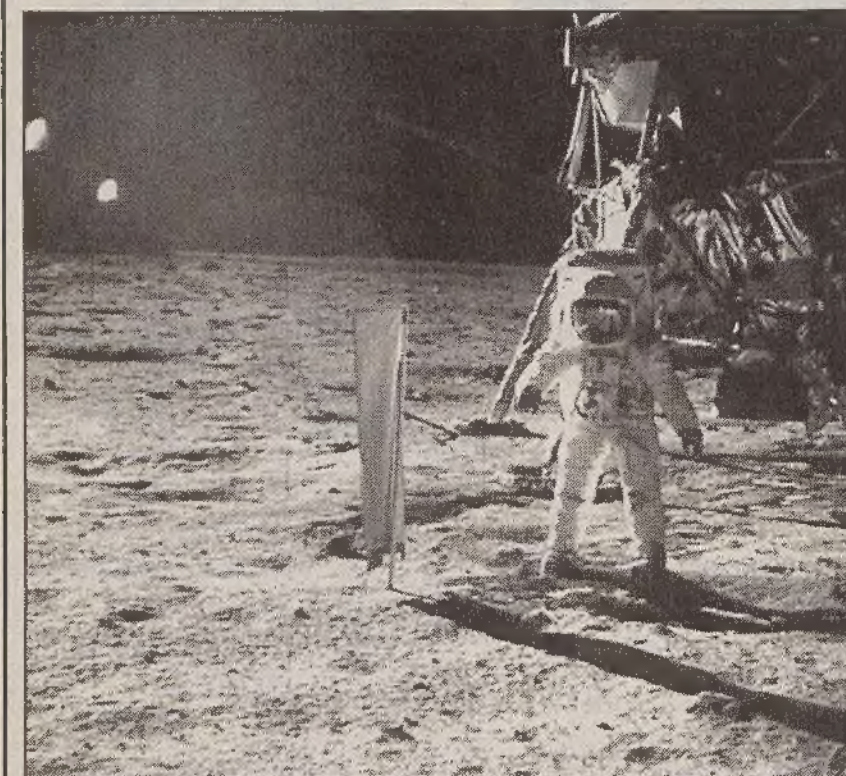
la lapidazione perché ha avuto un figlio fuori dal matrimonio. Il governo nigeriano aveva assicurato che la condanna non sarebbe stata eseguita e, messa a tacere qualche coscienza inquieta, sembrava che la finale potesse svolgersi. Poi c'era stato lo sfortunato articolo e quindi la fuga precipitosa dalle miss dalla Nigeria e l'arrivo a Londra dove le ragazze e gli organizzatori hanno alloggiato in un albergo vicino ad Heathrow.

Con lo sfondo dell'immane corale di critiche delle femministe, al quale si è unito anche il sindaco di Londra Ken Livingstone, i preparativi per la finale sono andati avanti fino ad un ultimo colpo di scena verificatosi ieri. Una donna d'affari nigeriana, Angela Onyeodor, che rivendica un credito di 750 mila euro ha ottenuto dall'Alta corte di Londra il sequestro cautelativo dei beni della società Miss World Holding di Julia Morley, la vedova di Eric Morley, l'uomo che nel 1961 creò il concorso. Ma neanche quest'ultimo duro colpo ha fermato lo show.



La modella turca Azra Akim è la nuova Miss Mondo.

COSMO



Trent'anni fa l'ultima volta dell'uomo sulla Luna.

Difficoltà tecniche, guasti, scarsi risultati della ricerca scientifica hanno indotto Usa e Russia a cambiare i programmi spaziali sempre più frenati dai costi

La Luna nel cassetto: trent'anni fa l'ultima volta sul satellite

WASHINGTON Trent'anni o sono, l'uomo dava l'addio alla Luna: il 14 dicembre 1972 gli astronauti americani Gene Cernan e Harrison Jack Schmitt lasciavano il suolo lunare, si rinseravano nel loro minuscolo modulo lunare, mangiavano un'omelette spaziale e s'esibivano nella spassosa parodia di una canzoncina natalizia.

La missione, l'ultima con destinazione Luna realizzata dal programma Apollo, era partita dal Kennedy Space Center di Cape Canaveral in Florida il 7 dicembre. L'anniversario del-

la partenza di Apollo XVII coincide con il rientro sulla Terra, dell'ennesima missione di una navetta spaziale avanti e indietro dalla Iss, la Stazione spaziale internazionale orbitante permanente.

I viaggi per e da la Iss sono ormai quasi routine, senza grosso pathos. E l'esplorazione spaziale non ha più lo slancio degli Anni Sessanta e Settanta, quando c'era l'emozione dell'avventura e il fascino dell'ignoto e quando la corsa tra americani e sovietici le dava un palpito sportivo. Oggi l'esplorazione dello

spazio più profondo, vive giorni grami. Un guasto a un elemento essenziale condiziona, attualmente, il 25% degli esperimenti scientifici che dovrebbero essere condotti a bordo: il pezzo non potrà essere sostituito fino a metà febbraio, perché a bordo non ci sono pezzi di ricambio.

Il problema è solo uno dei tanti che travagliano la Iss, un complesso che vale 25 miliardi di dollari e i cui costi crescono man mano che la costruzione continua, ma che rende molto di meno di quanto non si sperava.

Endeavour, rientro al limite del carburante

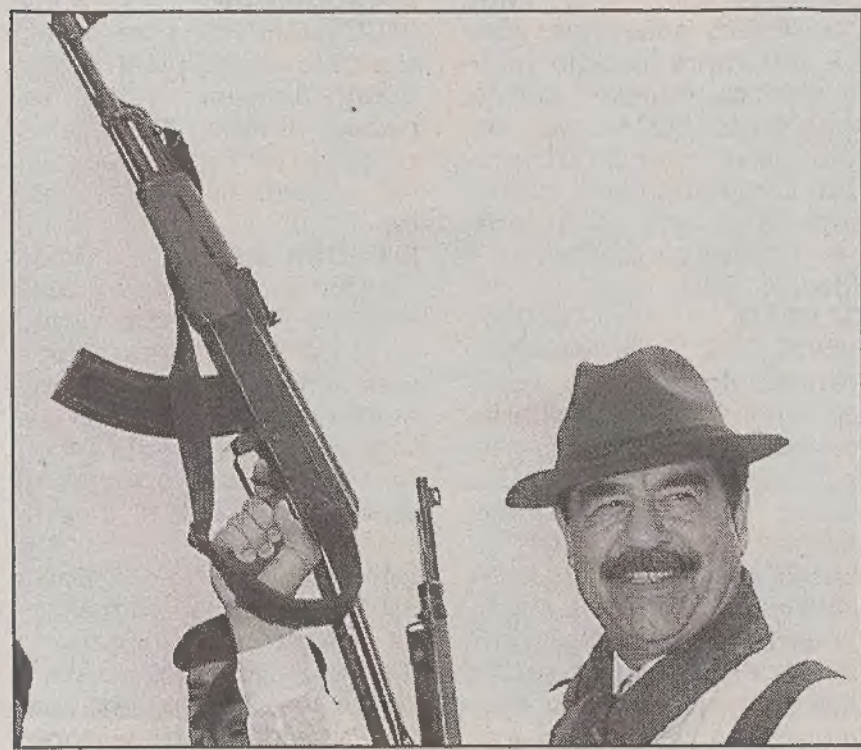
La navetta spaziale Endeavour è tornata sulla terra, atterrando alle 14.37 (le 20.37 in Italia) alla base di Cape Canaveral, in Florida. L'atterraggio si è svolto all'ora prevista, come avevano promesso ieri mattina, dando il via libera al rientro della navicella, i responsabili del Kennedy Center della Nasa. A rientrare sulla Terra sono stati i sette astronauti a bordo, tra cui l'equipaggio smontante dell'Iss, la stazione spaziale internazionale orbitante permanente. Venerdì, per il terzo giorno consecutivo, le condizioni del tempo sulla Florida

avevano indotto la Nasa a ritardare di nuovo l'atterraggio, inizialmente previsto per mercoledì. Tutta la costa Est degli Stati Uniti è stata investita negli scorsi giorni da un violento maltempo con eccezionali nevicate a Washington e a New York. Un ulteriore rinvio, oggi, appariva invece improbabile, anche perché il carburante della navetta sarebbe finito domani, con anche i viveri a bordo. La prossima missione shuttle è in programma tra un mese, il 16 gennaio, con la presenza nell'equipaggio del primo astronauta israeliano, Ilan Ramon.

Il Presidente americano Bush si dice molto scettico sulla reale affidabilità del rapporto le cui 11 mila pagine l'Onu si appresta ora a esaminare

Iraq, nelle mani degli ispettori gli atti sul disarmo

Saddam chiede scusa ai kuwaitiani per l'invasione e li invita a ribellarsi ai loro governanti «servi degli Usa»



Il Rais iracheno Saddam Hussein impugna il mitra.

WASHINGTON Saddam ha consegnato ieri sera agli ispettori dell'Onu la sua attesa dichiarazione sulle armi di distruzione di massa. Ma il capo dei controllori iracheni ne riassume il contenuto in poche parole: «Non abbiamo armi di distruzione di massa», e George W. Bush fa già sapere di non crederci. E ancora il Rais, in vista di una guerra che vede inevitabile, ha chiesto scusa ai kuwaitiani che aveva invaso 12 anni fa, chiedendo loro di unirsi all'Iraq contro «l'esercito invasore».

Si preparano allora settimane di lavoro inutile al Palazzo di Vetro? Probabilmente sì perché l'immenso rapporto iracheno (esattamente 11.807 pagine più 529 megabytes di dati su disco) non dovrebbe cambiare i termini

dello scontro con gli Usa. La documentazione, che occupa due grandi borse e quattro scatoloni, è stata comunque solennemente consegnata agli ispettori dell'Onu ieri sera nella capitale irachena: una cerimonia riservata, «secondo il desiderio degli ispettori». Ma l'evento è stato filmato, e verrà reso pubblico domani da Baghdad, che ha tutto l'interesse a sfruttare propagandisticamente la cosa per dimostrare al mondo di aver effettivamente rispettato la risoluzione dell'Onu.

Il generale Hossam Mohammed Amin, l'ufficiale iracheno che segue le ispezioni per conto del governo ha riassunto la sostanza dell'incartamento affermando che: «Il documento conferma che l'Iraq non ha armi di distruzione di massa - tuttavia vengono elencate dettagliata-

mente attività che secondo le definizioni dell'Onu potrebbero avere un doppio uso, civile e militare». Toccherà poi agli ispettori verificare.

Ma il Presidente americano Bush ha già un'idea su quel che ci si può aspettare dall'esame del documento, dichiarandosi «scettico» sulla sua veridicità, anche se, ha promesso, «gli americani giudicheranno la onestà e la completezza della documentazione irachena solo dopo averla esaminata in modo approfondito e questo richiederà un po' di tempo». E ha avvertito Saddam che spetta solo a lui «l'onere della prova»: «Gli ispettori dell'Onu non hanno il dovere e la possibilità di trovare queste armi terribili nascoste in un Paese così vasto», ha sostenuto il Presidente. «La responsabilità degli ispettori è semplicemen-

te quella di confermare le prove di un disarmo totale e volontario». E le prove deve fornirle Baghdad.

Saddam, però, non sembra davvero preferire questa soluzione. A sorpresa, ieri ha fatto leggere alla tv dal ministro dell'informazione, Mohamed Said Sahaf, una lettera aperta al popolo kuwaitiano: «Ci scusiamo davanti a Dio per ogni azione che lo addolora. Se nel passato è avvenuta un'azione di cui siamo responsabili, ce ne scusiamo davanti a voi», scrive Saddam, affermando che i «kuwaitiani sono miei fratelli». Poi il Rais li invita a lottare con Baghdad contro «l'invasore americano», e a ribellarsi ai loro governanti che «stanno diventando agenti delle compagnie petrolifere americane».

Paolo Bellucci

DAL MONDO

Bangladesh: venti le vittime degli attentati in 4 cinema

DACCA Almeno 20 persone hanno perso la vita e parecchie decine sono rimaste ferite nell'esplosione di una serie di bombe che, in rapida successione, hanno squassato quattro cinema di una città del Bangladesh, terrorizzando migliaia di persone, almeno duemila secondo una prima stima, che avevano approfittato della festa dell'Eid Al Fitr per affollare locali e luoghi pubblici. Sulle esplosioni, a prima vista simili a quelle che nelle ultime settimane hanno colpito locali pubblici dall'Indonesia al Kenya, si è allungata l'ombra del terrorismo internazionale e il ministro dell'Interno Altaf Hossain Chowdhury non ha escluso che dietro di esse possa esserci persino Al Qaeda.

Georgia: maxi-retata nella comunità cecena di Tbilisi per catturare gli autori degli atti di terrore in Russia

MOSCA Decine di fermi negli ambienti della comunità cecena di Tbilisi, cinque guerriglieri uccisi nella valle di Pankisi, un presunto responsabile dei sanguinosi attentati compiuti in Russia nel settembre del '99 consegnato alle autorità di Mosca. Sono questi i risultati della retata condotta nelle ultime 24 ore dagli organi di sicurezza della Georgia, la prima di queste proporzioni dopo gli innumerevoli ammonimenti ricevuti dal grande vicino russo e le accuse di collusione e tolleranza nei riguardi dei ribelli ceceni. Complessivamente la polizia e i servizi di sicurezza hanno fermato nelle ultime ore 80 persone.

Iran: sassaia di un gruppo di squadristi islamici contro migliaia di studenti dell'università di Teheran

TEHERAN Incidenti sono scoppiati ieri all'Università di Teheran, dove alcune decine di squadristi islamici hanno lanciato pietre contro migliaia di studenti che, dall'interno, davano vita a una manifestazione «contro la tirannia e l'inquisizione». L'attacco è avvenuto quando i giovani hanno fatto appello ai passanti perché si unissero alla protesta. La polizia ha rapidamente riportato la situazione sotto controllo, formando una barriera con degli autobus davanti alle cancellate dell'ateneo e bloccando il traffico sull'adiacente viale Enghelab (rivoluzione).

Un gruppo di sostenitori ha sparato sugli oppositori del Presidente Hugo Chavez mentre i lavoratori del settore petrolifero sono scesi in sciopero

Morti nelle strade, il Venezuela sull'orlo della guerra civile

NEW YORK Il Venezuela è sprofondato ulteriormente nel caos dopo l'uccisione di tre manifestanti che protestavano la politica del Presidente Hugo Chavez. E ieri il partito al governo per difendere le posizioni del Presidente ha indetto una grande manifestazione a Caracas per dare voce a coloro che appoggiano Chavez. Ma allo stesso tempo si fanno sempre più forti le voci di coloro che chiedono le sue dimissioni. Il Paese è spaccato ed ad un passo da una grave crisi istituzionale con i leader dell'opposizione che appoggiano lo sciopero ad oltranza dei lavoratori nel settore del petrolio che sta paralizzando le esportazioni.

«Ci vuole una lotta dura per combattere un dittatore», ha dichiarato sabato Froilan Barrios, un leader del sindacato che si oppone alla linea di sini-

stra di Chavez. «Non c'è altra strada che uno sciopero a tempo indefinito». Questa minaccia non ha ancora provocato la reazione ufficiale del governo di Washington benché gli Stati Uniti dipendano dal Venezuela per il 13 per cento delle loro necessità petrolifere. La crisi a Caracas aggiunta a quella in corso con l'Iraq significa potenzialmente un'impennata nel prezzo del greggio.

Da sei giorni è un crescendo di tensioni fra governo ed opposizione e per venerdì era stata indetta una manifestazione ad Altamira, un quartiere ricco della capitale che è diventata un punto di riferimento per le forze anti-Chavez. Alla fine della giornata i gravissimi incidenti con sparatorie che hanno fatto tre vittime e almeno venti feriti. Fra i morti vi è una ragazza di

diciassette anni, un'anziana signora di settanta e un uomo di quarantatré anni.

Chavez ha respinto le accuse di essere responsabile della questa carneficina e ieri infatti ha dato ordine alle truppe dell'esercito venezuelano di prendere con le armi il controllo di una petroliera di proprietà dello stato il cui equipaggio aveva aderito allo sciopero. L'azione è avvenuta a Maracaibo dove era ancorata la Pilin Leon, una delle molte petroliere i cui comandanti dall'inizio della settimana si rifiutano di operare, paralizzando così il commercio internazionale del greggio venezuelano. A scatenare le tensioni era stata la richiesta da parte delle forze dell'opposizione che Chavez indica un referendum sul suo governo.

a. v.



Caracas: scontri tra la polizia e i manifestanti anti-Chavez.

La Serbia vota il suo presidente

I candidati	
Vojislav Kostunica	attuale presidente
Vojislav Seselj	nazionalista di estrema destra
Borislav Pelevic	Partito dell'unità serba

Elettori	6.525.660
Seggi	8.630
In Kosovo	268

Durata della carica: 5 anni

Le elezioni di settembre

Fallite al ballottaggio per mancanza di partecipazione: aveva votato solo il 45,5% degli aventi diritto

I presidenti precedenti dal 1990

Slobodan Milosevic	(due mandati)
Milan Milutinovic	

Entrambi incriminati dal Tribunale penale internazionale dell'Aja

Il sistema elettorale

Perché le elezioni siano valide, occorre la partecipazione del 50% più uno degli elettori. Se nessun candidato otterrà nel primo turno oltre la metà dei voti espressi, si terrà entro 15 giorni un ballottaggio fra i primi due classificati. Nel ballottaggio, grazie a un recente emendamento della legge elettorale, non è necessario un quorum minimo di votanti

ANSA-CENTIMETRI

Per affrontare il leader del Partito democratico sono scesi in lizza anche l'ultraradicale Vojislav Seselj e l'estremista di destra Borislav Pelevic

Serbia: Kostunica contro il partito dell'astensione

Le elezioni presidenziali di oggi saranno nulle se non ci sarà il quorum del 50% dei votanti



Kostunica: per lui oggi una nuova sfida alle urne.

Oggi però il primo avversario da battere per Kostunica sarà l'astensionismo, lo stesso che un mese e mezzo fa aveva causato l'annullamento del ballottaggio (non era stato raggiunto il quorum dei votanti del 50% più uno) che vedeva contrapposti il presidente federale al vice premier jugoslavo, Milorub Labus. Stavolta Labus ha dato forfait. Forse perché, seppure «in pecto-

re», è già stato sconfitto da Kostunica nella tornata poi risultata nulla. Più concretamente perché lo strappo con il suo mentore Zoran Djindjic è divenuto insanabile al punto che l'attivissimo e filo-europeista Milorub ha dato vita a un partito, il G-17 plus, pronto a scendere in lizza nel risso orizzonte politico serbo. Orizzonte in cui la gente non scorge però la fine del tunnel della crisi.

Sono sei milioni e mezzo i votanti chiamati oggi alle urne in Serbia per eleggere il capo dello Stato che succederà a Milan Milutinovic che finora, proprio per la carica ricoperta, è riuscito a sfuggire al Tribunale dell'Aja da cui è inquisito per crimini di guerra. La tornata elettorale sarà valida solo se si reccherà a votare il 50% più uno del corpo elettorale. Se nessun candidato otterrà oltre la metà dei voti espressi si terrà dopo 15 giorni il ballottaggio quando, grazie a un recente emendamento della legge elettorale, non sarà necessario un quorum minimo di votanti. I candidati in lizza sono: Vojislav Kostunica, Vojislav Seselj e Borislav Pelevic.

Oggi a Belgrado il riscaldamento costa dieci volte di più che ai tempi di Milosevic quando le tariffe elettriche erano calmerate per assicurare la pace sociale. Nei mercati il clima prefevitivo non esiste e la gente compra poco, con l'occhio perennemente al sempre più vuoto borsellino. Se solo due anni fa con cento marchi (circa 50 euro) si campava una settimana oggi la stessa cifra svanisce in un giorno solo, mentre guadagnare è difficile quanto prima. Il freddo, la disoccupazione e la povertà indurranno molti quest'oggi a non recarsi alle urne per legittimare una classe politica in cui quasi nessuno crede più.

Chi ha cavalcato proprio la crisi socio-politica del Paese è stato il populista e tribunizio Vojislav Seselj. Il leader ultraradicale che alle precedenti elezioni ha ottenuto un lusinghiero successo con il 23,24% dei suffragi è, infatti, il più accreditato avversario di Kostunica. Eppure solo pochi giorni fa proprio il partito di Seselj ha trovato in quello di Kostunica l'alleato ideale per bloccare la discussione della Finanziaria al Parlamento serbo. Ma nei Balcani anche

questo diventa routine. Diventato l'erede di Milosevic, il quale dal carcere di Scheveningen ha apertamente invitato a votare per lui, Seselj calamiterà i consensi dell'oramai decomposto Partito socialista e della Jul, i neo-comunisti che fanno riferimento a Mira Markovic, moglie dell'ex «zar dei Balcani».

C'è poi il terzo incomodo, quel Miroslav Pelevic, 45 anni, un passato da profugo dal Kosovo ed erede del defunto comandante Arkan. I suoi sostenitori sono poco numerosi e concentrati nella Serbia rurale e nei sobborghi operai, luoghi che nei primi anni Novanta erano deputati al reclutamento delle famigerate «Tigri», i paramilitari guidati proprio da Arkan. Semmai Pelevic potrà erodere consensi a Seselj, ma non può ambire a dare fastidio a Kostunica. Il quale stavolta si gioca proprio tutto. A iniziare dalla credibilità politica di fronte alla Comunità internazionale e sicuramente interessata all'esito del voto serbo forse molto di più di quanto non lo siano gli elettori stessi.

Mauro Manzini

Il leader palestinese sostiene che le presunte infiltrazioni degli accoliti di Bin Laden nei Territori sono solo una montatura del premier israeliano Sharon

Arafat: «Al Qaeda a Gaza? È un complotto del Mossad»

A Trieste lo studio sullo status dei luoghi santi

TRIESTE Dare un governo autonomo a Gerusalemme e ai luoghi santi: ne hanno discusso a Trieste un gruppo di studiosi guidati dall'ex direttore dell'Unesco, Federico Mayor e dal direttore dell'Istituto internazionale di studi sui diritti del uomo di Trieste, Guido Gerin. I principi non certo facili da far accettare alle parti (palestinesi e Stato di Israele) riguardano «la definizione dell'entità giuridica di carattere internazionale - come spiega il professor Gerin - e l'affidamento alla medesima di determinati poteri». I punti ai

quali bisogna dare risposta concernono i limiti dell'area che ospitando i luoghi santi dovrebbe essere proclamata «patrimonio dell'umanità», ma soprattutto «la garanzia - spiega ancora Gerin - di un organo sovranazionale dedicato al rispetto dei principi stabiliti per l'area stessa».

Un buon punto di partenza, secondo Gerin, sarebbe l'ottenimento del «patronage» delle Nazioni Unite che potrebbero così assumersi l'onere della tutela dei luoghi santi nonché il controllo dei poteri che verrebbero attribuiti alla medesima regione.

GERUSALEMME La presenza di Al Qaeda nella striscia di Gaza è una menzogna, un complotto messo in piedi dal Mossad israeliano per giustificare il raid dell'esercito come quello di venerdì, costato la vita a 10 palestinesi. Lo afferma Yasser Arafat, che torna a dare del bugiardo ad Ariel Sharon anche per un'altra dichiarazione del premier israeliano, secondo cui il suo governo ha avviato colloqui segreti con esponenti palestinesi «alternativi» al presidente dell'Anp.

Secondo il ministro palestinese dell'Informazione, Yasser Abed Rabbo, «alcuni individui hanno avuto ordine dal Mossad di creare una cellula a nome di Al Qaeda nella striscia di Gaza: è presto saranno disponibili le prove del complotto del servizio segreto israeliano».

Durante un'intervista televisiva, Sharon aveva detto che il suo governo mantiene contatti con dirigenti palestinesi «ma non con Arafat». Secondo il presidente dell'Anp, quella del premier israeliano non è che una «grande menzogna» per distrarre l'opinione pubblica dai crimini commessi da Israele. Alle parole di Arafat fanno eco quelle del capo negoziatore palestinese, Saeb Erekat, se-

condo cui le dichiarazioni di Sharon fanno parte della campagna per attirare il favore degli elettori di sinistra in vista del voto del 28 gennaio. «Vogliamo la pace con Israele - dice Erekat - e se la vuole anche Sharon non c'è altra via che negoziare con Arafat e l'Anp».

Intanto l'Autorità palestinese ha annunciato che saranno probabilmente rinviati le elezioni del 20 gennaio. Secondo la commissione elettorale, il perdurare dell'occupazione israeliana e le limitazioni di movimento imposte ai cittadini palestinesi impediscono il regolare svolgimento del voto.

Gerusalemme: un palestinese prega sul monte degli ulivi.



Gerusalemme: un palestinese prega sul monte degli ulivi.

IL MERCATO IMMOBILIARE

IMMOBILIARE PROGETTI TRIESTE SNC
TRIESTE
 VIA RAFFINERIA 9
 tel. 040/661455
 fax 040/6820031
 FAX 040/661457

E-mail: trieste@immobiliareprogetti.com
 Sito WEB: www.immobiliareprogetti.com

RICHIESTE:

CERCHIAMO urgentemente appartamenti, in vendita o in locazione, da 70 a 100 mq, in tutte le zone. Abbiamo un consistente portafoglio clienti in attesa.

CERCHIAMO monolocali o mansarda, arredati e non, sia in vendita che in locazione.

CERCHIAMO casale, villa, rustico, con o senza giardino in qualsiasi zona. Abbiamo numerosissime richieste da affezionati clienti.

VENDITE:

ROSSETTI bassa - zona - Svariati appartamenti da 57 a 97 mq, in fase di restauro, box + cantina - cantina - ampio locale commerciale 4 forni con servizi. Planimetrie e capitoli lavori in Agenzia. Rif. 44

SERVOLA - casetta 100 mq + giardino 110 mq - primo ingresso, rifiniture di pregio, 2 stanze, salone, cucinetta, bagno, disimpegno, automobili. Rif. 66

MOLINA AVENTO - 2 stanze, soggiorno, cucinetta, bagno, poggolo, altro, cantina, ascensore, centralinone, vista aperta, ottime condizioni. Rif. 48

MADONNINA - in palazzo restaurato - finemente arredato, 2 stanze, cucina, bagno, altro, automobili. Rif. 12

LAZZARETTO VECCHIO - appartamento 250 mq, parzialmente da restaurare, 5 stanze, soggiorno, cucina, bagno, altro, ampia soffitta con finestre, automobili, ascensore. Rif. 43

ROIANO - zona - Rustico particolare, oltre 200 mq, coperto, ampio box auto, giardino. Info esclusivamente in agenzia previo appuntamento. Prezzo impegnativo. Rif. 20

STARANZANO - centro - 95 mq, totalmente restaurato, 3 stanze, soggiorno, cucinetta, bagno, altro, ampia veranda, automobili, giardino condominiale, posto auto. Rif. 2

CORMONS - 4 nuovi appartamenti in residence, tutti con giardino ed ingresso indipendente, varie metrature, prezzi bassi, planimetrie e prospetti in Agenzia. Rif. 4

NEGRELLI - esserie mediorientate - ampi posti macchina coperti in complesso condominiale. Rif. 44a

CAVALLI - vicinanza, locale commerciale 90 mq, con WC, riscaldamento, impianti a norma, h. ambiente 5 mt. Rif. 58

MARINA - avvisato ristorante, 75 posti a sedere, spaziosa, pesce, cedere avvisato, attrezzatura ed arredi, licenza - muni in affitto. Rif. 60

GIUGLIA - locale caratteristico - trattoria - 120 mq, vani, muri, licenza, avvisato, attrezzature. Trattative riservate in Agenzia. Rif. 35

BAR ZONA PONTEROSSO, alto reddito, vendesi attrezzatura completa, avviamento e licenza. Trattative riservate in Agenzia. Rif. 67

PULISSECCO - 2 sedi, contabili acquisti con enti pubblici e privati, ottimo reddito, vendesi avviamento, macchinari completi e attrezzature. Rif. 10

UFFICIO - zona rive, 1° piano, ampia metratura, reception, ascensore, 7 stanze, archivio, servizi, automobili, ascensore. Rif. 3

SCALINATA - 2 forni adiacenti + ampio magazzino, h. 430, adatto tutte attività. Rif. 57

AFFITTI:

SAN NICOLÒ - prestigioso ufficio 162 mq, 8 stanze, archivio, altro, 2 WC, automobili, ascensore. Rif. 17

ANDREA DI ROMAGNA - NUOVO, vuoto, per non residenti, 2 stanze, cucina, bagno, ripostiglio, veranda, poggolo, ascensore, centralinone. Rif. 49

LAZZARETTO VECCHIO - vuoto da restaurare, 150 mq, 4 stanze, stanzetta, soggiorno, cucina, 1 bagno, WC, ripostiglio, poggolo, altro, disimpegno, centralinone, ascensore. Rif. 18

POSTO AUTO - Via Pascoli 1° livello, 200.000 - mensili. Libero subito. Rif. 33

COLOGNA - via - edificio totalmente restaurato, appartamento 80 mq, 3 stanze, cucina, bagno, WC, altro, ripostiglio, ascensore € 300.000 + spese, rif. 55

TOR SAN PIERO - per non residenti, ammobiliato, stanze, soggiorno, cucina, bagno, altro, ripostiglio, veranda, poggolo, ascensore, centralinone. Rif. 37

ROSSETTI - referenziale - vuoto, 2 stanze, stanzetta, soggiorno, cucinetta, bagno, altro, automobili. Rif. 59

RAFFINERIA - locale d'affari, 3 forni entrata, 115 mq, h. 5 mt., con servizi, adatto tutte attività. Rif. 69

CHENI & TUTTA
 Immobiliare
 TRIESTE - VIA GATTERI 30 - TEL. 040/767270-767021
 ORARIO INVERNALE: 9.30-12.30 16.00-19.00

APPARTAMENTI

ZONA FIERA piano alto ascensore soggiorno con cucinino due camere bagno wc due balconi. Termoautonomo.

VIALE epoca ultimo piano ascensore ampia metratura salone cinque camere cucina doppi servizi. Soffitte. Possibilità ricavo due appartamenti.

ROSSETTI zona Fiera appartamento in villa ampia metratura con mansarda e giardino di proprietà uso abitazione e/o ufficio. Adatto Casa di Fiera - Polibambulatorio - Centro ufficio - Prezzo impegnativo.

FOSCOLO in stabile d'epoca finemente restaurato ascensore ultimo piano come primo ingresso salone matrimoniale cucina ab. bagno. Terrazza di mq. 90 con doccia e totale vista mare città. Prezzo impegnativo.

CORSO ITALIA adiacenze NUOVA PROPRIETÀ piano alto vista aperta mq. 185: salone doppio tre camere cameretta cucina doppi servizi terrazzo abitabile cantina.

S. FRANCESCO NUOVA PROPRIETÀ recente piano alto ascensore salone tre camere cucina ab. doppi servizi rip. due balconi.

COMMERCIALE bassa NUOVA PROPRIETÀ piano alto salone tre camere cucina ab. bagno wc rip. due balconi. Termoautonomo. Cantina.

VIA DELLA GUARDIA magazzino mq. 40 al primo piano in stabile recente.

DISPONIAMO ATTICI IN VARIE ZONE DELLA CITTA' NUOVI ED USATI ANCHE CON TERRAZZE A VASCA. PREZZI IMPEGNATIVI.

NUOVE COSTRUZIONI

ZOLLA-MONRUPPO villa singola al grezzo disposta su tre piani più taverna. Terrazza a vasca. Box. Ampio giardino di proprietà.

Avvisi Economici

MINIMO 15 PAROLE
 Gli avvisi si ricevono presso le sedi della A.MANZONI & C. S.p.A.

TRIESTE: sportello via XXX Ottobre 4, tel. 040/6728328, fax 040/6728327. Orario 8.30-12.15, 15-18.15, tutti i giorni feriali. Sabato: 8.30-12.00. UDI-NE: via dei Rizzani 9, tel. 0432/246611, fax 0432/246630; GORIZIA: corso Italia 54, tel. 0481/537291, fax 0481/537291; MONFALCONE: largo Anconetta 5, tel. 0481/798829, fax 0481/798828; PORDENONE: via Molinari, 14, tel. 0434/20432, fax 0434/207050.

La A.MANZONI & C. S.p.A. non è soggetta a vincoli riguardanti la data di pubblicazione del giornale per motivi di forza maggiore gli avvisi accettati per giorno festivo verranno anticipati o posticipati a seconda delle disponibilità tecniche.

La pubblicazione dell'avviso è subordinata all'insindacabile giudizio della direzione del giornale. Non verranno comunque ammessi annunci redatti in forma collettiva, nell'interesse di più persone o enti, composti con parole artificiosamente legate o comunque di senso vago; richieste di danaro o valori e di francobolli per la risposta.

I testi da pubblicare verranno accettati se redatti con calligrafia leggibile, meglio se dattiloscritti.

La collocazione dell'avviso verrà effettuata nella rubrica ad esso pertinente.

Le rubriche previste sono: 1 immobili vendita; 2 immobili acquisto; 3 immobili affitto; 4 lavoro offerta; 5 lavoro richiesta; 6 automobili; 7 attività professionali; 8 vacanze e tempo libero; 9 finanziamenti; 10 comunicazioni personali; 11 matrimoniali; 12 attività cessioni/acquisizioni; 13 mercatino; 14 varie.

Si avvisa che le inserzioni di offerte di lavoro, in qualsiasi pagina del giornale pubblicate, si intendono destinate ai lavoratori di entrambi i sessi (a norma dell'art. 1 della legge 9-12-1977 n. 903).

Le tariffe per le rubriche s'intendono per parola. I prezzi sono gravati del 20% di tassa per l'iva. Pagamento anticipato.

L'accettazione delle inserzioni per il giorno successivo termina alle ore 12. Gli errori e le omissioni nella stampa degli avvisi daranno diritto a nuova gratuita pubblicazione solo nel caso che risulti nulla l'efficacia dell'inserzione. Non si risponde comunque dei danni derivanti da errori di stampa o impaginazione, non chiara scrittura dell'originale, mancate inserzioni od omissioni. I reclami concernenti errori di stampa devono essere fatti entro 24 ore dalla pubblicazione.

Per gli «avvisi economici» non sono previsti giustificativi o copie omaggio. Non saranno presi in considerazione reclami di qualsiasi natura se non accompagnati dalla ricevuta dell'importo pagato.

1 IMMOBILI
 Vendita 1,25 - Festivo 1,88

A. EREMO villa splendida, panoramica, salone doppio, 4 stanze, cucina, 2 bagni, 2 ampie terrazze, giardino. Studio Benedetti 040/3476251. (A00)

A. FIERA soleggiato e tranquillo, soggiorno, matrimoniale, cucina, bagno, cantina, 2 poggoli, termoautonomo, ottime condizioni, € 74.500. Studio Benedetti 040/3476251. (A00)

ADACENZE villa vendesi locale fronte strada con due forni, 300 mq, mq. 60 di uffici su piano, soppalco, altezza 5 mt., dotato di servizi, predisposizione entrata automobili, adatto a varie attività, affare.

Via Pascoli angolo via Piccardi in palazzo recente, ufficio mq. 225 con doppio ingresso, doppi servizi, box auto e posto auto, ascensore. In zona industriale, adiacenze Stadio vendesi in zona palazzina su due livelli per complessivi mq. 700, con annesso terreno di mq. 1570, due ingressi autonomi, adatto a varie attività.

Affittasi 3. Luigi villa golfo splendida villa arredata che si sviluppa su tre livelli con doppio salone, zona hobby, quattro stanze, cucina, sala pranzo, tripli servizi, zona lavanderia, terrazza, giardino e serra, posti auto, prezzo impegnativo, contratto annuale, solo referenziali.

Affittasi Via Marina adiacenze via Commerciale bilocale con wc adatto ufficio o uso deposito, piano ammezzato, € 84.200 mensili.

Cerchiamo appartamenti in vendita di mq. 50/100 per nostri clienti, definizione immediata.

ADACENZE villa vendesi locale fronte strada con due forni, 300 mq, mq. 60 di uffici su piano, soppalco, altezza 5 mt., dotato di servizi, predisposizione entrata automobili, adatto a varie attività, affare.

Via Pascoli angolo via Piccardi in palazzo recente, ufficio mq. 225 con doppio ingresso, doppi servizi, box auto e posto auto, ascensore. In zona industriale, adiacenze Stadio vendesi in zona palazzina su due livelli per complessivi mq. 700, con annesso terreno di mq. 1570, due ingressi autonomi, adatto a varie attività.

Affittasi 3. Luigi villa golfo splendida villa arredata che si sviluppa su tre livelli con doppio salone, zona hobby, quattro stanze, cucina, sala pranzo, tripli servizi, zona lavanderia, terrazza, giardino e serra, posti auto, prezzo impegnativo, contratto annuale, solo referenziali.

Affittasi Via Marina adiacenze via Commerciale bilocale con wc adatto ufficio o uso deposito, piano ammezzato, € 84.200 mensili.

Cerchiamo appartamenti in vendita di mq. 50/100 per nostri clienti, definizione immediata.

ADACENZE villa vendesi locale fronte strada con due forni, 300 mq, mq. 60 di uffici su piano, soppalco, altezza 5 mt., dotato di servizi, predisposizione entrata automobili, adatto a varie attività, affare.

Via Pascoli angolo via Piccardi in palazzo recente, ufficio mq. 225 con doppio ingresso, doppi servizi, box auto e posto auto, ascensore. In zona industriale, adiacenze Stadio vendesi in zona palazzina su due livelli per complessivi mq. 700, con annesso terreno di mq. 1570, due ingressi autonomi, adatto a varie attività.

Affittasi 3. Luigi villa golfo splendida villa arredata che si sviluppa su tre livelli con doppio salone, zona hobby, quattro stanze, cucina, sala pranzo, tripli servizi, zona lavanderia, terrazza, giardino e serra, posti auto, prezzo impegnativo, contratto annuale, solo referenziali.

Affittasi Via Marina adiacenze via Commerciale bilocale con wc adatto ufficio o uso deposito, piano ammezzato, € 84.200 mensili.

Cerchiamo appartamenti in vendita di mq. 50/100 per nostri clienti, definizione immediata.

ADACENZE villa vendesi locale fronte strada con due forni, 300 mq, mq. 60 di uffici su piano, soppalco, altezza 5 mt., dotato di servizi, predisposizione entrata automobili, adatto a varie attività, affare.

Via Pascoli angolo via Piccardi in palazzo recente, ufficio mq. 225 con doppio ingresso, doppi servizi, box auto e posto auto, ascensore. In zona industriale, adiacenze Stadio vendesi in zona palazzina su due livelli per complessivi mq. 700, con annesso terreno di mq. 1570, due ingressi autonomi, adatto a varie attività.

Affittasi 3. Luigi villa golfo splendida villa arredata che si sviluppa su tre livelli con doppio salone, zona hobby, quattro stanze, cucina, sala pranzo, tripli servizi, zona lavanderia, terrazza, giardino e serra, posti auto, prezzo impegnativo, contratto annuale, solo referenziali.

Affittasi Via Marina adiacenze via Commerciale bilocale con wc adatto ufficio o uso deposito, piano ammezzato, € 84.200 mensili.

Cerchiamo appartamenti in vendita di mq. 50/100 per nostri clienti, definizione immediata.

ADACENZE villa vendesi locale fronte strada con due forni, 300 mq, mq. 60 di uffici su piano, soppalco, altezza 5 mt., dotato di servizi, predisposizione entrata automobili, adatto a varie attività, affare.

Via Pascoli angolo via Piccardi in palazzo recente, ufficio mq. 225 con doppio ingresso, doppi servizi, box auto e posto auto, ascensore. In zona industriale, adiacenze Stadio vendesi in zona palazzina su due livelli per complessivi mq. 700, con annesso terreno di mq. 1570, due ingressi autonomi, adatto a varie attività.

Affittasi 3. Luigi villa golfo splendida villa arredata che si sviluppa su tre livelli con doppio salone, zona hobby, quattro stanze, cucina, sala pranzo, tripli servizi, zona lavanderia, terrazza, giardino e serra, posti auto, prezzo impegnativo, contratto annuale, solo referenziali.

Affittasi Via Marina adiacenze via Commerciale bilocale con wc adatto ufficio o uso deposito, piano ammezzato, € 84.200 mensili.

Cerchiamo appartamenti in vendita di mq. 50/100 per nostri clienti, definizione immediata.

ADACENZE villa vendesi locale fronte strada con due forni, 300 mq, mq. 60 di uffici su piano, soppalco, altezza 5 mt., dotato di servizi, predisposizione entrata automobili, adatto a varie attività, affare.

Via Pascoli angolo via Piccardi in palazzo recente, ufficio mq. 225 con doppio ingresso, doppi servizi, box auto e posto auto, ascensore. In zona industriale, adiacenze Stadio vendesi in zona palazzina su due livelli per complessivi mq. 700, con annesso terreno di mq. 1570, due ingressi autonomi, adatto a varie attività.

Affittasi 3. Luigi villa golfo splendida villa arredata che si sviluppa su tre livelli con doppio salone, zona hobby, quattro stanze, cucina, sala pranzo, tripli servizi, zona lavanderia, terrazza, giardino e serra, posti auto, prezzo impegnativo, contratto annuale, solo referenziali.

Affittasi Via Marina adiacenze via Commerciale bilocale con wc adatto ufficio o uso deposito, piano ammezzato, € 84.200 mensili.

Cerchiamo appartamenti in vendita di mq. 50/100 per nostri clienti, definizione immediata.

A. PESTALOZZI piano alto, panoramico, 110 mq, soggiorno, 3 stanze, cucina, doppi servizi, 2 ripostigli, balcone, riscaldamento, ascensore, € 124.000. Studio Benedetti 040/3476251. (A00)

A. ROZZOL piano alto, ristrutturato, 70 mq, soggiorno, cucinotto, 2 stanze, bagno, 2 balconi, termoautonomo, ascensore, € 116.000. Studio Benedetti 040/3476251. (A00)

GABETTI OP. IMM. 040/763325 adiacenze Viale XX Settembre in bello stabile d'epoca, ingresso, cucina, soggiorno, tre stanze, bagno, wc e cantina. Ristrutturato completamente, termoautonomo, aria condizionata, impianto d'allarme € 186.000. (C00)

GABETTI OP. IMM. 040/763325 Viale Miramare in prestigioso stabile d'epoca, luminosissimo appartamento composto da ingresso, cucina, soggiorno, due stanze, bagno, ripostiglio, balcone. € 155.000. (C00)

GABETTI OP. IMM. 040/763325 via Udine appartamento composto da ingresso, cucina abitabile, salone doppio, due stanze, ripostiglio, bagno, veranda e cantina. € 140.000. (C00)

IMMOBILIARE Borsa 040/368003 adiacenze Burlo piano alto soleggiato: soggiorno con angolo cottura, due stanze, bagno, poggolo, € 140.000. (A00)

IMMOBILIARE Borsa 040/368003 Aurisina villa signorile composta da: salone, cinque stanze, tinello con cucina, tre bagni, garage, ampio terreno parzialmente edificabile. (A00)

IMMOBILIARE Borsa 040/368003 Donadoni recente buone condizioni: salone, tre stanze, cucinetta, due bagni, possibilità box auto. (A00)

IMMOBILIARE Borsa 040/368003 Longera casetta da ristrutturare accostata, disposta su due livelli, 1000 metri quadrati terreno agricolo nelle immediate vicinanze. (A00)

IMMOBILIARE Borsa 040/368003 Moreri bassa casa inizio Novecento ristrutturata con particolari rifiniture composta da: salone, quattro stanze, grande studio, cucina con sala pranzo, tripli servizi, area esterna, box auto. (A00)

IMMOBILIARE Borsa 040/368003 Strada per Basovizza quadrifamiliare in ristrutturazione, alloggio su due livelli: salone, tre stanze, cucina, due bagni, lavanderia, terrazzo, giardino, consegna inizio 2003. (A00)

IMMOBILIARE Borsa 040/368003 Moresi bassa casa inizio Novecento ristrutturata con particolari rifiniture composta da: salone, quattro stanze, grande studio, cucina con sala pranzo, tripli servizi, area esterna, box auto. (A00)

IMMOBILIARE Borsa 040/368003 Strada per Basovizza quadrifamiliare in ristrutturazione, alloggio su due livelli: salone, tre stanze, cucina, due bagni, lavanderia, terrazzo, giardino, consegna inizio 2003. (A00)

IMMOBILIARE Borsa 040/368003 Moresi bassa casa inizio Novecento ristrutturata con particolari rifiniture composta da: salone, quattro stanze, grande studio, cucina con sala pranzo, tripli servizi, area esterna, box auto. (A00)

IMMOBILIARE Borsa 040/368003 Strada per Basovizza quadrifamiliare in ristrutturazione, alloggio su due livelli: salone, tre stanze, cucina, due bagni, lavanderia, terrazzo, giardino, consegna inizio 2003. (A00)

IMMOBILIARE Borsa 040/368003 Moresi bassa casa inizio Novecento ristrutturata con particolari rifiniture composta da: salone, quattro stanze, grande studio, cucina con sala pranzo, tripli servizi, area esterna, box auto. (A00)

IMMOBILIARE Borsa 040/368003 Strada per Basovizza quadrifamiliare in ristrutturazione, alloggio su due livelli: salone, tre stanze, cucina, due bagni, lavanderia, terrazzo, giardino, consegna inizio 2003. (A00)

IMMOBILIARE Borsa 040/368003 Moresi bassa casa inizio Novecento ristrutturata con particolari rifiniture composta da: salone, quattro stanze, grande studio, cucina con sala pranzo, tripli servizi, area esterna, box auto. (A00)

IMMOBILIARE Borsa 040/368003 Strada per Basovizza quadrifamiliare in ristrutturazione, alloggio su due livelli: salone, tre stanze, cucina, due bagni, lavanderia, terrazzo, giardino, consegna inizio 2003. (A00)

IMMOBILIARE Borsa 040/368003 Moresi bassa casa inizio Novecento ristrutturata con particolari rifiniture composta da: salone, quattro stanze, grande studio, cucina con sala pranzo, tripli servizi, area esterna, box auto. (A00)

IMMOBILIARE Borsa 040/368003 Strada per Basovizza quadrifamiliare in ristrutturazione, alloggio su due livelli: salone, tre stanze, cucina, due bagni, lavanderia, terrazzo, giardino, consegna inizio 2003. (A00)

IMMOBILIARE Borsa 040/368003 Moresi bassa casa inizio Novecento ristrutturata con particolari rifiniture composta da: salone, quattro stanze, grande studio, cucina con sala pranzo, tripli servizi, area esterna, box auto. (A00)

IMMOBILIARE Borsa 040/368003 Strada per Basovizza quadrifamiliare in ristrutturazione, alloggio su due livelli: salone, tre stanze, cucina, due bagni, lavanderia, terrazzo, giardino, consegna inizio 2003. (A00)

IMMOBILIARE Borsa 040/368003 Moresi bassa casa inizio Novecento ristrutturata con particolari rifiniture composta da: salone, quattro stanze, grande studio, cucina con sala pranzo, tripli servizi, area esterna, box auto. (A00)

IMMOBILIARE Borsa 040/368003 Strada per Basovizza quadrifamiliare in ristrutturazione, alloggio su due livelli: salone, tre stanze, cucina, due bagni, lavanderia, terrazzo, giardino, consegna inizio 2003. (A00)

IMMOBILIARE Borsa 040/368003 Moresi bassa casa inizio Novecento ristrutturata con particolari rifiniture composta da: salone, quattro stanze, grande studio, cucina con sala pranzo, tripli servizi, area esterna, box auto. (A00)

IMMOBILIARE Borsa 040/368003 Strada per Basovizza quadrifamiliare in ristrutturazione, alloggio su due livelli: salone, tre stanze, cucina, due bagni, lavanderia, terrazzo, giardino, consegna inizio 2003. (A00)

IMMOBILIARE Borsa 040/368003 Moresi bassa casa inizio Novecento ristrutturata con particolari rifiniture composta da: salone, quattro stanze, grande studio, cucina con sala pranzo, tripli servizi, area esterna, box auto. (A00)

IMMOBILIARE Borsa 040/368003 Strada per Basovizza quadrifamiliare in ristrutturazione, alloggio su due livelli: salone, tre stanze, cucina, due bagni, lavanderia, terrazzo, giardino, consegna inizio 2003. (A00)

IMMOBILIARE Borsa 040/368003 Moresi bassa casa inizio Novecento ristrutturata con particolari rifiniture composta da: salone, quattro stanze, grande studio, cucina con sala pranzo, tripli servizi, area esterna, box auto. (A00)

IMMOBILIARE Borsa 040/368003 Strada per Basovizza quadrifamiliare in ristrutturazione, alloggio su due livelli: salone, tre stanze, cucina, due bagni, lavanderia, terrazzo, giardino, consegna inizio 2003. (A00)

IMMOBILIARE Borsa 040/368003 Moresi bassa casa inizio Novecento ristrutturata con particolari rifiniture composta da: salone, quattro stanze, grande studio, cucina con sala pranzo, tripli servizi, area esterna, box auto. (A00)

IMMOBILIARE Borsa 040/368003 Strada per Basovizza quadrifamiliare in ristrutturazione, alloggio su due livelli: salone, tre stanze, cucina, due bagni, lavanderia, terrazzo, giardino, consegna inizio 2003. (A00)

IMMOBILIARE Borsa 040/368003 Moresi bassa casa inizio Novecento ristrutturata con particolari rifiniture composta da: salone, quattro stanze, grande studio, cucina con sala pranzo, tripli servizi, area esterna, box auto. (A00)

IMMOBILIARE Borsa 040/368003 Strada per Basovizza quadrifamiliare in ristrutturazione, alloggio su due livelli: salone, tre stanze, cucina, due bagni, lavanderia, terrazzo, giardino, consegna inizio 2003. (A00)

IMMOBILIARE Borsa 040/368003 Moresi bassa casa inizio Novecento ristrutturata con particolari rifiniture composta da: salone, quattro stanze, grande studio, cucina con sala pranzo, tripli servizi, area esterna, box auto. (A00)

IMMOBILIARE Borsa 040/368003 Strada per Basovizza quadrifamiliare in ristrutturazione, alloggio su due livelli: salone, tre stanze, cucina, due bagni, lavanderia, terrazzo, giardino, consegna inizio 2003. (A00)

IMMOBILIARE Borsa 040/368003 Moresi bassa casa inizio Novecento ristrutturata con particolari rifiniture composta da: salone, quattro stanze, grande studio, cucina con sala pranzo, tripli servizi, area esterna, box auto. (A00)

IMMOBILIARE Borsa 040/368003 Strada per Basovizza quadrifamiliare in ristrutturazione, alloggio su due livelli: salone, tre stanze, cucina, due bagni, lavanderia, terrazzo, giardino, consegna inizio 2003. (A00)

IMMOBILIARE Borsa 040/368003 Moresi bassa casa inizio Novecento ristrutturata con particolari rifiniture composta da: salone, quattro stanze, grande studio, cucina con sala pranzo, tripli servizi, area esterna, box auto. (A00)

IMMOBILIARE Borsa 040/368003 Strada per Basovizza quadrifamiliare in ristrutturazione, alloggio su due livelli: salone, tre stanze, cucina, due bagni, lavanderia, terrazzo, giardino, consegna inizio 2003. (A00)

IMMOBILIARE Borsa 040/368003 Moresi bassa casa inizio Novecento ristrutturata con particolari rifiniture composta da: salone, quattro stanze, grande studio, cucina con sala pranzo, tripli servizi, area esterna, box auto. (A00)

Si è concluso il contenzioso iniziato dieci anni fa, subito dopo la proclamazione dell'indipendenza della Slovenia

Bled: l'isolotto restituito alla Chiesa

Il tribunale bocchia la tesi del governo e concede la proprietà alla locale parrocchia



Una veduta panoramica del lago di Bled con al centro la celeberrima e contesa isoletta.

TRIESTE L'isolotto sul lago di Bled è di proprietà della Chiesa cattolica. Lo ha stabilito con una sentenza che ha fatto clamore in Slovenia il Tribunale amministrativo accogliendo così il ricorso presentato dalla locale parrocchia che si era opposta a quanto stabilito invece dal governo e dal ministero della Cultura nel porre in atto la legge di denazionalizzazione e che, pur restituendo alla Chiesa molti ettari di bosco nella medesima regione, non aveva riservato lo stesso destino alla celeberrima isoletta che è un po' il simbolo turistico della vicina Repubblica.

«Abbiamo appena ricevuto la sentenza - spiega Petra Skofic del ministero del-

la Cultura - ora dobbiamo leggerla ed esaminare le sue motivazioni, fermo restando che abbiamo quindi giorni di tempo per ricorrere all'Alta corte». «Adesso non c'è più ragione per opporsi alla restituzione dell'isola alla Chiesa - afferma invece l'avvocato della parrocchia di Bled, Danijel Starman - e il ministero deve dare corso alla decisione del tribunale. Mi auguro così che già a gennaio, assieme ai boschi, venga restituita alla Chiesa anche l'isolotto».

La controversia vicenda è iniziata dieci anni or sono quando subito dopo l'indipendenza della Slovenia l'allora ministro della Cultura, Andrej Capuder delegò la locale parrocchia al-

l'amministrazione dell'isola. Un anno fa, dopo il varo della legge sulla denazionalizzazione, il governo sloveno aveva deciso che l'isolotto e la chiesa ivi ospitata erano da considerarsi come una sorta di monumento e, quindi, bene comune dell'intera società slovena.

Ma i magistrati non hanno avallato la tesi dell'esecutivo. Nelle otto pagine che accompagnano la sentenza i giudici amministrativi, infatti, spiegano che quanto stabilito dal governo di Lubiana non osta alla restituzione in natura dell'isola alla parrocchia di Bled. Isola che continuerà a poter essere visitata visto che nessuna limitazione sarà imposta dai nuovi vecchi proprietari.

m. manz.

Lo afferma l'erede del multimiliardario Bill Clinton trascorrerà le vacanze in Istria Parola di Rockefeller

POLA Bill Clinton trascorrerà le prossime vacanze in Istria. Lo afferma Frederic Rockefeller, erede di uno dei più ricchi uomini al mondo John D. Rockefeller, il quale è innamorato della penisola dove ha già fondato un'azienda per il riciclaggio di tinte per le stampanti. «Vado pazzo per l'Istria - spiega Frederic - dove dal mio punto di vista regna una perfetta armonia tra cibo, bevande, uomini e natura».

Il nipote del famoso Rockefeller è molto amico dell'ex presidente degli Stati Uniti «al quale parlerò delle mie splendide avventure a Pola e dintorni. Gli proporrò di visitare la penisola la prossima estate e conoscendolo sono convinto che Clinton accetterà la mia proposta».

Frederic, che vive e lavora a Norimberga, in Germania, ha una vasta schiera di amici popolari, tra i quali il tennista tedesco Boris Becker e Franz Beckenbauer, campione del mondo sia da giocatore che da allenatore con la nazionale teutonica. «Dopo questa breve visita nella città dell'Arena - continua Rockefeller - Beckenbauer e Becker saranno i primi a sapere delle

bellezze che offre questo splendido territorio. Perciò oltre a Clinton sono convinto che anche il tennista e l'attuale dirigente del Bayern Monaco si fonderanno in Istria».

Parlando di quello che lo ha maggiormente colpito, Frederic Rockefeller ha voluto sottolineare l'accoglienza che gli è stata riservata dalla gente del luogo. «Ho viaggiato moltissimo, però da nessuna parte ho visto una simile

ospitalità. Gli istriani sono gente fantastica. Un cenno particolare va fatto per il vino. Semplicemente fantastico. Spesso mi reco a Bordeaux, città conosciuta per i vini rossi, che però si possono nascondere davanti al gusto di quelli istriani».

L'imprenditore americano ha fondato un'azienda a Pola, da dove la «Rockefeller s.r.l.» penetrerà sul mercato dell'ex Jugoslavia. La sua ditta, oltre che in Germania, ha le proprie rappresentanze in Italia (Foggia), Repubblica Ceca e Austria. Senza ombra di dubbio Frederic Rockefeller è diventato uno dei migliori ambasciatori dell'Istria.

m.b.



L'ex presidente Usa, Clinton.

Il consiglio comunale vuole che Zagabria riconosca lo status di «città»

Dignano, maggiori poteri

Pola, seminario «elettronico» per i docenti istriani

POLA «Elettronica analogica e digitale, microprocessori e misurazioni su circuiti elettronici in questo campo applicando strumenti elettronici, oscilloscopi digitali e analizzatori». Questo il titolo fiume del seminario svolto presso la scuola media superiore italiana di Pola «Dante Alighieri», dedicato agli insegnanti di materie tecniche e di laboratorio delle scuole italiane dell'Istria e di Fiume. I docenti sono stati guidati nel mondo dell'elettronica da Denis Poloni, che è stato supportato dai responsabili dell'Elettronica Veneta di Treviso, la ditta fornitrice delle sofisticate apparecchiature di cui è dotata la scuola polese. Si è trattato del primo seminario di carattere tecnologico-scientifico organizzato dall'Università popolare di Trieste in collaborazione con l'Unione Italiana.

DIGNANO La località istriana chiede che le venga riconosciuto lo status di Città. Se ne è discusso l'altra sera in sede di Consiglio comunale. Nei primi anni novanta, con il nuovo assetto dell'amministrazione locale in Croazia, Dignano divenne Comune, staccandosi, assieme a Medolino, Lisignano, Barbana, Sanvincenti e Marzana, dalla giurisdizione dell'allora Comune di Pola, promosso a Città. E' bene subito far notare che l'assetto amministrativo locale in Croazia si basa su un modello diverso da quello adottato in Italia.

Il risultato più importante del nuovo ordinamento è stato la definizione delle tre realtà rappresentative del governo locale croato: Regione, Città e Comune. Una configurazione significativa per l'espansione del decentramento dei poteri a livello locale. Non esistono, come si è visto, le province. L'Istria, ad esempio, è una Regione, costituita da nove Città (Pola, Buie, Umago, Parenzo, Rovigno, Cittanova, Pisino, Pinguente e Albona) e una trentina di comuni (Valle, Verteneglio, Grisignana, Medolino, Lisignano...).



Una veduta di Dignano che chiede lo status di «città».

Tornando a Dignano, il Consiglio comunale, in cui il partito di maggioranza è la Dieta democratica istriana, ora chiede a Zagabria, appunto, di attribuire al comune lo status di Città. Ciò comporterebbe nuovi proventi e oneri finanziari

per l'amministrazione municipale, una riorganizzazione all'interno delle disponibilità economiche oggi previste (bilancio, ecc.), nonché l'istituzione di un commissariato di polizia. La delibera, adottata a maggioranza assoluta, ver-

rà ora inviata ai competenti ministeri.

Il Consiglio ha approvato l'altra sera anche le indicazioni di massima per la costruzione della nuova zona industriale, complesso che verrebbe ubicato tra Dignano, Galesano e Guran, con una superficie complessiva di 400 ettari, e in grado di creare, nell'arco di alcuni anni, direttamente o con l'indotto, almeno duemila nuovi posti di lavoro.

Se le idee del consiglio comunale dovessero andare in porto, Dignano diventerebbe un importante centro.

i.b.

I CAMBI	
SLOVENIA Tallero 1,00 = 0,0049 Euro*	
CROAZIA Kuna 1,00 = 0,1340 Euro	
Benzina super	
CROAZIA Kuna/litro 7,25 = 0,97 €/litro	
Benzina verde	
SLOVENIA Tallero/litro 182,70 = 0,79 €/litro**	
CROAZIA Kuna/litro 6,63 = 0,89 €/litro	
Diesel	
SLOVENIA Tallero/litro 152,20 = 0,66 €/litro**	
(*) Dato fornito dalla Banca Repet d.d. di Capodistria	
(**) Prezzo al netto. Ai distributori viene maggiorato delle differenze sui servizi di cambio.	



Per Rovigno ottimi risultati.

Rovigno batte la «rivale» Parenzo tra le mete preferite dai vacanzieri

ROVIGNO Quella del 2002 è stata una stagione turistica eccezionale per la bella località costiera istriana: 2 milioni e mezzo di pernottamenti con un incremento del 2 per cento rispetto all'anno scorso, e 14 milioni di kune (qualcosa come 1,9 milioni di euro) di entrate realizzate dalla tassa di soggiorno. Analizzando poi i risultati a livello regionale,

salta fuori inoltre che Rovigno si trova quest'anno al primo posto assoluto per quanto riguarda le giornate presenza, lievitata al 15,8 cento del numero totale dei pernottamenti in Istria, battendo sul filo di lana l'altra pretendente al titolo, la «rivale» Parenzo. Sono questi alcuni dati presentati con giustificata soddisfazione in una conferenza stampa dal direttore della locale comunità turistica Dario Cinic e dal vicepresidente dell'Assemblea della Pro Loco rovignese Silvano Ive. Stando alle cifre comunicate dal direttore Cinic, seconda piazza, come si diceva, per Parenzo, con il 15,6 per cento di pernottamenti, che distanzia di diversi punti la terza classificata Umago, a quota 9,6%.

I numeri, insomma, parlano chiaro, e confermano Rovigno una delle mete preferite del turismo in Croazia. E per la prossima stagione, Cinic ha stimato che i soggiorni in città sia nel settore alberghiero che nell'extra, aumenteranno di un ulteriore 2 per cento. Bene anche le entrate finanziarie della Pro Loco rovignese, che quest'anno, come spie-

gato dal vicepresidente Ive, hanno toccato i 15,4 milioni di kune (circa 2,1 milioni di euro). Si è speso innanzitutto in campagne promozionali e di marketing rivolte al mercato interno e a quello estero, manifestazioni e eventi estivi, e in lavori di sistemazione, manutenzione e abbellimento delle aree cittadine.

i.b.

Citroën vi offre i prezzi più bassi dell'anno, fino a fine mese.

Poi dicono che i bassi non piacciono a nessuno.

Citroën Xsara Picasso da 14.200 €
ABS, 4 Airbag, climatizzatore.



Citroën Xsara da 11.900 €
ABS, 4 Airbag, climatizzatore.



Servizio Informazioni Clienti
info@citroen.it 800-804080

2+ ANNI GARANZIA CONSUMATORI CITROËN
CITROËN FINANZIARIA. Soluzioni d'acquisto.

IN PIÙ CHI HA UNA AUTO NON CATALIZZATA E PASSA AD UNA VETTURA NUOVA FINO A 65 KW, POTRÀ USUFRUIRE DEGLI ECCENTRICI STATALI.
Come da disposizione del Decreto legge n°138 dell'8 luglio 2002.

Sabato 7 e domenica 8
dai Concessionari Citroën.

CITROËN
www.citroen.it

L'affollata riunione della formazione che fa capo ad Agrusti conferma le sue ambizioni in chiave «regionali 2003» ma anche il suo non allineamento

«Terzo polo decisivo per vincere le elezioni»

Collavini: «Cerchiamo di non consegnarli alla sinistra». Illy: «Hanno valori simili ai nostri, vedremo»

Perplesso solo il forzista Ferruccio Saro: «È stata un'esibizione muscolare, sono certo che si sfalderanno in fretta e molti torneranno nella nostra casa»

PASSARIANO L'esordio del Terzo Polo è un bagno di folla a villa Manin. Serve a prendere fiducia, non a sciogliere i nodi chiave della corsa verso le regionali. Il programma viene rimandato alla conferenza programmatica. Eventuali alleanze restano da decidere. Anche perché, per adesso, le posizioni non sembrano coincidere. La stroncatura della Cdl è condivisa da molti, ma l'unico vero passaggio politico, quello di Gianfranco Carbone, non chiude le porte a nessuno: «In attesa di scegliere, faremo il confronto con tutti. Con il Terzo Polo si vincono le elezioni».

Il nuovo soggetto, che a Villa Manin presenta i trenta movimenti aderenti e il suo simbolo (un'immagine geografica del Friuli Venezia Giulia), «è una libera associazione di donne e uomini - ha esordito Gabriele Renzulli, l'ideatore - che vogliono impegnarsi per battere i populismi della Cdl. Il Centrodestra, che ha promesso governabilità vivendo invece cinque anni di risse, ha fatto una politica friul-giuliana degli annunci senza però risolvere alcun problema. Noi siamo aperti a tutti e ci apprestiamo a un'apassionata battaglia



Michelangelo Agrusti

politica. Ci impegneremo contro le ingiustizie e affermeremo valori a lungo emarginati in questa regione».

Il recupero della politica è denominatore comune di quasi tutti gli interventi. Le scintille arrivano da Michelangelo Agrusti, il più netto, ovviamente, a stroncare la

Cdl. «La maggioranza regionale e il partito "stalinista" che la guida - dice il grande ribelle - hanno speso le idee. Si continua a vivere di "sarismo", una sorta di cellophane che tutto avvolge. Noi saremo la vera forza popolare di questa regione, non l'ennesimo partitino. Vogliamo ridare ai giovani la voglia di fare politica. Certo, è un salto verso l'ignoto, perché non sappiamo se sarà vincente, ma siamo pronti a farlo con grande impegno, per noi, ma soprattutto per gli altri». Agrusti spegne anche le illusioni di chi guarda al Terzo Polo come a una meteora: «Non credano che spariranno in fretta, che il gioco sia finito tra un po'. Abbiamo cominciato a camminare e sarà difficile fermarci».

All'esterno molti commentano. «Ci aspettavamo di più - dice, da osservatore, Adriano Biasutti - è stata elusa un'analisi a tutto campo della situazione». Eppure l'impressione è che, comunque, il Terzo Polo rompa gli equilibri, crei attese, preoccupi. Le reazioni sono diverse. Tanto che due esponenti forzisti si dividono: «Complice un Renzulli troppo astioso, questa presentazione è stata solo un'esibizione muscolare - attacca Ferruccio Saro -, ma si sfalderanno in fretta e molti torneranno nella nostra casa. Alla fine in campo ci saranno

solo due squadre. D'altra parte come faranno a conciliare il Terzo Polo con la società civile che dovrebbe essere la lista di appoggio a Illy? E come faranno a far digerire un movimento figlio della prima Repubblica a chi l'ha voluta sconfiggere?». Diversa l'idea di Manlio Collavini: «Stiamo attenti a non consegnarli alla sinistra, meritano considerazione», ammonisce. Dall'altra parte, con lo Sdi che non esclude intese, Riccardo Illy rimanda le decisioni: «Attendiamo una mia chiamata? Vedremo. Il Terzo Polo presenta dei valori simili ai nostri. I presupposti per avviare un dialogo ci sono, ma attendiamo il momento propizio, quello del loro convegno programmatico».

Marco Ballico

Dressi fa l'ironico:

«Il Centrosinistra sceglierà il comico Pippo Franco»



Giandomenico Picco

presidente c'è e si chiama Tondo, è stato lo stesso Silvio Berlusconi a indicarlo a chiare lettere. In questa regione c'è ogni giorno qualcuno che si alza di mattina e decide di dire la sua, guardando in casa degli altri. Ma è proprio sicuro il Centrosinistra di contare su una candidatura?», cerca di ribaltare la questione Gattardo, mentre si estranea totalmente dalla contesa l'Udc che, impegnato

a Roma nel congresso nazionale, guarda in questi giorni marginalmente alle vicende politiche del Friuli Venezia Giulia. «Della possibile candidatura di Picco non ne so proprio nulla. Quando ci sono i congressi di partito si rimane praticamente isolati dal resto del mondo - spiega il segretario regionale dell'Udc, Angelo Compagnon - perché ci sono tante di quelle cose in ballo...». Segreteria nazionale, elezioni dei vertici di partito (segretario, vice unico e presidente), correnti e alleanze. Le questioni politiche del territorio di appartenenza possono attendere.

Pietro Comelli

Bilinguismo al via a Gorizia col voto della Cdl: è polemica

GORIZIA La legge 38 che tutela la minoranza linguistica slovena verrà applicata su tutto il territorio comunale. Il disco verde è venuto dal Comitato paritetico grazie anche alla presenza in aula di alcuni esponenti di Forza Italia.

È questo dell'ultima riunione del Comitato paritetico che ha accolto la proposta sottoscritta dai consiglieri comunali del Centrosinistra che prevedeva l'introduzione del bilinguismo in tutta la città, nessun quartiere escluso. A nulla sono valse le «azioni di disturbo» di Adriano Ritossa (Alleanza nazionale) che ha abbandonato l'aula prima del voto e le assenze (probabilmente strategiche) di Marcello Perna, Riccardo Basile e Renzo de Vidovich, tutti appartenenti all'area della Casa delle libertà.

Il numero legale è stato mantenuto grazie alla permanenza in aula di Cristina Pedicchio, Alex Pintar (entrambi di Forza Italia) e di Milan Koglot (vicino a Democrazia europea) che hanno consentito al Comitato di dare il via libera alla cosiddetta zonizzazione. Ora la palla passerà al presidente della Repubblica che, come prevede l'articolo 4 della legge 38, approverà con decreto il documento sottoscritto dal Comitato.

Ma intanto divampano le polemiche. Rodolfo Ziberna (Forza Italia) che più si era battuto contro l'applicazione integrale della legge chiede con forza un chiarimento interno. «Chiunque ha consentito al Comitato di deliberare - sbotta - dovrà prendersi le sue responsabilità. C'era la possibilità di fare saltare la seduta nuovamente facendo mancare il numero legale e, invece, si è preferito stare al proprio posto. Comunque, noi andiamo avanti per la nostra strada: chiameremo a Gorizia Fini o Giovanardi, continueremo a lottare contro il bilinguismo integrale. E certo che abbiamo toccato il fondo». Durissimo anche Sergio Cosma (Fiamma Tricolore) che annuncia la partenza per Roma di «camion di firme». «Questa decisione ci darà più forza e più determinazione nella nostra battaglia. Dopo le feste di fine anno organizzeremo grandi manifestazioni di protesta. Se fossi nel Centrosinistra aspetterei prima di alzare i calici».

Intanto Danilo Slokar, il componente del «paritetico» messo al bando e attaccato dai colleghi Ritossa, de Vidovich, Perna e Basile che hanno chiesto a Tondo di rimuoverlo, fa sapere in una nota di aver ricevuto enormi manifestazioni di solidarietà «da tutto l'arco costituzionale, da Rifondazione ad An», oltre che da varie associazioni slovene e italiane. «Sono convinto - scrive - che ciò che si è verificato è frutto di un abbaggio interpretativo o forse di una pressione assillante di chi non trova spazi nel mondo politico e nella comunicazione».

La Casa delle libertà respinge l'ipotesi che vede il diplomatico in alternativa all'attuale presidente

Candidature, un... Picco di smentite

TRIESTE Giandomenico Picco candidato per la Casa delle libertà a presidente della giunta regionale? Il giorno dopo l'indiscrezione, arriva la secca smentita dei massimi esponenti del Centrodestra che, con frasi anche colorite, non concedono il minimo spazio a un nome che non sia quello di Renzo Tondo. «È la prima volta che sento associare il nome di Picco a questa vicenda. Non ne so proprio nulla, è tutta un'invenzione e il perché di questa notizia falsa proprio non me lo spiego», taglia corto il coordinatore regionale di Forza Italia, Ettore Romoli, seguito a

ruota dal capogruppo di Alleanza nazionale, Adriano Ritossa, che liquida la vicenda in poche parole. «Una stupidaggine messa in giro ad arte, la solita politica di sparare i nomi a casaccio. Uno sport ormai comune», sostiene l'esponente finiano che in Sergio Dressi, collega di partito, trova una buona spalla. «È una notizia che non esiste, inventata di sana pianta per screditare il presidente Tondo. Se vale tutto, allora il sottoscritto comunica che il candidato presidente del Centrosinistra non sarà Riccardo Illy, bensì il comico Pippo Franco. E ora di finirlo con

queste bassezze, non riesco proprio a capire come Michelangelo Agrusti possa sindacare su ogni cosa. Non è proprio qualificato a farlo e, soprattutto, non andrebbe enfatizzato tutto quello che dice ogni giorno». La candidatura di Picco è considerata una semplice boutade, nemmeno degna di considerazione, anche perché l'esponente diplomatico italiano in seno all'Onu ha ben altre cose cui pensare. Lo sostiene a chiare lettere Isidoro Gattardo (Fi), giurando fedeltà eterna alla figura di Tondo. «Picco? Non mi iscrivo ai partiti degli illusionisti, a coloro che non han-

no idea della nostra dimensione. Il Friuli Venezia Giulia conta su un milione e duecento mila abitanti», spiega l'esponente forzista, facendo delle chiare considerazioni sul diplomatico. Un personaggio di spicco, con tanti impegni, che insomma non prenderebbe mai in considerazione la presidenza della Regione. In altre parole solo bufale alimentate dal Centrosinistra, per creare zizzania all'interno della Casa delle libertà che, a parte le buone intenzioni e i battesimi di qualcuno, non ha ancora sciolto il nodo del proprio candidato. Lega Nord in primis. «Un

IN BREVE

Indagini in corso sul fallito colpo dell'altra sera
Pordenone, cercano di rapinare un commerciante di casalinghi ma nella borsa non ci sono soldi

PORDENONE Gli agenti della Squadra Mobile della Questura di Pordenone sono impegnati nelle indagini per far luce sulla fallita rapina compiuta l'altra sera, intorno alle 21, da quattro banditi armati, nel parcheggio antistante il negozio di casalinghi e articoli da regalo «Centercasa», all'immediata periferia del capoluogo della Destra Tagliamento.

I quattro hanno bloccato all'uscita dal negozio il titolare e una commessa, minacciandoli con le armi e facendosi consegnare una borsa e un marsupio, all'interno dei quali ritenevano che fosse custodito l'incasso della giornata. Il denaro, invece, era già stato versato in una cassa continua subito dopo l'orario di chiusura del negozio. Dopo avere verificato il fallimento della loro incursione, i rapinatori si sono dileguati, allontanandosi a bordo di un'automobile.

Gara di volo simulato all'aeroporto di Ronchi
In giuria piloti e istruttori di note compagnie

RONCHI DEI LEGIONARI Saranno piloti ed istruttori di Minerva Airlines, AirDolomiti ed Elifriulia a comporre la qualificata giuria che esprimerà le proprie valutazioni sui partecipanti della prima edizione del «Flight Simulator Challenge 2002», competizione di volo simulato in programma oggi all'aeroporto regionale di Ronchi dei Legionari. Il via sarà dato alle 9.30 in un'area appositamente allestita al primo piano dell'aerostazione partenze e dopo le varie fasi eliminatorie si giungerà sino alla finalissima in programma attorno alle 17. I concorrenti avranno a loro disposizione il meglio della tecnologia oggi presente in questo settore e si daranno battaglia provando l'emozione di volare proprio sui cieli del Friuli-Venezia Giulia. La cerimonia di premiazione è in programma alle 19.15.

A4: domani a San Giorgio di Nogaro dalle 7 alle 20
non si potrà prendere la direzione di Venezia

TRIESTE Dalle 7 alle 20 di domani resterà temporaneamente chiuso al traffico lo svincolo di San Giorgio di Nogaro, in entrata, direzione Venezia. La chiusura si è resa necessaria per permettere l'esecuzione, e il definitivo completamento in una sola giornata, dei lavori di pavimentazione dell'intero svincolo che si immette sulla carreggiata in direzione Venezia. I lavori che comporteranno tale chiusura saranno comunque effettuati solo con condizioni meteorologiche favorevoli. In caso contrario gli interventi di pavimentazione saranno eseguiti il giorno successivo.

Il Partito dei pensionati in corsa alle elezioni regionali
Eventuale alleanza con chi rispetterà il loro programma

TRIESTE E' stata ufficialmente decisa la partecipazione del Partito Pensionati alle elezioni regionali con il proprio simbolo. Per il momento i pensionati non si sono alleati con nessun polo o gruppo, e si riservano di schierarsi con quel candidato alla presidenza della regione che faccia propri i punti irrinunciabili del programma sociale del partito, che ritiene che i problemi degli anziani, dei pensionati, dei portatori di handicap, degli emarginati, dei disoccupati, di tutto il mondo del disagio e del bisogno, debbano essere ai primi punti del programma di una candidato a presidente.

Le località regionali costrette a rinviare l'apertura della stagione: manto bianco solo in quota

Impianti rinnovati, si aspetta la neve

Aperte le prime piste nelle principali località dolomitiche

TRIESTE Il week end di Sant' Ambrogio corrisponde, ormai per tradizione, con l'apertura della stagione invernale nei poli sciistici delle Alpi italiane. Un'inaugurazione della stagione sempre attesissima per scoprire i nuovi impianti, le novità sulle piste, i servizi après ski più originali. Quest'anno, purtroppo, le piste più vicine a noi, quelle dei poli Promotur, di Pramollo e Sappada, sono ancora chiuse. La neve è caduta solo ad alta quota, sotto i 1300 metri piove e l'alta temperatura non permette di mettere in funzione con continuità i cannoni dell'innevamento programmato, ma comunque l'inverno del 2002/2003 si annuncia come una stagione sciistica piena di novità. Scopriamole, quindi.

TARVISIO (impianti chiusi). Grazie alla nuova seggiovia dell'Angelo, in servizio nella Piana dell'Angelo, è possibile il collegamento sci ai piedi tra Lussari e Tarvisio. Il numero dei chilometri sciabili, quindi, aumenta. La pista B del Priesnitz, inoltre, è stata migliorata e po-

trà ospitare gare di slalom e gigante internazionali. È stato potenziato l'innevamento programmato, che ora può contare su 269 cannoni, la pista di Prampero è stata dotata di un potente impianto di illuminazione per lo sci in notturna e alla base della cabinovia del Lussari è stato creato un grande parcheggio.

SELLA NEVEA (impianti chiusi). È stato potenziato e razionalizzato l'impianto di innnevamento programmato e sono state rinnovate le protezioni di sicurezza sulla pista Canin.

FORNI DI SOPRA (impianti chiusi). È stato realizzato un nuovo punto ristoro, con zona giochi per i più piccoli, alla partenza della seggiovia Cimacuta. Collegare le piste Varmost 3 e Cornut Est.

PIANCAVALLO (impianti chiusi). La pista Busa Grande è stata rinnovata ed allungata (ora arriva sino al Sauc). La pista Colalto è stata dotata di un nuovo skilift e sempre a Colalto è stato messo a punto un grande parco giochi-ski club dedica-

to ai piccolissimi. Novità anche per gli appassionati di snowboard, con un half pipe e dei jump nell'Arena Caprioli e un percorso di boardercross sulla pista Busa Grande. Per i fondisti, infine, da segnalare l'ampliamento dell'innevamento programmato sugli anelli.

ZONCOLAN (impianti chiusi). La zona dell'elipuerto ospita un nuovo anello per il fondo di 2,5 chilometri. Completato il campo per i principianti, davanti al rifugio Moro e l'impianto di innnevamento programmato stato ulteriormente potenziato.

NASSFELD-PRAMOLLO (impianti chiusi). È stato ampliato il numero degli impianti di risalita con l'inaugurazione della seggiovia a sei posti Madrischen (nella zona alberghi). Aumentano, così, anche il numero dei chilometri sciabili. A Tressdorf Alm è stato creato il Bobo Mini Club, un'area dedicata ai piccolissimi appassionati di sci.

ALTA BADIA (15 km sciabili grazie a 7 impianti di risalita). Due grandi novità per uno dei comprensori più

frequentati delle Dolomiti: la vecchia funivia del Piz la Ila, a Villa, è stata sostituita da una cabinovia con cabine a 15 posti e i cinque skilift che permettevano di passare da Colfosco al passo Gardena sono stati rimpiazzati da una cabinovia e da una seggiovia. Tutte nuove anche la seggiovia Arlara, ora a quattro posti e protetta da una cupola, e le piste Gardena A e B, rese più ampie.

VAL GARDENA (9 km sciabili grazie a 5 impianti di risalita). È entrata in funzione la nuova seggiovia fissa Tramans che collega il monte Pana con Plan del Gral. La seggiovia Sochers, inoltre, è stata ammodernata e una seggiovia a 4 posti ha sostituito lo skilift Montecarlo. Scomparsa anche le scivole Punta d'Oro I e II, sostituite da una seggiovia a quattro posti con cupola.

PLAN DE CORONES (35 km sciabili grazie a 16 impianti di risalita). L'impianto di innnevamento programmato è stato potenziato. **ALTA PUSTERIA** (3,5 chilometri sciabili serviti da un impianto). Il Monte Elmo e



La neve manca pure a Pramollo, qui in una foto d'archivio.

Versciaco sono collegati da una nuova pista, la Raut. La vecchia pista di rientro su Versciaco, inoltre, è stata ampliata.

CORTINA D'AMPEZZO (23 km sciabili grazie a 14 impianti di risalita). È stato ampliato il sistema di innnevamento programmato.

AGORDINO (14 km sciabili grazie a 4 impianti di risalita ad Arabba e Malga Ciapela). Le novità più succose della stagione sono la nuova pista Le Pale dal Bee de Rocas di Arabba, la sostituzione della scivola Baldi con una seggiovia quadripista e la messa a riposo degli skilift Fiertazza I e II grazie all'avvento di una seggiovia a quattro posti. È stato ampliato il sistema di innnevamento con i cannoni.

ZOLDO (impianti chiusi). Si è puntato sul potenziamento del sistema di innnevamento programmato.

SAN MARTINO DI CASTROZZA (11,5 chilometri sciabili grazie a 5 impianti

aperti). Durante l'estate è stato fatto un lungo lavoro di consolidamento del fondo delle piste, per garantire un innnevamento più omogeneo. È stato migliorato anche il parco dei cannoni sparaneve.

VAL DI FASSA (30 chilometri sciabili grazie a 57 impianti di risalita). Due le novità nel collegamento con il comprensorio di Carezza: la seggiovia biposto Norei è stata sostituita con una seggiovia a quattro posti con cupola e alla seggiovia triposto Cavazes è subentrata una seggiovia fissa a quattro posti. L'innevamento programmato in zona Col Rodella, inoltre, è stato potenziato. **MADONNA DI CAMPIGLIO** (9,9 chilometri sciabili grazie a 7 impianti di risalita). Si è lavorato sul fondo delle piste e sull'ampliamento di alcune discese particolarmente insidiose. Nuovi anche alcuni cannoni sparaneve.

Anna Pugliese



Importante nel Molise l'aiuto dei volontari regionali.

UDINE Modelli tridimensionali del territorio creati dai computer, sensori doppler in grado di monitorare l'onda di piena dei fiumi, distanziometri laser per studiare i movimenti franosi: le tecnologie più avanzate entrano nella costruzione del nuovo sistema informatico che la

Protezione Civile del Friuli-Venezia Giulia è pronta a stendere sul territorio attraverso reti di allerta collegate e integrate a livello nazionale e transnazionale con Slovenia e Carinzia. La quarta edizione della «convention» regionale della giornata Protezione civile che si

La convention di Udine ha esaltato il ruolo dei volontari nelle calamità, non ultime quelle del Molise e di Pordenone

Protezione civile, perno della solidarietà

è consumata a Udine negli spazi espositivi dell'Ente fiera di Torreggione di Martignacco, con la partecipazione dei massimi vertici regionali e nazionali del settore, è vissuta attorno a queste novità e alla definitiva consacrazione del ruolo del volontariato nell'emergenza.

Una sicurezza, un impegno infinito per le frequenti calamità naturali, un «angelo» della solidarietà negli interventi. Erano presenti molti amministratori, la presidente del Consiglio regionale del Molise, Angela Fusco, che nella ricostruzione «importerà il modello Friuli», i sindaci dei paesi terremotati

di Providenti, Morrone, Gamba Tesa, una delegazione di Diano D'Alba (alluvione del 1994), il sindaco di Pordenone, Bolzonello e i responsabili di istituti di ricerca nazionale di oceanografia, vulcanologia e idrogeologia. Il direttore regionale della Pc, Guglielmo Berlasso, ha tracciato lo scenario evolutivo della nuova sede di Palmanova che avrà come base una fitta rete di sorveglianza del territorio altamente tecnologica affiancata da un sistema di monitoraggio sia dal punto di vista idrogeologico che sismico. Le ferite dei recenti disastri sono ancora aperte, eruzione dell'Etna, terremoto in

Molise e le disastrose alluvioni in tutto il Nord e soprattutto a Pordenone, hanno messo a dura prova la massiccia organizzazione nazionale e in primo piano quella del Friuli-Venezia Giulia. La struttura dispone di un esercito di ottomila volontari distribuiti in 219 gruppi comunali, 100 associazioni, squadre antincendio, radiomobili, alpini, Croce rossa, vigili del fuoco, oltre a colonne mobili completamente autosufficienti disponibili in poche ore. In Molise sono intervenuti 472 volontari e 103 mezzi mentre a Pordenone e provincia 91 gruppi comunali. «Sono stati 40 giorni terribili - ha

detto Guido Bertolaso, capo del Dipartimento nazionale della Pc - nei quali per la prima volta si sono scatenati con violenza eventi diversi che hanno portato lutti, distruzioni e 20 mila sfollati». L'assessore regionale Paolo Ciani ha comunicato che tra breve sarà disponibile per le squadre comunali il nuovo sistema di collegamento con le squadre comunali tramite internet, posta elettronica, videoconferenze. Nel diluvio di ringraziamenti, il presidente della Giunta regionale, Renzo Tondo, ha punteggiato il Social Forum «assente» negli aiuti alle zone terremotate.

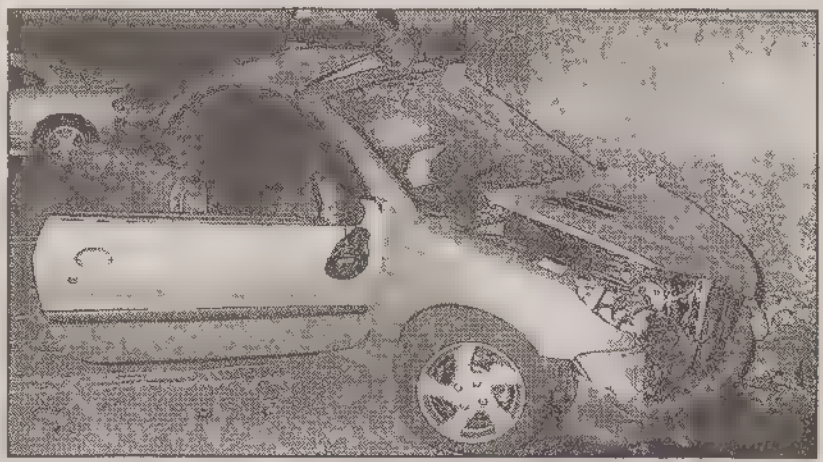
Ciro Vitiello

Tragica fine per la figlia del vignaiuolo Alvaro Pecorari, della nota azienda «Lis Neris»

Centra il muro del cimitero e muore

La giovane ha perso il controllo della sua Peugeot, forse per un colpo di sonno

CORRISPONDENTE La figlia di Alvaro Pecorari, vignaiuolo dell'azienda «Lis Neris», è morta l'altra mattina in un incidente stradale accaduto a San Lorenzo Isontino. Francesca Pecorari, 21 anni, si è schiantata con la propria auto contro il muro di cinta del cimitero del piccolo centro, a poche centinaia di metri da casa. L'incidente sarebbe avvenuto tra le 3.30 e le 4, ma i soccorsi sono scattati solo alle 6 quando un uomo che stava andando al lavoro ha notato la macchina frantumata e con all'interno la giovane.



La vettura nella quale è morta Francesca Pecorari.

Sul posto sono giunti i vigili del fuoco, i carabinieri e il personale del 118. La Pecorari mostrava deboli segni di vita. Estratta dalle lamiere contorte dell'auto, una Peugeot 206, con l'aiuto dei vigili del fuoco, la giovane è morta durante il trasporto all'ospedale di Gorizia per le gravi lesioni riportate.

Ancora da accertarsi le cause dell'incidente. La Pecorari era alla guida della Peugeot e stava tornando a casa dopo una serata trascorsa con gli amici. In precedenza, poco prima di mezzanotte aveva riportato a casa la sorella, e poi aveva raggiunto gli amici. La giovane aveva imboccato la strada che da Villanova di Farra porta a San Lorenzo quando, all'altezza del cimitero, dopo aver affrontato una leggera curva, la giovane ha perso il controllo della macchina, forse per un colpo di sonno o forse per evitare qualche animale che le ha attraversato la strada. La vettura è sbandata sulla de-

stra ed è finita contro il muro del cimitero fermandosi a ridosso del cancello retrostante il camposanto. L'impatto è stato violentissimo e la donna è rimasta incastrata tra le lamiere dell'auto. Nessuno è stato testimone dell'incidente avvenuto tra l'altro su una strada secondaria poco frequentata. Ad accorgersi dell'incidente è stato Pierino Basello, un

marmista di San Lorenzo, che si stava recando al lavoro ed ha prontamente telefonato ai carabinieri.

Francesca Pecorari da alcuni mesi lavorava nell'azienda paterna. Due anni fa si era diplomata al liceo scientifico «Duca degli Abruzzi» e si era iscritta all'università, ma ben presto aveva lasciato gli studi seguendo l'attività del padre. «Lis Neris» è un'azienda vitivinicola conosciuta in mezzo mondo. Nel 2001 l'uvaggio dolce «Tal Luc» era stato considerato il migliore vino italiano dalla Guida dell'Espresso.

In questa azienda, di cui è capostipite il nonno Francesco, la giovane stava muovendo i suoi primi passi seguendo papà Alvaro. D'altra parte è una famiglia legata da vincoli di parentela con altri noti vignaiuoli come Silvio Jermann di Farra e Gianfranco Gallo di Maria-
no del Friuli.

Francesca lascia, oltre a papà Alvaro, la madre Lorena Rignonat e la sorella minore Federica. In attesa della nulla osta da parte della magistratura, la data dei funerali non è stata ancora fissata.

fr. fem.

A23, in un'area di servizio trovato un feto di tre mesi

UDINE Raccapricciante ritrovamento ieri mattina, sull'autostrada A23 Udine-Tarvisio. Un feto di tre mesi, lungo circa 10-11 centimetri, con parte della placenta, risultato poi il prodotto di un aborto con ogni probabilità spontaneo, è stato infatti notato, poco prima del-



Il feto era depositato nel punto indicato.

le 8, da un gruppo di turisti in sosta nei pressi di un autogrill in comune di Zugliano, in una zona di grande traffico di immigrati e immigrate clandestine. Immediatamente è stata allertata una pattuglia della Polizia stradale, che prestava servizio di controllo lungo l'autostrada e che ha effettuato i primi rilevamenti. Subito dopo la Squadra mobile della Questura di Udine ha avviato le indagini per ritrovare la madre o chi altri avesse abbandonato il feto nelle vicinanze dell'autostrada. In particolare, sono stati controllati gli ospeda-

li della regione, nell'eventualità che la donna vi si recasse. Nulla di fatto, però, come ha confermato in serata il dirigente della mobile friulana, Enzo Gaetano.

Secondo i primi accertamenti del medico legale, Carlo Moreschi, il feto ritrovato, di razza bianca, era al terzo mese di concepimento e l'espulsione è avvenuta per aborto spontaneo. Il perito anatomicopatologo ha compiuto alcuni prelievi, da utilizzare eventualmente per l'esame del Dna. Gli agenti della Questura ritengono che l'aborto sia

avvenuto in un prato e che il feto sia stato successivamente abbandonato nel piazzale dell'autogrill. «Risalire alla madre non sarà facile - commenta Gaetano - L'unica speranza è che si rechi in qualche ospedale. In ogni caso si tratta di un fatto non rilevante penalmente».

Dopo una vita attiva, dedicata all'impegno sociale e piena di sensibilità per i problemi del prossimo, è mancato all'affetto dei suoi cari

Marcello Sellan

Lo annunciano la figlia PAOLA con il marito STEFANO.

Un sentito ringraziamento a tutto il personale dell'Oncologia e della Pineta del Carso.

Il funerale si svolgerà lunedì 9, alle ore 11.50, da via Costalunga.

Trieste, 8 dicembre 2002

Partecipano al dolore le famiglie BEDUSCHI e ZAVATTIERO.

Trieste, 8 dicembre 2002

Partecipano commossi ELIDE, PAOLO BARMASSE.

Trieste, 8 dicembre 2002

Partecipano i compagni del distretto di San Giacomo: UCCIO GHERSINI, CLAUDIO BRECEL, RENATO SELLES, AVE SAMPIETRO, GIORGIO VASCOTTO, ALDO BECÙ, SERGIO SILA, ZARKO ZIVEC, GIORGIO ZULIAN, ADRIANO JERMANIS, FRANCESCO SINISCALCHI, MAURO MERLAK.

Trieste, 8 dicembre 2002

La CGIL Regionale, la N.C.C.d.L. di Trieste, la FILT-CGIL, lo SPI Regionale e Comprensoriale, il Distretto CENTRO, nonché tutte le strutture Distrettuali dello SPI-CGIL partecipano al dolore della famiglia SELLAN per la scomparsa del compagno

Marcello

stimato dirigente della CGIL nel settore portuale e successivamente del Sindacato Pensionati Italiani.

Trieste, 8 dicembre 2002

Si associano i compagni PIETRO CORSI, LIVIO CUSMA, LORENZO DEFERRI, LUCIANO DEL ROSSO, MARIO DODINI, SILVIO DODINI, CARLO LEBAN, NEVIO PUNTAR, ELIO SPONGIA.

Trieste, 8 dicembre 2002

Partecipiamo al dolore per la perdita di

Marcello

- avv. DUSAN MOGOROVICH - avv. GIOVANNI VENTURA

Trieste, 8 dicembre 2002

Partecipano MARTINA, PATRIZIA e RAFFAELLA.

Trieste, 8 dicembre 2002

Clara Vian

È mancata all'affetto dei suoi cari

Ne danno il triste annuncio il marito CARLO, i figli JACOPO con RITA e BARBARA, GIOVANNA con PINO unitamente ai parenti tutti.

I funerali seguiranno martedì 10, alle 9, da Costalunga per il Cimitero di Muggia.

Non fiori ma opere di bene pro Cuore amico di Muggia

Muggia, 8 dicembre 2002

Dopo lunga sofferenza, il 5 dicembre si è spento serenamente

Stelio Pavini

Ne danno il triste annuncio la moglie CLAUDIA, i figli MAUELA, FULVIO, ANTONELLA, generi, nuora, nipoti, cognate, cognato e parenti tutti.

Il funerale seguirà lunedì 9, alle ore 9.40, in via Costalunga.

Trieste, 8 dicembre 2002

Stelio

ora sei in Cielo accanto a tutti i nostri cari. - Tuo cognato RENATO e famiglie MATEJKA, BELLUCI

Trieste-Cecina, 8 dicembre 2002

Vicini ad ANTONELLA e famiglia: famiglia TOMSICH.

Trieste, 8 dicembre 2002

Partecipa al dolore famiglia BUSETTI.

Trieste, 8 dicembre 2002

Si uniscono al dolore della famiglia i soci e i colleghi della ditta EDILPONT.

Trieste, 8 dicembre 2002

È mancata all'affetto dei suoi cari

Carla Sodomaco
in Zacchignà

Ne danno il triste annuncio il marito ANTONIO, la figlia ANNAMARIA con MAURO e ANNAELISA, la sorella LUCILLA, cognati, nipoti e parenti tutti.

I funerali si svolgeranno martedì 10 dicembre, alle ore 11, nella Chiesa del Cimitero.

Trieste, 8 dicembre 2002

Ci ha lasciati

Arturo Pigatti

A tumulazione avvenuta lo rimpiangono le figlie, i generi e nipoti che lo ricordano con tanto affetto.

Trieste, 8 dicembre 2002

Onore, grandezza, bontà albergavano nel tuo cuore. Ora vivi nel nostro spirito.

Luigi del Savio
(Gino Cugno)

Trieste, 8 dicembre 2002

VI ANNIVERSARIO

Tomaso Tomasini

Con rimpianto e nostalgia sei sempre nei nostri cuori.

Trieste, 8 dicembre 2002

Il Signore ha chiamato a sé

Guerrina Schreiber
ved. Marchiò

Abbiamo perso il nostro «Angelo»: la nostra cara mamma ha voluto camminare da sola verso il cielo per raggiungere il nostro caro papà.

Ne danno il triste annuncio i figli ELSA e TULLIO con NEDDA, GIANNI, i nipoti assieme ai familiari, pronipoti e parenti tutti.

Ringraziamo il personale della casa di riposo ROSANNA. Un grazie particolare all'amico dottor ALBERTO GIOR-DANI per la sua disponibilità. I funerali seguiranno lunedì 9, alle ore 10.20, dalla Cappella di via Costalunga.

Trieste, 8 dicembre 2002

Cara zia

Guerrina

ti ricorderemo sempre con affetto.

I nipoti LIVIO, MARIETTA e ANDREA SCHREIBER.

Trieste, 8 dicembre 2002

Vicina a ELSA e TULLIO.

- SONIA

Trieste, 8 dicembre 2002

È mancata all'affetto dei suoi cari

Sergio Lorenzini

Lo ricorderanno sempre la moglie TERRY e il figlio STEFANO.

I funerali seguiranno martedì 10 dicembre, alle 10, da via Costalunga.

Trieste, 8 dicembre 2002

Ci ha lasciati

Giovanna Delneri

La ricorderanno sempre con amore la figlia ILEANA con PAOLO, la nipote SANDRA, GIAMPAOLO, ROBERTA e i parenti tutti. I funerali si svolgeranno lunedì 9 dicembre, alle 13.10, in via Costalunga.

Trieste, 8 dicembre 2002

RINGRAZIAMENTO
La vedova e tutti i familiari di

Primiliano Degrassi

ringraziano sentitamente la Comunità parrocchiale di San Giacomo e quanti hanno partecipato al loro dolore.

Trieste, 8 dicembre 2002

Numero verde
800.700.800
con chiamata telefonica gratuita

NECROLOGIE E PARTECIPAZIONI AL LUTTO

SERVIZIO TELEFONICO
da lunedì a domenica

dalle ore 14.00 alle ore 21.00

tariffa base (ediz. regionale):

neocrologio dei familiari

3,30 euro a parola + iva,

località e data obbligatoria in calce

ringraziamento, ingresso, anniversario

3,30 euro a parola + iva,

località e data obbligatoria in calce

partecipazione 4,50 euro a parola + iva,

località e data obbligatoria in calce

diritto di ricezione telefonica

euro 10,00 + iva

Il pagamento può essere effettuato anche

con carte di credito CartaSi, Mastercard,

Eurocard, Diners

Club, Visa, American Express

m A MANZONI & C. S.p.A.

ONORANZE

Tutti i servizi funebri con il massimo della qualità

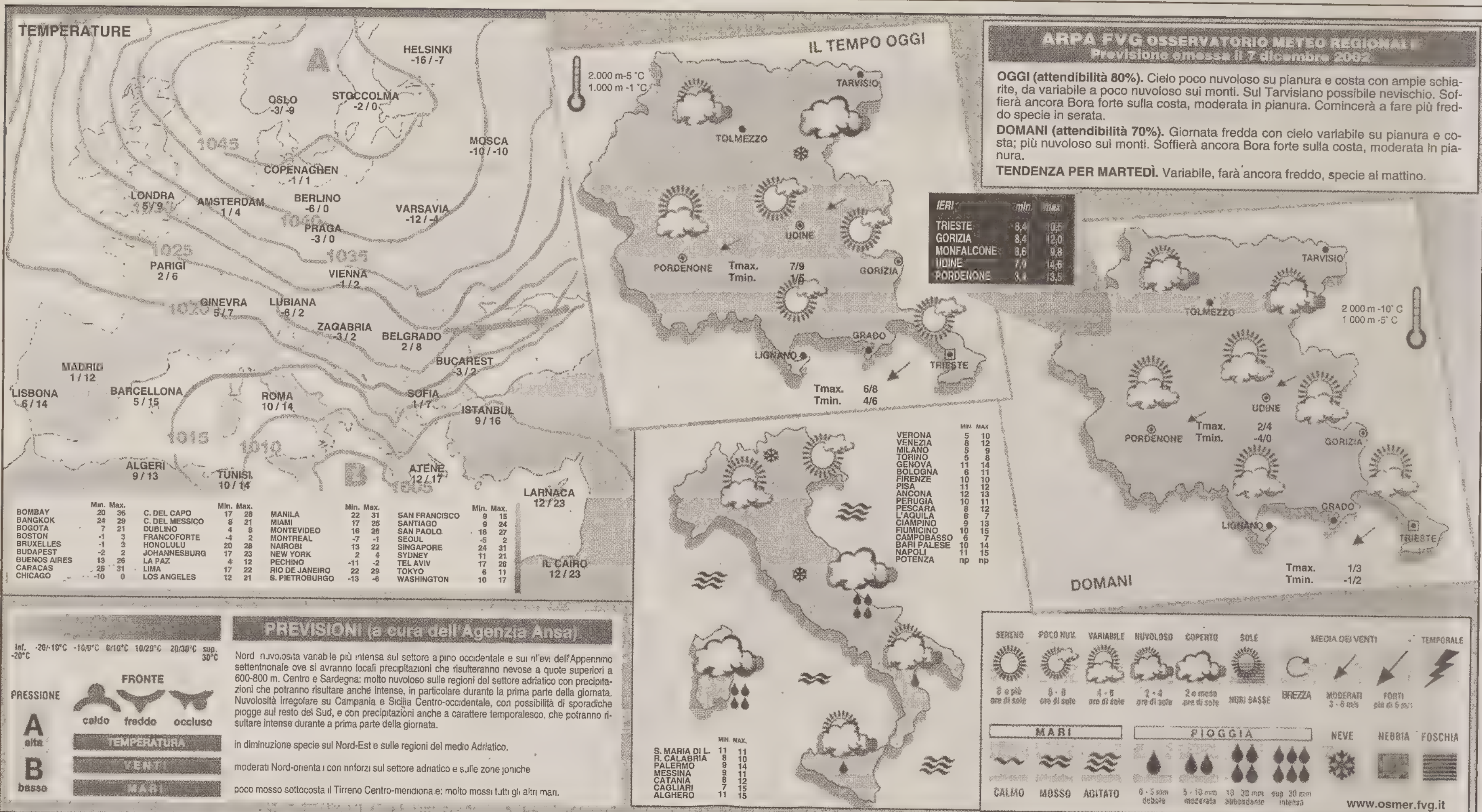
via della Zonta, 7/c Trieste tel. 040.638.926/9

ACEGAS

FUNEBRI

Preventivi a domicilio in tutta la provincia di Trieste

via dell'Istria, 194 Trieste tel. 040.7793.811



Eccezionale svenudita

Solo per 3 settimane, da sabato 7 dicembre, sconti irripetibili fino all'**80%** su occhiali da sole e da vista.

Ecco alcuni esempi delle incredibili offerte

Occhiale Ferrè sole
€ 150,00 - **70 %**
€ 45,00

Occhiale Versace sole
€ 200,00 - **75 %**
€ 50,00

Montatura da vista
Calvin Klein
€ 150,00 - **60 %**
€ 60,00

Montatura da vista
Gerald Genta Placcato Oro
€ 600,00 - **80 %**
€ 120,00

Montatura da vista Winchester
€ 120,00 - **66 %**
€ 40,00

Occhiale Jean Paul Gaultier sole
€ 400,00 - **75 %**
€ 100,00

Inoltre un cellulare in regalo per ogni acquisto di almeno **250 euro***

GIORNALFOTO

Trieste - Piazza della Borsa 8

magazzini Offici

Trieste - Largo Riborgo, 2
(Corso Italia angolo via del Teatro Romano)



*operazione a premi valida dal 23/11/02 al 31/12/02.

Tutte le
domeniche
e Lunedì di
dicembre
negozi
aperti

Continuaz. dall'8.a pagina

VILLA unifamiliare sita a Salsogonico composta da 5 camere, 4 bagni, salone, cucina, taverna, ampio garage, panoramica, come nuova, con 800 mq giardino, possibilità bifamiliare vendesi. Solo € 413.000. Di&Bi 040/299137. (A11731)

Z. CASABELLA Roiano prossima consegna € 123.000: 5° piano, ingresso, soggiorno con terrazza, cucina abitabile, matrimoniale con poggiatesta, bagno wc, porta blindata. 040/309166. (A11716)

Z. CASABELLA Roiano. Salone con caminetto, cucina abitabile, matrimoniale con servizio, due ampie stanze, secondo servizio, grande terrazza da 60 mq, porta blindata, box auto. 040/309166. (A11716)

Z. CASABELLA Roiano. Ultimo attico disponibile € 203.000: soggiorno doppia altezza con terrazza, cucina abitabile, tre stanze, doppi servizi, riscaldamento, ascensore, porta blindata. 040/309166. (A11716)

ZONA S. Pier d'Isone vendiamo bifamiliare completamente ristrutturata con terreno, garage e accessori. 279.000 euro trattabili. Studio Ellebi, 0481/411949. (C00)

2 IMMOBILI
ACQUISTO
Feriale 1,25 - Festivo 1,88

A.A. CERCHIAMO S. Giusto-Centro soggiorno, 2 stanze, cucina, bagno, massimo € 125.000. Studio Benedetti 040/3476251. (A00)

CERCHIAMO in zona Valmaura-Paisiello ecc. soggiorno, cucina, una-due camere, bagno, poggiatesta. Definizione immediata. Cuzzot 040/636128. (A00)

CERCHIAMO villa con giardino in qualsiasi zona purché servita. Definizione immediata. Cuzzot 040/636128. (A00)

GABETTI OP.IMM. 040/763325 cerca in acquisto stabile intero anche totalmente occupato, anche se da ristrutturare. (C00)

GABETTI OP.IMM. 040/763325 cerca in acquisto villa singola con giardino. (C00)

3 IMMOBILI
AFFITTO
Feriale 1,25 - Festivo 1,88

A.A. ALVEARE 040/638585 Baia Montone, recente, luminoso: soggiorno, cucinino, bistanze, bagno, mensili euro 414. (A00)

A.A. ALVEARE 040/638585 Sanzio, recente, luminoso: soggiorno, cucinino, bistanze, bagno euro 94.000. (A00)

A. HORTIS ristrutturato, ampio salone, matrimoniale, cucina arredata, bagno, termotecnico, possibilità arredata, € 600. Studio Benedetti 040/3476251. (A00)

A. CERCHIAMO per dirigente, salone 2 stanze, cucina, bagno. Pagamento garantito. Massima serietà. Studio Benedetti 040/3476251. (A00)

APPARTAMENTO 50 mq ristrutturato: primingresso arredato bene automaten via della Guardia euro 500,00 affitta Ara. Tel. 040/363978 ore 9-11.

ARREDDATO adiacenze Goldoni panoramico salondino, due stanze, salotto, cucina, bagno, toilette, box, canone euro 930 mensili. Immobiliare Borsa 040/368003. (A00)

CENTRO piccola impresa Confortigiano: si informano tutti gli interessati che è ancora disponibile un'unità immobiliare di circa 400 mq in locazione presso il Centro piccola impresa in zona Industriale Noghère in via delle Saline n. 30. Per ogni informazione e relative visite telefonare al numero 040/9235097 - fax 040/9234340. (A11699)

MONFALCONE affittiamo appartamenti 1 camera letto, soggiorno, cucina, bagno, perfettamente arredata, referenziati/aziende; 650 euro/mese. Studio Ellesi, 0481/411949. (C00)

MONFALCONE affittiamo negozi/magazzini mq 300/600 grande viabilità. Studio Ellesi, 0481/411949.

PRIVATO affitta Sistica appartamento arredato, salone con caminetto, due stanze, cucina, bagno, ampio balcone, cantina, posto auto, euro 620. Tel. 040/303277 348/4430655. (A11721)

UFFICI San Lazzaro di piccola metratura con riscaldamento a partire da euro 281 mensili. Corso Italia ristrutturato con ascensore: cinque stanze, doppi servizi, ripostiglio, canone euro 1650 mensili. Immobiliare Borsa 040/368003.

VUOTO via Tolmezzo vista mare su due livelli salone, quattro stanze, cucina, doppi servizi, lavanderia, terrazzo, posto auto, canone euro 1.000 mensili. Immobiliare Borsa 040/368003. (A00)

4 LAVORO
OFFERTA
Feriale 1,20 - Festivo 1,80

ADECCO Monfalcone ricerca magazzinieri uso muletto/transpallet, impiagato/a amministrativo, ingegnere gestionale, ragioniera/buona conoscenza inglese. Operai turnisti. Via Bixio 15, tel. 0481/791900. (C00)

ADECCO Trieste cerca ambosessi impiegato esperto contabilità generale, elettricista, responsabile magazzino, 3 gerenti e 10 commesse per nuovi negozi abbigliamento/profumeria, 20 cassiere, 15 magazzinieri, 5 macellai e 5 salumieri per ipermercato prossima apertura, 7 parrucchiere, 10 ragazze part time max 24 anni per lavoro di preparazione pizze, giovane termoidraulico. Via Venezia 5, tel. 040/3223502.

ADECCO Trieste ricerca un tecnico commerciale nel settore telecomunicazioni, commessi negozi e supermercati, periti elettrici con esperienza in automazione industriale e conoscenza Plc e periti elettromeccanici con ottime conoscenze informatiche. Via Severo 75, 040/5708259.

ADPM cerca personale serio per distribuzione pubblicità non servono mezzi propri 650 € mensili no vendita presentarsi via Gravisi 1/1 da lunedì a venerdì ore 18-19 no informazioni telefoniche. (A11724)

AGENZIA Principale della Ras ricerca n. 4 ambosessi con laurea o cultura equivalente da inserire nella propria struttura commerciale. Si offre: corsi di formazione in sede e presso la Ras Business School; incentivazioni a raggiungimento degli obiettivi, piano carriera esclusivo. Supporto del team manager e portafoglio clienti. Inviare curriculum vitae via fax allo 040-370724 o e-mail a Ras.Triestecentro@libero.it. (A11693)

APPRENDISTA panettiere e apprendista commessa cerca. Telefonare n. 040/364280.

4 LAVORO
OFFERTA
Feriale 1,20 - Festivo 1,80

Si precisa che tutte le inserzioni relative a offerte di impiego-lavoro devono intendersi riferite a personale sia maschile che femminile (art. 1, legge 9/12/77 n. 903). Gli inserzionisti sono impegnati ad osservare la legge.

A. GRIZZLY Italia Spa inserisce propria struttura commerciale nuovi agenti per attività continuativa di gestione clienti acquisiti e consulenza presso clienti potenziali su appuntamenti fissati da call-center. Guadagni superiori alla media fino 6.000 euro mensili. Appuntamento in zona 035/4522041. (Fil 17)

ADECCO Monfalcone ricerca magazzinieri uso muletto/transpallet, impiagato/a amministrativo, ingegnere gestionale, ragioniera/buona conoscenza inglese. Operai turnisti. Via Bixio 15, tel. 0481/791900. (C00)

ADECCO Trieste cerca ambosessi impiegato esperto contabilità generale, elettricista, responsabile magazzino, 3 gerenti e 10 commesse per nuovi negozi abbigliamento/profumeria, 20 cassiere, 15 magazzinieri, 5 macellai e 5 salumieri per ipermercato prossima apertura, 7 parrucchiere, 10 ragazze part time max 24 anni per lavoro di preparazione pizze, giovane termoidraulico. Via Venezia 5, tel. 040/3223502.

ADECCO Trieste ricerca un tecnico commerciale nel settore telecomunicazioni, commessi negozi e supermercati, periti elettrici con esperienza in automazione industriale e conoscenza Plc e periti elettromeccanici con ottime conoscenze informatiche. Via Severo 75, 040/5708259.

ADPM cerca personale serio per distribuzione pubblicità non servono mezzi propri 650 € mensili no vendita presentarsi via Gravisi 1/1 da lunedì a venerdì ore 18-19 no informazioni telefoniche. (A11724)

AGENZIA Principale della Ras ricerca n. 4 ambosessi con laurea o cultura equivalente da inserire nella propria struttura commerciale. Si offre: corsi di formazione in sede e presso la Ras Business School; incentivazioni a raggiungimento degli obiettivi, piano carriera esclusivo. Supporto del team manager e portafoglio clienti. Inviare curriculum vitae via fax allo 040-370724 o e-mail a Ras.Triestecentro@libero.it. (A11693)

APPRENDISTA panettiere e apprendista commessa cerca. Telefonare n. 040/364280.

AGENZIA Principale della Ras ricerca n. 4 ambosessi con laurea o cultura equivalente da inserire nella propria struttura commerciale. Si offre: corsi di formazione in sede e presso la Ras Business School; incentivazioni a raggiungimento degli obiettivi, piano carriera esclusivo. Supporto del team manager e portafoglio clienti. Inviare curriculum vitae via fax allo 040-370724 o e-mail a Ras.Triestecentro@libero.it. (A11693)

APPRENDISTA panettiere e apprendista commessa cerca. Telefonare n. 040/364280.

AGENZIA Principale della Ras ricerca n. 4 ambosessi con laurea o cultura equivalente da inserire nella propria struttura commerciale. Si offre: corsi di formazione in sede e presso la Ras Business School; incentivazioni a raggiungimento degli obiettivi, piano carriera esclusivo. Supporto del team manager e portafoglio clienti. Inviare curriculum vitae via fax allo 040-370724 o e-mail a Ras.Triestecentro@libero.it. (A11693)

APPRENDISTA panettiere e apprendista commessa cerca. Telefonare n. 040/364280.

AGENZIA Principale della Ras ricerca n. 4 ambosessi con laurea o cultura equivalente da inserire nella propria struttura commerciale. Si offre: corsi di formazione in sede e presso la Ras Business School; incentivazioni a raggiungimento degli obiettivi, piano carriera esclusivo. Supporto del team manager e portafoglio clienti. Inviare curriculum vitae via fax allo 040-370724 o e-mail a Ras.Triestecentro@libero.it. (A11693)

APPRENDISTA panettiere e apprendista commessa cerca. Telefonare n. 040/364280.

AGENZIA Principale della Ras ricerca n. 4 ambosessi con laurea o cultura equivalente da inserire nella propria struttura commerciale. Si offre: corsi di formazione in sede e presso la Ras Business School; incentivazioni a raggiungimento degli obiettivi, piano carriera esclusivo. Supporto del team manager e portafoglio clienti. Inviare curriculum vitae via fax allo 040-370724 o e-mail a Ras.Triestecentro@libero.it. (A11693)

APPRENDISTA panettiere e apprendista commessa cerca. Telefonare n. 040/364280.

AGENZIA Principale della Ras ricerca n. 4 ambosessi con laurea o cultura equivalente da inserire nella propria struttura commerciale. Si offre: corsi di formazione in sede e presso la Ras Business School; incentivazioni a raggiungimento degli obiettivi, piano carriera esclusivo. Supporto del team manager e portafoglio clienti. Inviare curriculum vitae via fax allo 040-370724 o e-mail a Ras.Triestecentro@libero.it. (A11693)

APPRENDISTA panettiere e apprendista commessa cerca. Telefonare n. 040/364280.

pelliccerie

FRANCETICH

presenta la tradizionale collezione di pellicce
autunno inverno 2002 - 2003
e le nuove linee della maglieria uomo donna in puro Cashmere

"Un prodotto semplicemente fantastico"

A dicembre aperto tutte le domeniche
Show-room - TRIESTE Via degli Artisti, 2 - Tel. 040 639259

AGENZIA Principale della Ras ricerca n. 4 ambosessi con laurea o cultura equivalente da inserire nella propria struttura commerciale. Si offre: corsi di formazione in sede e presso la Ras Business School; incentivazioni a raggiungimento degli obiettivi, piano carriera esclusivo. Supporto del team manager e portafoglio clienti. Inviare curriculum vitae via fax allo 040-370724 o e-mail a Ras.Triestecentro@libero.it. (A11693)

APPRENDISTA panettiere e apprendista commessa cerca. Telefonare n. 040/364280.

AGENZIA Principale della Ras ricerca n. 4 ambosessi con laurea o cultura equivalente da inserire nella propria struttura commerciale. Si offre: corsi di formazione in sede e presso la Ras Business School; incentivazioni a raggiungimento degli obiettivi, piano carriera esclusivo. Supporto del team manager e portafoglio clienti. Inviare curriculum vitae via fax allo 040-370724 o e-mail a Ras.Triestecentro@libero.it. (A11693)

APPRENDISTA panettiere e apprendista commessa cerca. Telefonare n. 040/364280.

Continua in 38.a pagina

LUCIOLI



La più vasta mostra mercato multimarca dell'usato presente nella provincia di Trieste.



Il nostro settore veicoli commerciali in via Brigata Casale



La carrozzeria in via Ressel. Attrezzata con forni e banchi anche a gestione computerizzata.



Prossima apertura in via Flavia del primo salone multimarca del gruppo Fiat.



Stiamo costruendo il futuro.

2003

a Trieste l'unica concessionaria multimarca del gruppo Fiat

È importante per tutti "acquistare italiano"

Buone Feste!



OGGI

Il Sole: sorge alle **7.32**
tramonta alle **16.21**
La Luna: si leva alle **11.29**
cala alle **20.35**

49.a settimana dell'anno, 342 giorni trascorsi, ne rimangono 23.

IL SANTO

Immacolata Concezione

IL PROVERBIO

La luce è l'ombra di Dio.

MAREE

Alta: ore 0.27 **+27** cm
ore 5.19 **+2** cm
Bassa: ore 17.59 **-51** cm

BIFAMIA

Alta: ore 1.26 **+25** cm
Bassa: ore 18.38 **-43** cm

TEMPO

Temperatura: 8,4 minima
10,5 massima
Umidità: 62 per cento
Pressione: 1016,4 in aumento
Cielo: sereno
Vento: 48,6 km/h da E-N-E
Mare: 13,6 gradi

TRIESTE

Cronaca della città

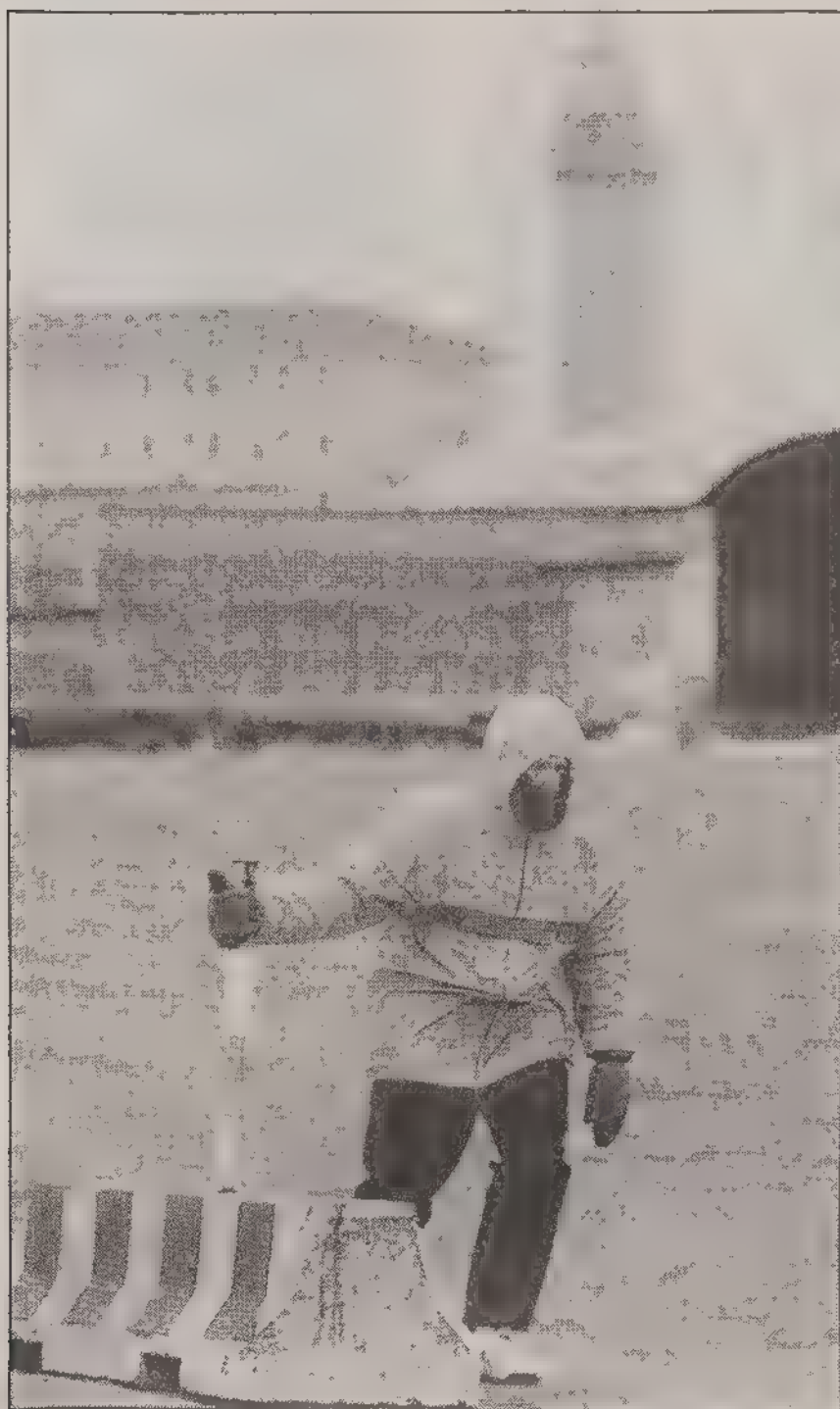
FARMACIA
ALLA MADONNA DEL MARE
34133 Trieste - Largo Piave, 2 (ang. V. Coroneo)
Tel. 040 361655 Fax 040 362381
www.farmaciamadonnadelmare.it

FARMACIA
ALLA MADONNA DEL MARE
34133 Trieste - Largo Piave, 2 (ang. V. Coroneo)
Tel. 040 361655 Fax 040 362381
www.farmaciamadonnadelmare.it

Pompieri e vigili urbani costretti a un superlavoro. Corde di sicurezza? Rossi: «Le abbiamo dimenticate, ora le mettiamo»

La bora va a caccia di nuovi record

Raggiunti i 148 chilometri all'ora. Adesso si attende un'ondata di gelo



Oltre 70 interventi dei vigili del fuoco, almeno cento quelli compiuti dai vigili urbani, una raffica record di 148 chilometri orari. Sono i numeri di una giornata segnata dalla bora, il freddo vento di Est-Nord-Est che voci popolari davano per spacciato («no xe più la bora de una volta...») e che invece è tornato a soffiare con violenza.

E, stando alle previsioni, sembra non abbia alcuna intenzione di smettere almeno per qualche giorno ancora. Tra stasera e domani mattina, infatti, secondo i dati dell'Arpa è in arrivo un'ondata di gelo, sempre accompagnata da vento di bora, con temperature che oscilleranno poco al di sotto e poco al di sopra dello zero.

Intanto ieri il vento ha creato enormi disagi, sia in città sia in porto, dove sono stati rafforzati gli ormeggi delle navi e delle imbarcazioni da diporto, (per alcune delle quali è stato

necessario il recupero). Le raffiche hanno costantemente superato i 110 chilometri all'ora, e alle 9,40 è stata registrata la raffica più forte: 148 chilometri orari, la più forte da almeno due anni (il 7 novembre del 1999 furono toccati i 158 chilometri orari).

Enorme il lavoro cui sono stati sottoposti vigili del fuoco e vigili urbani. I primi hanno compiuto oltre 70 uscite per impalcature, finestre, cornicioni, camini, tegole, antenne e albe-ri pericolanti o divelti, mentre i secondi hanno effettuato un centinaio di interventi per motorini finiti sulle auto, auto finite contro cassonetti vaganti per la strada, motorini caduti uno sopra all'altro nei parcheggi, motociclisti sbattuti sull'asfalto.

A Roiano una donna è stata colpita da un pezzo di legno volato via da un'impalcatura. Soccorso e medicata in ospedale.

le non ha riportato per fortuna ferite gravi. Molte anche le persone anziane gettate a terra dall'impeto del vento, sempre senza gravi conseguenze.

E a tal proposito diversi cittadini ieri hanno sentito la mancanza delle care vecchie corde antibora, i robusti corrimano in canapa che anni fa, in tempi di vento forte, il Comune si affrettava a sistemare nei punti più a rischio. Erano diventate uno dei simboli della città, caratteristica peculiare immortalata in tante immagini e di cui i triestini in cuor loro andavano fieri. Dove sono finite?

«Ce ne siamo dimenticati», risponde l'assessore ai Lavori pubblici Giorgio Rossi. «Per le precipitazioni - aggiunge - le corde antibora sono andate in disuso». Tre anni fa, spiega l'assessore, la competenza sul servizio di posa delle corde di sicurezza era passato all'Acegas.

Ma in questi tre anni non ce n'è mai stato bisogno e inoltre, dice sempre Rossi, «durante i vari lavori stradali di manutenzione per un motivo o per l'altro sono stati chiusi i "buchi" per i paletti delle corde». Insomma, nessuno ci ha più pensato, e le corde antibora sono andate in disuso. «Ma me ne occuperò subito, verranno ripristinate - assicura l'assessore - perché sono effettivamente utili».

«Il vento continuerà a soffiare ancora per un paio di giorni - dice Gianfranco Badina dell'Istituto Nautico - poi calerà d'intensità, ma arriverà il freddo, con aria secca e temperature che potranno scendere sotto zero di notte e, in assenza di vento, raggiungere gli 8-9 gradi di massima; non sono previste precipitazioni, ma una previsione attendibile non supera mai i cinque giorni».

Pietro Spirito

Raffiche da brivido Un secolo in cifre

1895	novembre	km/h	165
1896	gennaio	km/h	166
1902	dicembre	km/h	151
1910	marzo	km/h	125
1916	ottobre	km/h	150
1920	ottobre	km/h	124
1929	febbraio	km/h	145
1929	marzo	km/h	141
1933	dicembre	km/h	120
1934	febbraio	km/h	140
1940	gennaio	km/h	135
1952	dicembre	km/h	148
1953	febbraio	km/h	150
1954	febbraio	km/h	171
1955	marzo	km/h	155
1956	febbraio	km/h	156
1963	dicembre	km/h	128
1964	novembre	km/h	160
1966	dicembre	km/h	129
1969	febbraio	km/h	142
1970	dicembre	km/h	120
1971	gennaio	km/h	120
1973	marzo	km/h	128
1976	novembre	km/h	122
1977	novembre	km/h	130
1978	dicembre	km/h	122
1979	novembre	km/h	133
1980	gennaio	km/h	160
1981	gennaio	km/h	126
1981	settembre	km/h	126
1983	dicembre	km/h	162
1984	marzo	km/h	130
1985	gennaio	km/h	130
1985	novembre	km/h	130
1986	gennaio	km/h	126
1987	gennaio	km/h	162
1990	marzo	km/h	151
1993	gennaio	km/h	166
1994	dicembre	km/h	158
1995	dicembre	km/h	180
1996	dicembre	km/h	181
1998	maggio	km/h	130
1999	novembre	km/h	149
2001	gennaio	km/h	152

I dati sono tratti da «Il libro della Bora» di Corrado Belci (ed. Lint)

Il programma messo a punto dalla pubblica amministrazione prevede i percorsi d'emergenza e individua anche i punti più a rischio

Il Comune vara il piano neve a «circolazione garantita»

Diagrammi, mappe, tabelle: predisposto uno schema di coordinamento tra le varie forze in campo

Arriva il freddo e il Comune vara il «Piano neve». Per la precisione si chiama «Piano di viabilità invernale e sgombero neve su strade comunali», ed è stato presentato ieri dall'assessore Maurizio Bucci assieme ai responsabili dei vigili urbani Aldo Ferri e Luciano Momic, e al direttore dell'Area sviluppo economico Alberto Mian (c'era anche il consigliere forzista Paolo Rovis). Per la prima volta, ha spiegato Bucci, il Comune ha messo ordine nel variegato quadro delle competenze, «codificando» gli interventi in caso di gelate o nevicate secondo un complesso schema che accorpia il vecchio Piano neve comunale, il Piano neve per le strade del comprensorio provinciale e il Piano di protezione civile, che fino ad oggi operavano più o meno ciascuno per conto proprio. Ne è venuto fuori un programma d'intervento che a tutta prima, fra diagrammi, mappe, tabelle, forze in campo (l'Unità di crisi coinvolge Prefettura, Anas, Questura, carabinieri, polizia municipale, Acegas) fa pensare più a immani catastrofi naturali che a una

pur straordinaria nevicata. «D'altro canto - ha precisato Bucci - il gelicidio, cioè lo strato di ghiaccio che si può formare sulle strade, per non parlare della neve, possono creare seri problemi a una città urbanisticamente complessa com'è Trieste, con 380 chilometri di strade comunali».

Ma ecco, in estrema sintesi, cosa accade in caso di nevicata. Anzitutto il Piano prevede vari livelli di intervento a seconda dei fenomeni e dei luoghi. I fenomeni catalogati sono il gelicidio (strato di ghiaccio sulle

strade), la precipitazione nevosa poco intensa con bora (non più di cinque centimetri di neve sulle strade), la precipitazione nevosa intensa (manto di neve superiore ai cinque centimetri nelle prime tre ore), la precipitazione nevosa molto intensa (10 centimetri nelle prime sei ore).

Secondo il piano spetta alla Prefettura dare l'allarme, fornendo i bollettini meteo alla Direzione servizio comunale di Protezione civile e al centro radio dei vigili urbani. Se comincia a nevicare davvero l'allarme viene esteso al Centro ope-

rativo della Protezione civile, alle pattuglie di vigili urbani sul territorio e soprattutto al settore operativo dell'Acegas che, coordinato da un funzionario distaccato della Polizia municipale mette in campo i responsabili dei gruppi operativi che a loro volta mettono in moto gli addetti sul territorio (i netturbini) e i mezzi (tra cui alcuni spargi-sale, tre spalaneve, tre gruette, una pala gommatata, due carrelli sollevatori).

Gli interventi vengono calibrati a seconda delle zone e dell'intensità dei fenomeni. Per capirsi, a fronte del bollettino meteo che prevede un'ondata di gelo a partire da domani (ma senza neve) l'Acegas sta già spargendo sale sulle strade (il sale è conservato in due depositi: uno da 80 metri cubi via Orsera, e uno da 50 metri cubi in Strada per Vienna a Opicina).

Sono state anche messe a punto una serie di mappe stradali con i percorsi d'emergenza e le priorità d'intervento (ad esempio gli accessi agli ospedali). Sono stati persino individuati i singoli punti dove, con la bora, si accumula la neve.



Una foto tratta dal «Libro della Bora» di Corrado Belci, edito dalla «Lint»: ecco le corde oggi «dimenticate»

p.s.

85⁰⁰€
DI SCONTO
sul materasso a molle a 7 zone

125⁰⁰€
DI SCONTO
sul materasso Bultex in memory foam

155⁰⁰€
DI SCONTO
sul materasso in lattice 100% naturale

Erresse Notte
CENTRO SPECIALIZZATO MATERASSI - LETTI CONTENITORE - DIVANI LETTO

Regalati un materasso nuovo con le incredibili offerte di dicembre

TRIESTE - VIA MILANO, 25 - TEL. 040 36.50.40

CONSEGNA GRATUITA E RITIRO USATO IN REGIONE

PAGAMENTI RATEALI SENZA INTERESSI

Il ministro per gli Italiani nel mondo (che partecipò alla Repubblica sociale) rende omaggio alla Foiba di Basovizza e alla Risiera

Tremaglia: «Trieste capitale della pacificazione»

E sui beni degli esuli ribadisce la richiesta di restituzione alla Croazia superando gli attuali trattati



Tremaglia con il cappello da bersagliere ieri mattina alla Foiba di Basovizza. (Tommasini)



E, subito dopo, alla Risiera di San Sabba. (Foto Bruni)



Da sinistra, Menia, Tremaglia che intona l'inno nazionale, e Scoccimarro.

«Trieste diventi la capitale della pacificazione nazionale. I tempi sono maturi, dopo 50 anni, per mettere in atto l'insegnamento del Capo dello Stato».

Un forte richiamo alla riconciliazione, ma anche all'unità dello Stato e al patriottismo, sono i punti forti dell'appassionato intervento pronunciato ieri mattina in un albergo triestino dal ministro per gli Italiani nel Mondo Mirko Tremaglia, di ritorno dalla sua missione che lo ha portato giovedì sera in Croazia, dove a Fiume ha inaugurato la nuova sede della comunità italiana. Una cerimonia che ha impressionato il ministro, come da lui stesso confessato, per i sentimenti di amor patrio espressi durante un incontro dai docenti e dagli studenti del locale liceo italiano. «A Fiume non ero mai stato prima -

ha aggiunto - ed è una città splendida dove le strade e le costruzioni tutte parlano italiano».

E ieri mattina, di ritorno dal capoluogo quarenario, Tremaglia si è recato, accompagnato dall'onorevole di Alleanza nazionale Roberto Menia, alla Foiba di Basovizza e alla Risiera di San Sabba. «Dove c'è la sofferenza - ha detto Tremaglia a margine della cerimonia all'ex campo di sterminio - c'è di conseguenza un atto d'amore: chichessia il caduto deve avere un omaggio da parte di tutti gli italiani. Certo, i delitti sono delitti e i responsabili vanno perseguiti, ma al di là di questo - ha aggiunto il ministro - che rivendica con orgoglio l'appartenenza, all'epoca, alla Repubblica sociale - chi ha combattuto con onore deve essere rispettato. Questo è il punto centrale della pacificazione».

Concetti che Tremaglia ha poi ripreso nel suo intervento alla conferenza di An, dove è stato introdotto dal deputato, nonché assessore comunale, Roberto Menia. L'arrivo del ministro in una sala affollata di sostenitori e esponenti locali del partito, è stato salutato da un lungo applauso, interrotto solo dall'inno nazionale, cantato dallo stesso Tremaglia al microfono dei relatori.

E Menia, ricollegandosi alle affermazioni «dell'anima più nobile e genuina della destra» rese il giorno prima, quando aveva criticato «le strumentalizzazioni della storia a fini politici», ha accusato coloro che «in città hanno usato la storia come un manganello politico, negandoci il diritto di dire e di fare, con ricostruzioni azzardate e avventurose». «Noi non odia-

mo nessuno - ha sottolineato con forza il deputato di An fra gli applausi - ma amiamo la nostra patria». «E Tremaglia, che non ha mai rinnegato la sua storia - ha concluso - è un cantore dell'italianità nel mondo».

E l'articolato intervento del ministro, durato quasi un'ora, non ha deluso la maggioranza dei presenti. Tremaglia ha toccato una lunga serie di argomenti: dai terribili giorni del '45 con l'occupazione titina di Trieste alle polemiche sulla battaglia di El Alamein, dall'unità nazionale (con

una velata polemica alla *devozione* di Bossi, ndr) e la questione degli immigrati, ai milioni di «cervelli» italiani finiti all'estero.

Ma particolare attenzione Tremaglia l'ha riservata alle questioni bilaterali. E se l'altro giorno a Fiume aveva ammonito sulla necessità per Slovenia e Croazia, aspiranti all'ingresso nell'Unione europea, di rispettare i diritti della minoranza italiana, nonché di quelli degli esuli, ieri a Trieste il ministro ha ribadito queste sue posizioni, ottenendo tuttavia maggiori

consensi dalla platea quando ha parlato della necessità di superare i trattati per arrivare alla restituzione dei beni abbandonati, piuttosto che sul discorso della tutela dei connazionali «rimasti» oltreconfine.

Reazioni simili anche quando Tremaglia ha annunciato, sull'onda della cerimonia di Fiume, l'intenzione del ministero di cui è a capo di organizzare prossimamente a Trieste un convegno mondiale dei giuliani e dalmati, esuli e «rimasti», nell'ottica di quella riconciliazione tanto cara al Presidente Ciampi.

L'esponente del governo si è quindi soffermato sui rapporti con Zagabria ed ha ribadito che «debbono essere di collaborazione, in quanto noi vogliamo che la Croazia vada in Europa. Ma occorre che la tutela delle minoranze sia assoluta.

E questo vale anche per la restituzione dei beni degli esuli», avvertendo che i trattati possono venire superati, perché sono in balia di diritti umani riconosciuti dall'Ue, che nessuno può mettere in discussione».

Tremaglia, in una dichiarazione resa prima della conferenza, ha anche commentato le polemiche sul 25 Aprile di quest'anno, quando il Comune ha deciso di trasformare le celebrazioni per la Liberazione in una giornata di ricordo per le vittime delle guerre. Un'iniziativa che era stata stigmatizzata dal Capo dello Stato, durante una visita a Trieste lo scorso maggio.

Ma proprio nell'ottica della pacificazione, il ministro ha sostanzialmente appoggiato la condotta tenuta dal Comune (e quindi dall'assessore Menia), ricordando che, rispetto al resto d'Italia «Trieste rimane Tri-

este» in fatto di 25 Aprile. «E' un po' difficile celebrare quella data - ha sottolineato Tremaglia - se qui c'erano i titini. Altrimenti sarebbe come dire che aveva ragione Togliatti quando il 5 maggio del '45 mandava messaggi ai triestini esortandoli a accogliere le truppe di Tito come liberatrici».

A margine della conferenza, Tremaglia ha incontrato una delegazione dell'«Alida», l'associazione «dissidente» degli italiani d'oltreconfine, che gli ha consegnato un promemoria nel quale fra l'altro si afferma: «E' giunto il momento di segnalare l'operato della dirigenza dell'Unione italiana (l'associazione riconosciuta nel trattato italo-croato sulle minoranze, ndr) che dell'italianità ha fatto una professione, lo confermano i loro 5-10 incarichi tutti retribuiti».

Alessio Radossi

Contro la guerra: manifestazioni in 102 città
Fiaccole, bandiere e torce
Martedì un corteo per dire sì
a «uno straccio di pace»



Una recente manifestazione per la pace.

Uno straccio di pace: è questo il titolo della fiaccolata che si terrà martedì a partire dalle 17.30 in piazzale San Giusto. La manifestazione, promossa a livello nazionale da un gruppo di associazioni in prima linea contro la guerra fra cui Emergency, Libera, Rete di Lilliput e Tavola della Pace, si terrà nell'anniversario della Dichiarazione universale dei diritti dell'uomo del 1948.

«Questa giornata di mobilitazione - ha spiegato Sandro Capuzzo del Comitato pace e convivenza, in una conferenza stampa - rappresenta un forte segnale di pace, nel giorno in cui si ricorda la Dichiarazione dei diritti dell'uomo: ciò per dimostrare che ci sono molti cittadini che rifiutano non solo il possibile attacco all'Iraq, ma tutte le guerre».

La mobilitazione, che coinvolgerà contemporaneamente 102 città italiane, si colloca fra le iniziative promosse nell'ambito della campagna «Fuori l'Italia dalla guerra» che ha anche lanciato una raccolta di firme contro la

partecipazione del nostro Paese all'evento bellico. «Nelle guerre di oggi ormai - ha detto Mariangela Della Picca, rappresentante di Emergency a Monfalcone - il 90% delle vittime sono civili e il 30% di questi sono bambini. Dobbiamo dire no ad un'ennesima inutile strage».

Emergency, l'associazione fondata da Gino Strada, è presente su molti fronti di guerra come Afghanistan, Cambogia, Sierra Leone e il Nord Iraq. «In Iraq ci stiamo attrezzando per avere corsie per la chirurgia di guerra - ha ricordato ancora Della Picca - nel caso in cui le azioni militari cominciasse ufficialmente».

Un appello ai commercianti cittadini affinché non solo non abbassino le serrande, ma partecipino al corteo di martedì, è giunto da Renato Kneipp della Cgil. Stracci, bandiere della pace e fiaccole (o anche torce elettriche per resistere alla bora) per dire ancora una volta che «l'Italia ripudia la guerra».

Marina Devescovi

La contestazione pacifica contro il ministro Moratti degenerata nella violenza quando alcuni ragazzi sono stati fatti uscire a forza dalla polizia

Studenti picchiati, «così li si allontana dalle istituzioni»

Docenti di Oberdan e Galilei stigmatizzano i fatti di Udine: «Forme sproporzionate di repressione»

«Il pluralismo delle idee, anche se si esprime nel dissenso, purché pacifico, è uno dei valori fondamentali nel processo di formazione dei giovani»

Due distinti documenti mirati a esprimere sconcerto per quanto avvenuto mercoledì scorso a Udine. Li firmano numerosi docenti dei due licei scientifici cittadini, l'Oberdan e il Galilei, richiamandosi appunto alla pacifica contestazione attuata da alcuni studenti contro il ministro dell'Istruzione Letizia Moratti in occasione degli Stati generali della scuola tenutisi nel capoluogo friulano. Una contestazione interrotta con violenza, quando quattro ragazzi delle Consultative provinciali studentesche, tutti minorenni e con in mano l'invito della Regione agli

Stati generali, sono stati trascinati fuori della sala a forza dagli agenti. Uno di loro, un triestino, ha raccontato di aver ricevuto degli schiaffi.

In una nota corredata di oltre 40 firme e inviata all'assessore regionale all'Istruzione Alessandra Guerra e al direttore generale dell'Ufficio scolastico regionale Cataldi, il Collegio docenti dell'Oberdan manifesta la sua «preoccupazione». «Prescindendo dalle diverse collocazioni politico-ideologiche, il Collegio ritiene che il pluralismo delle idee, anche qualora si esprima nelle forme di un aperto dissenso,



Letizia Moratti

purché pacifico, sia uno dei valori fondamentali nel processo di formazione dei giovani». Il Collegio teme inoltre «che una carente disponibilità al dialogo o forme sproporzionate di repressione possano alimentare sfiducia o addirittura rifiuto nei confronti delle istituzioni».



Alessandra Guerra

Nettissima anche la presa di posizione del Galilei, con oltre trenta insegnanti che in una nota esprimono «piena solidarietà ai rappresentanti degli studenti (tra i quali anche un ragazzo del nostro istituto)» che mercoledì «sono stati oggetto delle "attenzioni" della polizia, so-

lo perché colpevoli di voler esprimere - in forme civili e assolutamente non violente - il proprio dissenso nei confronti del ministro Moratti e della sua politica nei confronti della scuola pubblica».

Nessuna volontà di «stabilire facili e forse arbitrarie connessioni con altri ben più rilevanti interventi depressivi compiuti di recente dagli organi di polizia in altre parti d'Italia», precisano i docenti, «ma ci pare ugualmente inaccettabile il tentativo di minimizzare la gravità dell'accaduto, riducendolo quasi a una sorta di bonaria messa in riga (cosa sono in fondo alcuni schiaffi?) di qualche testa calda recalcitrante. Riteniamo invece - prosegue la nota - che al di là delle discussioni sulla "modica quantità" di violen-

za o meno usata nella circostanza, la gravità del fatto risieda soprattutto nella pessima lezione che sulla libertà di espressione e sul significato del confronto democratico è stata impartita a tutti quei giovani che - come i rappresentanti studenteschi democraticamente eletti colpite a Udine - si affacciano, tra timori e speranze, alla dimensione del politico e del sociale invece di restare confinati nel loro ghetto di "adolescenti consumatori"».

I docenti giudicano i fatti di Udine «un altro brutto e concreto segnale, inoltre, dell'evoluzione in senso autoritario della politica verso la scuola, verso quello cioè che dovrebbe essere il luogo privilegiato della crescita democratica e della partecipazione responsabile per i cittadini di domani».

I MIGLIORI FILMS NEI MIGLIORI CINEMA

PARCHEGGIO: PARK-SI FORO ULPIANO 4 ORE A SOLI 1,50 € • ALLA CASSA DEL NAZIONALE SONO DISPONIBILI LE T-SHIRT DEI FILMS, LE PENNE PARKER E I PORTAMONETE

AMBASCIATORI 14 • 16.45 • 19.30 • 22.20 NAZIONALE 10.30 • 16 • 18.45 • 21.45 Harry Potter QUACOSÀ DI OSCURO È TORNATO A HOGWARTS IL REGNO DEL FUOCO DOPO BLADE RUNNER GOLDMEMBER 15.30 • 17.15 • 19 • 20.45 SOLO ALLE 22.30	NAZIONALE 10.45 • 15 • 16.45 • 18.30 Pinochio CANDIDATO AGLI OSCAR 18.30 • 20.30 • 22.30 INSOMNIA AL PACINO • ROBIN WILLIAMS • HILARY SWANK Non chiudere gli occhi 16.30 • 18.30 • 20.30 • 22.30 ISOLA PETER PAN 16.50 • 18.30 • 20.20 • 22.20 ELLING 16.50 • 18.30 • 20.20 • 22.20	ULTIMO GIORNO 10.45 • 15.10 • 16.45 SNOW DOGS 20.30 • 22.30 IL MIO GROSSO MATRIMONIO GRECO 15.20 • 17.10 • 18.50 • 20.30 • 22.15 PELLINI 15.20 • 17.40 • 20 IL PIANISTA PROBABILE CANDIDATO AGLI OSCAR SOLO ALLE 22.20 «K19» con H. FORD a prezzo ridotto DA VENERDI AL NAZIONALE ALDO, GIOVANNI E GIACOMO LA LEGGENDA DI AL JOHN E JACK
---	---	---

MATTINATE PER LE SCUOLE A PREZZO RIDOTTO INFO E PRENOTAZIONI 040 635163

Dopo l'arresto di Fabio Leva la procura indaga sull'ipotesi che paracadutisti e lagunari abbiano dato la loro disponibilità a partecipare al colpo di stato

Anche militari italiani per il golpe alle Comore

E spunta il nome di un altro triestino che avrebbe preso marginalmente parte all'operazione reclutamento

Una bufera. Si sta allargando a macchia d'olio l'inchiesta del procuratore di Verona Guido Papalia sui mercenari destinati a organizzare sotto le insegne del «colonnello» Bob Denard un colpo di stato alle isole Comore, che ha portato all'arresto di Fabio Leva, 62 anni, triestino, ex capoufficio del Porto, ritenuto uno dei reclutatori dei soldati di ventura.

Il procuratore militare di Roma Antonino Intelisano ha annunciato l'apertura di un fascicolo relativo all'ipotesi emersa nella prime battute dell'inchiesta del magistrato veronese, secondo la quale l'associazione eversiva aveva assoldato anche alcuni militari italiani in missione in Kosovo e Macedonia. Nell'ordinanza del gip Stefano Serrini vengono infatti individuati «in paracadutisti e lagunari dell'Esercito italiano» alcune delle persone che avevano dato la propria disponibilità a partecipare al golpe. Prezzo pattuito più di quattromila euro al mese per i primi tre mesi di «lavoro».

A questi nomi gli investigatori della Digos di Verona e di Trieste sarebbero arrivati attraverso intercettazioni telefoniche sull'utenza del giornalista veronese Franco Nerosi, 42 anni, l'altro degli arrestati. Proprio tra Leva e Nerosi è stata intercettata una telefonata in cui vengono fatti i nomi - si legge nell'ordinanza del gip - di «diversi militari italiani impegnati».

Non è tutto qui. Nelle righe dell'ordinanza del giudice veronese spunta il nome di un altro triestino. E' quello di Guido Gregorina, nato il 12

novembre 1957. E' ritenuto dai poliziotti triestini che l'altra mattina hanno perquisito la sua abitazione, un collaboratore di Leva. E' accusato assieme al fiorentino Giacomo Pratella «aver reclutato diverse persone per compiere le azioni militari di sovvertimento dell'ordine costituzionale di alcuni Stati esteri». Ma gli investigatori della Digos triestina lo hanno definito «un personaggio di secondo piano».

Gli altri indagati sono De-

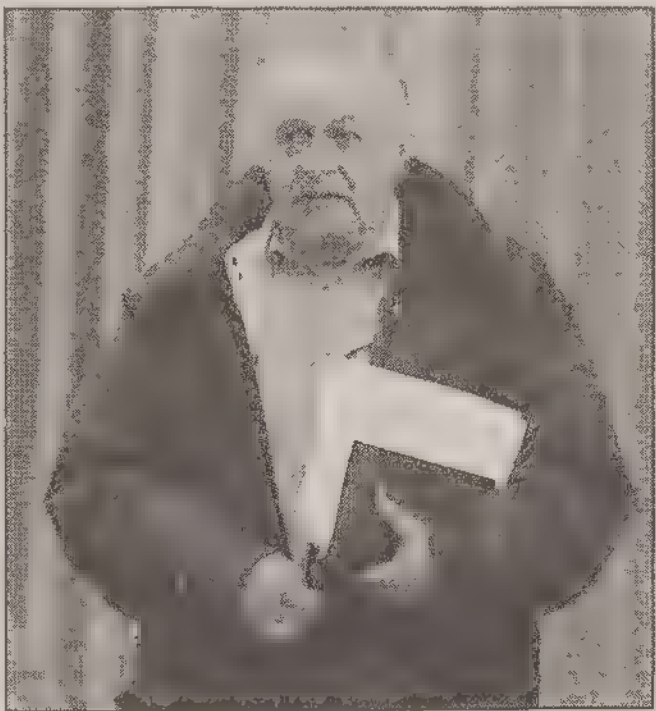
Claudio Calvetti, 47 anni e Andrea Bergamaschi, 23 anni. Ci sono poi i trentini Roberto Andrisani, 32 anni, Marco Ghedina, 41 anni, il romano Giancarlo Coccia, 61 anni e Giuliano Dondi, 59 anni, della provincia di Parma. Ma andiamo con ordine.

L'ordinanza fa riferimento a fatti avvenuti nel dicembre del 2001. I protagonisti di gran parte delle intercettazioni telefoniche sono Nerosi e Denard. Si fa riferimento a un incontro tra i due a Parigi, captato dai microfoni della Surteé, in cui si comincia a parlare esplicitamente della «gita» alle Comore. Un vertice al quale sarebbe stato presente Sheikh Ahmed Abdallah, figlio dell'ex presidente delle Comore e rappresentante - scrive il gip - di una fazione politica rivale a quella attualmente al potere.

Nei giorni successivi le comunicazioni si infittiscono ed entra in scena Fabio Leva. L'ex dipendente dell'Ente porto, già mercenario in Congo Belga negli anni Sessanta, viene ascoltato dagli investigatori mentre definisce accordi con aspiranti mercenari. E il 18 dicembre 2001, proprio mentre

intercorrono queste telefonate nelle Comore, il tentativo di colpo di stato c'è davvero. L'ordinanza lo ricorda con precisione: in quei giorni truppe straniere sbarcano sull'isola di Moheli e cercano di assumere il controllo. Nel scontro muoiono quattro persone, mentre gli assalitori affermano di essere «soldati dell'esercito degli Usa» intervenuti per rispondere agli attentati dell'11 settembre.

Corrado Barbacini



Fabio Leva, l'ex portuale arrestato.

nard, 73 anni, gli altri francesi Bruno Mallet, 57 anni, Emanuel Pochet, 40 anni, Philippe Ostertag, Hamed Abdallah, 35 anni. Poi i veronesi: Enrico Farinazzo, 25 anni, Armando Venturini, 52 anni, Carlo Nerosi, fratello di Franco, Giulio Spiazzi, 40 anni, figlio del generale Amos, il generale dell'Esercito già al centro di numerose inchieste sull'eversione di destra da cui è uscito assolto, Federico Fiorini, 38 anni,

LA TELEFONATA

In una intercettazione telefonica del dicembre dell'anno scorso Fabio Leva parla con Giacomo Pratella per convincerlo a trovare altri soldati

«Vedo se possiamo arrivare a trenta milioni»

Dicembre 2001: Fabio Leva parla al telefono con Giacomo Pratella, un giovane di Firenze che già in passato ha partecipato a operazioni militari come mercenario. Gli investigatori della Digos lo stanno intercettando. Leva vuole convincere l'amico ad accettare l'offerta e ad aiutarlo a trovare altri soldati di ventura disposti a partecipare alla «gita» alle Comore. «Gita», ma anche «pesci», «banane» e «panini», sono le parole in codice che in molte telefonate si ripetono. In realtà si sta discutendo di armi e munizioni.

Parla Leva: «I soldi sono stati già versati. Questi tre mesi che dobbiamo fare, insomma, che si dovrebbe, usiamo sempre il condizionale, perché non si sa mai, si rischia di trovare che uno che va lì (alle Comore, ndr) per cinquecento mila lire di meno. Così siamo fottuti, noi che ci siamo comportati bene. Che abbiamo reso quello che ci si doveva rendere».

Non ha incertezze e spiega all'amico: «Questi tre mesi ti vengono versati anticipatamente. Adesso dico: vado e ci sto. Allora do le mie coordinate del conto corrente e mi mettono in banca quella roba. Tu dici

che sei d'accordo. Dammi le coordinate e loro pagheranno. Se non ti impegni ti corrono dietro con i kalashnikov. Allora anche per questo, vado da loro per alzare la cifra. Ma non so se è possibile arrivare ai trenta milioni. Magari arriviamo a ventinove».

L'altro lo ascolta attentamente. I soldi gli fanno gola. Incalza: «Buttali via». «Già - replica Leva - buttali via, appunto. Questi soldi sono presi tutti. Sono praticamente due milioni e qualcosa al mese».

Poi continua la spiegazione: «Ti pagheranno per un anno esatto. Insomma uno el sa che già due milioni al mese là qualsiasi cosa succede, giusto?».

A questo punto il manager dà alcune indicazioni logistiche: «Tutto questo - dice Leva - si svolge lì nella zona che sai. Cioè il continente che sai». Giacomo Pratella non capisce: «Quello do-

ve?», chiede. Risponde Leva: «Quello dove ero io, si quello dove io. Poi il posto esatto si chiarirà al momento che la cosa scatta. Ci troviamo con te, con Roberto», (ndr, un altro aspirante mercenario).

Fabio Leva a questo punto chiede all'amico di interessarsi per arruolare altre persone: «Vedi tu se hai qualcosa, perché io ieri

mi, Pratella non è sicuro che questa terza persona accetti l'offerta: «Si il guaio è che quello lì probabilmente non può perché è sposato, lavora col suocero». La conversazione ascoltata dagli investigatori prosegue. Viene fatto il nome di un certo Massimo.

Pratella spiega: «Massimo ha diversi nomi da fare, però son tutti dentro». Risponde secco il triestino: «Noi siamo tutti a rischio. Io non ho niente da perdere e neanche tu».

Il fiorentino suggerisce di mettersi in contatto con Rudy Fabris, un ex paracadutista. «L'unica cosa - dice - è quella di sentire Rudy anche se non lo so se va bene». Vengono fatti altri nomi di

possibili soldati. Spunta quello di Giulio Loi che non è parente dell'ex pugile triestino Duilio. Leva poi sottolinea che chi aderisce «dev'essere dell'ordine di Sauro», ma si tratta

di un riferimento al momento oscuro.

I consigli si sprecano: «Devi dare una buona impressione nei primi tre mesi - dice l'ex portuale - Se non si crepa prima, perché bisogna metter tutto in preventivo, e se dai una buona impressione prima allora la cosa si prolunga. Lavori un anno e poi due. Capisci allora che comincia ad essere più sostanziosa la faccenda? L'importante è che i soldi siano già stati versati in banca, quelli sono già a disposizione, dunque vuol dire che l'intenzione c'è».

A questo punto si parla di date: «Il tre gennaio dovremmo andar giù a vedere. A prendere contatti, anche per allestire». «Andresti giù con Franco? (ndr, Nerosi, l'altro arrestato)», chiede il fiorentino.

Poi ironico aggiunge: «Vai un po' a rivederti vecchi luoghi no? Fabio Leva non accetta la battuta: «Eh sì - dice - Ma dopo mi incazzo. Lascia che mi incazzi quando ho la penna stilografica, la macchina da scrivere, l'inchiro. Di tanto pericoloso. Qualcuno mi cadrà tra le sgrinfie. E sai, sono cose che non si dimenticano».

c.b.



La casa di via Commerciale in cui Leva è ai domiciliari.

mi sono un po' sbilanciato e ho detto che ho tre uomini sicuri. Contando su te e Roberto ed eventualmente su quello del quale mi avevi parlato».

Sorgono alcuni proble-

Generale croato di Pola si era confessato nel 2000 in un'intervista al Piccolo. Due anni prima era stato arrestato a Rabuiese per traffico d'armi

E c'è chi un golpe alle Comore lo ha fatto veramente

Zvonko Lukic, ex legionario ed ex detenuto del Coroneo, combatté anche nella guerra del Golfo

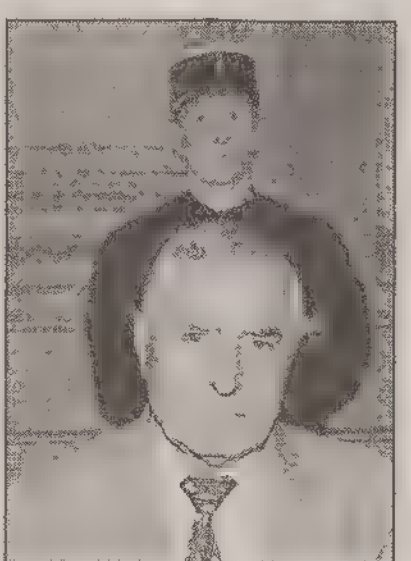
Denard, incontri-scontri con la rete Aginter Press

In Croazia Zvonko Lukic ci vive, Fabio Leva vi è tornato anche per rivedere i luoghi dov'è nato, Franco Nerosi, l'altro presunto reclutatore di mercenari per le Comore, vi ha svolto alcuni dei suoi servizi televisivi. L'area fra Trieste, l'Istria e la Dalmazia è un punto bollente per il reclutamento e l'addestramento di milizie paramilitari. Di origini triestine anche il colonnello Amos Spiazzi accusato di essere legato ai gruppi neofascisti di Ordine nuovo e La rosa dei venti, il cui figlio Giulio, che sostiene di non fare politica, ma è difeso da un avvocato di Forza nuova, è a propria volta coinvolto nell'inchiesta.

Ha raccontato Bern

tense di destra: «Almeno cinquecento camerati dalla Germania, dalla Francia e dall'Italia sono andati a raggiungere i croati che combattevano per la loro terra. Ai mercenari definiti «soldati della rivoluzione» sono stati promessi, a guerra finita, 200 ettari di terra e una casa. Secondo il giornalista Franco Francassi la Croazia è diventata quello che l'Argentina fu subito dopo la guerra: rifugio di fascisti e nazisti ricercati dalle polizie di tutto il mondo. I contatti stretti tra neofascisti di Trieste e di Gorizia e quelli croati sono monitorati dai servizi segreti italiani.

Gli uomini di Denard, l'anziano colonnello Bob, e per il quale Leva pare stesse reclutando mercenari



Bob Denard alla sbarra.

erano entrati spesso in collusione, ma anche in contatto con Aginter press, l'agenzia di stampa accusata di aver creato una rete neofascista in Europa. Ha dichiarato Guido Giannettini uno dei suoi giornalisti: «Sono fascista da sempre. Meglio sono nazifascista. Uomini come me lavorano perché in Italia si arrivi a un colpo di Stato militare».

s.m.

Condannato a Trieste a un anno e otto mesi di reclusione per armi destinate al Kosovo ha fatto causa allo Stato italiano per ingiusta detenzione

«Ho partecipato a un golpe alle Isole Comore». C'è chi non ha alcuna difficoltà a ammetterlo. E il bello è che, ben dopo quell'episodio, non solo era nelle mani della polizia triestina in quanto arrestato per traffico d'armi, ma ha passato alcuni mesi al Coroneo, ed è stato condannato a una pena lieve. Poi ha potuto tornarsene tranquillamente a casa e ha fatto addirittura richiesta allo Stato italiano di essere risarcito per ingiusta detenzione. Si chiama Zvonko Lukic ha 49 anni e doppia nazionalità: croata e francese. Non è un militare qualsiasi, ma un ex capitano della Legione straniera, poi colonnello e infine uno dei sei generali dell'esercito croato.

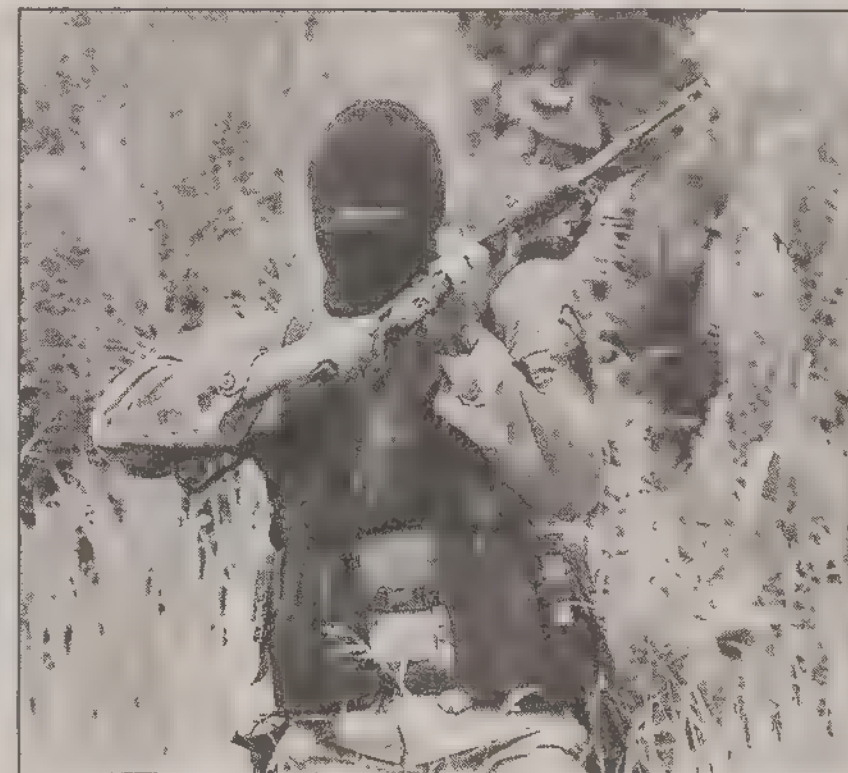
Quando Lukic fa questa affermazione è una sera dell'ottobre 2000 in un ristorante sopra Pola. «Oltre alle Comore, ero in Kuwait con le truppe speciali francesi per

combattere Saddam Hussein nella guerra del Golfo. Poi ho fatto la guerra contro i serbi. Quando, morto Tudjman, alla presidenza della Repubblica croata è stato eletto Stipe Mesic - racconta ancora Lukic, non si sa se in un eccesso di serenità o in un momento di sferzata mitomani - siamo partiti alla volta di Zagabria con le valigie piene di milioni di marchi per i nuovi governanti croati, perché non intralciassero i nostri traffici».

Clandestini, sigarette, droga, armi. Non si fa fatica a capire di quali traffici parli Lukic. Era stato arrestato a Rabuiese l'11 marzo '98 su una «Golf» imbottita di armi: 80 bombe a mano, tre mitragliatrici, due kalashnikov, una mitraglietta Uzì, vari caricatori, una pistola e 2.200 proiettili di vario calibro. «Andavo in Kosovo a istruire i guerriglieri dell'Uck», aveva detto ai giudi-

ci triestini. «L'imputato non è un trafficante mosso da abietti fini di lucro», avevano scritto nella motivazione della sentenza i giudici. E in appello i magistrati hanno ridotto la pena da 3 anni e 4 mesi a un anno e 11 mesi e così per quello che per sua stessa ammissione è stato un golpista alle Comore ed è un boss di vari traffici illeciti, si sono così spalancate le porte del Coroneo.

Alla cena nel ristorante di Pola, Lukic ha accanto Oris Radolovic, proprietario della discoteca Piramida, una delle più note dell'Istria, condannato a due anni di carcere per aver portato in Italia 70 bombe a mano simili a quelle che hanno ammazzato i tre poliziotti a Udine e una mitraglietta Skorpion. Radolovic nel '99 era agli arresti domiciliari a Trieste nella zona dei Campi Elisi. Un bel giorno si è preso ed è tornato a casa, a Pola. «Come ho fatto? Semplice, sono salito in macchina e sono arrivato fin qui. Nemmeno ai valichi di confine, nessuno mi ha chiesto i documenti»,



L'assalto di un commando paramilitare in Sudamerica.

racconta facendo presumere chissà quali protezioni. Radolovic a casa parla solo l'italiano, così come l'italiano lo parla Fabio Leva che è nato a Lussino pochissimi anni prima che l'isola passasse alla Jugoslavia. Leva fino alla fine degli anni Ottanta era impiegato all'ufficio ferroviario del Porto. Puntuale e diligente, soprannominato da alcuni «il legionario», autore di alcune baruffe verbali con i colleghi meno accomodanti alle sue note idee di estrema destra.

Di questa idea politica sono anche i commensali della famosa cena. Due non parla-

no, ma hanno camicia nera, pantaloni neri, occhiali avvolgenti neri e sono da poco scesi da una Bmw nera. Vengono spacciati per poliziotti politici, sono membri della banda di Tomislav Merchap, soprannominato il Napoleone croato per il quale il Tribunale internazionale dell'Aja starebbe per chiedere l'incriminazione.

Al tavolo c'è anche il capostazione di Pola. Quando arriva una telefonata sul suo cellulare, lui stesso spiega: «E' la mafia bosniaca. Bisogna far passare 17 mila stecche di sigarette di contrabbando».

Silvio Maranzana



il Quadro

20° Anno di Attività

in occasione dei **20 anni di attività**
"Il Quadro - Abbigliamento Maschile e Sartoria"

organizza una vendita sottocosto

solo per 10 giorni (dal 7 al 16 dicembre 2002)

SCONTO DEL 50%

SU

Abiti - Giacche - Cappotti - Giacconi - Calzoni - Camicie - Maglie - Scarpe

Trieste via S. Spiridione, 10 Tel. 040 631260

Nasce un comitato
Autisti a processo:
assemblea pubblica
e manifestazione
davanti al Tribunale

Rischiano 285 anni di carcere, nel processo che comincerà lunedì 16, i 57 autisti di bus che il 2 e 3 gennaio 2001 bloccarono il servizio di trasporto pubblico per protesta contro l'azienda che aveva disdetto gli accordi aziendali vigenti, annunciando anche esuberi di personale.

Per solidarizzare con gli autisti, ma anche per mettere in guardia sui rischi connessi a tutti gli altri processi di privatizzazione, che potrebbero seguire percorsi analoghi a quello tentato alla «Trieste Trasporti», è nato un comitato che ha indetto per giovedì alle 18.30, nella sala parrocchiale di via Sturzo 2, un'assemblea cittadina, e per lunedì 16 alle 9, davanti al Palazzo di giustizia, una manifestazione di protesta. Saranno anche raccolte anche firme in vari punti della città. Ieri, alla conferenza stampa di presentazione, hanno portato attestazioni di solidarietà Denis Visioli di Rifondazione comunista, Giorgio Vesnaver della Cgil, Mario Verzagnassi dell'Unione sindacale della sanità e Fulvio Bozzetta dei Cobas della scuola.

«I carichi di lavoro degli autisti sono un rischio proprio per i passeggeri, che dunque dovrebbero sostenere - ha detto Willy Puglia del Rdb - Quelle decisioni aziendali erano talmente rigide che ne seguì una trattativa in Prefettura, al termine della quale furono ritirate».

Forzatamente breve, per l'inclemenza del tempo, la cerimonia in piazza dell'Unità che ha sancito l'inizio del periodo delle feste

Accesso l'albero fra brividi di freddo

Applaudita esibizione del complesso folcloristico «Holzhocker» giunto da Sappada



L'abete illuminato in piazza dell'Unità e l'esibizione del gruppo sappadino. (Tommasini)

Gli irriducibili dell'albero di Natale in piazza dell'Unità hanno sfidato il freddo e le potenti raffiche di bora, ieri sera, pur di partecipare alla cerimonia di «apertura» delle luci per le festività del 2002.

Un manifestazione forzosamente breve, perché gli stessi organizzatori - per il Comune era presente l'assessore Maurizio Bucci, per l'Aiat il direttore Franco Bandelli - hanno stretto i tempi, viste le condizioni atmosferiche.

Nonostante l'inclemenza del tempo è stata calorosamente applaudita l'esibizione del gruppo folcloristico «Holzhocker» di Sappada, i cui componenti hanno indossato impertinenti la divisa ufficiale (calzoncini bianchi e pantaloni al ginocchio, con camicie appena coperte da un maglione), proponendo musiche e danze caratteristiche dell'area sappadina.

Bravi certamente, ma anche coraggiosi - appena hanno potuto, hanno raggiunto intirizziti il rinfresco al chiuso preparato per loro a pochi passi dall'albero appena illuminato, per bere qualcosa di tonico - e forse per questo i triestini hanno particolarmente apprezzato il loro spettacolo.

Altrettanto entusiasmo c'è stato nel momento che ha visto l'assessore Bucci pigiare sul tasto che ha acceso le luci tricolori: bianco, rosso e verde, come lo scorso anno. Poco prima, lo stesso assessore aveva dichiarato aperta la pista ghiacciata allestita in piazza del Ponterosso, che ora è pronta ad accogliere, per tutto il periodo delle festività, coloro che vorranno provare l'ebbrezza di pattinare sul ghiaccio.

U. SA.

L'INTERVENTO

Chiedo ospitalità, sperando sia l'ultima volta, per alcune considerazioni sugli interventi sull'Adriaco, apparsi sul Piccolo il 29 e 30 novembre. L'on. Sgarbi interviene in Parlamento e invoca contro il sottoscritto con toni che mal si addicono alla nostra modesta vicenda. L'Adriaco appartiene alla città, ed anche ai suoi soci che hanno deciso di ampliarlo adeguandolo alle moderne necessità di un impianto sportivo efficiente nel rispetto dei suoi valori e del suo stile. Tutte le autorità a ciò preposte hanno approvato il percorso intrapreso fin quando Sgarbi, su sollecitazione di terza persona interessata, come da lui più volte affermato, in qualità di sottosegretario, impose il famoso vincolo. Il Tar, su nostro ricorso, ci ha dato ragione con una sentenza pesantissima, annullando un vincolo che la Soprintendenza non aveva potuto adeguatamente motivare.

Il giorno del deposito della sentenza, 25.7.2002, in un'intervista a una televisione locale, e al linguaggio violento e gli insulti che gli sono abituali, egli si è scagliato contro di noi e contro i magistrati del Tar. Non replicai allora, ritenendo come ritengo oggi, che il suo atteggiamento si lasci giudicare da chi lo ascolta, senza

No al vincolo: Sgarbi è servito Ora pensiamo al nuovo Adriaco

nessità di commenti. Non essendo più sottosegretario ma volendo apparire ovunque e comunque, trascurando di pensare che oltre a lui altri, comprese le istituzioni e le Amministrazioni a cui facciamo riferimento, siano in grado di pensare e di decidere. Ciò, naturalmente, in uno stato di diritto, e democratico, ove le istituzioni abbiano ancora valore, e non siano mero simulacro o emanazione di poteri personalistici e autocratici.

Il Comitato di settore per i Beni ambientali e architettonici presso il ministero per i Beni e le Attività culturali, ha detto «no» alla richiesta del nuovo vincolo del nuovo soprintendente architetto Martinez, inopportuno riproposto dopo la sentenza - del tutto ignorata quasi non fosse mai stata emessa - che annullava il primo vincolo.

Date queste premesse, la richiesta cui si riferisce Sgarbi nella sua interrogazione in Parlamento, è stata perciò doverosamente inviata per il parere al ministero del Soprintendente Regionale Bocchieri, e nella seduta

del 24.10.2002, il Comitato di settore ha ritenuto che non ricorrerebbe «le condizioni proposte per il nuovo vincolo».

Sgarbi è così servito. Egli non può imporre i suoi capricci, non avendo più potere, e da cittadino sia pur depulato, si adegui nel rispetto delle istituzioni che è tenuto, e la smetta di intervenire pesantemente nella nostra vicenda che non lo riguarda punto. Gli ricordo che egli davanti al sindaco, al presidente del porto ed altri amministratori, nonché al suo consulente per il Porto Vecchio arch. Botta, concordò con l'affermazione di costui: «È un bel progettino, lasciamoglielo fare!». E ciò durante un pranzo all'Adriaco prima della Barcolana, il 7 ottobre 2001, naturalmente alla presenza di testimoni, oltre ai sopracitati.

E chiaro che Sgarbi, a questo punto, ha personalizzato la questione al punto da usare toni e modi che francamente lasciano perplessi, tanto da indurre anche il meno malizioso degli osservatori a pensare che

egli tenti di compensare con toni roboanti la debolezza di una posizione personale che contrasta non solo con la volontà della maggioranza dei soci, ma delle pubbliche amministrazioni, che hanno considerato il progetto per quello che è e cioè una realizzazione volta a conservare uno stile architettonico, una tradizione sportiva e culturale che tenga conto delle imprescindibili necessità operative anche di un moderno impianto destinato all'attività sportiva. Forse tra tutti coloro che hanno operato una scelta in tal senso alberga ancora il ben dell'intelletto e del discernimento, evidentemente, e diversamente da quanto egli ha voluto affermare con il consueto sprezzo.

Spero finalmente di poter dire de hoc satis nunc ad inceptum redeo, cioè finalmente alla realizzazione del nostro progetto. E credo con ciò di poter interpretare i sentimenti di più di qualche concittadino e lettore di queste colonne, ormai seccati nel constatare lo sperpero delle così preziose risorse che un noto ed influente deputato della repubblica quale l'on. Sgarbi, a ben altri elevati orizzonti avvezzo, ha ritenuto di dedicare a questa piccola questione locale.

Giorgio Geffer Wondrich
Presidente Yacht Club Adriaco

Nel cimitero di Sant'Anna Anziano si uccide sparandosi un colpo

Tre sole parole, per spiegare il suo drammatico gesto: «Sono stanco della vita». Un biglietto con questo tragico messaggio è stato trovato dalla polizia accanto al corpo di F.R., 75 anni, triestino, che attorno alle 18 di venerdì ha deciso di togliersi la vita sparandosi un colpo di pistola alla testa.

Per porre in atto la decisione di farla finita, F.R. ha scelto il cimitero di Sant'Anna. Dall'atrio che conduce ai loculi ossario, l'uomo ha imboccato un corridoio. Ha atteso che non ci fosse nessuno nelle vicinanze, estraendo quindi la pistola dalla tasca del cappotto. Ha puntato la canna alla tempia e ha premuto il grilletto.

Il suo cadavere, riverso a terra, con ancora la pistola in pugno, è stato scoperto da alcune persone che si erano recate a rendere omaggio ai propri defunti, le quali hanno dato l'allarme.

Sul posto sono intervenuti gli agenti della squadra volante della Questura, il personale della polizia scientifica e il medico legale Fulvio Costantinides.

In base alle prime indagini, avviate dal sostituto procuratore presso il Tribunale Lucia Baldovin, è risultato che l'arma utilizzata dall'anziano per togliersi la vita era regolarmente registrata.

KILOKAY

METTE IL PRIMO CHILO KO.

PER DIMAGRIRE QUESTO E' IL MOMENTO OK!

Kilokay è il primo chilo del tuo dimagrimento offerto in omaggio a chi acquista o prenota uno dei Programmi Modulari Ideal Line.

Un'occasione da non perdere per sentirsi veramente Ok! Poi seguendo tutto il programma, senza diete impossibili, otterrai una reale perdita di peso al termine del trattamento.

Programmi di Dimagrimento Modulari.

Quattro fasi per creare il tuo personale programma di dimagrimento, diverso da tutti gli altri.

- 1 Attacco ai primi chili
- 2 Aggressione ai chili tenaci
- 3 Azione sui chili finali
- 4 Kilostop, l'assistenza su tutta la linea.

Neo Cocoon: unico ed inimitabile.

Grazie ai suoi sistemi sofisticati e all'azione dei prodotti ultra attivi, il Neo Cocoon ti fa consumare la stessa energia di una camminata di un'ora a passo sostenuto e intanto puoi anche dormire! Il Neo Cocoon ti disintossica, ti rassoda, reidrata la tua pelle e ti rilassa come mai nella vita.

Chi lo prova una volta non vede l'ora di tornarci.

Metti il tuo programma modulare di dimagrimento sotto l'albero di Natale prenotando entro il 20.12.02 pagherai comodamente a marzo 2003 con il credito a proroga

IDEAL LINE CENTER

Trovarti bene fa dimagrire meglio.

Tel. 040.366330 TRIESTE - Via San Nicolò 33

Oggi aperto

10.00/12.30
15.00/19.00

CENTROLANZA

Strada Statale 202 - Bivio Prosecco

aperto lunedì pomeriggio

GIOVANNI CESCA

SUPER SCONTI

per fine attività

Ancora due settimane di occasioni speciali

NO CARTE DI CREDITO

TRIESTE VIA MAZZINI 17 - Tel. 040.631838

SETTIMANA DEL PROFUMO

dal 8 al 14 dicembre compreso

sconto su tutti i profumi*

30%

40%

aperto tutte le domeniche e i lunedì di dicembre

J.P. GUÉRIN

PARFUMS

Trieste - Via Tarabochia 3

*Calvin Klein, Chanel, Clinique e BPI non sono compresi nella promozione

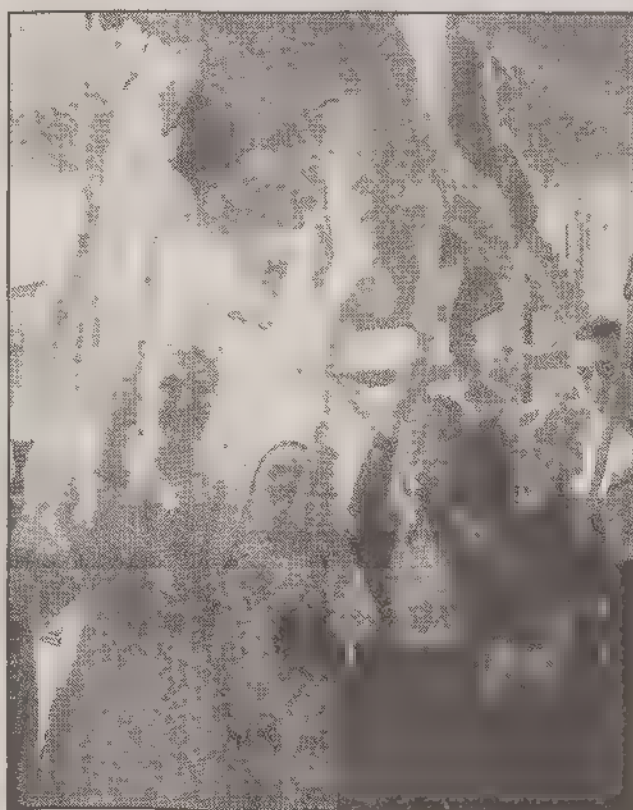
Così ha deciso lo Stato ma la struttura è perfettamente attiva e non sembra che possa andare sul mercato in tempi brevi. Ospita circa cinquanta allievi

Scuola di polizia, la caserma di Duino «vendibile»

Il Collegio del Mondo unito spera nell'acquisto: ha da risolvere urgenti problemi di alloggio per gli studenti



La caserma della Scuola di polizia a Duino (foto Lasorte). A destra, un'immagine degli studenti del Collegio con le loro bandiere. Nella foto piccola, la recente posa della «prima pietra» per una foresteria finanziata dalla Regione con un miliardo e 300 milioni di vecchie lire.



Fuori i poliziotti, e dentro gli studenti. La scuola di polizia di Duino è stata inserita, alcuni mesi fa, nell'elenco dei beni che il ministero dell'Interno ritiene «alienabili», e il Collegio del Mondo unito sarebbe interessato all'acquisto, per risolvere gli annosi problemi di alloggio degli studenti. Una ristrettezza destinata a diminuire con la costruzione di una nuova, piccola foresteria (altri 24 posti-letto entro il 2004), ma non a chiudersi, poiché la struttura internazionale è costretta ancora a utilizzare alcune pensioni della zona come case per gli studenti, creando anche qualche malcontento tra gli abitanti.

Ma l'entusiasmo da parte del Collegio per la possibile soluzione del problema degli spazi risulta per il momento solo «teorico», in quanto la Scuola di polizia è «vendibile», ma non verrà venduta entro breve tempo. Far parte del patrimonio disponibile, infatti, non significa infatti essere messi in vendita, come invece è avvenuto per altre proprietà dello Stato in zona, le due caserme di Malchina, in disuso da molti anni, ora pronte a passare di mano e diventare proprietà del Comune, che le utilizzerà a fini turistici e ricreativi.

«È vero - conferma il sindaco di Duino Aurisina, Giorgio Ret - la Scuola di polizia di Duino Aurisina è stata inserita, come altre proprietà dello Stato a Duino Aurisina, nell'elenco dei beni alienabili inviato tempo fa dal ministero dell'Interno, ma mentre per le due caserme di Malchina è stata avviata l'iter è stato avviato, e contiamo che entro il

2003 il Comune ne diventerà proprietario, per la Scuola di polizia non se ne parla nemmeno: potrebbero passare anche dieci, o quindici anni, prima che venga venduta, e su questo punto nessuno sa nulla». Anche se a lungo periodo, l'ipotesi resta interessante. Il Collegio del Mondo unito non ha fretta, anche perché per l'acquisto della struttura dovrebbe basarsi su fondi messi a disposizione.

Pur avendo individuato nuovi lotti per nuove costruzioni - anche avviabili dal punto di vista del piano regolatore con un iter facilmente realizzabile - sembra che per ora non vi siano finanziamenti disponibili di una certa rilevanza, dopo quel miliardo e 300 milioni di lire erogato per la realizzazione della già citata foresteria da 24 posti, la cui prima pietra è stata posata due settimane fa nel fondo di fronte alla scuola elementare di Duino. Così la caserma della Scuola di polizia - già adibita a foresteria per gli allievi agenti, in grado di ospitare oltre cinquanta studenti, con una mensa, una palestra, spazi interni adeguati proprio al ruolo di scuola - sarebbe in verità perfetta per le necessità del Collegio del mondo unito.

Da parte sua, la Scuola di polizia è ancora perfettamente attiva: è una delle due strutture presenti in regione (anche l'altra ha sede a Trieste), mentre sono circa una ventina le scuole di polizia attive in tutta Italia. A Duino si tengono anche dei corsi di specializzazione, strettamente legati alle necessità del territorio: in particolare, la scuola è Centro di addestramento della Polizia di frontiera e dell'immigrazione, e prepara poliziotti specializzati nelle attività di pattugliamento dei confini di Stato.

Forse dunque la logica che sta alla base della possibile vendita dello stabile da parte dello Stato potrebbe essere concepita nel lungo periodo, quando cioè, con l'allargamento dell'Europa, non vi saranno più confini da pattugliare in maniera così pressante.

Francesca Capodanno

Un sollecito da parte degli ulivisti della circoscrizione che denunciano spazi angusti, assenza del centro diurno e molti altri problemi

Assistenza e sanità, risposte inevase a Opicina

Una nuova sede per l'Azienda sanitaria, il rinforzo del servizio di assistenza sociale e la creazione di un centro diurno per gli anziani, la realizzazione del nuovo asilo nido che consenta ai bimbi di etnia italiana e slovena pari opportunità e insegnamenti. Sono solo alcune delle priorità indicate dai capigruppo dell'Ulivo, di Rifondazione e della Lista Illy nella circoscrizione di Altipiano Est, riuniti ieri in conferenza stampa assieme alla consigliera comunale Silvana Moro (Margherita) per tirare le somme sul piano delle opere comunali. «Per verificare - ha continuato Maria Monteleone (Ulivo) - che sul nostro altipiano continuino a essere realizzate o completate solo quelle opere già messe in cantiere dalla precedente amministrazione. Succede invece che alcune priorità ben evidenziate nei nostri programmi risultino slittate a tempi incerti. Parlo per esempio della nuova sede necessaria all'Azienda sanitaria, che a Opicina si trova confinata in ambienti an-

gusti e poco adatti a servire un consistente bacino d'utenza».

«Su questo tema - è intervenuta Marina Guglielmi (Ulivo) - constatiamo come anche alcune promesse fatte in tempi recenti dall'assessorato all'Assistenza siano rimaste solo un *pour parler*. Noi continuiamo a segnalare la necessità di attivare a Opicina uno sportello specifico per l'assistenza ai cittadini. Ulteriore richiesta, l'aumento delle ore da dedicare al servizio domiciliare, specie per gli anziani, che avrebbero bisogno pure di un nuovo centro diurno».

«Centro diurno - ha ribadito per la Lista Illy Gabriella Severi - che avrebbe potuto trovare sede nel vasto comprensorio della ex caserma Monte Cimone di Banne. Sul futuro di questi spazi, rimane un inquietante punto interrogativo, mentre abbiamo scoperto sul piano delle opere una previsione di rafforzamento della viabilità (peraltro già esistente) tra la stessa caserma e l'ex sta-

tales 202. Un tanto conforta l'ipotesi comunale per un non meglio identificato polo riservato agli sport minori. Soluzione che va in netta antitesi rispetto alle richieste e ai bisogni dei residenti».

Livio Collierig, di Rifondazione, ha ribadito come i residenti di Trebiciano siano unanimemente contrari al progetto che prevede il nuovo canale intercomunale nei pressi dell'ex discarica del paese. «Un progetto - secondo Collierig - che andrebbe a sconvolgere completamente un'area di grande pregio naturalistico e scientifico, complicato e vasto reticolo di cavità ipogee che sovrasta il profondo corso del Timavo. In altre parole un impianto sotterraneo che potrebbe diventare un patrimonio da proteggere per l'intera umanità secondo le determinazioni che l'Unesco ha già messo in atto per proteggere le grotte di San Canziano, che risultano connesse con l'abisso di Trebiciano e le vicine grotte soffianti».

Maurizio Lozei

Una petizione con 1338 firme all'indomani della miniriforma e un suggerimento «pacificatore» Bus 37 e 48, le frazioni se li contendono I tragitti cambiano e lo scontento resta

GLI APPUNTAMENTI

In duomo a Muggia
Presepio animato
con rare statuine
Lo ha realizzato
la Polfer di Trieste

La polizia ferroviaria del compartimento di Trieste anche quest'anno allestisce nel duomo di Muggia un presepio particolarmente pregiato: una stella cometa in fibre ottiche, il fondale che ritrae il cielo di Betlemme a dicembre, l'acqua che scorre, un'ambientazione che ricrea il deserto, un computer che gestisce le luci, i suoni, i movimenti. Per la quarta volta il duomo ospita questo presepio, e la Polfer si è avvalsa della collaborazione di Enzo Cecchet per raccogliere fondi che saranno inviati alla missione di Korogochi a Nairobi, gestita dai missionari comboniani italiani.

Il presepio è la ricostruzione di una pala custodita in una chiesa di Gerusalemme. Ci sono statuine dell'800 restaurate, altre costruite nella bottega di Giuseppe Ferrigno, presepista napoletano di fama mondiale. Grazie al computer la scena si anima e si illumina, seguendo lo scorrere del giorno e della notte, fra suoni della vita quotidiana e canti natalizi. Negli anni scorsi il presepio, considerato fra i migliori della regione, è stato visitato da migliaia di persone e ha vinto già due edizioni del concorso istituito dall'associazione «Amici del presepe».

Il programma natalizio
Musica al Villaggio
del Pescatore
e nel pomeriggio
anche a Sistiana

Resta aperta ancora oggi alla Casa rurale di Duino Aurisina la mostra-mercato dei lavori eseguiti dai bambini delle scuole elementari e materne nell'ambito delle manifestazioni decembrine organizzate dal Comune in collaborazione con le associazioni sportive e culturali con il titolo «Natale con noi».

Nonostante la tremenda bora renda meno piacevole ogni iniziativa all'aperto, supportabile con un «semple» freddo, al Villaggio del Pescatore si è tenuta una festa in piazza e sono state accese le luci di Natale.

Oggi invece, il programma prosegue parzialmente al coperto. A mezzogiorno, nel tendone della Polisportiva San Marco sempre al Villaggio del Pescatore ci sarà un concerto a ingresso libero, «Hollywood in musica», con il gruppo «The romantic and light group orchestra», a cura dell'associazione culturale Tergestina.

A Sistiana, invece, nell'ambito del mercatino di Natale, si esibirà alle 16 l'associazione musicale folkloristica «Vecia Trieste», mentre alle 18 la musica sarà offerta dal gruppo «Xenia band».



Si apre un ulteriore capitolo nella travagliata vertenza instaurata tra cittadini e istituzioni per il servizio di trasporto pubblico nei quartieri di Altura e Raute. Mentre Provincia e Trieste trasporti hanno annunciato il ripristino dei percorsi originari per i bus 37 e 48 per venire incontro alle esigenze di alcuni residenti, un comitato di cittadini insorge contro il provvedimento e invia alla Trieste trasporti una petizione, sottoscritta da 1338 persone, con la quale si chiede il mantenimento di quella linea circolare che attualmente garantisce il collegamento dal centro con le borgate citate e con la frazione di Borgo San Sergio. Accanto ai rappresentanti dei firmatari Angelo Ferri e Giorgio Tull che hanno illustrato la petizione, Alessandro Minisini per la commissione Trasparenza del Comune, Dino Fonda per quella provinciale, e i rappresentanti delle associazioni «Traffico 80» e «Trieste cammina», ad appoggiare un concetto in totale contrapposizione con Trieste trasporti e Provincia.

«A fronte delle richieste di un gruppo sparuto di cittadini di Raute - ha sostenuto Angelo Ferri - io porto la voce di un rione intero, Altura, che con le sue firme vuole mantenere l'attuale linea circolare. Mi sembra davvero incongruo ritornare ai vecchi tragitti dopo appena sei mesi di sperimentazione della linea congiunta, un'azione che se da una parte accontenta i residenti di Raute, dall'altro danneggia chi vive ad Altura. Noi proponiamo una soluzione già avanzata diversi anni fa dal consiglio circoscrizionale e che accontenterebbe tutti. Bisogna migliorare l'attuale percorso della circolare 37-48, coprendo finalmente le esigenze del nostro rione. Prolungando invece la corsa delle linee 25 e 22 che attualmente fanno capolinea a Catinarina, si riuscirebbe a soddisfare l'utenza di Raute». «Certo - ha sostenuto Alessandro Minisini - che il miglioramento della viabilità può avvenire solo attraverso il dialogo e la concertazione tra enti, associazioni e utenti».

m. lo.

Consigli oggi e domani
Monrupino rinnova
il gemellaggio
A Muggia bilancio
e parco urbano

Oggi alle 16 si riunisce in seduta solenne il consiglio comunale di Monrupino per il 20.º anniversario del gemellaggio con il Comune di Logatec in Slovenia. L'atto amichevole sarà rinnovato. Dalle 17 in poi, alla casa comunale di Zolla, si terrà un pomeriggio musicale e teatrale con la partecipazione di numerosi cori.

Domani alle 14 seduta del consiglio a Muggia. La sessione sarà aperta dal responsabile della Protezione civile, Mario Gili, che riferirà sulle attività svolte nei territori terremotati del Molise. Quindi andrà all'approvazione il progetto di parco urbano che ristrutturerà l'area tra il castello e il mare. L'aula affronterà anche lo schema di convenzione per «una stabile collaborazione gestionale in materia tributaria» con il Comune di Trieste. Si parlerà anche del recupero della cava di arenaria in località Monti di Muggia e dell'ampliamento della vendita diretta di prodotti in zona industriale, nonché delle modalità di uso del teatro Verdi e delle divise dei dipendenti. Ma, soprattutto, del bilancio di previsione.

Aprile
collezione Margherita

OROLOGI
TAG HEUER

OFFICINA DEL TEMPO

RONCO
GIOIELLI

gioielleria
Massimo Marcuzzi
viale XX Settembre 25 Trieste
Tel. 040 634930

Julia viaggi
BONALDI

**VIAGGI DI GRUPPO
DA TRIESTE**
...e per CAPODANNO
(cenoni inclusi):
Rimini, 30/12 - 1/1/03 € 295
Praga, 29/12 - 2/1/03 € 615

AUTOMOBILISTI:
combinazioni di 2/34 giorni in Austria
(Carinzia, Salisburghese, Vienna)
da € 117

CROCIERE D'INVERNO
Caraiti + soggiorno Santo Domingo
gennaio, 14 giorni... da € 1.859
Spagna-Portogallo-Marocco
gennaio, 10 giorni... da € 385

Piazza Tommaseo
2/b, Trieste
Tel. 040367636 - 040367886

Filiale di
Cervignano d. Friuli:
Via Aquileia 19/1 - Tel. 0431371064

BVLGARI

Anello B.B. Big

DOBNER
Via Dante 7 - 13100 PAVIA

UniEuro

la tua casa è il tuo mondo

UNIEURO

Il testo che segue risale alla prima metà dell'ottocento e in toscano, quindi alcune cose "sembrano" italiane ma non lo sono. Dare la forma "a pallottola" alla pasta, ad esempio, non significa plasmarla come una munizione, ma forma delle polle. Idem, la "conoscenza" significa "la crosta". Il titolo del libricino da cui è stato tratto è: "Il pane fatto in casa".

IL PANE FATTO IN CASA
Benché in Italia si abbiano molti ed esperti fomiali anche nelle piccole borgate, una, spedita in alcune province, l'uso di fare il pane in casa è ancora praticato. Ditemmo anzi che nelle famiglie preferiscono il pane casalingo a quello del fornaio.

La farina
Il frumento, generalmente, si conserva meglio della farina: quindi ogni volta non se ne deve far cadere che una quantità proporzionata al consumo di un mese, o poco più. Una buona farina di frumento deve essere molle al tatto, di un bianco leggermente giallognolo, aderente al dito quando vi si strimege, e rimanere come in pallottoline senza polverizzarsi immediatamente se viene compressa in certa quantità nel palmo della mano.

Il lievito
La quantità di lievito che occorre per la panificazione non si può determinare con precisione, variando a seconda delle farine e della temperatura: ma per solito se ne adopera da 10 a 20 grammi per ogni chilogrammo di farina che si vuole impastare.

L'impasto
Venuto il momento di impastare il rimanente della farina già preparata, si comincia a fare sciogliere del sale in poca acqua tiepida - 5 o 10 grammi di sale per ogni chilogrammo di pasta - e con questa si stempera il lievito, aggiungendo poi a poco a poco altra acqua e nello stesso tempo incorporandovi successivamente tutta la farina, coll'avvertenza di non formar grumi.

Ottenuta così una pasta di giusta consistenza, questa viene ben bene mersolata, battuta, compressa col pugno delle mani. Quindi, distesa sulla tavola della madia, la si ripiega su se stessa, così di seguito x 25/30'.

La cottura
Il fatto dell'essere già caldo al momento opportuno, e perciò si cominciano a riscaldare non appena si sono formati i pani e l'inforno che si attende che questi abbiano sufficientemente lievitato.

Per informare, si collocano sulla pala - già spolverizzata di farina -

Fatto ciò per tutti i pani, chiuder la bocca del forno.
Mazzuola o tre quarti d'ora bastano ordinariamente per la cottura dei pani di piccole dimensioni, o fatti di pasta più leggera.

10 KG
DI FARINA
COMPRESI NEL PREZZO

Macchina per il pane

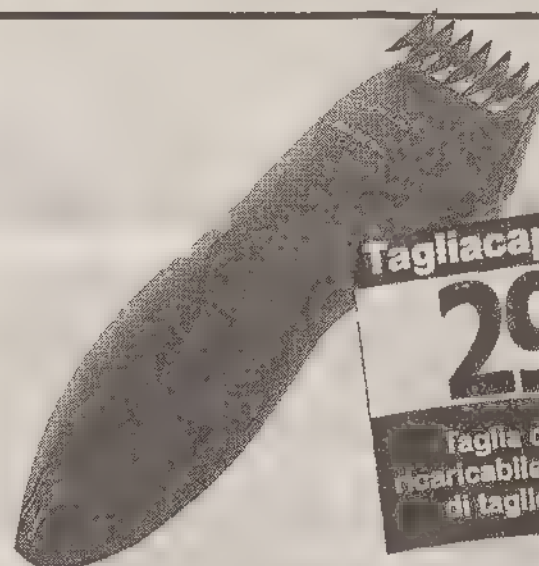
109,00 €

Macchine per il pane
PRINCEPE
elettro 700w, automatico
a programmi di cottura.

IL SOLITO PROBLEMA: L'ANSIA DEI REGALI

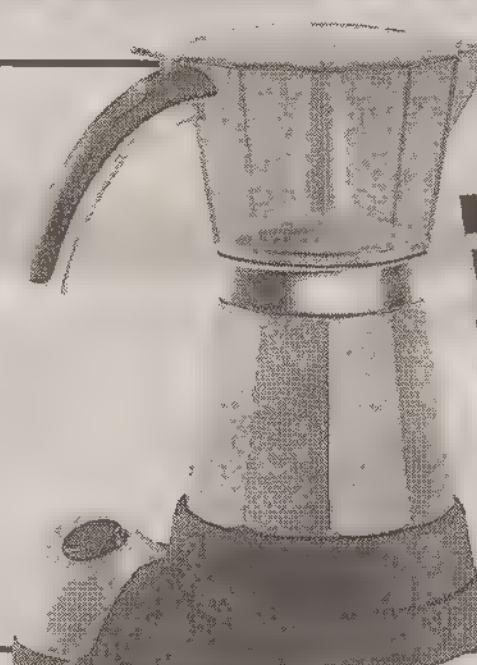
REGALI?

Da UniEuro abbiamo così tante e così nuove



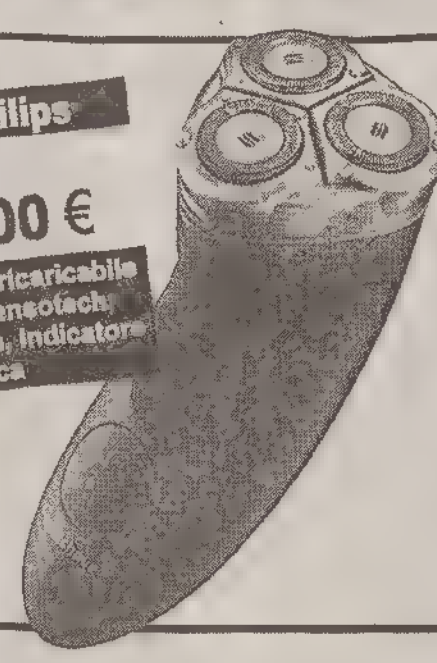
Tagliacapelli Philips

29,00 €

taglia capelli PHILIPS
ricaricabile a rete 7 posizioni
di taglio da 0 a 21mmMoka elettrica
NOVITA'Moka elettrica DELONGHI
7 o 8 tazze spengimento
automatico

Rasoio Philips

159,00 €

RASOIO PHILIPS ricaricabile
rete - Sistema sensosich
autonomia 70 min, indicatore
di ricarica

Elettrostimolatore

129,00 €

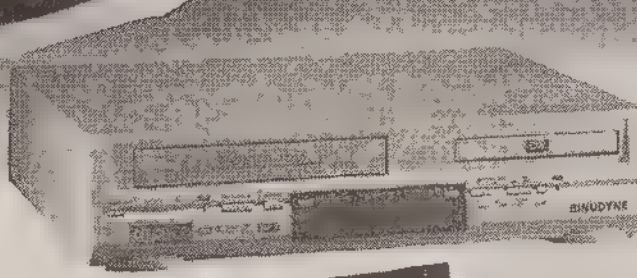
elettrostimolatore "Lato"
elettrodi 2 canali
display lcd 8 programmiLettore DVD grundig
legge CDR-cd RW-MP3
uscite ottiche e analogiche.
Estetica colore silver

COMPRESO

NEL PREZZO

Videoregistratore
GRUNDIG

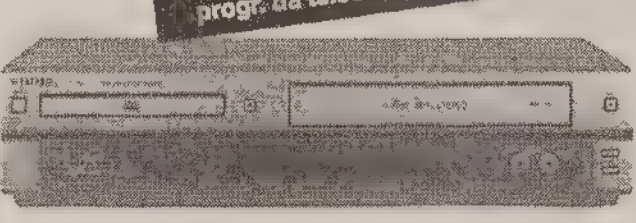
249,00 €

Videoregistratore Stereo hi-fi
show view silver 2 scart
COMPRESO NEL PREZZO
lettore dvd GRUNDIGVideoregistratore
+ lettore DVD Sinudyne

279,00 €

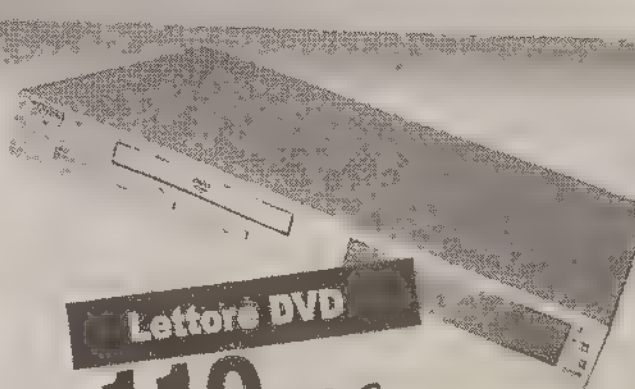
Combinato Sinudyne stereo
6 testine 2 scart av frontal
con lettore dvd legge CDR
CDRW file MP3, telecomandoVideoregistratore
+ lettore DVD AIWA

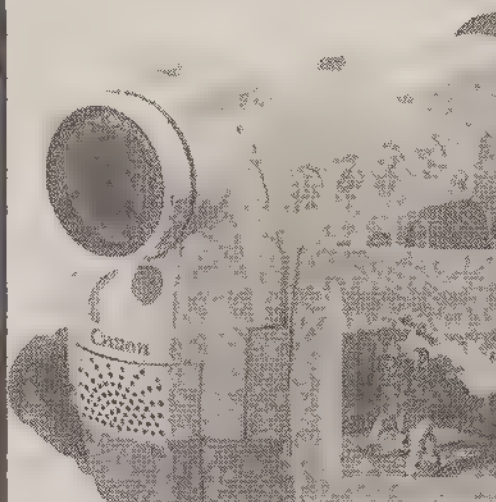
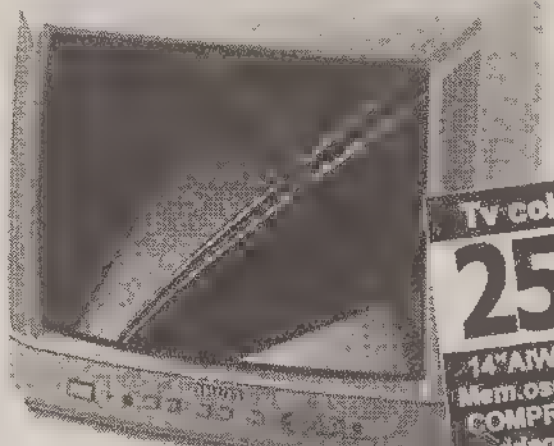
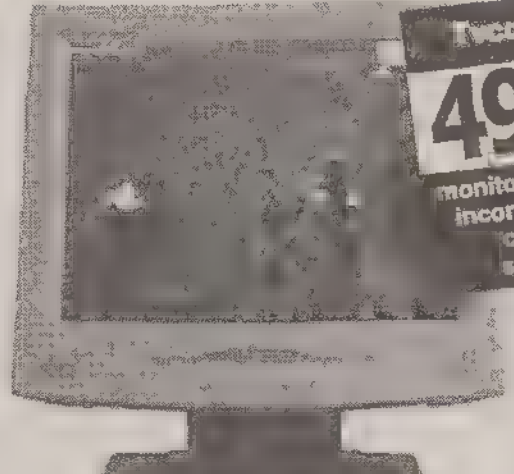
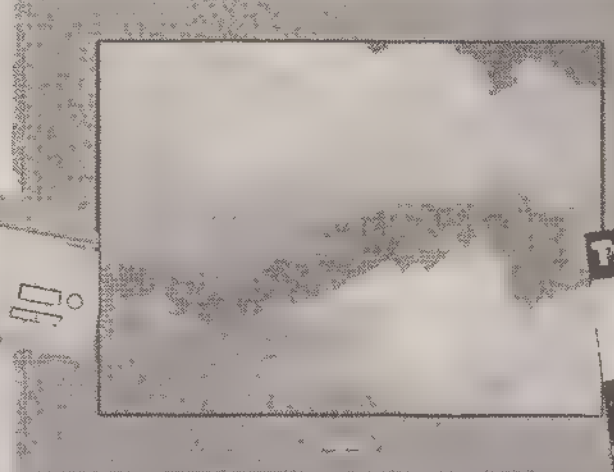
299,00 €

DVD-VCR combinato AIWA
CDR/RW mp3 show view
Ingressi a/v front. 2 scart
progr. da telecomando

Lettore DVD

119,00 €

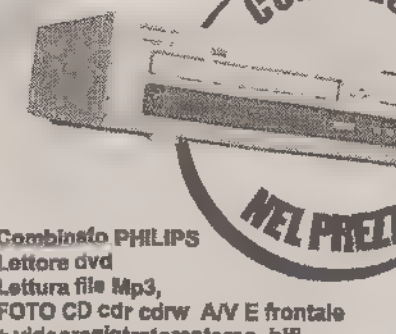
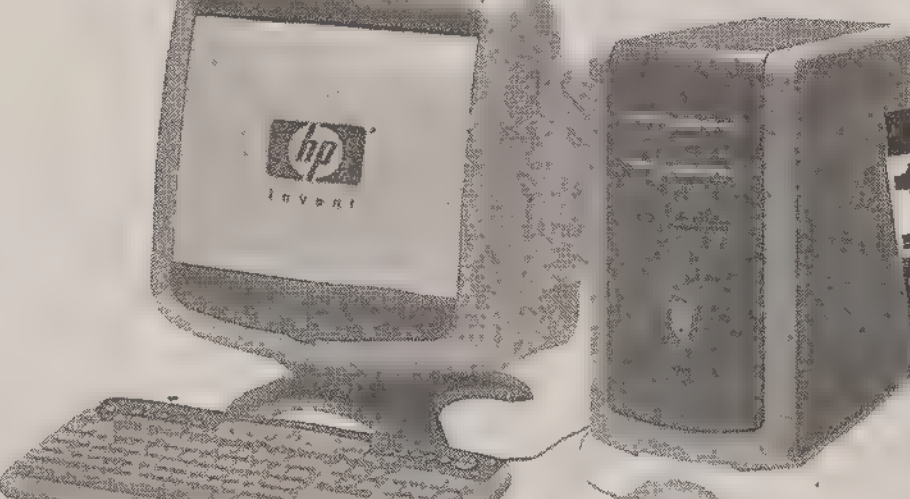
lettore dvd con lettura
cdr cdrw file mp3
predisposto dolby digital
uscita ottica e coassiale

 Videocamera CANON 689,00 € Telecamera digitale CANON mini divison 18 x ottico 300x in digitale monitor LCD 2.9" stabilizzatore	COMPRESO NEL PREZZO  Videoregistratore AIWA 2 testine, 2 scart, colore silver	 Tv color AIWA 14" 259,00 € 14" AIWA televideo 8 pag. Mem. osd scart av. frontale COMPRESO NEL PREZZO videoregistratore Aiwa	 Tvcolor LCD 15" 499,00 € monitor lcd 15" con touch incorporato rapporto di contrasto 400:1 stereo 2x15 watt
mini hifi aiwa 2 X 39 W 3CD doppio deck legge cdr/rw full logic bass reflex sistema dsp a 4 progr. COMPRESO NEL PREZZO 	 Tv color AIWA 21" 389,00 € Tvcolor 21" AIWA stereo 2x15W tot. 10 pag. mem. osd amplificatore sonoro COMPRESO NEL PREZZO mini hifi AIWA	COMPRESO NEL PREZZO  Videoregistratore THOMSON 6 testine show view 2 scart testine autopul.	 Tvcolor Thomson 29" 759,00 € Net 100Hz progr. facilitata progr. info Stereo 2x20W subalt. Sonoro virtual dolby COMPRESO NEL PREZZO videoregistratore Thomson

... QUEST'ANNO TE LO RISOLVIAMO NOI. VIENI DA UNIEURO!

NO PROBLEM!

idee regalo che, di sicuro, troverai quella giusta per te!

COMPRESO NEL PREZZO  Tvcolor Philips 32" 989,00 € Tvc169 flat stereo 30W incredibile surround A/V sul frontale 2 scart COMPRESO NEL PREZZO lettore DVD Philips dvd philips lettura cd cdr cdrw file mp3 audio, predisposto con uscite ottiche e analogiche	COMPRESO NEL PREZZO  Tvcolor Philips 32" 1469,00 € Tvcolor Philips 32" 100 Hz flat - 160 filtro digitale video 2 scart A/V front. 30w potenza COMPRESO NEL PREZZO combinato DVD/VCR Philips Combinato PHILIPS Lettore dvd Lettura file Mp3, FOTO CD cdr cdrw A/V E frontale videoregistratore stereo hifi 6 testine show view 2 scart
COMPRESO NEL PREZZO  Tv plasma Thomson 42" 4290,00 € plasma Thomson 42" con videoregistratore stereo 2x15W tot. 10 pag. mem. osd 600:1 via 852x450 contrasto 600:1 spessore 82mmx23 kg peso COMPRESO NEL PREZZO lettore DVD Thomson Lettore dvd Thomson lettura CDR/RW/MP3 Foto CD view doppio laser estetico silver	COMPRESO NEL PREZZO  COMPUTER HP 1649,00 € AMD Athlon XP2400 2.6Ghz 256 Mb RAM DDR 60Gb HD DVD 16XCDRW 32X10X40 sol. grafica nVidia audio integrato 4xusb audio in-ear con monitor 17" HP COMPRESO NEL PREZZO fotocamera digitale Hi
COMPRESO NEL PREZZO  Portatile Compaq 1.449,00 € Computer portatile COMPAQ Intel Celeron 1.6 Ghz 256 Mb DVD+CDRW monitor 14" TFT COMPRESO NEL PREZZO stampante HP Ink Jet stampante hp Ink Jet formato A4 10 ppm in bianco e nero 8ppm a colori	NOKIA 3330 ITALIA 119,00 € telefono cellulare NOKIA GSM dual band WAP possibilità di scarico giochi da internet vibrazione Telefono Cordless 59,00 € Telefono Cordless agenda con 10 numeri display alfanumerico suonerie con 5 melodie volume regolabile

Salvo esaurimento scorte, errori ed omissioni

UniEuro

www.unieuro.com

UniEuro e UniEuro City in 130 località italiane. In Veneto e Friuli Venezia-Giulia li trovi a:

(VE) MARCON
Area Centro Comm. VALECENTER
Via Mattei, 11/A Tel. 041/5952234

(VI) THIENE via Gombè
S.S. Vicenza-Thiene tel. 0445/367611

(VI) ALTAVILLA VICENTINA
statale VI-VR via Olmo, 45
t.0444/349227

(VI) BASSANO del GRAPPA AsterMarket
v.Martini, 5 tel. 0424/34822

(VI) ROSÀ
Statale bassano-Rosà
via Cap. Alessio tel.0424/5822544

(VR) BUSSOLENGO
S.S.11 loc.Ferrina t.045/6767026

(TV) CASTELFRANCO
VENETO via Valsugana,
5b tel.0423/723000

(TV) ODERZO
V. Verdi, 48 str. Cadore Mare
Tel.0422/814269

(TV) PEDEROBBA
Parco Comm. Arredo House
strada stat. Fellina, 54 tel.0423/648300

(TV) TREVISO v. IV novembre, 83
zona Fiera tel. 0422/545538

(BL) BELLUNO v. Tiziano Vecello, 105
statale Belluno-Ponte nelle Alpi
tel.0437/33152

(VE) GAMBARARE di MIRA
S.S.Romea, 72 - 4 Km da Marghera
tel 041/5600795

(PN) ROVEREDO in PIANO
via Pianieri dell'Arta, 86/B
Parco Comm.Ovrio T.0434/960316

(TS) MUGGIA
Parco C.Arcobaleno,
Str.Famei, 40 loc. Rabulese
tel.040/9235150
APERTO TUTTE LE DOMENICHE

RISERVATO AI RIVENDITORI: Ti interessa partecipare al progetto UniEuroCity? Per informazioni: L.menozzi@gruppounieuro.com

ORE DELLA CITTÀ

Messa cantata

Oggi «festa dell'Immacolata» alla messa delle 12 alla Cappella di San Raffaele della Stazione centrale Fs, il complesso vocale Coeleste Convivium accompagnato all'organo da Chiara Bieker eseguirà musiche di G. Rota, F. Pulenc, Z. Kodaly e in gregoriano.

Mostra natalizia

Alla parrocchia di S. Caterina da Siena, via dei Mille 18, mostra mercato natalizia nella sala parrocchiale oggi dalle 9.30 alle 13 e dalle 15 alle 18.

Amici della domenica

Oggi il Gruppo escursionisti «Amici della domenica», organizza l'ultima gita del 2002. Partenza da piazza Oberdan alle 7.45 (con le proprie macchine oppure con l'autobus linea 44) per San Pelagio. Breve e semplice passeggiata nei dintorni del paese, e alle 12 ritrovo in una caratteristica «osmiza» per gli auguri di fine d'anno. Nell'occasione verrà illustrato il programma delle gite per l'anno 2003.

Assostampa: iscrizioni 2003

Sono aperte le iscrizioni 2003 all'Associazione della Stampa del Friuli Venezia Giulia, organismo territoriale della Fnsi, il sindacato unico e unitario dei giornalisti italiani. Per il terzo anno consecutivo le quote sono rimaste invariate. Gli uffici di Corso Italia 13 sono aperti da lunedì a venerdì, dalle 9 alle 13.

Associazione Rena-Cittavecchia

In occasione delle festività, l'Associazione Rena-Cittavecchia invita tutti gli associati a un brindisi augurale che si terrà all'interno del circolo il 22 dicembre dalle 10 alle 13.

Amici dei funghi

Il Gruppo di Trieste dell'Associazione micologica «G. Bresadol» in collaborazione con il Museo di storia naturale comunica a soci e simpatizzanti che domani Bruno Derini parlerà di «Funghi di montagna». L'appuntamento è fissato alle 19 nella sala di via Ciamician 2.

PUBBLICAZIONI DI MATRIMONIO

Roberto Ceppi con Tiziana Riosa; Gianpaolo Vesnaver con Valentina Barut; Andrej Marochini con Monika Milic; Paolo Dorigo con Lorenza Crevatin; Egone Perotti con Maria Cristina Raccolin; Stefano Giovannini con Padilla Gem Bacusmo; Francesco Paolo Dragotto con Annunziata Di Pietro; Stefano Giotto con Lorenza Garassich; Roberto Leutenegger con Nadia Cresciani Ermagora.

FARMACIE

Domenica 8 dicembre Farmacie aperte dalle 8.30 alle 13: piazza Giotto 1; via Belpoggio 4; via dell'Istria 33; via Flaviana di Aquilina 39/C - Aquilina; Ferneti.

Farmacie in servizio dalle 13 alle 16: piazza Giotto 1, tel. 635254; via Belpoggio 4, tel. 306283; via Flaviana di Aquilina 39/C - Aquilina, tel. 232253; Ferneti, tel. 416212 - solo per chiamata telefonica con ricetta urgente.

Farmacie aperte dalle 16 alle 20.30: piazza Giotto 1; via Belpoggio 4; via dell'Istria 33; via Flaviana di Aquilina 39/C - Aquilina; Ferneti, tel. 416212 - solo per chiamata telefonica con ricetta urgente.

Farmacia in servizio notturno dalle 20.30 alle 8.30: via dell'Istria 33, tel. 638454.

Per consegna a domicilio dei medicinali, solo con ricetta urgente, telefonare al numero 040/350505 - Televisa.

Triangoli viola

Alla Risiera di San Sabba oggi alle 11 visita guidata alla mostra «Triangoli viola. La persecuzione nazista dei Testimoni di Geova» a cura della congregazione cristiana dei Testimoni di Geova di Trieste. Ingresso libero.

Il giardino di Angiolina

Mercatino di Natale alla sede di via Ghega 1, II piano, con orario dalle 9.30 alle 13 e dalle 16.30 alle 20. Informazioni tel. 040/362966.

Musei aperti

La direzione dei Civici musei scientifici informa che oggi l'Aquario marino di via N. Sauro 1 e il Civico museo del mare di via Campo Marzio 5, saranno aperti al pubblico con orario dalle 9 alle 13.

Lions Trieste Miramar

Oggi al Circolo Ras, via Santa Caterina 5, alle 18 avrà luogo la tradizionale «Festa degli auguri», aperta ai consorti e agli amici. Durante la tombola natalizia ci sarà anche un ricco buffet, dolci natalizi e un brindisi, con l'intrattenimento al pianoforte di Plinio Postogna.

Concerto nella chiesa all'itis

Domani, nella Cappella dell'itis in via Pascoli 31, si terrà un concerto con la Camerata strumentale italiana, diretta dal maestro Fabrizio Ficiur.

Attacchi di panico

L'associazione Ape informa che nell'ambito della sua attività di volontariato promuoverà nel mese di dicembre incontri di gruppo didattico-informativi gratuiti condotti da operatori qualificati dedicati alla gestione dei disturbi d'ansia e degli attacchi di panico, per informazioni 040/773209 e 339/3669680 mercoledì e venerdì ore 10-12.

Aiuto dall'Astra

La salute è un bene a cui nessuno deve rinunciare. Salvaguardiamolo cercando di condurre una vita senza alcol. Se qualcuno ha dei problemi con l'alcol, se desidera comprendere cos'è l'alcolismo e chi sono gli alcolisti, può contattare l'Astra, dove ogni martedì dalle 16 alle 18 troverà un operatore esperto in materia, via Abro 11, tel. 040/639152. Siamo a completa disposizione degli interessati dal lunedì al venerdì dalle 16 alle 18.

Attività Pro Senectute

Al Club Primo Rovis di via Ginnastica 47 con inizio alle 16.30 «Ricordo di due illustri triestini: G. Cergoli e S. Premuda» attraverso le loro canzoni e suggestive musiche d'epoca. Il Centro ritrovo anziani di via Valdirivo 11 è aperto dalle 14 alle 18.30. La Pro Senectute organizza per il 23 dicembre la manifestazione «Aggiungi un posto a tavola - Franco di Natale». Per informazioni e prenotazioni rivolgersi agli uffici di via Valdirivo 11, tel. 040/365110-364154.

Famiglia pinosina

Nella ricorrenza del patrono San Nicolò la Famiglia pinosina organizza per oggi il tradizionale incontro: ore 11.30 messa nella chiesa della B.V. del Soccorso (San'Antonio Vecchio); ore 13 pranzo al ristorante dell'Hotel Savoia; ore 15.30 incontro nella sede dell'Unione degli istriani. In questa occasione saranno consegnate le borse di studio agli studenti meritevoli.

Mercatino natalizio

Un mercatino natalizio sarà allestito presso la chiesa di San Luca evangelista di via Forlanini 26 oggi solo al mattino. Il ricavato sarà utilizzato dalla Caritas parrocchiale per la spesa natalizia che verrà consegnata ai poveri.

Comunità di San Martino

La Comunità di San Martino invita al convegno-dibattito «E se domani...? - Disturbo mentale, volontariato e diritti di cittadinanza» che si terrà domani dalle 17 alle 20 alla sala Oceania della Marittima.

Oggi a San Giusto I Concerti dell'Avvento

Oggi alle 18 con ingresso libero nella Cattedrale di San Giusto, si terrà il secondo appuntamento della rassegna «Concerti d'Avvento», che propone il tema teologico del giorno sviluppato attraverso l'ascolto di musiche di Johann Sebastian Bach, alternate a commenti poetici tratti dagli scritti di padre David Maria Turoldo.

I programmi musicali sono eseguiti dall'organista Mauro Macri, titolare della Cappella Civica. Le musiche si alternano a brani dalle meditazioni poetiche che Padre Turoldo dedicò a ognuna delle domeniche dell'Avvento liturgico e che raccolse nel volume «Le Opere e i Giorni del Signore». Le meditazioni sono proposte dalla voce di Mariella Terragni. Info: Cappella Civica (tel. e fax: 040/636263).

I comunicati per le «Ore della città» devono essere inviati in redazione via fax (040/3733290) e 3733209) almeno due giorni prima della pubblicazione. Devono essere firmati e devono avere sempre un recapito telefonico (fisso o cellulare). Non si garantisce la pubblicazione.

Assemblea ostetriche

Il Collegio di Trieste e Gorizia delle ostetriche ricorda alle iscritte che domani alle 15 si terrà l'assemblea di categoria all'aula magna «A» dell'Ircs «Burlo Garofolo».

I pensionati del «Piccolo»

Come ogni anno si ritrova tutti i pensionati del «Piccolo» in un ristorante dell'Altipiano, per lo scambio degli auguri. Quest'anno l'incontro avverrà il 14 dicembre, alle 12. La festa sarà ravvivata con una ricca lotteria con premi per tutti. Per informazioni telefonare al numero 040/307898.

Liceo Bachelet

Il giorno 10 dicembre alle 17.30 sarà possibile visitare la sede del liceo linguistico europeo paritario «Vittorio Bachelet», via Besenghi 16, e avere un incontro con alcuni insegnanti, alunni e genitori durante il quale verranno illustrati i programmi e le attività del liceo.

Caduti e Dispersi

L'Associazione nazionale famiglie Caduti e Dispersi in guerra farà celebrare sabato 14 dicembre alle 16.30 nella chiesa della Beata Vergine del Rosario, in piazza Vecchia, la messa natalizia, accompagnata dal coro dell'Ana.

Sclerosi multipla

La sezione triestina dell'Associazione sclerosi multipla (via dei Modiano 5, tel. 040/9480001) promuove per martedì 17 dicembre, alle 16 e alle 21, alla sala Trippovich, lo spettacolo «L'isola degli schiavi» di Piero de Marivaux con la compagnia teatrale Accademia nazionale delle arti. Per informazioni tel. 040/3481053.

Omaggio a Pavle Merku

Prenotazioni aperte per la cena sociale di fine anno del «Gruppo 85» che avrà luogo venerdì 13 dicembre, alle 20.30, in un locale di Opicina. Nell'occasione verrà anche festeggiato il presidente onorario del Gruppo, Pavle Merku, recentemente insignito di un prestigioso riconoscimento della Repubblica di Slovenia e sarà presentato il Bollettino 2002 dell'associazione. Prenotazione entro martedì ai numeri 040/212636 o 040/948080.

Istituto comprensivo «Tiziana Weiss»

Il 13 dicembre dalle 16.30 alle 19 ci sarà la presentazione dell'Istituto comprensivo «Tiziana Weiss». A tale presentazione sono invitati i genitori degli alunni delle scuole materne ed elementari. La presentazione prevede un incontro con il dirigente scolastico e alcuni docenti, e una visita alla scuola organizzata e diretta da alcuni alunni della scuola media.

Sciare con lo Sci Cai

Lo Sci Cai Trieste organizza, a partire dal 12 gennaio 2003, la manifestazione «6 domeniche sulla neve» per adulti e bambini anche non accompagnati (discesa, fondo, perfezionamento e snowboard) sulle piste di Sappada. Per informazioni e iscrizioni: Sci Cai Trieste, via Donata 2, tel. 040/634351 lun. dalle 18 alle 20, da mart. a ven. dalle 19 alle 21.

PICCOLO ALBO

Se qualche persona buona negli ultimi 15 giorni avesse dato riparo dalle intemperie a una gatta bianca a pelo lungo si prega gentilmente di telefonare allo 040/226328.

Destra, origini e prospettive

Martedì alle 18 si terrà nella sede della Lega nazionale, in via Donata 2, una conferenza dal titolo «Destra, origini e prospettive culturali». L'incontro è stato organizzato dall'Osservatorio adriatico della Lega nazionale e dal Gruppo universitario Hobbit e avrà come relatori il professor Roberto Chiarini, il professor Giuseppe Parlatto e il professor Pasquale Serra.

Caterina Zava alla Poliedro

Continua alla galleria Poliedro in via Piccardi 1/1A la personale dell'artista-fotografa veneta Caterina Zava. La mostra rimarrà aperta fino a giovedì con orario 10.30-13 e 17.30-20 (domenica chiusa).

Associazione alpini

La segreteria della sezione dell'Associazione alpini ricorda che la tradizionale cena di Natale, occasione di incontro dei soci ed amici per lo scambio degli auguri, avrà luogo martedì 17 alle 20 al Circolo ufficiali di presidio, via dell'Università, Villa Neker. Le prenotazioni si ricevono in sede (tel. 040/368020) entro venerdì 13.

Associazione parkinsoniani

Gli operatori della sezione di Trieste dell'Associazione italiana parkinsoniani sono presenti nella palazzina del volontariato del Distretto sanitario n. 1, in via Stock 2, tutti i giovedì dalle ore 16 alle 18. Nella stessa sede, tutti i giovedì, dalle 15.30 alle 17.30 continua il corso dal titolo «Percorsi figurativi» tenuto da un'insegnante di arte con il sostegno della psicologia. Informazioni nello stesso orario allo 040/3997820.

Circolo ufficiali

Si comunica ai soci del Circolo ufficiali che l'assemblea prevista per il giorno 13 è stata posticipata al giorno 19 dicembre con inizio alle 17; a seguire, uno scambio di auguri per le festività.

Festa dei soci

La Società Alpina delle Giulie comunica che giovedì alle 18.30 si svolgerà la tradizionale cerimonia di premiazione dei soci benemeriti. Seguirà il concerto del coro sociale e un'allegria bichierata. Per informazioni rivolgersi alla società in via di Donata 2, dalle 16 alle 20 (tel. 040/630464).



Grande festa a Muggia per la classe del '47

Si sono incontrati in una trattoria di Muggia i nati nel 1947 per festeggiare un lustro dall'ultimo convvio. Renata Benussi, Gianna Bembo, Antonella Bertotti, Nevia Canziani, Bruna Dellasantina, Nilva Crevatin, Gabriela Ghersini, Norma Gerin, M. Grazia Maggioro, Loredana Masè, Adriana Mazzotta, Ivana Mollo, Mirella Milocchi, Ambra Negrin, Annarosa Novell, Maria Purpi, Fiorentina Macor, Vittoria Robba, Luciana Sandrin, Eliana Simoni, Piero Antonini, Gianni Balbi, Walter Besedniak, Darmin Bertotti, Mario Bosi, Gianni Bembo, Sergio Costanzo, Libero Fontanot, Fabio Pobega, Oliviero Macor, Marino Marassi, Franco Rocco, Aldo Rozzo, Glauco Scarpa, Gianni Zaccaria, Edi Zerial. (Foto Cromta)

BENZINA

AGIP: via Revoltella (angolo via D'Angeli); via dell'Istria (Cimiteri lato monte); via Molino a Vento 158; via A. Valerio 1 (Università).
TAMOL: via Giulia 2 (Giardino pubblico); via D'Annunzio 73; via T. Gullini 8.
SHELL: viale Campi Elisi 1/1.
TOTAL FINA: S.S. 202 Sistiana km 27.
Q8: Strada della Rosandra.
ESSO: piazza Libertà 10/1; via Battisti 6 (Muggia); Sistiana S.S. 14 Duino Aurisina.
I.P.: via Balamonti 2; viale Miramare 213.
API: passaggio Sant'Andrea.

Aperti 24 ore su 24
AGIP DUINO NORD: Aut. Ts/Ve.
AGIP DUINO SUD: Aut. Ts/Ve.
AGIP VALMAURA: S.S. 202 km 36 (Superstrada).

Servizio notturno
TAMOL: via F. Severo 2/3.
AGIP: viale Miramare 49; via dell'Istria 155; via A. Valerio 1 (Università); Cattinara.
ESSO: Sgonico - S.S. 202.
TAMOL: via F. Severo 2/3.

ELARGIZIONI

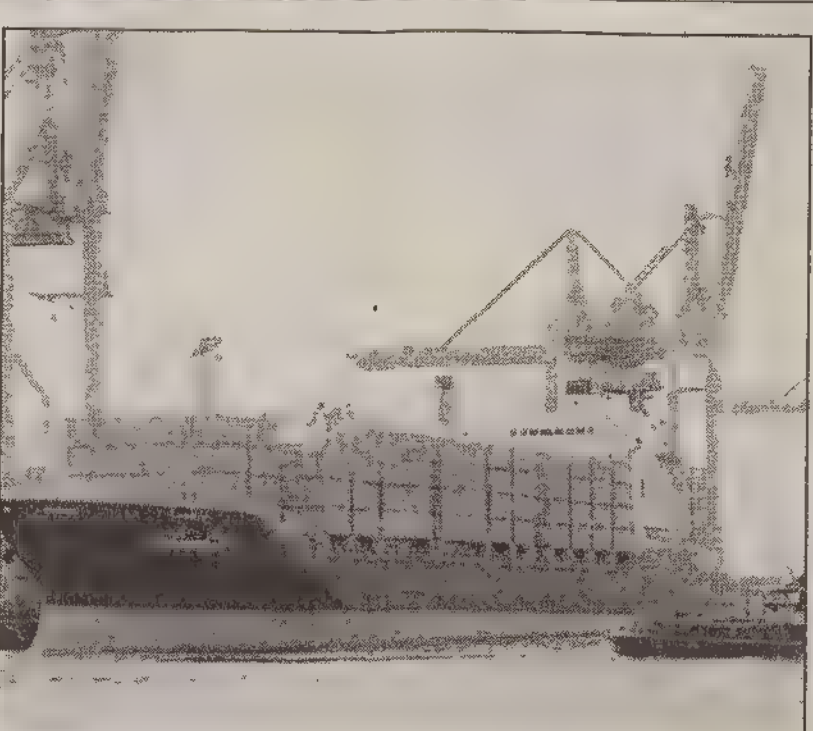
- In memoria di Andrea e Nicoletta e di Nino nel suo VII anniv. (9/12) dalle figlie e dalle sorelle Etta e Maria 25 pro Tempio Mariano.
- In memoria di Gemma Bullo Kraus nel XII anniv. (8/12) dal marito Ennio, cognata Laura Bradascchia 50 pro suore orsoline di Grotta.
- In memoria di Marino Cigui per il compleanno (9/12) dalla moglie Benita, Tiziana e Tullio 100 pro Ass. via di Natale Aviano.
- In memoria di Mario Cosanz (8/12) da Gianna e Celeste 25 pro Ass. Amici del Cuore.
- In memoria di Erminia Di Marin Passaro nel V anniv. (8/12) dalla sorella e dalla nipote Tea 25 pro chiesa Beata Vergine delle Grazie.
- In memoria di Bruna e Attilio Doratti nell'anniv. (8/12) dai figli Edda e Fabio 50 pro Ricreatore Giglio Padovan.
- In memoria di Augusto Fabris per l'VIII anniv. (9/12) da Licia, Fabio, Marino, Roberto 25 pro Centro tumori Lovenati, 25 pro Via di Natale Aviano.
- In memoria di Lidia e Giuseppe Juresich nel X anniv. (8/3 - 8/12) da Marina e Luciano 50 pro mensa Frati di Montuza.

- In memoria di Antonio Longo nel IX anniv. (8/12) dalla figlia 25 pro Ass. de Banfield.
- In memoria di Pietro Veos da Ferluga Sabina Walter Sergio 150 pro Burlo Garofolo.
- In memoria di Armando Verani da Sergio Gortani 50 pro Ass. de Banfield.
- In memoria di Vincenzo Esposito dal Fondo assistenza Corpo polizia municipale di Trieste 62, dai colleghi del figlio Depositeria comunale di Trieste 130 pro Fondazione Ota-Luchetta-Hrovatin-D'Angelo.
- In memoria di Vilma Felluga ved. Benvenuti dalla fam. De Biasio 15 pro Agmen.
- In memoria di Maria Feresin Vadi (Gorizia) dalle nipoti Sylva, Delfina, Rosalina, Manuela e Fulvia 190 pro Agmen.
- In memoria di Luigi Fragiaco da Wanda e Paolo Vlah 30 pro chiesa San Giovanni Decollato.
- In memoria di Lidia Gomisello ved. Gregorat da Anna Gregorat e Wanda e Aldo Solinas 50 pro Ass. Amici del cuore; di Lidia Gomisello ved. Gregorat dalle fam. Visentini e Messina 50 pro Agmen.
- In memoria di Giorgio Greblo da Cervini, De Rota, Lavaggi, Miraz, Saule, Seifert 60 pro frati cappuccini di Montuza; dalla famiglia Mattel 30 pro Agmen.
- In memoria di Enea e Laura Guillermin e Giuseppe e Maria Colombin per il Santo Natale da Leda e Fulvio 50 pro Airc, 50 pro Astad.
- In memoria di Augusta Lusa da Maria, Lucia, Edi e Mirella 100 pro Centro tumori Lovenati; da Licia, Lidia, Mariuccia, Nedda e Nidia 50 pro Istituto Rittmeyer.

COMPRO ORO
MONETE - GIOIELLI
PIETRE PREZIOSE
Central Gold
Corso Italia 28 - Trieste
PRIMO PIANO
Apertura 9 - 12

AVIS RENT A CAR
AUTONOLEGGIO
Trieste - Tel. 040 300.820

MOVIMENTO NAVI



TRIESTE - ARRIVI				
Data	Ora	Nave	Prov.	Orm.
8/12	6.00	Pc SIDER STAR	Taranto	Italcem
8/12	6.00	Na VENUS	Venezia	VII
8/12	8.00	Tu UND ATILIM	Istanbul	31
8/12	18.00	Bs KATJA	Es Sider	rada
TRIESTE - PARTENZE				
8/12	20.00	Tu UND ATILIM	Istanbul	31
8/12	20.00	Na VENUS	Capodistria	VII
8/12	22.00	No FRONT BIRCH	ordini	Siot 4

ITALNOVA
TAGLIE GRANDI
a prezzi piccoli!
in piazza Ospedale, 7 - TRIESTE
Tel. 040.638468

BAU-HAUS
ARREDAMENTO E COMPLEMENTI D'ARRED
È APERTO TUTTO IL MESE
IN VIA DELLE BECCHERIE, 7

OGNI GIORNO VICINI AL MONDO E ALLA NOSTRA CITTÀ
IL PICCOLO

TRIESTE TRASPORTI
TRASPORTO BICICLETTE SUL TRAM

SI RAMMENTANO LE NORME CHE REGOLANO IL TRASPORTO DELLE BICICLETTE SUL TRAM DI OPICINA:
E' consentito il trasporto a pagamento di una bicicletta per passeggero, esclusi i tandem, nel numero massimo di 3 all'esterno di tutte le vetture e di 6 all'interno di quelle contraddistinte da apposito cartello, secondo i seguenti criteri:
- il carico e lo scarico delle biciclette all'interno delle vetture tranviarie dovrà avvenire esclusivamente ai capilinea di Piazza Oberdan e di Opicina (sulla piattaforma lato Opicina) e quindi fissate alle apposite rastrelliere. Le corse che consentono il trasporto all'interno della vettura sono quelle che vengono effettuate al sabato e durante le giornate festive con partenza da piazza Oberdan alle ore 09.11, 10.11 e 11.11;
- ciascun utente che intenda utilizzare il servizio porta bicicletta, sia interno che esterno, dovrà caricare (scaricare) autonomamente, sotto la sua esclusiva responsabilità, la propria bicicletta sulla vettura tranviaria negli spazi all'uopo predisposti ed assicurarsi che sia perfettamente posizionata e fissata nell'apposito supporto;
- è fatto divieto a chiunque, escluso il personale di servizio, di intrattenersi nella piattaforma lato Opicina se questa è attrezzata per il trasporto di biciclette.
La Società si riserva sul fruitore del servizio per quei danneggiamenti, derivanti da incuria di quest'ultimo, alle suppellettili aziendali, agli altri utenti od ai mezzi di altri utenti.

800-016675

Oggi a San Giacomo Il Mercatino dell'ingegno

Seconda uscita pre-natalizia a San Giacomo per il Mercatino dell'arte e dell'ingegno a cura dell'Associazione hobbistica Trieste Onlus che tradizionalmente si tiene ogni terza domenica del mese dall'alba al tramonto nella zona di Cattedrale, e più precisamente in capo di Piazza.

Dopo le positive uscite della primavera scorsa, salutate da un buon afflusso di pubblico, oggi, dalle 8 alle 19, Campo San Giacomo ospiterà infatti nuovamente il Mercatino dell'arte e dell'ingegno in una nuova edizione pre-natalizia.

Il simpatico e importante mercatino si ripresenta con un ciclo di uscite, fino al 21 dicembre, in occasione delle imminenti festività natalizie: si svolgerà infatti oggi, sabato 14 dicembre e anche sabato 21 dicembre.

I prodotti esposti sono rigorosamente artigianali e sono ricchi di fascino. Destano sempre grande curiosità.

Questa mattina alle 11.30 l'inaugurazione della struttura dedicata alla Madonna della Salute Restaurata l'edicola di via della Cattedrale

Martedì alla Cartesius Una rassegna di opere su carta

Si inaugura martedì alle 18, alla galleria Cartesius di via Carducci 10 una rassegna di opere su carta. Saranno esposti una trentina di fogli di artisti del '900 eseguiti in varie tecniche, come lechine di Carmelich, P. Marussig, Mascherini, Fini, le matite di Pilon, Cernigoi, i crayon di Cargo, Fittke i monotypi di Bergagna e Silvestri, le tecniche miste di Carlo Sbisà e Nino Perizi, il pastello di Dudovich e con una xilografia in esemplare unico di Luigi Spacal. La rassegna rimarrà aperta sino al 28 dicembre con il seguente orario: feriali 10.30-16.30 e 16.30-19.30, le domeniche di dicembre (15, 22 e 29) dalle 10.30-13.

Oggi alle 11.30 in via della Cattedrale (nei pressi del numero 9) avrà luogo l'inaugurazione della restaurata edicola sacra dedicata alla Madonna della Salute. Alla cerimonia saranno presenti il sindaco, il vescovo Ravignani, l'assessore ai beni e alle attività culturali Roberto Menia.

Le monache benedettine del monastero di San Cipriano, all'esterno del quale è posta l'edicola sacra, parteciperanno alla cerimonia dall'interno del convento, intonando due canti alla Madonna in gregoriano (*Tota Pulchra* e *Ave Maria*) e un canto popolare dedicato alla Vergine.

Il restauro, promosso dal Comune è stato eseguito dal laboratorio restauri d'arte di Viviana Deffar e Donatella Russo Cirillo con la direzione di Adriano Dugulin - direttore dei Civici musei di storia e arte, che hanno competenza sui monumenti e le aree monumentali della città - e sotto

la supervisione della Soprintendenza del Friuli Venezia Giulia.

La nuova cancellata è stata realizzata da Sergio Masset dell'Associazione di volontariato «Cittaviva» coadiuvato dal personale tecnico dei Civici musei di storia e arte (Boris Juretic e Giacomo Emanuelli), su progetto di Marino Ierman del Norp (Nucleo operativo ricerche e progettazioni) dei Civici musei di storia e arte. Le ricerche archivistiche e storiche sono state effettuate da Michela Messina (esperto conservatore dei Civici musei), quelle iconografiche da Ondina Ninno (fototeca dei Civici musei).

Il monastero di San Cipriano ha donato la stampa raffigurante la «Madonna della Salute», la cui immagine, attribuita a Giovanni Battista Salvi detto il Sassoferrato (Sassoferrato An 1609 - Roma 1685), donata nel 1841 da Domenico Rossetti alla chiesa di Santa Maria Maggiore, gode di

particolare venerazione a Trieste. La stampa, edita dalla tipografia triestina di Giovanni Balestra, risale al XIX secolo.

La sensibilità e l'interessamento di alcuni abitanti del rione, tra cui soprattutto il maestro Emilio Busolini e la sua signora Fulvia Rota Busolini hanno portato all'attenzione delle autorità e della direzione museale la necessità di intervenire su una condizione di parziale degrado dell'edicola sacra, consentendo così il suo recupero e la sua salvaguardia in quanto documento vivo di una Trieste che rischia di scomparire.

La realizzazione dell'edicola sacra si colloca probabilmente alla metà del secolo XIX: in seguito alla demolizione delle mura di cinta della città, avvenuta nel 1842 e alla conseguente rimozione delle stazioni della *Via Crucis* che correvano lungo la via dei Capitelli, a partire da piazza Cavana, e successivamente in via della Cattedrale.

«Sono riusciti a trasformare la Triestina in una preziosa risorsa per la città» Premio Barcola a Berti e Rossi



La Triestina è in B: lo storico abbraccio sul campo della promozione tra Berti e Rossi.

Vulcanico, estroverso, irrefrenabile l'uno; pacato, sobrio e misurato l'altro: dall'accostamento di un simile ventaglio di caratteristiche non poteva che nascere un binomio di straordinarie potenzialità. L'occasione d'incontro è stata la Triestina calcio, a guadagnarci è stata la squadra, è stata l'intera città.

Prima del fortunato abbinamento Amilcare Berti presidente-Ezio Rossi allenatore, la Triestina navigava sconsolata nelle serie a ridosso dei dilettanti. Per quattro anni gli alabardati hanno perso gli spargi-promozione per ritornare nella serie C1. Poi, tre stagioni fa, l'avvento dell'accoppiata Berti-Rossi. E fu subito promozione, fu C1. E fu, subito dopo, anche l'attesa, agognata serie B. Quest'anno poi la Triestina è la sorpresa più bella della serie cadetta e - inutile negarlo - è incredibilmente in corsa per un'altra promozione, questa volta al massimo olimpo del calcio.

La coppia Berti-Rossi in tre stagioni ha trasformato la dimessa e decaduta Triestina in una macchina vincente: a immagine dei suoi due mentori, dell'uno rispecchia brillantezza, energia, versatilità; dell'altro geometria, costanza, volontà. Insomma, una macchina che ottiene risultati, facendo anche bel gioco. Facendo spettacolo. E lo sport spettacolo è ormai un business, cioè un affare che - se gestito con intelligenza, managerialità, oculatezza - può autoalimentarsi, può essere una risorsa.

Certo questa Triestina vincente sta diventando una risorsa per la città, per la sua immagine, che ricomincia a scorrere in termini positivi sugli schermi tv, a ritrovare capacità di attrarre attenzioni, idee, iniziative. E' giusto dargliene atto. Ecco perché, con queste motivazioni, il Comitato per il «Premio Barcola», ha deciso di assegnare il proprio riconoscimento per il 2002 proprio ad Amilcare Berti e a Ezio Rossi, presidente e allenatore della Triestina della risurrezione.

E' la prima volta che il «Premio Barcola», giunto alla sua decima edizione, dopo aver assegnato i propri riconoscimenti a personaggi che hanno promosso il nome di Trieste nei campi della cultura, dello spettacolo, dell'imprenditoria, della scienza e della ricerca, premia lo sport. La cerimonia si svolgerà entro il mese all'auditorium del museo Revoltella.

p. t.

Vertice dell'Ordine sovrano e militare del Tempio di Gerusalemme Neo-templari da tutta Italia



Una foto di gruppo con i delegati italiani che hanno ricevuto il titolo di «commandeur».

Oratorio San Giovanni Una mostra di beneficenza

Da domani al 13 dicembre, dalle 10 alle 12.30 e dalle 15.30 alle 17.30 l'Anffas in collaborazione con la Comunità di San Martino al Campo e con l'oratorio di San Giovanni Pio XII, sarà presente all'oratorio di San Giovanni per una mostra di beneficenza.

Sono convenuti dal Molise, Campania e Calabria a Trieste otto delegati dell'Ordine sovrano e militare del Tempio di Gerusalemme per ricevere dal gran priore d'Italia, Walter Grandis, il titolo di «commandeur» che li autorizza ad amministrare una delle commende neo-templari sparse in tutto il Paese. Cavalieri e dame si sono riuniti nella chiesa di S. Rita in via Locchi dove, dopo la messa officiata dal cappellano dell'Ordine, si è svolta la suggestiva cerimonia di nomina. L'Ordine, che trae la discendenza spirituale dai cavalieri templa-

ri perseguitati dal re Filippo il Bello agli inizi del quattordicesimo secolo, affonda le sue origini nell'Assemblea di Parigi del 1804. La casa madre è in Belgio dove l'Ordine è stato registrato come associazione senza finalità di lucro nel 1932 e nel 1975. Nel 1993 è stato costituito dal gran cancelliere Michel Van Der Stock, facente funzione di gran maestro, il Gran priorato d'Italia che ha raggiunto la propria autonomia nel 1989 con l'elezione di Walter Grandis ai vertici dell'Istituzione che ha Trieste quale sede nazionale.

Salotto dei poeti Edda Serra su Marin

Autore amato e poeta prediletto da Edda Serra, che ne è dal 1977 curatrice editoriale di tutta la sua produzione poetica, Biagio Marin sarà rivisitato dalla studiosa triestina, le cui pubblicazioni spaziano dalla poesia contemporanea alla didattica e alla linguistica, nell'appuntamento con il «Salotto dei poeti» (via Donata 2), domani, alle ore 17.30.

A presentare la Serra, dopo l'introduzione della presidente del sodalizio, Maria Pia Caggianelli, sarà Gaetano Longo - poeta e instancabile traduttore di illustri nomi della cultura latino-americana, direttore, tra l'altro, del Festival internazionale Trieste poesia.

Biagio Marin dunque, il cantore di Grado: e di lui la Serra si addentrerà a «cogliere lo spessore dell'anima, la storia dell'uomo, la dimensione dell'intellettuale» nel segno di una introspezione che lei, appassionata interprete del poeta, morto nel 1985, sa decifrare sino in fondo.

Grazia Palmisano

Alla fine di dicembre La Mazzucato al Festival



Daniela Mazzucato, la popolare protagonista del Poperetta, sarà l'ospite d'onore del 24.º Festival della canzone triestina in programma, a carattere benefico, il 27 dicembre al Politeama. Alla brava artista verrà conferito l'annuale «Oscar dell'amicizia». Parteciperanno inoltre la Witz Orchestra e l'attrice Ombrina Terdich; sedici saranno le canzoni triestine inedite in gara.

Da martedì sarà attiva la prenotazione dei posti (due euro) nella biglietteria del teatro e all'Utat point di Galleria Protti.

Istituto Livio Saranz «La lotta dei fuochisti»

Domani alle 17.30 alla Marittima (sala del Circolo ricreativo lavoratori dell'Autorità portuale) l'Istituto «Livio Saranz» con il Circolo ricreativo presenta la pubblicazione con gli atti del Convegno «1902-2002, la lotta dei fuochisti del Lloyd Austriaco».

IL COMUNE DI MONFALCONE

bandisce concorso pubblico per il rilascio di autorizzazioni di somministrazione alimenti e bevande. Per informazioni, rivolgersi all'U.O. Commercio, tel. 0481/42055.

IL DIRIGENTE DEL SERVIZIO 2
dott. Vincenzo Pergola



IL PICCOLO

IL GIORNALE
DELLA
TUA CITTÀ

Natale senza pensieri

Paghi
a luglio 2003
senza interessi*

Agos Italiana (oppure sceglierai a luglio 2003 la tua formula di pagamento rateale).

Idee e convenienza
da regalare,
da regalarsi

Elettrodomestici - Video

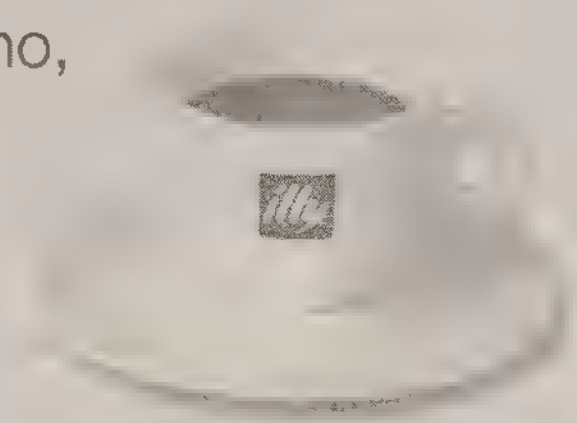
UNIVERSALTECNICA

TRIESTE - CORSO SABA, 15
TRIESTE - VIA CARDUCCI, 4
CENTRO LANZA - SS 202 BIVIO PROSECCO

Oggi aperto.

Approfittate di questa occasione per i vostri acquisti di Natale in tutta tranquillità.

E in più, al secondo piano,
Universaltecnica
vi offre un espresso.



Orari del Centro Shopping di Corso Saba, 15:
10.00 - 13.00 15.30 - 19.30

Hi-Fi - Computer - Telefonia

EURONICS

I grandi negozi d'Europa

L'acredine di Capello

Pur non essendo una grande tifosa di calcio seguio volentieri le vicissitudini della nostra Triestina, che ci fa sognare ogni settimana. Mi sembra che l'atteggiamento dell'allenatore Rossi sia sempre pacato e comunque positivo nei vari commenti dei dopo-partita. Senza dubbio non posso dire la stessa cosa dell'allenatore della Roma, Fabio Capello. Ho ascoltato un'intervista televisiva e ho avvertito acredine verso la nostra squadra, e di conseguenza anche verso i tifosi triestini.

Il signor Capello deve ricordarsi che la Triestina è una squadra che milita in serie B da questo campionato e che sta facendo miracoli mentre la Roma è una squadra di serie A che ha pareggiato solo gli ultimi minuti della partita, e che senz'altro poteva fare meglio.

Quindi a mio avviso doveva riconoscere le capacità della nostra squadra, invece ha negato l'evidenza dei fatti.

Caro Capello, ho capito che lei non è «bisiaco» ma semplicemente «fido friulano».

Adriana Posca

Alberi pericolosi

All'inizio della scalinata Ippolito Nievo, angolo pendice Scoglietto, convivono ai lati della stessa cinque alberi e un lampione dell'illuminazione pubblica (H443).

Gli alberi che non sono stati potati da almeno 15 anni, crescendo a dismisura, raggiungono il tetto delle case adiacenti. Nelle giornate di bora oscillano paurosamente, andando a sbattere con i rami sul lampione vicino, con il risultato che ora è guasto, lasciando la scalinata buia e

IL CASO

Una lettrice sottolinea i diritti e le prospettive per la terza età

La famiglia deve aiutare l'anziano



I nostri anziani vivono attorniti da una molteplicità di problematiche: solitudine, emarginazione, reddito inadeguato, salute precaria. Le risorse idonee a rispondere a tali questioni possono essere diverse.

Lo Stato, le Regioni e i Comuni hanno, nel rispetto del principio di sussidiarietà, sicuramente un ruolo centrale, ma ancora più importante è il ruolo della famiglia.

La nuova legge sull'assistenza (L. 328/2000) definisce la famiglia come soggetto attivo di cure e prestazioni, quindi usciamo dalla visione di Stato caritatevole per acquistare una consapevolezza maggiore sull'importanza di una sinergia di interventi che anche la famiglia deve portare avanti.

L'importanza per un anziano di continuare a vivere nella sua casa, immerso nei ricordi di sempre, con le sue abitudini, senza

orari prefissati, è indubbia; oltre a rendere il soggetto stesso più sereno ne valorizza l'autonomia motoria e decisionale.

I parenti possono prestare la loro opera nella cura del soggetto, aiutandolo a compiere tutti quegli atti di vita quotidiana per i quali il soggetto si rende non autosufficiente, ma possono anche fornire un supporto emotivo e psicologico atto a rendere dignitoso la terza o quarta fase della vita di coloro che li hanno cresciuti e amati.

È un diritto dell'anziano avere l'affetto e le cure dei suoi famigliari ed è un dovere per i giovani aiutare chi giovane non è più, chi con i suoi sacrifici ha costruito un pezzo di storia italiana, chi con la sua saggezza ha costruito un pezzo di storia della famiglia, di storia dei sentimenti.

Raffaella Ferone
Monfalcone

dopo aver interpellato i suoi superiori ci assicurava che entro ottobre gli alberi sarebbero stati potati. Trascorso ottobre, non si è visto nessuno. È incredibile che tre enti pubblici, informati ripetutamente della situazione, se ne lavano le mani e ognuno aspetta che il lavoro lo faccia l'altro.

Vogliamo forse che qualcuno si faccia male veramente prima di intervenire? Se dovesse accadere ciò, sarebbe un bel guaio, non solo per l'eventuale infortunato, ma anche per tutte e tre amministrazioni.

Flavio Celant
(seguono 10 firme)

Ignoranza geografica

L'altro giorno all'aeroporto di Venezia un gentile signore chiedeva se per andare a Pordenone avrebbe dovuto passare per Trento e per Trieste. Forse si pregustava un grappino da bersi sul ponte di Bassano che notoriamente unisce queste due città.

Su «Il Messaggero» di Roma un coltissimo giornalista inviato speciale dalla capitale per la partita di pallone valida per la Coppa Italia sottolinea infatti che Trieste è in Friuli.

Almeno da un addetto ai lavori si potrebbe pretendere maggiore conoscenza.

Furio Finzi

La visita all'inceneritore

Le classi quinte della scuola elementare «S. Pertini» desiderano ringraziare i tecnici, che le hanno accompagnate nella visita all'inceneritore, per la competenza e la gentile accoglienza. Grazie a loro la visita è stata molto istruttiva e interessante.

Gli alunni e gli insegnanti della scuola elementare «S. Pertini»

50 ANNI FA

8 dicembre 1952

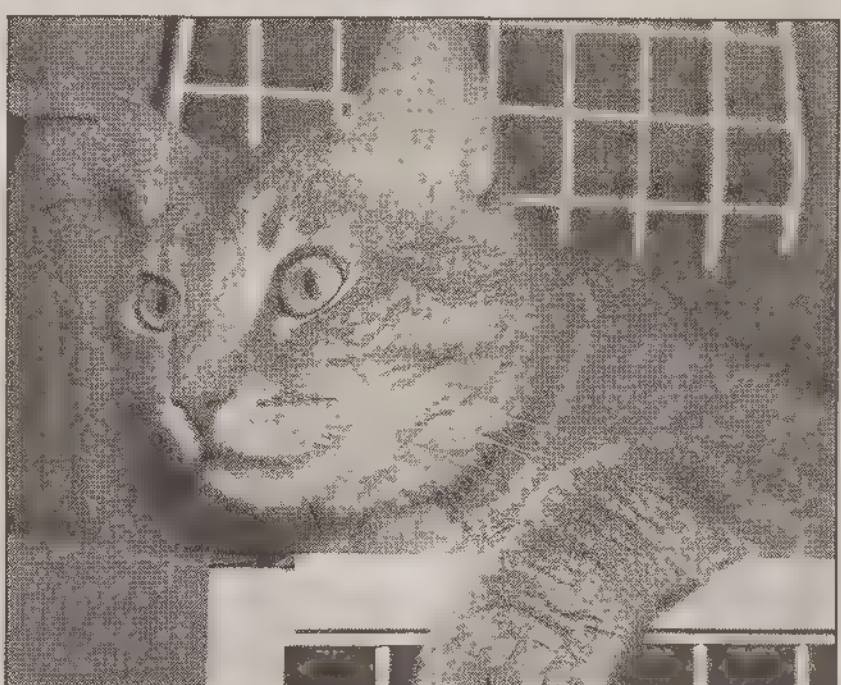
● Dopo cinque giorni di eccezionale violenza, la bora non accenna a placarsi. L'altro ieri qualche fiocco di neve e il primo gelo; alberi abbattuti, persone ferite, tre barche affondate o, ieri, nel pressi della boa della sacchetta, è perfino colato a picco il rimorchiatore «Furia».

● Il comitato provinciale della Fmsi organizza un corso accelerato per massaggiatori sportivi, onde legalizzare il loro diploma secondo l'attuale normativa. Il programma sarà svolto dai medici Polacco, Verginella, Graziadei e Fogher, coadiuvati dai massaggiatori R. Rainò e C. Cerni. Iscrizioni al C.S. Ponziana, via Ginastica 20.

UN AMICO DA ADOTTARE

Vagava in cerca d'un ricovero prima d'essere accolto al Gattile

Quegli occhioni di «Oberdan»



Il pitbull del Gilros
Una casa per «Kaj»

«Kaj», il pitbull apparso sulle segnalazioni di domenica scorsa, ha subito trovato un amico. È stato adottato da un ragazzo che ama tanto gli animali, abita in un appartamento e già in passato aveva avuto altri cani.

«Kaj» si trovava alla pensione convenzionata per animali «Gilros» di Opicina.

La struttura di via di Prosecco 1904 (tel. 040.215081) ha altri cani da dare in adozione.

È aperta dalle 10 alle 12 tranne il martedì e i festivi.

Si chiama «Oberdan» e vagava dalla piazza omonima a via Fabio Severo in cerca di un ricovero. Dopo diverse segnalazioni è giunto al Gattile di Cociani dove è stato accolto. Ora attende un amico che

lo adotti. Il gattino «Oberdan» ha superato un disturbo alle gengive e oltre a essere molto carino, con due occhioni tanto espressivi, è anche tanto buono e socievole. Ideale per qualsiasi casa.

ANIMALI

«Il problema delle allergie non deve bloccare questa iniziativa»

«I gatti sui bus un atto di civiltà»

Desidero confortare la signora Tundo, che il 3 dicembre ha scritto su «Il Piccolo» a proposito del permesso di portare con sé cani e gatti di piccola taglia sugli autobus.

Con questo civilissimo permesso si consentirà a persone, per lo più anziane, di portare il loro piccolo amico dal veterinario (a loro spese) senza pagare il taxi, ad esempio, oppure portare il cagnolino a fare una passeggiata magari a Barcola (non farà male nemmeno a loro); ma non certo per «scorazzare» a destra e a manca.

Le persone, come sua figlia, che hanno dei problemi per il pelo del gatto (non del cane, quindi) basta si siedano o sostino lontano dal portatore sano di bestiola.

Guardi che non sono un'anziana, sono una ragazza di 24 anni che ha fatto un viaggio di due settimane con la sua amica, allergica, dentro a un camper, col nostro gatto di casa, che tenevamo lontano da lei. E un camper è ben più piccolo di un autobus.

Altro fatto: in Francia

(ma anche in altri Paesi europei) è permesso portare cani anche di taglia grande (come il nostro) sui mezzi pubblici, a guinzaglio e non; come nel caso di Trieste, in cestini o sporte della spesa. Avrà pochissime probabilità, sua figlia, di trovarsi a tu per tu, tanto da dover respirare i famigerati peli, con i miei casalinghi che - generalmente - non amano viaggiare e, se lo fanno, è perché i loro padroni ne hanno la necessità.

Giada Benevol

■ I lettori che vogliono vedere pubblicate le loro Segnalazioni sono pregati di scrivere su un solo tema, di non superare le TRENTA RIGHE da sessanta battute a riga, possibilmente di scrivere a macchina, di firmare in modo comprensibile i loro testi e di comunicare il numero di telefono dove sono reperibili (il numero telefonico e l'indirizzo devono esserci anche nelle e-mail). I testi incomprensibili o più lunghi di trenta righe da 60 battute a riga non saranno presi in considerazione.

Deve ricorrere a un vaccino

Rispondo alla lettera «Cani e gatti sui mezzi pubblici: disagi per chi è allergico», pubblicato sul Piccolo del 3 dicembre. Vorrei sapere perché questa persona, per l'allergia al pelo dei gatti della figlia, pretende che nessuno viaggi più con i propri animali sui mezzi pubblici e perché invece non pensa di fare come fa ognuno di noi (compresa io) quando è colpito da una simile intolleranza, ovvero ricorre a un vaccino.

Il mondo non gira intorno a ognuno di noi ma noi dobbiamo per poter vivere in società andarci incontro cercando di cedere qualcosa di nostro per lasciare spazio agli altri. I mezzi sono pubblici e quindi appartengono, se così si può dire, anche ai nostri amici che sono i nostri amici e fanno parte della nostra vita e della nostra famiglia. Per problemi di questo tipo occorre che ognuno provveda autonomamente così come si fa per le malattie.

Le allergie sono di svariate tipi e non sono dovute solo al pelo dei gatti ma anche alle piante. Allora corriamo ai ripari nello stesso modo.

Claudia Spagnuolo
Roma



Ervino, 80

Ervino, ex artigiere, ha 80 anni. Auguri da familiari e parenti.



Clara e Gaetano, nozze d'oro

Clara e Gaetano festeggiano oggi le nozze d'oro. E in questo giorno tanto importante ricevono gli auguri dal figlio Piero.



Melina, 80

Melina detta «Santola» ha 80 anni. E riceve gli auguri da parenti e amici.

CENTRO PELLETERIE
Il più grande negozio di pelletterie della tua regione
...la qualità al giusto prezzo
MILLE IDEE REGALO PER UN NATALE SPECIALE!!!!

PIERRE CARDIN
SERGIO TACCHINI
DIAGIOTTI

ENRICO COVIERI
BALENCIAGA
SOPRANI

ROCCO BAROCCO
CHIARRO
NICOLÒ

MARIO VALENTINO

APERTO

DAL LUNEDÌ AL SABATO NON STOP

DALLE 08.00 ALLE 19.00

ed in più ... **A DICEMBRE APERTO**

ANCHE ALLA DOMENICA.

SCIARRE
AVANTI
BERRETTI

BORSETTE
CARTELLE
PORTAFOGGI

CINTURE
ZAINI TEMPO LIBERO
OMBRELLI

ACC. ESOTICI MOD.



Ampia scelta valigeria

CIAM

TRIESTE - VIA LA MARMORA, 14 ZONA FIERA - TEL. 040.390770

Utata

destinations

DA DOVE TUOI CONFINI SI INIZIANO



Capodanno, si parte!

Viaggi da Trieste

Cominciate il 2003 con un bel viaggio frizzante, da scegliere tra le tante opportunità che Utat ha preparato per voi in Europa e nei posti più belli del mondo. Venite a scoprirle nelle agenzie di via Imbriani, Galleria Protti, e di Opicina.

In Italia

Dal 28 dicembre al 2 gennaio

Capodanno a Napoli e Sorrento
Puglia, il Mondo dei Trulli
Sicilia, il Triangolo del Sole

Dal 29 dicembre al 2 gennaio

Costa Amalfitana, Arcobaleno di Colori
Roma, Culla d'Italia

Dal 30 dicembre al 2 gennaio

Capodanno a Firenze
Capodanno in Umbria
Roma, Città Eterna

In Europa

IN AUTOPULLMAN

Dal 29 dicembre al 2 gennaio

Berlino, cuore d'Europa
Budapest
Parigi
Magica Praga
Salisburgo
Vienna Classico

Dal 30 dicembre al 2 gennaio

Cannes

Dal 28 dicembre al 3 gennaio

Praga, la città d'oro

IN TRENO

Dal 29 dicembre al 2 gennaio

Vienna

IN AEREO

Dal 29 dicembre al 2 gennaio

Amsterdam
Andalusia
Atene
Bruxelles
Finlandia, nel Paese di Babbo Natale
Londra
Vienna de Luxe

Dal 29 dicembre al 1° gennaio

Barcellona
Lisbona
Madrid e Toledo

Capodanno nei VentaClub ultime disponibilità

SANTO DOMINGO

GRAN DOMINICUS + Gran Hotel Lina
7 notti a partire da € 2.400,00

CUBA

VentaClub SANTA LUCIA all inclusive
Partenza 24 DICEMBRE
7 notti/14 notti a partire da € 1.640,00

VentaClub TROPICO all inclusive
7 notti/14 notti a partire da € 2.380,00

MESSICO

VentaClub PLAYA MAROMA all inclusive
7 notti/14 notti a partire da € 2.550,00

BRASILE

VentaClub PRAIA SERRAMBI all inclusive
7 notti/14 notti a partire da € 2.380,00

ZANZIBAR-KENYA

VentaClub MAWIMBINI all inclusive
7 notti/14 notti a partire da € 2.190,00

MAR ROSSO

VentaClub REEF all inclusive
7 notti/14 notti a partire da € 1.360,00

VentaClub FARAANA all inclusive
7 notti/14 notti a partire da € 1.020,00

VentaClub SHARM all inclusive
7 notti/14 notti a partire da € 1.270,00

MARSA ALAM

VentaClub MARSA ALAM all inclusive
14 notti € 1.490,00

MAROCCO

Linea Superior Ventaglio LE PALAIS BLEU
7 notti € 1.190,00

Melià Tichka

7 notti € 1.100,00

Tutto Praga

Quale special da Trieste

Volo speciale da Milano

Capodanno a Praga, la città d'oro

Dal 29 novembre al 1° gennaio

Viaggio di gruppo con accompagnatori

Hotel 4° categoria Praga

a partire da € 990,00

Viaggio individuale

Hotel 4° categoria Praga

quote da € 620,00

Viaggi speciali

a partire da € 645,00

DAL 29 DICEMBRE AL 2 GENNAIO

Capodanno tra le cime innevate delle Dolomiti
incluso cenone di San Silvestro

Capodanno a Salsomaggiore,

Le Rocche del Ducato e i luoghi verdiani
incluso cenone di San Silvestro (Club Amici Utat)

DAL 30 DICEMBRE AL 2 GENNAIO

Capodanno nel Castello di Valenzano
incluso cenone di San Silvestro

In crociera tra il 2002 e il 2003

Dal 20 dicembre al 6 gennaio

con **COSTA ALLEGRA**

Bellissimo itinerario da Savona per Barcellona, Casablanca, Tenerife, Capoverde, Senegal, La Palma, La Gomera, Lanzarote, Malaga, Almeria

a partire da € 2.180,00

Dal 17 al 27 dicembre

CROCIERA DI NATALE FESTIVAL CRUISES

Canarie/Madeira/Marocco

a partire da € 675,00 a persona
(e singles SENZA alcun supplemento!)



Europa al volo

Pacchetti individuali volo + 3 notti,
con partenza dai principali aeroporti italiani:

Praga	quote da € 462,00
Berlino	quote da € 482,00
Parigi	quote da € 458,00
Londra	quote da € 353,00
Madrid	quote da € 470,00
Barcellona	quote da € 470,00
Budapest	quote da € 458,00
Monaco	quote da € 345,00
Mosca	quote da € 563,00
San Pietroburgo	quote da € 587,50
Stoccolma	quote da € 553,00
Copenaghen	quote da € 530,50
Amsterdam	quote da € 510,00

Utataviaggi

gruppo Ventaglio

Buone feste da tutti noi!

TRIESTE
VIA IMBRIANI 11
TEL. 0432 891380
GALLERIA PROTTI 1
TEL. 0432 891390
OPICINA
VIA IN PROSPERITÀ 18
TEL. 0432 891381

I numeri di oggi

GIOCO N° 5

Eurofortuna 2002

7	14	19	25
27	36	38	45
55	71	80	84

PER INFORMAZIONI TELEFONA AL NUMERO DI EUROFORTUNA DAL LUNEDÌ AL VENERDÌ 9-13 E 15.30-18.30

040/37.33.299

Eurofortuna 2002

IL PICCOLO

Grafik Italia

Consulenza grafica - Stampa - Grafica

Eurofortuna 2002

IL PICCOLO

Le autovetture sono fornite da

Panauto

Concessionari Opel per Trieste e Gorizia

Str. Della Rosandra, 2 TRIESTE
Zona Artigianale MARIANO DEL FRIULI

Ecco i nuovi numeri vincenti da controllare sulla griglia «cinque» delle vostre cartelle. Continuate a ritagliare i bollini per l'estrazione finale

Eurofortuna, al via il quinto gioco

In lizza tanti giocatori a caccia dei favolosi premi in palio anche per questa settimana

Ed eccoci pronti a partire con una nuova settimana del grande gioco del Piccolo, «Eurofortuna 2002», che già emozioni e tanta gioia ha regalato ai fortunati vincitori delle precedenti tornate. Conclusasi con la pubblicazione, ieri, degli ultimi numeri validi per la quarta settimana (ovvero quella da domenica 1.º dicembre al 7 dicembre), oggi si riparte per affrontare il quinto gioco. E come all'inizio di ogni nuova settimana, anche questa volta partiamo con la pubblicazione di un cospicuo «pacchetto» di numeri

fortunati, che dovrebbero dare via alla rincorsa alla dea bendata da parte di una schiera sempre più numerosa di nostri lettori. Di conseguenza, questa nuova serie di numeri, come quelle che pubblicheremo nei prossimi giorni fino a sabato 14 dicembre, andrà controllata esclusivamente nella quinta griglia della cartella (o meglio ancora di un congruo numero di cartelle, com'è d'altronde il caso di tantissimi giocatori), ovvero quella contraddistinta dalla dicitura «gioco 5 - settimana 5». Lo sappiamo che talvolta ri-

schiamo di apparire noiosi e pedanti nel sottolineare questi piccoli particolari del meccanismo del gioco, ma non porvi la dovuta attenzione potrebbe anche rischiare di escludere qualcuno dal novero dei vincitori, e la cosa non sarebbe certamente piacevole.

L'altro breve suggerimento che diamo sin dall'inizio del gioco è quello di contrassegnare i numeri sulla cartella con un cerchietto e non in altri modi, in maniera tale da non comprometterne la leggibilità nel sempre augurabile caso che si renda necessaria una verifica formale per una possibile vincita. Altro ormai consueto appuntamento con il gioco di inizio settimana è quello con la scheda che pubblichiamo solo una volta alla settimana, alla domenica. Si tratta della scheda valida per la partecipazione all'estrazione finale di gennaio di tutto ciò che, non assegnato nel corso di queste settimane, andrà a costituire appunto il montepremi finale. E un'ulteriore opportunità per coloro che fino a quel momento non erano ancora stati baciati dalla fortuna, per aggiudicarsi tanti fantastici premi.

Ma per poter prendere parte a questa festa conclusiva occorre sin d'ora - e come in tanti avranno già provveduto le scorse settimane - continuare a ritagliare la scheda che contiene gli spazi per i bollini numerati progressivamente. Una volta completata, al termine di questa settimana dev'essere inoltrata come le precedenti all'in-

dirizzo di «Eurofortuna» indicato nel regolamento a fianco. Naturalmente, nel corso di questi prossimi giorni avrete provveduto a ritagliare quotidianamente i bollini, stampigliati come sempre in prima pagina, accanto alla testata, e ad applicarli nei rispettivi spazi sulla scheda in questione.

Ed a proposito dei dati richiesti in calce a quest'ultima, oltre ai dati personali, ove viene chiesto di riportare il numero della cartella, se ne può scegliere indifferentemente uno tra quelli delle diverse cartelle di cui presumibilmente (e augurabilmente) sarete certamente in possesso. Tante cartelle, i fatti stanno a testimoniare, si traducono concretamente in maggiori probabilità di spuntarla e di candidarsi per la prossima estrazione, e in questo senso risulta conveniente continuare ad accaparrarsene un discreto numero rivolgendosi alle decine e decine di negozi ed esercizi commerciali che aderiscono al gioco a premi del Piccolo. Continuate infine a conservare le copie intere del giornale della settimana di gioco.



Nella foto, il gruppo dei festosi vincitori della terza settimana di Eurofortuna.

Questa settimana si gioca qui!!

6	37	40	62	72	86
13	38	46	74	88	
6	37	40	62	72	86
13	38	46	74	88	
6	37	40	62	72	86
13	38	46	74	88	
6	37	40	62	72	86
13	38	46	74	88	

Vanno cerchiati i numeri del gioco n° 5

Blue Mountains Via Ciotti 12 - 34072 GRADISCA D'ISONZO (GO)
Tel. 0481-961166 - Fax 0481-99442

I PREMI SETTIMANALI dall'8 al 14 dicembre

1° premio	COMPUTER «SELECTA K900D»
2° premio	OROLOGIO «SCRIGNO»
3° premio	OROLOGIO «SCRIGNO»
4°-5° premio	OROLOGIO «SECTOR»
6°-7° premio	OROLOGIO «SWATCH IRONY CHRONO»
8°-9°-10° premio	MACCHINA FOTOGRAFICA
11°-12°-13° premio	TELEFONO CELLULARE
14°-15°-16° premio	OROLOGIO SWATCH SKIN
dal 17° al 30° premio	BUONO ACQUISTO DA 50€

25	35	52	75
27	42	68	84
20	36	48	80
16	41	65	71
30	50	70	81
18	37	57	78
30	41	62	71
11	33	4	
12	36		

Questo è il «numero cartella» da indicare nella scheda «raccolgi bollini» valida per l'estrazione finale.

REGOLAMENTO

IL GIOCO

Eurofortuna 2002 dura 6 settimane consecutive a partire dal 10 novembre al 21 dicembre 2002 e prevede l'assegnazione di 30 premi settimanali e inoltre un'estrazione finale che assegnerà tutti i premi non assegnati durante le 6 settimane di gioco.

COME SI VINCE

Ogni cartella ha 6 griglie (1 per settimana) di 15 numeri ciascuna; tutte le cartelle, inoltre, riportano un «numero progressivo». IL PICCOLO, dalla domenica al sabato successivo, pubblicherà per le 6 settimane di gioco, i numeri vincenti da segnare sulle griglie di gioco. Il lettore che sarà in possesso della cartellina recante la serie dei 15 numeri vincenti e delle sette copie del quotidiano relative alla settimana in corso avrà vinto. Per ottenere uno dei premi il vincitore dovrà comunicare la vincita entro le ore 13.00 del martedì successivo all'ultimo giorno di pubblicazione dei numeri della settimana di gioco telefonando al numero 040 3733299 e quindi confermando la vincita a mezzo telegramma completo di generalità, indirizzo, recapito telefonico e numero progressivo della cartella, entro la stessa data e ora, inviandolo a: EUROFORTUNA c/o IL PICCOLO, via Reni 1, Trieste. Tra tutti i

vincitori verranno estratti a sorte i premi dal primo al trentesimo.

L'ESTRAZIONE FINALE

Estrazione Numerica: i premi non assegnati nelle prime due settimane, verranno aggiudicati mediante estrazione di altrettanti numeri di cartella (numero progressivo). L'estrazione sarà effettuata il giorno 9 gennaio 2003 e i numeri vincenti verranno pubblicati su IL PICCOLO nei giorni successivi. La vincita va dichiarata entro le 18.00 del 18 gennaio 2003 con le stesse modalità di cui sopra.

Estrazione Nominativa: assegna i premi non aggiudicati nelle settimane dalla tre alla sei più quelli non reclamati nell'estrazione finale numerica. Per ogni settimana di gioco verrà pubblicato un tagliando per la raccolta dei bollini numerati che saranno pubblicati dalla domenica al sabato successivo: alla fine di ogni settimana i lettori potranno inviare il tagliando completo dei sette bollini, generalità, indirizzo e numero di codice progressivo della propria cartella a: EUROFORTUNA c/o IL PICCOLO, via Reni 1, Trieste, oppure recapitarlo presso il punto di raccolta Eurofortuna. I tagliandi dovranno pervenire entro e non oltre le ore 17 del 20 gennaio 2003.

Un'iniziativa GrafikItalia - PromotionPiù

DAMIANI

ACQUISTATE OGNI GIORNO IL PICCOLO E CONSERVATELO

000000

Questo è il «numero cartella» da indicare nella scheda «raccolgi bollini» valida per l'estrazione finale.

Lanzi

BORGIO CIVIDALE 18 - PALMANOVA UD. 15 - 0431-22511

CULTURA & SPETTACOLI



SOCIETÀ Intervista al docente dell'Università di Bologna che ha scritto un lucido saggio pubblicato da Laterza

Galli: anche la guerra è globalizzata

«Una via d'uscita potrebbe essere quella di costruire davvero l'Europa unita»

«Gli attentati dell'11 settembre, gli attacchi al cuore dell'America a dieci anni dal crollo dell'Urss, mostrano con drammatica evidenza che oggi il mondo è più violento e dinamico di quello "glaciale" dominato dalle due superpotenze». Un'instabilità perenne, sia sotto il profilo economico che politico, costituisce la cifra della contemporaneità a giudizio di Carlo Galli, docente di Storia delle dottrine politiche alla sede forlivese dell'Università di Bologna e autore di «La guerra globale» (Laterza, pagg. 107, euro 9,50), il saggio più originale, interessante e completo proposto da uno studioso italiano sulle cause degli avvenimenti degli ultimi mesi.

Le vecchie categorie interpretative, spiega Galli, sono inutilizzabili perché lo Stato è incapace di filtrare il disordine dell'ambiente esterno, trasformandolo in pace interna. La conseguenza è più evidente, aggiunge, «è che quello della globalizzazione è un mondo di guerra, che fa esperienza di un conflitto di tipo nuovo, senza frontiere, in cui non ci sono avanzate o ritirate, ma solo atti nei quali si manifestano logiche di guerra».

Professor Galli, qual è la fonte della discontinuità rispetto al passato?

«La globalizzazione economica, che ha travolto spazi politici e istituzioni come lo Stato e la sua sovranità. Di fatto, il mondo moderno nel quale eravamo immersi era un mondo statale. All'interno dello Stato, si affermava, non possono capitare determinate cose, ad esempio la guerra civile, mentre all'esterno ci può essere il conflitto. Dentro lo Stato c'era l'ordine, fuori il disordine, dentro il diritto, fuori l'anarchia. Oggi questa funzione della politica non è più attuale, la politica non è più capace di operare la distinzione tra interno ed esterno».

Separare l'interno dall'esterno significava

Non può essere spiegata come conflitto tra ricchi e poveri, e neppure come scontro tra oligarchie per il controllo delle fonti energetiche. La guerra planetaria di cui Carlo Galli parla nella sua lucida analisi di «La guerra globale» è un fenomeno assai più complesso e inquietante, rappresenta il lato oscuro dell'epoca contemporanea, il prezzo che si paga per la globalizzazione delle economie. Con pesantissime ricadute sui Paesi in via di sviluppo, documenta un recente rapporto della Banca mondiale e dell'Ocse.

Gli attentati degli ultimi mesi, spiega lo studioso, hanno amplificato il rallentamento della crescita, abbattendo in misura sensibile il reddito medio di vaste aree dell'Asia e dell'Africa. I settori più colpiti nel Sud del mondo sono quelli dei trasporti e del turismo, mentre i governi occidentali sono stati costretti a rivedere i loro bilanci per far fronte all'aumento delle spese per la sicurezza.

«Per una singolare ironia della storia - ha commentato in un editoriale il quotidiano francese "Le Monde" - i paesi musulmani sono quelli meno esposti alla minaccia della recessione. Grazie all'aumento del prezzo del petrolio, di cui sono produttori, questi Paesi sono infatti gli unici per i quali è possibile prevedere un'accelerazione della crescita sia per il 2002 che per il 2003».

r. bert.

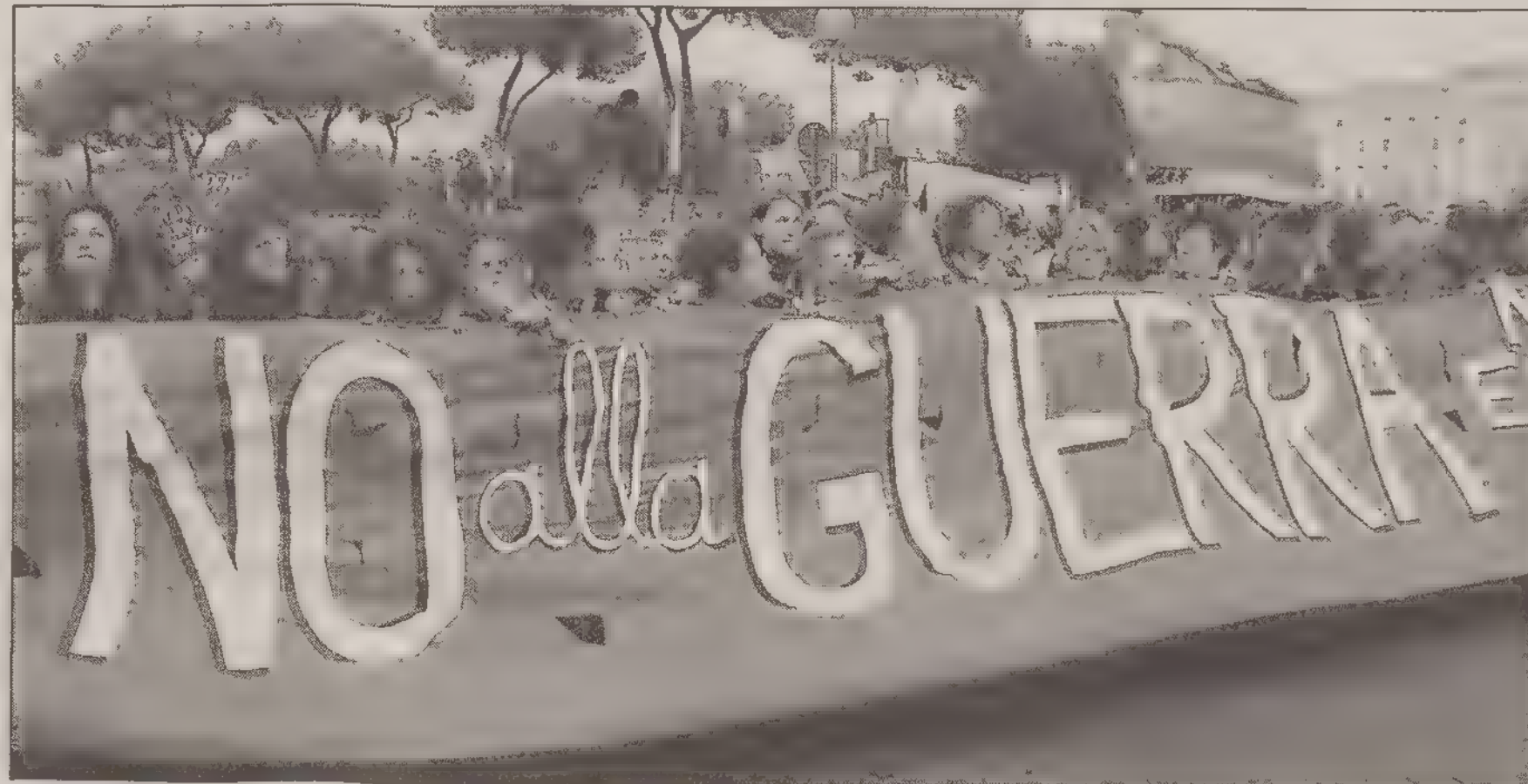
anche riconoscere amici e nemici. E oggi?

«Oggi noi soffriamo di gravi errori percettivi. Ad esempio, nella guerra globale nella quale siamo immersi ci pare di scorgere un conflitto di identità perché questo era il modo in cui sino a pochi anni fa si organizzava lo spazio politico. Di fatto questa distinzione non vale più, e non esiste nemmeno più un conflitto tra identità. C'è semplicemente il caos, e in questo caos noi ci sforziamo vanamente di individuare delle identità che costituirebbero la

causa del conflitto. Quando invece la produzione paranoide di queste identità è invece una delle conseguenze del conflitto».

Un'analisi valida anche per i terroristi?

«I terroristi mi sembrano prigionieri di un'immagine del nemico che definirei fantasmatica. Credono, cioè, alla possibilità che il nemico si condensi in un'unica figura, che esista un simbolo del male del mondo. Noi, di converso, vediamo in loro la stessa cosa. Nulla di più falso, secondo me. Nel mondo contemporaneo, infatti, non esiste alcuna configura-



Con la «guerra globale» dobbiamo imparare a convivere. Questo non significa, però, rassegnarsi e accettare la realtà.

zione di ordine alla quale si opponga una configurazione di disordine, non c'è un normale conflitto tra identità. C'è, invece, il loro mescolarsi nell'informe grigiore della globalità».

Nel suo saggio sostiene che dobbiamo imparare a vedere in modo nuovo la realtà. Per scoprire cosa?

«In primo luogo che esiste la guerra globale e non lo scontro delle identità. E poi che la guerra globale è una caratteristica dello spazio globale nel quale viviamo. Imparare a guardare, non significa, ovviamente,

che dobbiamo imparare a farcelo piacere, dato che quella che stiamo vivendo è una situazione quasi patologica, di insicurezza troppo alta. Ma se non si impara a guardare è impossibile iniziare a riflettere su come si può uscire dalle spire della globalizzazione e dalla guerra globale che ne è il risvolto necessario».

Quali scenari immagina per il futuro?

«Ci sono tre possibilità. Una è quella della costruzione di un impero occidentale in perenne guerra contro il nemico terrorista, una guerra perenne che tut-

tavia si suppone possa essere, prima o poi, vinta. La seconda si fonda sul ritorno ad una proposta politica globale all'insegna dell'universalismo. Mentre la globalizzazione è un mondo unificato dalle sue contraddizioni, il recupero dell'universalismo vuol dire, in termini pratici, che i governi si adoperano per far funzionare l'Onu, trasformato una sorta di polizia globale a scopo di pace, si battono per istituire tribunali penali internazionali capaci di giudicare e condannare chi si macchia di crimini di guerra. La terza possibilità

è quella che io definisco una "rispazializzazione" della politica, ovvero tornare a immaginare assetti istituzionali che permettano di ridefinire i concetti di interno ed esterno. Che non vuol dire, ovviamente, reinventiamo lo Stato. Ma significa invece dire, ad esempio, costruiamo davvero l'Europa unita».

C'è davvero spazio politico per un'Europa meno divisa di quella attuale?

«L'Europa rappresenta una speranza fondamentale. Solo attraverso l'istituzione di un ordine europeo

sensatamente unitario si può cominciare ad uscire dalla poltiglia che è la globalità e, soprattutto, da quella poltiglia che è il concetto di Occidente così come viene adoperato oggi. L'Europa è la via attraverso la quale si può differenziare e ripensare il concetto di Occidente. L'Europa dovrebbe rappresentare lo spazio politico all'interno del quale, ad esempio, vigono i diritti umani. Se questo avvenisse, l'Europa istituirebbe una differenza specifica all'interno della nozione dell'Occidente e costituirebbe una sorta di terra ferma nel mare tempestoso della globalità».

Cosa potrebbe garantire lo spazio politico europeo?

«L'esercizio della libertà. Che per esistere ha bisogno, appunto, di uno spazio politico, visto che non esiste in astratto e neppure in natura. Oggi abbiamo bisogno di ridefinire la libertà in modo che essa sia qualcosa di più di una mera assenza di vincoli o l'insieme di vincoli che abbiamo scelto, perché altrimenti tentiamo di riprodurre senza alcuna possibilità di successo l'antico e ormai defunto modello dello Stato. Occorre, invece, ragionare in maniera nuova. Il processo di costruzione dell'Europa costituisce, a questo proposito, un'opportunità davvero preziosa».

Chi sono, a suo giudizio, i protagonisti dei processi politici dell'epoca globale?

«I soggetti politici, li dico senza retorica, siamo davvero tutti noi. La globalizzazione ha questa proprietà: di trascinare, volenti o nolenti, tutti i popoli sulla ribalta della storia, sulla ribalta della decisione politica per la conquista della libertà. Nessuno è al riparo dalla globalizzazione, la globalizzazione interpella tutti, ci sfida tutti. E, di conseguenza, i soggetti politici sono, davvero, tutti gli uomini e le donne del mondo».

Roberto Bertinetti

EROTISMO Mondadori pubblica un cofanetto di tre volumi intitolati «Sextoys», «Latex» e «Spicy»

Tutto quello che volevate sapere sul sesso estremo

Oggetti e abiti, perversioni e fantasie, storie e vessi per moltiplicare l'eccitazione

Non sapete che cosa mettervi per partecipare a «The Adventures of Gwendoline», fetish party londinese, dove si lasciano alla porta se non hai perlomeno l'aspetto da cyberdominatrice? Niente di meglio che un abito in latex, che esercita una pressione costante sull'epidermide, esaltando quel vago senso di costrizione che fa tanti proceli in Inghilterra, ma soprattutto in Germania e Austria. Se invece vi piace qualcosa di meno asettico e più animalesco, niente di meglio che un reggiseno o un giubbotto in pelle o cuoio, ruvidi e irritanti quanto basta per esaltare i sensi, ancor meglio se borchiatati e abbinati al cappello con visiera vagamente nazisteggiante. In questo caso sarà facile mischiarsi alla tribù «leather», popolata da biker nostalgici, patiti delle uniformi, rocker degli anni Sessanta e lesbiche mascoline, più comunemente note come «butch» (da butcher, macellaio).

Il sesso estremo è fatto di codici, abiti, oggetti e di riti particolari, che contano seguiti ed estimatori a livello planetario. Come i fetish, che rappresentano ormai una vera e propria cultura dove si mescolano la passione per una serie di materiali, dal latex ai metalli, di capi d'abbigliamento, primi fra tutti tacchi alti, uniformi e tute aderenti, e la propensione a utilizzare nei rapporti oggetti che trasmettono sensazioni forti attraverso la simbologia sessuale, spesso legate al concetto di dominio-sottomissione.

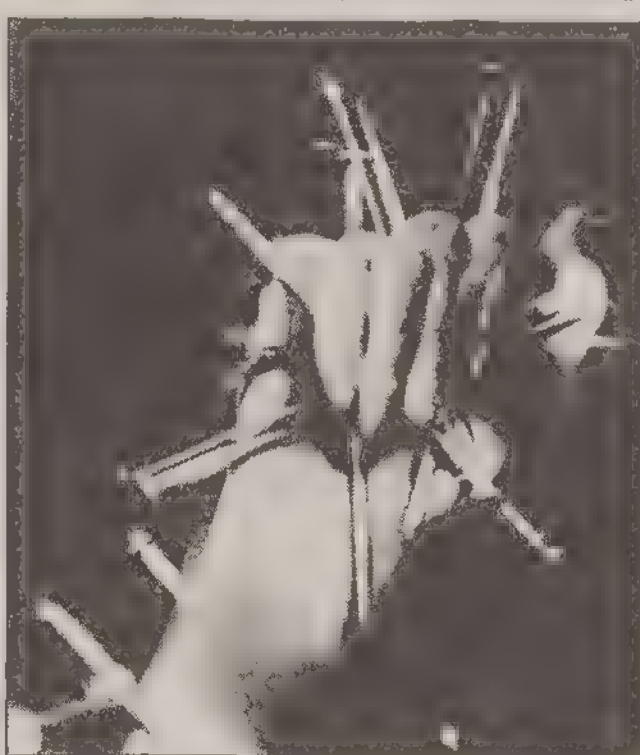
Tre Oscar roventi per il cofanetto di Mondadori «Sex Box» (euro 25,06) che propone un itinerario nei meandri dell'erotismo, ai confini della crudeltà.

Berbera e Hyde (sono i nomi di battaglia dei creatori del sito www.secondapelle.it, dedicato all'esplorazione degli intrecci tra Eros e creatività), già autori di «Sextoys», venti storie di giocattoli per adulti, e «Latex», cronaca che alla frontiera del sesso estremo, completano la serie con la loro ultimissima fatica, l'antologia «Spicy», storie del mondo in salsa piccante raccontate da autori dei cinque continenti. Non può mancare, naturalmente, J. T. Leroy, meglio noto come Terminator per chi lo pratica via mail, il ventitreenne scrittore gay idolo dei giovanissimi, il cui primo libro «Sarah», storia, autobiografica, di un dodicenne che si vende travestendosi da donna per imitare la madre prostituta, è stato tradotto in trenta lingue, da Israele al Giappone (oggi, peraltro, Leroy è balzato pure alle cronache cartacee per essere il padre biologico del secondo figlio che sta aspettando Asia Argento).

Muoversi tra i cultori della trasgressione e della perversione non è facile. A cominciare dal linguaggio, che ha il suo vocabolario. Al partner piace il bondage? E allora bisognerà equipaggiarsi di corde, catene, bracciali in cuoio, bende, persino cappucci e tappi per le orecchie, per creare quelle «costrizioni» e privazioni sensoriali che riescono a portare qualcuno fino all'estasi psichedelica. Per palati ancora più hot c'è la variante meno nota del bondage, il «casting», che prevede l'ingessatura e, nei casi estremi, la cosiddetta «mummificazione», immobilizzazione parziale o totale del partner con nastro adesivo o pellicola



«Femmine alla corda» di Franco Saudelli.



Una fotografia di Mario Di Benedetto.

la trasparente o di alluminio.

Se poi l'incontro prevede «cutting», «branding», «scarring», allora si entra nell'universo sensoriale della body modification, che, oltre l'eros, sceglie il dolore come strumento di risveglio del corpo: tagli, metalli roventi sulla pelle, cicatrici, portano a mescolare i fluidi corporei, facendo leva sulla carica erotica legata a potenti simbolismi dell'immaginario collettivo. L'importante è avere sempre ben presente l'acronimo ormai assorbito dagli esploratori internazionali dell'eros: B, ovvero bondage, DS, che non ha niente a che fare con faccende politiche ma significa «dominio-sottomissione», ed SM, «sadomaso», che allude al gioco di ruolo tra la schiava e il padrone, o viceversa.

Tra un racconto e l'altro, tutti di autori pluridecorati del genere erotico, i curatori dell'antologia inseriscono

ze sessuali, mentre i «vanillas» sono quelli che indulgono a rapporti banali al limite del dolcissimo, (privi naturalmente di connotazioni BdsM...). «Sextoys» ci illustra tutto il catalogo di aggegni con cui esaltare l'eccitazione, mentre «Spicy» spazia nell'erotismo letterario internazionale, con relativi curiosità e aneddoti.

Così apprendiamo che il museo specialistico più fornito è il Beate Uhse Erotic Museum di Berlino, con settemila oggetti di piacere di diverse civiltà e periodi storici e una particolare sezione dedicata ai peni giganti e al tamburo fallico di Bali, usato per fini erotici oltre che musicali. Dagli Stati Uniti, così consueto pragmatismo, arriva un suggerimento per il sesso orale sicuro, per cui sarebbe indispensabile un «Dental Dam», barriera dentale di latex di solito utilizzata dai dentisti

per isolare i denti dalla lingua. Se poi ci incuriosisce l'etimologia dei termini, il comunismo inglese «fuck» è una parola sporca da almeno mille anni. Pare, infatti, che il vocabolo risalga al sesto secolo, quando i Sassoni conquistarono l'Inghilterra, e il termine «fōken», progenitore di «fuck», era usato per trasmettere l'idea di «picchiare contro», espressione che rimanda allo scontro dei corpi durante la congiunzione.

Dal torrido percorso nei meandri letterari del piacere, emergiamo con una serena certezza: in faccende di sesso e dintorni non abbiamo proprio inventato niente. Basti pensare che il più antico giocattolo erotico, una sorta di vibratore ante litteram, sono le «Ben Wa Balls» giapponesi, palline di pietra e avorio che risalgono a duemila cinquecento anni fa. Persino gli scambi, che imperversano su Internet grazie ai tanti siti specializzati, sono irrimediabilmente d'antan, seppure non paleolitici. Già nella puritana America anno 1952, la rivista newyorkese «Mr.», specializzata in foto seminuode di fondoschiena femminili, inaugurava un'apposita rubrica dedicata alle coppie in cerca di sensazioni forti. E persino i calendari senza velli, che per le stelline di oggi sono una sorta di marchio di qualità, vantano un antenato almeno centenario. Nel 1903, infatti, la Brown e Bigelow di Saint Paul, nel Minnesota, lanciava «Colette», «bellezza affascinante ma tradizionale», che pur senza concedersi troppe vendite all'epoca un milione e mezzo di copie. Un record ragguardevole considerando il davvero pochi centimetri di pelle scoperta.

Arianna Boria

LIBRI Nuovo romanzo di Remmert

Questa nostra vita: roba da canaglie

«Davvero, generosi lettori, non è sorprendente com'è scintillante e miracolosa la realtà che tichetta da un secondo all'altro?»: così termina epigrammaticamente l'ultimo, brillante romanzo di Enrico Remmert, «La ballata delle canaglie» (Marsilio, pagg. 286, euro 14,50). Seconda prova dopo l'esordio notevolissimo di «Rosenotti», risalente a sei anni fa, «La ballata delle canaglie», è, per una volta, una seconda prova che non fa rimpiangere quella precedente, che pur anche, come era giusto, aveva fatto stuoli di ammiratori, e non solo in Italia - fatto peraltro già sintomatico di suo.

Espone della «nouvelle vague» torinese, insieme ad Alessandra Montrucchio, Andrea Demarchi ed Enrico Pellegrini, Remmert mette in piedi le gesta di un gruppetto di giovanotti in crisi di identità post-adolescenziale, perennemente afflitti dal complesso di Peter Pan, che architettano, supportati da un professionista del campo, una truffa in grande stile per «svoltare» e affrancarsi dai piccoli intrighi a cui la vita li costringe per sopravvivere. In realtà, il libro intero non è soltanto la cronaca di una truffa ma una costellazione di truffe, in cui tutti - protagonisti, comprimari e comparse - altro non fanno che biondarsi a vicenda, fino al rocambolesco finale che decreta il successo di alcuni e la fregatura dei più.

Più non si può dire: basti solo avvisare i lettori che «La ballata delle canaglie» è un libro spassosissimo, ma con un sottotono moralista che seppellisce i bofonchi del protagonista Vittorio con un trionfo di ottimismo, merce assai rara di questi tempi. Non che manchino i motivi per lamentarsi, beninteso: però, ogni tanto, una boccata di sacrosanta gioia di vivere, pur annegati come siamo nelle sabbie mobili del vivere quotidiano, male non fa di sicuro. «In fondo, non abbiamo mai sofferto la fame, non siamo stati in guerra, siamo andati a scuola, siamo mediamente in gamba e là fuori ci sono lavoro e soldi e in qualche modo l'abbiamo sempre sfangata» dice Remmert, parafrasando, fin troppo alla lettera, il protagonista del libro.

Insomma, l'autore torinese non resiste alla tentazione, tra un imbuffamento e l'altro, di dichiarare il suo radicale credo positivo. Credete, raramente vi capiterà di avere tra le mani un romanzo di un giovane autore italiano così intriso di umorismo e, tutto sommato di saggezza, impastato con irresistibile sense of humour e con un ritmo che non lascia pause. «Signori, siamo nell'era del fasullo, dove tutto è un grande o un piccolo imbroglio. L'importante è prenderne coscienza e darci da fare anche noi».

A modo vostro, datevi da fare anche voi e leggetelo: troverete nella lettura un antidoto eccezionale contro la più subdola delle melancolie.

Filippo Betto

MUSICA Inaugurata la stagione della Scala, per la prima volta al nuovo Teatro degli Arcimboldi

La sfida di Ifigenia, secondo Muti

Prima le proteste degli operai. Poi dieci minuti di applausi per l'opera di Gluck

E la triestina Barcellona dà voce a Clitennestra

«Mi piace moltissimo la musica di Gluck, amo il ruolo di Clitennestra, adoro lavorare con Muti. E poi questo è il mio debutto a una prima della Scala... Insomma, meglio di così non potrebbe proprio andare». Raggiunta telefonicamente nel suo camerino due ore prima di andare in scena, la triestina Daniela Barcellona sembra non stare nella pelle per l'emozione ma anche per la contentezza.

«Certo - ammette la trentatreenne mezzosoprano -, l'atmosfera della Scala è tutta un'altra cosa. Ma anche qui, in questo modernissimo Teatro degli Arcimboldi, con la sua bellissima vetrata all'ingresso e con tutti questi fiori, si respira l'aria delle grandi occasioni. È stata una fortuna per Milano avere un teatro alternativo: è un po' quello che è successo anche da noi a Trieste, quando la Sala Trippovich ha sostituito per qualche stagione il Teatro Verdi chiuso per i lunghi lavori di restauro. Devo dire poi che questa nuova struttura sfrutta le tecnologie in maniera molto intelligente: basti pensare che in ogni poltrona c'è un display sul quale lo spettatore può seguire la traduzione dei testi».

«Per quanto riguarda la musica di Gluck - prosegue la cantante triestina - beh, devo dire che è semplice e al tempo stesso bellissima. Quello di Clitennestra è un ruolo dai grandi contrasti: arie serene e tranquille all'inizio, ma anche momenti di autentico furore alla fine, quando lei si scaglia contro gli dei. È un ruolo nel quale mi trovo assolutamente a mio agio, anche grazie alla presenza per me rassicurante di Riccardo Muti. Per lui provo stima e ammirazione, è un maestro assoluto, un grandissimo musicista: preciso, sa quello che vuole, ti incoraggia, trasmette ai cantanti grande serenità».

Ancora sul maestro: «Muti è severo ma giusto. Io avevo già lavorato con lui nel concerto di Natale dell'anno scorso, proprio alla Scala, prima della chiusura. E poi a Roma, a Salisburgo... Smentisco le voci che lo vorrebbero intrattabile. Anzi, questa mia opera con lui me lo sta facendo apprezzare ancor di più».

«Alla Scala - conclude Daniela Barcellona - dovrei tornare nel 2004. C'è già un mezzo impegno, ma per ora non voglio dir nulla per scaramanzia. A gennaio sarò invece nella mia Trieste, al Teatro Verdi, con Tancredi. Con cui poi, a maggio, andrò in tournée in Giappone».

Carlo Muscatello

MILANO È cominciata puntuale lo spettacolo della prima scaligera all'Arcimboldi. Orchestra già schierata, il pubblico in trepidità attesa, ma a precedere l'arrivo del maestro Muti sul podio è stata una voce fuori campo, quella che ha rappresentato gli operai dell'Alfa di Arese, in un appello in difesa del posto di lavoro. Così la protesta, tradizionalmente tenuta fuori dal teatro, per la prima volta è entrata nel «quasi» tempio della musica («il tempio è in piazza Marino»).

Così, l'occasione mondana ha ceduto il passo alle problematiche sociali e Ifigenia, protagonista dell'opera di Gluck rappresentata ieri sera, si è fatta strada tra i moti dei medici specializzandi che urlavano al ministro Sirchia «Sirchia, Sir-

chia, la sanità è tirchia», gli striscioni dei disobbedienti di Milano, gli operai della Fiat. Tra gli ultimi ad arrivare i ministri Stanca, Luperini e Castelli, mentre tra i primi è giunto Marco Tronchetti Provera, che è un po' il padrone di casa agli Arcimboldi, con la moglie Afef. Fra i vari personaggi, Francesco Saverio Borrelli, Fedele Confalonieri, Giorgio Fossà, Mario Monti, Ignazio La Russa, Roberto Formigoni, Ombretta Colli. Grande assemblea - oltre al presidente della Repubblica Ciampi - anche il presidente del Consiglio Silvio Berlusconi che ha preferito Milan-Roma.

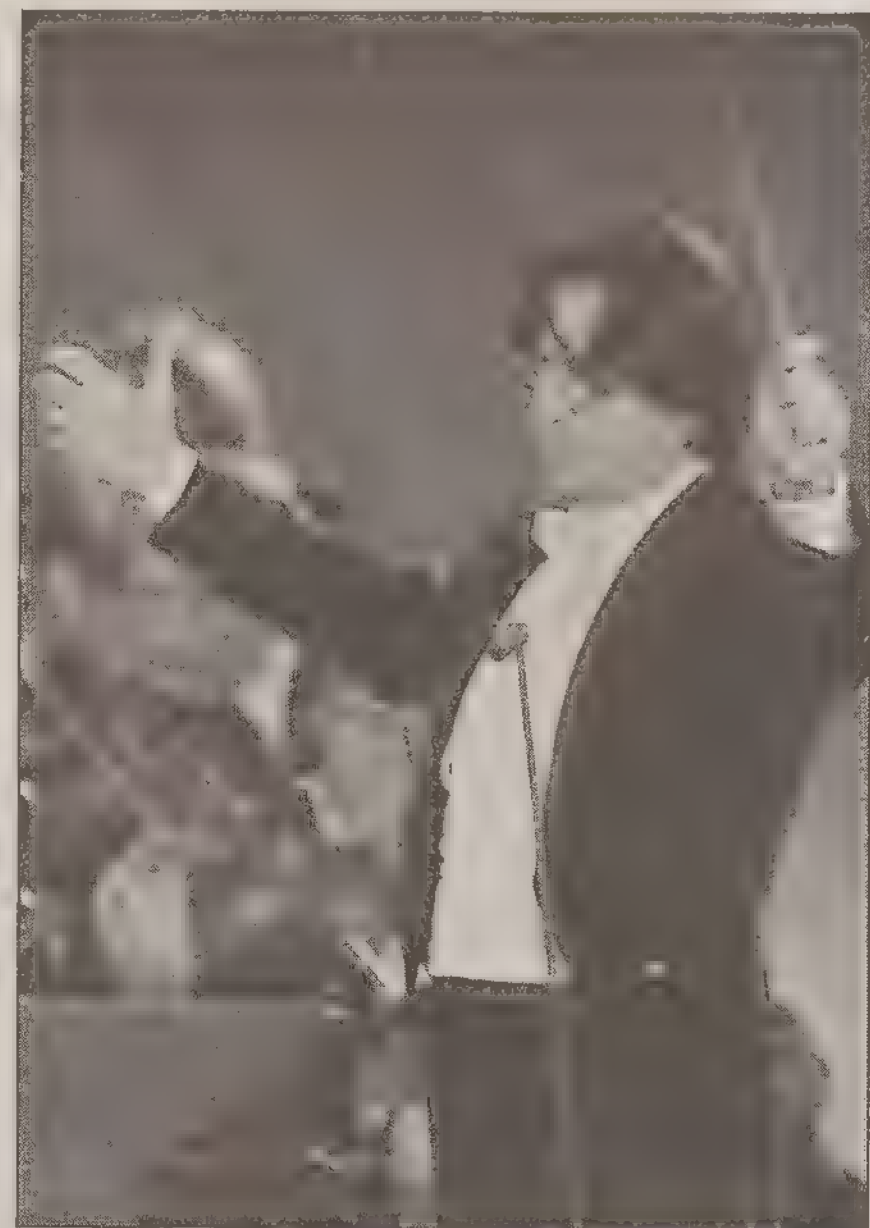
Immutati gli altri ingredienti della serata: ressa di giornalisti all'entrata, sfilata di vip, presi d'assalto dai fotografi, l'eleganza delle si-

gnore. In tutti però una maggiore discrezione e sobrietà, come aveva chiesto lo stesso Muti.

L'esecuzione dell'opera non ha deluso le aspettative del pubblico: perfetta. Impeccabile Riccardo Muti ha diretto i musicisti verso un miracolo d'equilibrio tra severa vocalità drammatica e maestoso sinfonismo corale e orchestrale. L'impatto ha dato vita a una delle più belle prime della Scala. Sono emersi il sacrificio religioso d'Ifigenia, il suo stoico eroismo intriso di spiritualità illuministica, l'amor filiale di Clitennestra e, dunque, l'elemento di passione che riconduce tutto su un terreno emozionale di forte coinvolgimento. Coerenza si è ottenuta anche sul piano dello spettacolo la cui regia è stata cu-

rata da Yannis Kokkos: perfetta unione tra la visione figurativa delle scene, disegnate insieme ai costumi dallo stesso Kokkos, e la lettura musicale raffinata ed elegante di Muti. Gli abiti erano settecenteschi senza nulla togliere al mito che sulla scena s'incarnava, quello dell'antica Grecia.

Intense le prime donne, la lituana Violeta Urmana (Ifigenia) e l'italiana Daniela Barcellona (Clitennestra), non hanno mai ecceduto. Ottimi anche i due statunitensi protagonisti maschili nei panni di Agamennone e Achille: Christopher Robinson e Stephen Mark Brown. Muti non offre il lieto fine voluto da Gluck, ma la conclusione wagneriana che culmina nella tragedia del sacrificio.



Riccardo Muti ha diretto ieri l'opera di Gluck.

Lo ha detto a sorpresa alla Cbs Nicole Kidman: amo ancora Tom

NEW YORK Sembrava tutto finito tra Nicole Kidman e Tom Cruise. E invece, l'attrice australiana ha stupito tutti dichiarando, in un'intervista alla Cbs: «Ho trascorso dieci anni della mia vita con lui. L'ho amato profondamente, e ancora lo amo».

Insomma, proprio quando Tom Cruise annuncia di voler sposare Penelope Cruz a Malta, la Kidman ammette: «Anch'io ho il mio carico di colpe che ha pesato sul fallimento del nostro matrimonio. La storia va sempre analizzata in tutte le sue parti».

CINEMA Esce «Prendimi l'anima» di Roberto Faenza dedicato a un rapporto che fece scandalo Jung e Sabina, un amore da psicoanalisi

ROMA Ventidue anni fa, edito da Astrolabio, uscì «Diario di una segreta simmetria», un libro che lo psicanalista Aldo Carotenuto aveva scritto grazie al ritrovamento di un ampio carteggio autografo tra Jung, Sabina Spielrein e Freud, ma anche grazie al diario di questa giovane ebrea russa ricoverata nel 1904 al Burghölzli, la clinica psichiatrica di Zurigo, con cui Jung non riuscì a mantenere il dovuto distacco tra analista e paziente e a controllare il complicato intreccio di transfert e controtransfert. Insomma, s'innamorarono. Però la cura fece effetto lo stesso e Sabina, a 24 anni, si laureò in medicina con una tesi sulla schizofrenia.

Una storia che ha suscitato curiosità e interesse non solo nel mondo della psicoanalisi e su cui il regista Roberto Faenza ha costruito il suo «Prendimi l'anima» (previsto in sala per la fine di gennaio), frutto di più di 20 anni di personali ricerche, soprattutto in Russia, dove la Spielrein, nata a Rostov, era tornata



Il regista Roberto Faenza.

e dove poi venne uccisa dai nazisti. «Il rapporto tra questa paziente e il suo medico con la figura di Freud che aleggiava sui due ha fatto scandalo - racconta Faenza -». E la comunità psicanalitica ha scritto infiniti saggi su questa vicenda. A Broadway e a Londra hanno realizzato due spettacoli, hanno annunciato molti film, uno voleva interpretare Julia Roberts, però nessuno si è mai chiesto quello che era successo di Sabina dopo. Per quanto invece mi riguarda è stato proprio questo dopo che mi ha tolto dall'impaccio di una ventina di sceneggiature che non mi convincevano. Ho cominciato a interessarmi a questa storia 23 anni fa. Carotenuto ha avuto la fortuna d'essere il primo a pubblicare il carteggio, ma a me ne aveva già parlato un amico, un analista svizzero. Ed è curioso che nessuno abbia indagato su di lei che poi è stata, tra l'altro, la maestra di Piaget».

Agli Oscar europei 2002 Premi a Castelletto e per Almodovar

ROMA L'Oscar europeo per il miglior film 2002 è andato a «Parla con lei» di Pedro Almodovar.

Il regista spagnolo è stato il trionfatore della serata al Teatro dell'Opera di Roma: ha vinto infatti anche i riconoscimenti per il miglior regista e il miglior sceneggiatore e i premi del pubblico per la regia e per l'attore (Javier Cámara).

L'Oscar europeo per il miglior attore 2002 è andato invece a Sergio Castellitto, per «L'ora di religione» e «Bella Martha».

DANZA Grande successo a Pordenone dell'Ensemble di Budapest

Honvéd: balla la magia dell'amore

Incanta la modernità della tradizione ungherese e gitana

PORDENONE Sono veramente pochi i passi che la danza muove verso Pordenone. Vuoi perché in città da diverso tempo manca un teatro degno di questo nome per ospitare un corpo di ballo, vuoi perché l'Auditorium Concordia non sempre offre un palcoscenico sufficientemente adeguato alle esigenze sceniche di una rappresentazione di danza.

Ma lo spettacolo di venerdì che l'Honvéd Ensemble di Budapest ha presentato in esclusiva nazionale proprio nell'Auditorium Concordia di Pordenone sfugge a questa regola. La fantasia di musiche e danze ungheresi e gitane del teatro danza Honvéd ha annullato magicamente ogni limite di spazio. I trenta ballerini diretti da Ferenc Novák hanno incantato con la forza del gesto e il potere della danza popolare ungherese il pubblico pordenonese nello stesso identico modo in cui incantarono Pina Bausch



Honvéd Ensemble di Budapest (foto di Péter Korniss).

a Wuppertal. Non solo per l'utilizzo che Ferenc Novák ha fatto degli stilemi della danza popolare rendendola modernamente te-

atrale ma anche per la qualità espressa da ogni singolo ballerino, da ogni singolo segmento di danza.

Dalla Transilvania alle regioni del Danubio lo spettacolo dell'Honvéd Ensemble è una perfetta macchina teatrale in cui danze diverse (e sempre uguali) si intrecciano su un gioco di ritmi, impercettibili variazioni, splendide musiche (László Rósa, Ferenc Kiss, András Vavrinecz, László Porteleki) magistralmente eseguite dall'Hegedus Ensemble, per raccontare la più antica storia del mondo quella tra un uomo e una donna. Tutto parte dal ritmo, che è poi la fonte essenziale di ogni tradizione popolare, talmente affascinante e magico al punto da far sospettare un'origine ungherese del tip tap.

Ma in fondo tutto quel gran da fare che si danno i maschi ballerini, a batter ritmo con le mani, i piedi, gli stivali, a pavoneggiarsi di fronte a timide fanciulle coperte fino alle caviglie non rappresentano altro che la commedia umana dell'amore.

Teresa Bobich

CONCERTI Il vincitore di «Saranno famosi» a Trieste il 22 e 23 dicembre

Vigilia di Natale con Dennis Fantina

Si sta lavorando per portarlo in piazza Unità a Capodanno

TRIESTE Dennis Fantina sicuramente canterà dal vivo a Trieste alla vigilia di Natale, mentre ancora incerta è, invece, la sua presenza sul palco di Piazza Unità nella notte del 31 dicembre. La città natale del cantante triestino sarà, quindi, tappa ufficiale natalizia nella fase di promozione prevista dalla casa discografica Sugar.

Il vincitore della prima edizione di «Saranno famosi» ha accolto ufficialmente l'invito giunto dalla società Jolly di pattinaggio, sodalizio con cui ha diviso molti anni di pratica agonistica, accettando di caratterizzare il nutrito cartellone del «Jolly Christmas 2002», manifestazione artistica in programma al Palasport di Chiarbola nelle serate del 21, 22 e 23 dicembre. Dennis Fantina interverrà nelle serate del 22 e 23 dicembre (alle 21) proponendo alcuni brani tratti dal suo album di esordio intitolato «Dennis», lavoro che in questi giorni ha superato le 20 mila copie.

Al di là della promozione dell'album, Dennis Fantina potrebbe anche esibirsi dal vivo interpretando un brano dell'opera «Notre Dame de Paris», il musical portato alla ribalta da Riccardo Cocciante e rivisitato per l'occasione della società Jolly con nuove scenografie adatte al contesto del pattinaggio artistico. L'intera opera musicale è in programma a Chiarbola alle 18 di sabato 21 dicembre, mentre Dennis entrerà in scena nella seconda tappa di una manifestazione che prevede anche una sfilata di moda, un'esibizione della Scuola di Musica 55, spettacolo di danza e musica country e soprattutto una ampia rassegna dei maggiori campioni triestini del pattinaggio artistico, tra cui Tania Romano e gli 11 volte iridati Beatrice Palazzi Rossi e Patrick Venerucci.

Dennis Fantina offrirà un assaggio della sua recente fatica discografica anche nella serata conclusiva del tritico organizzato dal Jolly, lunedì 23 dicembre, a corredo di una iniziativa benefica denominata «Insieme per la vita», promossa dall'Agmen e che vedrà anche una parentesi sportiva, di calcio e basket, con in lizza rappresentative di politici, giornalisti e «glorie» attuali e passate della Pallacanestro Trieste e della Triestina. Tra questi anche un inedito Mirko Gubellini che pare propenso, oltre alla promozione del suo libro, anche a rinverdire i fasti sportivi della infanzia a Bologna in veste di pattinatore.

Le speranze dei molti fan di Dennis Fantina si concentrano, tuttavia, sulla notte del 31 dicembre. Il cantante (alla ribalta il prossimo martedì in prima serata a Canale 5 in «Notte di Natale») a fianco di altri big dello spettacolo gradirebbe fortemente l'appuntamento di fine anno nella sua città, ma è, nel contempo, conteso da molte piazze italiane. Il progetto è avviato, ma attualmente non gode di nessuna conferma ufficiale. Di certo permane solo il lavoro della sinergia costituita da Aiat, Comune e Provincia per garantire ai cittadini nella notte di Capodanno di uno spettacolo all'altezza: «Diciamo pure sobrio - ha puntualizzato il presidente dell'Aiat Franco Bandelli - sveleremo tutto ufficialmente nel corso della conferenza in programma lunedì 16 dicembre, alle 11.30, nella sede Aiat».

Francesco Cardella



Dennis Fantina torna a Trieste.

PERSONAGGI Dopo la «scappatella», una lettera pubblica di scuse

Gassman: moglie mia, perdonami

ROMA «Tu sei la donna della mia vita. Io posso immaginarla solo se vissuta accanto a te». Con una lettera aperta, pubblicata dal settimanale «Chi», Alessandro Gassman chiede perdono alla moglie, l'attrice Sabrina Knaflitz, dopo le foto che lo hanno immortalato mentre baciava un'altra donna.

«Con questa confessione pubblica - dice l'attore a «Chi», che ha diffuso una sintesi dell'intervista - mi batto per riconquistare mia moglie. Ho sbagliato, ma voglio che tutti sappiano che l'amo».

«Ammetto il mio errore - continua - ma in vita mia non l'ho mai tradita. Sono stato un imbecille... Spero che una stupidaggine di questo livello non mandi a monte anni e anni di cose belle costruite insieme. Lei adesso si è presa una pausa di riflessione, che spero duri poco. Mio padre Vittorio ha avuto quattro famiglie, io ne voglio una sola, la mia».



L'attore «pentito» Alessandro Gassman.

Richiedi la tua "SCHLECKER Card" e risparmi subito sulla tua spesa: su 15 - di spesa, 3% di sconto su 25 - di spesa, 5% di sconto E' Gratis!!!			
SCHLECKER SUPER OFFERTA STAMPA A COLORI DA RULLINO 135 MM: 10 x 15 0,10 13 x 19 0,15			
Dixan lavatrice ricarica 2 x 27 misurini L 19.343 9,99	Vernel ammorbidente profumazioni assortite 2 lt. (lt.=0,85) L 3.272 1,69	Noxzema schiuma da barba assortiti 300 ml. L 4.299 2,22	Gillette Mach 3 rasoio L 10.630 5,49
Zuegg confetture assortite 400 gr. (kg.=2,88) L 2.227 1,15	Nipiol omogeneizzati carne gusti assortiti 4 x 80 gr. (kg.=7,76) L 4.821 2,49	Ringo biscotti cacao / vaniglia 165 gr. (kg.=5,76) L 1.839 0,95	Gasparini Pandoro astuccio 900 gr. (kg.=2,77) L 4.821 2,49
SCHLECKER ... PIU' DI 11000 NEGOZI IN EUROPA. Ulteriori informazioni: www.SCHLECKER.com			

CINEMA E' arrivato a «Science+Fiction» il regista americano Brian Yuzna, uno dei primi grandi ospiti

«L'horror? L'ho masticato da piccolo»

Adesso pensa a un film sui giovani e la moda di tatuaggi e piercing

Dr. Orloff, il medico pazzo va in cerca di carne giovane

TRIESTE Occhi puntati venerdì sull'importante esordio di Jesús Franco, uno dei realizzatori più prolifici della storia del cinema mondiale con più di 160 film girati che, con «Gritos en la noche» (L'horror Dr. Orloff, 1961) ha inaugurato il genere horror fantastico in Spagna.

Il dottor Orloff abita un castello diroccato in una cittadina francese; è un «mad doctor», una scheggia impazzita della scienza medica che ogni notte va in cerca di «pel- le giovane d'alabastro» di povere malcapitate da trapiantare sul corpo devastato della figlia Melissa, sfigurata in seguito a un'esplosione durante un esperimento scientifico. Per rapire le vittime da scuoiare Orloff predilige quelle che lui stesso definisce «donne perdute», la cui scomparsa attira meno l'attenzione della gente e della polizia, facendosi assistere dal deforme aiutante Morpho, assassino e parricida condannato a morte che il diabolico Orloff, ex medico penitenziario, ha riportato in vita per servirse- ne. Ma la situazione cambia quando l'ispettore Tanner, brillante detective in procinto di sposarsi con una bella cantante molto somigliante a Melissa, eredita il caso delle donne scomparse.

Franco si ispira a «Occhi senza volto» di Georges Franju, ma anche a Terence Fisher e al cinema messicano del decennio precedente, mettendo in scena uno dei suoi film più efficaci, calcando la mano sul sadismo delle situazioni e sulla loro componente erotica, temi che si sarebbero rivelati a lui particolarmente cari anche negli anni successivi. Il regista vuole anche mettere in risalto l'umanità della creatura: come non provare pena per l'orribile Morpho, mostruoso aiutante-vampiro condannato a uccidere, chiuso nella semicittà e nel mutismo, cui viene uccisa l'unica persona che aveva pietà per lui?

«Gritos en la noche» è considerato uno dei film meglio riusciti di Franco, che ha influenzato profondamente la scena cinematografica spagnola, e non solo, di quel tempo, ha rappresentato un passo importante nella carriera del regista che da qui ha iniziato un allentamento progressivo dai modelli tradizionali del cinema horror per creare uno stile personale fuori dagli schemi.

Federica Gregori

TRIESTE Brian Yuzna, 53 anni, autore Usa di culto per il suo horror «Society» (1989) e ora produttore di cinema fantastico in Spagna, è il primo arrivato a Trieste fra gli ospiti di grido di Science+Fiction (gli altri sono Pupi Avati, Curtis Harrington, l'uomo lupo spagnolo Paul Naschy).

Intervistiamo Yuzna in un albergo delle Rive e lo troviamo a suo agio come se avesse sempre abitato lì. Uno dei profeti del sanguinolento genere «gore» ci appare gentilissimo, senza un capello fuori posto, loquace e con le idee molto chiare sul cinema e la paura.

«L'horror mi è entrato nel sangue quando avevo circa 6-7 anni. Mi trovavo a Panama con la mia famiglia, e un paio di film paurosi visti allora mi hanno segnato per sempre. Più tardi ricordo gli scheletri creati dal grande Harryhausen per «Sinbad il marinaio» oppure, verso gli 11 anni, le teste mozzate in «The House of Haunted Hill» del grande William Castle. E poi ancora il vostro Mario Bava e l'ammaliante atmosfera decadente delle sue storie. Così il cinema dell'orrore è diventato per me come una droga. Credo che questi film attirino i giovanissimi perché hanno a che fare con la pubertà. E' in quest'epoca della vita che si affrontano per la prima volta i misteri del sesso e della morte, ovvero i temi dell'horror».

Quando ha pensato al cinema come a un mestiere?

«Già al liceo giravo storie con una cinepresa 8 mm, poi mi hanno regalato una 16 mm e ho continuato. Ma la folgorazione l'ho forse avuta una volta in vacanza, quand'ero con la mia ragazza su una spiaggia della Colombia. Lì c'era una troupe che girava fra belle donne, jeep, movimento. Ho pensato che quelli si stavano divertendo più di me che ero in vacanza! Così ho cominciato a leggere riviste di cinema, a far la spola con Los Angeles, finché ho messo un annuncio su «Variety» per cercare il regista del mio primo film».



Brian Yuzna fotografato a Trieste da Claudio Tommasini.

Voleva subito fare il produttore?

«Sì, perché pensavo fosse lui il vero boss, quello che aveva il potere e il denaro. Poi ho capito che è meglio fare il regista: a lui vanno la fama e il divertimento,

al produttore solo le preoccupazioni! Oggi, con la mia «Fantastic Factory» a Barcellona ho trovato un buon equilibrio. Produco e giro film col 5% di un budget hollywoodiano e li vendo dappertutto».

E oggi le due anime fantasy della cinematografia iberica

TRIESTE Oggi le due anime del cinema fantastico iberico, quella di prima e di seconda generazione, i protagonisti dell'horror gotico e gli apocalittici contemporanei, si ritroveranno faccia a faccia al festival «Science+Fiction» - in corso all'Excelsior - nel panel «Fantaespaña», in un incontro pubblico condotto dallo stesso Aguilar.

Alle 15.30 un classico di Eugenio Martín, «Horror Express» (Pánico en el Transiberiano, Spagna/GB '72) con un eccezionale trio di interpreti: Christopher Lee, Peter Cushing e Telly Savalas. Alle 20, sempre all'Excelsior, «Donde nacen y mueren los sueños» - Katuwa (Spagna, '96), primo lungometraggio di Inigo Vallejo-Nágera, giovane rivelazione del fantasy spagnolo. Alle 21.45, Fantaespaña continua con «Arrebat» (Spagna '79), secondo lungometraggio di Iván Zulueta.

La notte di Science+Fiction continua poi nella sezione «Midnight underground».

Ma è così materialista la sua idea del cinema?

«Il cinema è intrattenimento, ma certo non funziona se non parla della vita. Prima del cinema ho fatto molti mestieri: artistico come il pittore e il fotografo, artigianale come il falegname, commerciale come il ristorante e il negoziante. Ma sono stato soprattutto un hippy, un ragazzo degli anni '60 interessato a un'attività creativa nel cinema. Per questo ho sempre creduto che la politica, oltre che importante, poteva essere condotta in modo divertente, e ho cercato il lato politico del cinema horror».

E' così, allora, che è nato «Society», in cui viene messo in luce l'orrore dell'upper class?

«C'era già una buona sceneggiatura tratta da un romanzo, che parlava della corruzione di una famiglia di Beverly Hills e di un sacrificio di sangue. Ne ho tratto un film cercando di capire cosa c'era sotto. Spesso nell'horror la paura di cui si parla è quella dell'incesto. Ho provato a rendere più chiara questa teoria. La mia idea della festa finale cannibale aveva uno scopo: leggere la lotta di classe nella chiave dell'antropologia, perché in fondo l'«upper class» vive «nutrendosi» delle classi inferiori. In risposta, ricordo che negli anni '60 c'era un gruppo teatrale hippy, gli Zippies, che sulle magliette avevano la scritta «Eat the rich» (mangia il ricco)».

In «Society», ma anche nei due film visti a Trieste e da lei prodotti, «Faust» e «Dagon», c'è il tema della setta. Pensa che la società occidentale oggi non può essere che settaria?

«Credo che tutti abbiamo l'idea che esista la corruzione sotto la superficie. E' uno degli aspetti repressi, insieme al sesso e alla violenza, che l'horror può portare a galla. Tuttavia credo che il cinema non può dare risposte, può solo porre domande. Un film che farà, magari usando la mitologia zombi, sarà sui giovani e la moda recente del piercing e del tatuaggio. Mi sono sempre chiesto: perché lo fanno?».

Paolo Lugli

MUSICA In concerto domani a Udine

C'è l'anti-diva Ute Lemper

UDINE Dopo Marianne Faithfull, il Teatro Nuovo ospiterà domani un'altra regina della musica internazionale: alle 20.45, Ute Lemper presenterà al pubblico l'ultimo capolavoro, «But One Day».

Cantante, ballerina, attrice, ma, soprattutto, indiscutibile icona femminile. Ute Lemper è un'anti-diva profondamente allergica allo star system e alle sue regole, artista completa cui troppo spesso viene appiccicata l'etichetta di «nuova Marlene Dietrich», senza tener conto della sua estrema duttilità. Dal jazz al pop, da Kurt Weill a Bertold Brecht, da Elvis Costello a Nick Cave, fino alle famose esibizioni con la London Symphony Orchestra o ai percorsi cinematografici con Greenway («Prospero's Books»), Altman («Pret à Porter», «Gosford Park») e Milton («Appetite»); nessuna nuova esperienza ha mai intimorito l'artista, nata a Monaco e oggi residente a New York con i due figli Max e Stella.

«Questo disco - racconta lei stessa - è molto intimo e parla in maniera diretta. Tutte le canzoni sono registrate dal vivo, insieme alla

band o all'orchestra, e provengono direttamente dal cuore. Nel punto in cui mi trovo, le scelte della mia vita sono state prese. Questo è quello cui tengo veramente».

Oltre a celebri pagine di Brel, di Piazzolla, di Weill e di Eisler, l'album comprende anche quattro brani composti da Ute Lemper: «I surrender» e la title-track «But One Day» (inni alla passione e all'amore), «Little face» (dedicata ai figli) e «Lena» (per la cara amica Orly Beigel, figlia di sopravvissuti all'Olocausto). Ute Lemper sarà affiancata da Uli Geissendorfer (pianoforte), Todd Turkisher (batteria), Reggie Washington (basso) e Mark Lambert (chitarra). Per informazioni, telefonare al n. 0432-248418 o scrivere a info@teatroudine.it.



La cantante Ute Lemper.

APPUNTAMENTI

Gorizia: Ensemble Polivox Domani Ligabue a Trieste

TRIESTE Oggi alle 17.30, al Miela, per il Festival Ave Ninchi, la compagnia Goldoniiana presenta «La casa nuova».

Oggi alle 20.30, alla Tripovich, nell'ambito delle manifestazioni Telethon, si terrà lo spettacolo «Songs & Dance», presenta Alex Vincenti.

Oggi alle 18, a San Giusto, per i «Concerti dell'Avvenire», l'organista Mauro Macri e Mariella Terragni.

Oggi alle 12, alla Polisportiva del Villaggio del Pescatore, concerto «The Romantic and Light Group Orchestra», diretto da Axel Boch.

Domani al Politeama Rossetti, e martedì al PalaTrieste, alle 21, concerto di Ligabue.

UDINE Oggi alle 16, nel Duomo di San Daniele del Friuli, «Nativitate Domini» (alle 20.30, nella chiesa di Pasian di Prato, Carole di Natale).

Oggi alle 16, nella chiesa dell'Abbazia di Rosazzo, concerto di Natale della Cappella civica di Trieste e della Società filarmonica di Udine (replica alle 20.45 nel duomo).

GORIZIA Oggi alle 17.30, all'auditorium, concerto dell'ensemble Polivox...

I MIGLIORI FILMS NEI MIGLIORI CINEMA • PARCHEGGIO PARK SÌ FORO ULPIANO 4 ORE A SOLI 1,50 € • ALLA CASSA DEL NAZIONALE SONO DISPONIBILI LE T-SHIRT DEI FILMS, LE PENNE PARKER E I PORTAMONETE

AMBASCIATORI E NAZIONALE Solo alle 15.30 «PETER PAN» a soli 5 €

TRAVOLGENTE SUCCESSO COMICO

ELLING NOMINATION OSCAR 2002 MIGLIOR FILM STRANIERO

NAZIONALE OGGI SPETTACOLI ANCHE AL MATTINO

CANDIDATO AGLI OSCAR 2003 ROBERTO BENIGNI

SCELTE D'ONORE

SNOW DOGS IL CANE PIÙ DOLCE

STRAORDINARIO!!! AL PACINO INSOMNIA ROBIN WILLIAMS

F. Fellini SUPER Più di Betty Woman. Più di Bridget Jones LA COMMEDIA ROMANTICA CHE HA INCASSATO DI PIÙ NELLA STORIA DEL CINEMA U.S.A.!!!

IL MIO GROSSO GRASSO MATRIMONIO GRECO Iete cordialmente invitati al Matrimonio più comico dell'anno!

TEATRI E CINEMA

TRIESTE

TEATRO LIRICO «GIUSEPPE VERDI», Riva III Novembre 3, tel. 040-6722298. Stagione lirica e di balletto 2002/2003. Assassino nella cattedrale di Ildebrando Pizzetti.

Rossetti (TEATRO SPAGNOL DEL PRINCEPESSE GIULIA)

Oggi alle ore 16.30 ultima recita

Politeama Rossetti - Turno D Spettacolo 6 - La Prosa Garinei & Giovannini presentano Enrico Montesano in

Malgrado tutto, beati voi!

di Terzoli e Vaime con la collaborazione di Montesano musiche e canzoni Claudio Mattone coreografie Gino Landi regia Pietro Garinei

Dura 2 ore e 30 minuti circa con intervallo

È in corso la premiazione per L'amore delle tre melarance (11-15 dic.), Joseph e la strabillante tunica dei sogni in technicolor (18-20 dic.), La coscienza di Zeno (17-18 gen.), Il violinista sul tetto (17-18 gen.), e i concerti di Ligabue (9/12), Elisa (16/12), e Francesco De Gregori (17/12)

Prima rappresentazione giovedì 12 dicembre, ore 20.30 (turno A/C). Repliche: sabato 14 dicembre ore 17 (turno S/S), domenica 15 dicembre ore 16 (turno D/D), martedì 17 dicembre ore 20.30 (turno E/A), mercoledì 18 dicembre ore 20.30 (turno F/E), giovedì 19 dicembre ore 20.30 (turno B/F), venerdì 20 dicembre ore 20.30 (turno C/B), domenica 22 dicembre ore 16 (turno G/G). Vendita dei biglietti presso la biglietteria del Teatro Verdi orario 9-12; a Udine presso Acad, via Faedis 30, tel. 0432-470918. Ticket online: www.teatroverdi-trieste.com.

TEATRO LIRICO «GIUSEPPE VERDI», Stagione lirica e di balletto 2002/2003. Promissione di Daniele Spini all'opera Assassino nella cattedrale di Ildebrando Pizzetti: lunedì 9 dicembre ore 18, platea del Teatro Verdi, ingresso libero.

SALA TRIPOVICH: Songs & dance / The circle of life per Telethon.

Oggi ore 20.30. Vendita dei biglietti presso la biglietteria del Teatro Verdi orario 9-12, biglietteria della Sala Tripovich orario 17-21.

TEATRO MIELA: Piazza Duca degli Abruzzi 3, tel. 040-365119. Oggi alle ore 11: la Gioventù Musicale d'Italia sede di Trieste presenta il concerto del Quintetto d'archi «Bons Becc», musiche di Gershwin, Salie, Piazzolla, Strauss. Ingresso € 15, libero per i soci della Gioventù Musicale.

TEATRO MIELA: SALA PUPKIN - Domani alle ore 21.51: il ridottino del Miel Pupkin... lo Spazio che non

c'era adesso c'è. Cabaret psico-somatico e Musichine. Nell'ora della moneta unica un'unica moneta: ingresso € 2.

TEATRO MIELA: Piazza Duca degli Abruzzi, 3 - Trieste. Ore 17.30: «L'Armonia» presenta il «X Festival Internazionale Ave Ninchi Teatro nel Dialecto del Triveneto e dell'Istria». Ingresso gratuito. (Vedi spazio nella pagina).

1.a VISIONE

AMBASCIATORI. Viale XX Settembre 35, tel. 040-662424. 14, 16.45, 19.30, 22.20: «Harry Potter e la camera dei segreti».

ARISTON. Viale Gessi 14. Tel. 040/304222. Ore 16.45, 18.35, 20.25, 22.15: «Spider» di David Cronenberg, con Ralph Fiennes. Dal Festival di Cannes il capolavoro fantastico dell'anno. A grande richiesta ancora per pochi giorni. Ingresso unico € 5.

SCIENCE PLUS FICTION. Festival Internazionale della Fantascienza. Cinema Excelsior. Sala Azzurra. 5-12 dicembre 2002. Sala Excelsior: ore 15.30: «Horror express» (1972) di E. Martin; 17: «panel Fantaespaña» - C. Aguilar, J.G. Romero, J. Taylor, I. Vallejo-Nágera, B. Yuzna; 20: «Katuwa» (1995) di I. Vallejo-Nágera v.o. st. it.; 21.45: «Arrebat» (1979) di I. Zulueta v.o. st. it.; 24: «Le notti di Satana» (1968) di E.L. Eguliz. Sala Azzurra: ore 15: «L'arcano incantatore» (1996) di P. Avati; 17: «The Prisoner»; 20.30 «Ataúdes de

luz» (2002) di N. Cerda v.o.; 21.15 «Amando de Ossorio, el ultimo templario» (2000) di X. Zapata v.o.; 22 «Lamale jess» (2001) di C. Prats v.o. - Organizzazione: La Cappella Underground - tel. 040-320551.

F. FELLINI. CINEMA D'ESSAL. Viale XX Settembre 37, tel. 040-636495. 15.20, 17.40, 20: «Il pianista» di Roman Polanski. Il film evento Palma d'oro a Cannes e probabile candidato agli Oscar.

F. FELLINI. Solo alle 22.20: «K-19» con Harrison Ford e Liam Neeson. A soli 5 € rid. 3,50.

GIOTTO 1. Solo alle 22.30: «Austin Powers - International Man of Mystery».

GIOTTO 2. Solo alle 22.30: «Austin Powers - International Man of Mystery».

GIOTTO 3. Solo alle 22.30: «Austin Powers - International Man of Mystery».

GIOTTO 4. Solo alle 22.30: «Austin Powers - International Man of Mystery».

GIOTTO 5. Solo alle 22.30: «Austin Powers - International Man of Mystery».

GIOTTO 6. Solo alle 22.30: «Austin Powers - International Man of Mystery».

GIOTTO 7. Solo alle 22.30: «Austin Powers - International Man of Mystery».

GIOTTO 8. Solo alle 22.30: «Austin Powers - International Man of Mystery».

GIOTTO 9. Solo alle 22.30: «Austin Powers - International Man of Mystery».

GIOTTO 10. Solo alle 22.30: «Austin Powers - International Man of Mystery».

te d'onore» con Mira Sorvino (premio Oscar) e Mariah Carey.

NAZIONALE 3. 10.45, 15.10, 16.45. Dalla Disney «Snow dogs 8 cani sotto zero». Ultimoissimo giorno.

NAZIONALE 4. 18.30, 20.30, 22.30: «Insomnia» con Al Pacino e Robin Williams.

NAZIONALE 5. Solo alle 14.45: «Via dall'incubo» con Jennifer Lopez. Ult. giorno.

NAZIONALE 6. 16.30, 18.30, 20.30, 22.30: «La cosa più dolce...».

NAZIONALE 7. 15.20, 17.10, 18.50, 20.30, 22.15: «Il mio grosso grasso matrimonio greco».

NAZIONALE 8. 15.45, 17.45, 19.45, 22: «XXX» con Vin Diesel. (Un film d'azione).

NAZIONALE 9. 10.45, 15, 16.45, 18.30: «Pinochio» di Roberto Benigni. Candidato agli Oscar.

NAZIONALE 10. 20.30 e 22.30: «Scol-

te d'onore» con Mira Sorvino (premio Oscar) e Mariah Carey.

NAZIONALE 11. 10.45, 15, 16.45, 18.30: «Pinochio» di Roberto Benigni. Candidato agli Oscar.

NAZIONALE 12. 20.30 e 22.30: «Scol-

te d'onore» con Mira Sorvino (premio Oscar) e Mariah Carey.

NAZIONALE 13. 10.45, 15, 16.45, 18.30: «Pinochio» di Roberto Benigni. Candidato agli Oscar.

Space Jam N'jazz.

TEATRO COMUNALE. (www.teatrocomunale.it). Stagione cinematografica 2002/2003. Ore 16, 18, 20, 22: «L'uomo del treno» di Patrice Leconte, con Jean Rochefort, Johnny Hallyday. In vendita anche i biglietti per il concerto del pianista Davide Franceschetti, in programma martedì 10 dicembre; musiche di Chopin, Mussorgski.

MULTIPLEX KINEMAX MONFALCONE (GO). Info: 0481-712020 - www.kinemax.it.

KINEMAX 1. «Harry Potter e la camera dei segreti». 14.30, 17.30, 20.30.

KINEMAX 2. «Harry Potter e la camera dei segreti». 16, 19, 22.

KINEMAX 3. «Il regno del fuoco». 15.45, 17.50, 20.10, 22.10.

KINEMAX 4. «Snow Dogs - 8 cani sotto zero». 15, 17.30, «Simone». 20, 22.10.

KINEMAX 5. «Austin Powers in Goldmember». 15.40, 17.40, «Scelte d'onore - Wise girls». 20, 22.15.

CERVIGNANO

TEATRO P.P. PASOLINI. «XXX». 17, 19.15, 21.30.

UDINE

ORCHESTRA SINFONICA DEL FRIULI VENEZIA GIULIA. Udine - Sala G. Madrassi 8 dicembre 2002 - ore 20.45. Musiche di L. van Beethoven, F.J. Haydn, J.N. Hummel, Direttore Maffeo Scarpa. Tromba solista: vincitore del 13° Concorso Internazionale

le «Città di Porcia». Informazioni: tel. 0432/227710 (ore 10-12/15-17).

TEATRO CLUB - TEATRO NUOVO GIOVANNI DA UDINE. Ert: Akropolis 3, 9 dicembre 2002, ore 20.45, Auditorium Zanon «Dante - Inferno» di e con Sandro Lombardi e David Riondino: regia Federico Tiezzi. Info e prevendite: Teatro Club 0432/507953.

TEATRO NUOVO GIOVANNI DA UDINE. Stagione 2002/2003. (Tel. 0432/248418, online: www.teatroudine.it).

9 dicembre ore 20.45 (Abb. Musica 16 spett.) Ute Lemper - «But one day». 10 dicembre ore 20.45 (fuori abb.) Schweyk nella Seconda Guerra Mondiale di B. Brecht; regia Juri Ferrini.

CINECITY - MULTIPLEX 12 SALE. PRADAMANO (UD), strada statale 56 Udine-Gorizia, 2000 metri dall'uscita autostradale Udine Sud. Posti numerati. Ingresso ad orari fissi. Parcheggio gratuito 1500 posti auto. Informazioni al n. 0432-409500 r.a., www.cinecity.it. Film in programmazione.

«Harry Potter e la camera dei segreti» 14.30, 15.30, 16.30, 17.30, 18.30, 19.30, 20.30, 21.30, 22.30, di Chris Columbus con Daniel Radcliffe. «Il mio grosso grasso matrimonio greco» 15, 16.50, 18.45, 20.30, 22.35. «Via dall'incubo» 20.30, con Jennifer Lopez. «Che fine ha fatto Santa Clause» 14.50, 16.45. «Austin Powers in Goldmember» 18.50, 20.45, 22.40. «K-19» 15.20, 17.40, 22.20, di Kathryn Bigelow con Harri-

son Ford. «Femme Fatale» 15.30, 20, con Rebecca Romijn Stamos. «Il regno del fuoco» 14.50, 16.45, 18.35, 22.40. «Spider» 18.40, 20.35, 22.30, di David Cronenberg con Ralph Fiennes. «La cosa più dolce» 15.30, 18.50, 20.35, 22.25, con Cameron Diaz. «The Bourne identity» 17.20, 20, 22.20, con Matt Damon, Franka Potente. «Il popolo migratore» 15, 16.50 di Jacques Perrin. «Insomnia» 17.40, 22.20, con Al Pacino, Robin Williams. «Il pianista» 17, 19.45, 22.30, di Roman Polanski. «Pinochio» 14.55, 16.55. «Scelte d'onore» 20.15.

GRADO

CRISTALLO. 17, 19.15, 21.30: «K-19» con Harrison Ford.

GORIZIA

CORSO. Sala Rossa. 15.30, 17.45: «Snow Dogs - 8 cani sotto zero», con James Coburn, 20, 22.15: «L'uomo del treno», regia di Patrice Leconte.

Sala Blu. 15, 17.30, 20, 22.20: «El Alamein», regia di Enzo Monteleone.

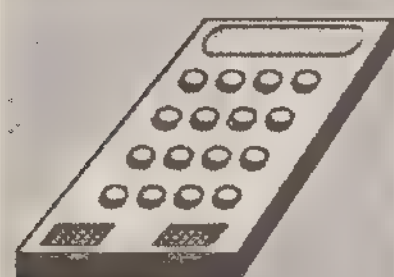
Sala Gialla. 15, 17.30, 20, 22.20: «Debito di sangue», con Clint Eastwood.

VITTORIA. Sala 1. 15.30, 18.30, 21.30: «Harry Potter e la camera dei segreti».

Sala 2. 16, 18, 20, 22.15: «Scelte d'onore - Wise girls».

Sala 3. 15.30, 17.40, 20, 22.10: «Spider» di D. Cronenberg.

TELECOMANDO



Un Arbore al rallentatore contro la fretta della tv

di Giorgio Placereani

Lento, piacevole, disteso, una contraddizione per la tv d'oggi. Ecco il programma in tre puntate di Renzo Arbore (scritto con Nino Frassica e Riccardo Di Biasi, regia di Riccardo Di Biasi) «Son felice sol così quando canto notte e di do re mi fa sol la si», il martedì alle 23 su Raidue.

D'accordo, il titolo è più lungo del programma, e questo è il male. Se il vostro recensore fosse l'Auditel (o meglio ancora, se l'Auditel non esistesse) lo vorrebbe in prima serata - anche se è un fatto che Arbore ha sempre amato gli appuntamenti della tarda sera, quando ci si rilassa e ci si distrae - e naturalmente vorrebbe che durasse il doppio, in modo di elaborare a piacimento quell'elemento di... come dire... eleganza pigriosa che lo attraversa. Forse ci è già capitato di scriverlo, ma il motto di tutta l'opera di Renzo Arbore potrebbe ben essere il baudelaireano «luxe, calme et volupté» - dove la volontà è la musica, nella fattispecie lo swing, «Son felice» essendo la cronaca del tour musi-

cale di Arbore con gli Swing Maniacs su e giù per l'Italia.

Arbore si è sempre preso il suo tempo (basta vedere come gioca, si dilunga, scherza, arpeggia nelle conclusioni), e questo lo fa apparire quasi stridente nel contesto della tv d'oggi, che è una tv senza tempo e affannata, come il Coniglio Bianco nel primo capitolo di «Alice». Il contrasto si sente di più non perché sia cambiato Arbore, ma perché è cambiato il mondo televisivo intorno (e non solo come uso del tempo). Anche come intelligenza media del prodotto; la tv di oggi è fretta più stupidità; e a ben pensarci, anche questo si accorda perfettamente col Coniglio Bianco.

Intervallato da frammenti del tour, il programma consta di un'amabile frustante/interminabile pseudo-intervista burlesca, rilanciata da Arbore a Nino Frassica e alla sua bella assistente Sonia Aquino. Un teatrino, naturalmente, di fattura quasi oltraggiosamente rilassata, in cui al trio scappa continuamente da ridere, e gareggiano in quel tipo di nefandezze umoristiche che usa solo fra amici. Fra parentesi, tocca al solitamente sciagurato Arbore, ma perché è cambiato il mondo televisivo intorno (e non solo come uso del tempo). Anche come intelligenza media del prodotto; la tv di oggi è fretta più stupidità; e a ben pensarci, anche questo si accorda perfettamente col Coniglio Bianco.



Renzo Arbore

ton», asserisce con aria di litigiosa superiorità: «Io sono venuto già sgranchito». Delizioso come Arbore, con un sorriso cortese e svaporato, giochi a fare il vecchietto un po' svanito, talché a un certo punto si è dimenticato di essere in casa sua e crede che siano in treno, e che ha occhi solo per l'avvenente Aquino. Poi l'altra sera da Chiambretti ha annunciato che la sposerà. Dov'è il problema, da parlarne sui giornali? Se è vero, congratulazioni; se è uno scherzo, estende perfettamente il gioco di «Son felice...» fuori dal programma.

Non vorremmo parere maligni, ma la cosa più sorprendente della serata è che ne sia uscito bene Frassica. Arbore nel corso della sua carriera ha disperso nei mari televisivi una quantità infinita di mine vaganti (di cui, poi, proprio le peggiori si sono rivelate le più persistenti; senza fare nomi, Marisa Laurito). Gli è che la personalità imperativa di Arbore li riduceva con facilità a spalla - anzi, per essere più precisi, nascevano come spalla - mentre senza Arbore letteralmente esplodono. Per fortuna, nel momento che ritornano sotto il suo occhio, ritornano nei ranghi. Altro motivo per cui in tv Arbore dovrebbe venirci di più.

OGGI IN TV



I film

«Giovanna D'Arco» (Francia/Usa, 1999), di Luc Besson, con Milla Jovovich, John Malkovich, Faye Dunaway (Canale 5, ore 20.40). Durante la guerra dei Cent'anni la tredicenne Giovanna «sente» di dover guidare la riscossa della Francia contro gli inglesi: risolverà le sorti dell'esercito di Carlo VII, ma sarà sacrificata alla regione di Stato.

«Nessuna pietà» (Usa, 1986) di Richard Pearce, con Richard Gere e Kim Basinger (Retequattro, ore 21). Un poliziotto in missione in Louisiana si innamora di una donna che è stata venduta da bambina all'assassino che sta cercando.

«Kundun» (Usa, 1997) di Martin Scorsese, con Tenzin Thubot Tsonar, Robert Lin, Gyurme Tehong (Retequattro, ore 23.05). La giovinezza del 14.º Dalai Lama, quello tuttora vivente ed esiliato dal Tibet: figlio di contadini e prigioniero dal 1937 del suo destino di reincarnazione del Buddha, della sua reggia-convento a Lhasa e della crudeltà della politica.

Gli altri programmi

Retequattro, ore 9.30

Mengacci & Co. in Piemonte

«La domenica del villaggio» farà tappa a Sordevolo, piccolo centro in provincia di

Il film di Luc Besson su Canale 5 L'affascinante Milla è Giovanna d'Arco

Biella. Davide Mengacci e Mara Carfagna guideranno il pubblico alla scoperta di curiosità e tradizioni locali, tra cui la rappresentazione della Passione di Cristo.

Raidue, ore 10

Frutta a rischio di estinzione

Guido Barendson introduce la puntata di «Linea verde orizzonti» con un'intervista a Dante Rosati, responsabile dell'Ersam, per parlare di un programma di salvaguardia di alcune specie di frutta non commerciali e pertanto a rischio di estinzione. Per la rubrica «Amici in cortile» si parlerà di maialini vietnamiti; castagno e olivo per «Pianta che curano»; per «Tipici e gustosi» la paprika ungherese.

Italia 1, ore 20.30

Hendel consigliere del governo

Carlo Pravettoni, alias Paolo Hendel, torna negli studi della Giallappa Band nelle vesti di consigliere del governo: sarà uno dei momenti clou dell'ultimo appuntamento con «Mai dire domenica». Tra gli ospiti, anche Rossana Casale, per un incontro con Miguel Bosé (Fabio De Luigi) e la sua sosis comica, Lucia Occone; Luciana Littizzetto nei panni di Sabrina, delle litigiose Paola e Chiara e di un'inedita Zingara; il Trio Medusa.

I PROGRAMMI DI OGGI

RAIUNO

- 6.00 EURONEWS
- 6.45 UNOMATTINA SABATO & DOMENICA. Con Livia Azariti e Giampaolo Galeazzi.
- 10.00 LINEA VERDE ORIZZONTI. Documenti.
- 10.30 A SUA IMMAGINE. Con Lorenza Bianchetti.
- 10.55 SANTA MESSA DAL SANTUARIO DI FIORANO (MO).
- 12.00 RECITA DELL'ANGELUS
- 12.00 LINEA VERDE IN DIRETTA DALLA NATURA. Con Guido Barendson e Beatrice Luzzi.
- 13.30 TELEGIORNALE
- 14.00 DOMENICA IN. Con Mara Venier.
- 15.55 OMAGGIO DI SUA SANTITÀ GIOVANNI PAOLO II
- 16.30 DOMENICA IN. Con Mara Venier.
- 16.55 CHE TEMPO FA (ALL'INTERNO)
- 17.00 TG1 (ALL'INTERNO)
- 18.10 RAI SPORT 90. MINUTO (ALL'INTERNO)
- 20.00 TELEGIORNALE
- 20.35 RAI SPORT NOTIZIE
- 20.45 LO ZIO D'AMERICA (ULTIMA PUNTATA). Film tv. Di Rossella Izzo. Con Christian de Sica, Ornella Muti.
- 22.40 TG1
- 22.45 SPECIALE TG1
- 23.35 CUORE DI TV - GRANDI NOMI NEL PICCOLO SCHERMO
- 0.25 TG1 NOTTE
- 0.40 CHE TEMPO FA
- 0.45 COSÌ E' LA VITA... SOTTO VOCE
- 1.55 RAINOTTE
- 2.00 TG2 ORE. Film (avventura '98). Di Dan Lerner. Con Jo Anderson, John Billingsley.
- 3.25 TOTO UN ALTRO PIANETA
- 4.15 DEAD MAN'S GUN. Telefilm.
- 5.00 SULLE ORME DEL LUPO. Documenti.
- 5.25 SPENSIERATISSIMA
- 5.40 VIDEOCOMIC
- 5.45 TG1 NOTTE (R)

RAIDUE

- 6.25 AMORE ED EROS
- 6.30 ANIMA
- 6.45 MATTINA IN FAMIGLIA
- 7.00 TG2 (8.00-9.00-10.00)
- 9.30 TG2 FLASH L.I.S.
- 10.05 PLAYHOUSE DISNEY
- 10.40 DOMENICA DISNEY
- 11.05 ART ATTACK
- 11.30 MEZZOGIORNO IN FAMIGLIA
- 13.00 TG2 GIORNO
- 13.25 TG2 MOTORI
- 13.40 METEO 2
- 13.45 QUELLI CHE ASPETTANO...
- 14.55 QUELLI CHE IL CALCIO...
- Con Simona Ventura.
- 17.10 RAI SPORT STADIO 2 SPRINT
- 18.00 TG2 DOSSIER
- 18.45 METEO 2
- 18.50 TG2 EAT PARADE
- 19.05 SENTINEL. Telefilm. «La collega Cassie»
- 20.00 POPEYE
- 20.30 TG2 - 20.30
- 20.55 SQUALLI ALL'ATTACCO. Film tv (avventura '99). Di Bob Misiorowski. Con Casper Van Dien, Ernie Hudson.
- 22.30 RAI SPORT LA DOMENICA SPORTIVA
- 0.05 TG2 NOTTE
- 0.10 PROTESTANTISMO
- 0.40 METEO 2
- 0.45 ASPETTANDO LA COPPA AMERICA
- 1.00 VELA: LOUIS VUITTON CUP - SEMIFINALI
- 1.50 ANIMA MUNDI
- 1.55 LAVORORA
- 2.05 NAUMACHOS:
- 2.55 STUDIO LEGALE
- 3.05 INVITO AL DON GIOVANNI
- 3.35 CERCANDO CERCANDO
- 4.15 RAINOTTE
- 4.17 NET.T.UN.O. - NETWORK PER L'UNIVERSITÀ OVUNQUE
- 4.20 STORIA DELL'ARTE GRECA E ROMANA - LEZIONE 34. Documenti.
- 5.00 BASI BIOLOGICHE DEL COMPORTAMENTO - LEZIONE 2. Documenti.
- 5.45 DALLA PARTE DEL CITTADINO
- 5.55 CERCANDO, CERCANDO

RAITRE

- 6.00 FUORI ORARIO
- 7.00 ANDREA TUTTOSTORIE. Cartoni animati.
- 9.55 IL PIANETA DELLE MERAVIGLIE. Con Licia Colli.
- 12.00 TELECAMERE. Con Anna La Rosa.
- 12.30 RACCONTI DI VITA. Con Giovanni Anversa.
- 13.20 PASSAPARTOUT: LA LINEA GOTICA DEI DOMENICANI.
- 14.00 TG REGIONE - TG REGIONE METEO
- 14.15 TG3
- 14.30 ALLE FALDE DEL KILIMANGIARO. Documenti.
- 18.00 PER UN PUGNO DI LIBRI. Con Neri Marcorè.
- 18.55 TG3 METEO 3
- 19.00 TG3
- 19.30 TG REGIONE - TG REGIONE METEO
- 20.00 IL MEGLIO DI... «IL CASO SCAFFROGLIA». Con Corrado Guzzanti.
- 20.30 BLOB
- 20.50 ELISIR. Con Michele Mirabella.
- 22.50 TG3
- 22.55 TG REGIONE
- 23.10 L'ELMO DI SCIPIO. Con Enrico Deaglio.
- 24.00 TG3
- 0.10 TELECAMERE. Con Anna La Rosa.
- 0.50 TG3 METEO - APPUNTAMENTO AL CINEMA
- 0.55 FUORI ORARIO. COSE (MAI) VISTE
- Trasmissioni in lingua slovena
- 20.25 L'ANGOLINO
- 20.30 TGR
- 20.55 ORIZZONTI

CANALE5

- 6.00 TG5 PRIMA PAGINA
- 7.55 TRAFFICO - METEO 5
- 8.00 TG5 MATTINA
- 8.40 LE FRONTIERE DELLO SPIRITO. Con Monsignor Ravasi e Maria Cecilia Sangiorgi.
- 9.20 SUPERPARTES - PROGRAMMA DI COMUNICAZIONE POLITICA. Con Piero Vigorelli.
- 9.50 FAVOLE. Film (fantastico '98). Di Charles Sturridge. Con Peter O'Toole, Harvey Keitel.
- 12.00 ULTIME DALL'CILO. Telefilm. «Che tempo fa?»
- 13.00 TG5
- 13.35 BUONA DOMENICA. Con M. Costanzo, L. Fredi e P. Insegno, L. Laurenti.
- 18.15 UGO. Telefilm. «Padre pigrone»
- 18.45 BUONA DOMENICA SERA. Con M. Costanzo, L. Fredi e P. Insegno, L. Laurenti.
- 20.00 TG5
- 20.40 GIOVANNA D'ARCO. Film (drammatico '99). Di Luc Besson. Con Milla Jovovich, Dustin Hoffman, John Malkovich.
- 22.05 TGCOM (ALL'INTERNO)
- 23.30 TERRA!
- 0.25 NONSOLOMODA - E'... COMTEMPORANEAMENTE (R). Con Silvia Toffanin.
- 0.55 TG5 NOTTE
- 1.25 PARLAMENTO IN. Con Piero Vigorelli.
- 2.05 L'ECLISSE. Film (drammatico '62). Di Michelangelo Antonioni. Con Monica Vitti, Alain Delon.
- 4.10 CIAK SPECIALE - FEMME FATALE
- 4.15 TG5 (R)
- 4.45 NEW YORK UNDERCOVER. Telefilm.
- 5.30 TG5 (R)

ITALIA1

- 7.00 SUPERPARTES - PROGRAMMA DI COMUNICAZIONE POLITICA
- 7.30 BIM BUM BAM E CARTONI ANIMATI
- 12.00 YOUNG HERCULES. Telefilm. «Hercules e l'esame di Iolao»
- 12.25 STUDIO APERTO
- 13.00 GUIDA AL CAMPIONATO. Con Alberto Brandi.
- 13.45 LE ULTIME DAI CAMPI
- 13.55 LUPIN - NOME IN CODICE TARANTOLA. Film tv (animazione). Di Toshiyasu Shinohara.
- 15.45 SALTO NEL BUIO. Film (fantastico '87). Di Joe Dante. Con Dennis Quaid, Martin Short.
- 18.30 STUDIO APERTO
- 19.00 SQUADRA EMERGENZA. Telefilm. «Nessun testimone» (prima parte)
- 20.00 RTV - CLIP. Con Guido Bagatta.
- 20.30 MAI DIRE DOMENICA. Con la Giallappa's Band.
- 22.35 CONTROCAMPO. Con Sandro Piccinini.
- 0.50 STUDIO SPORT
- 1.15 FUORI CAMPO
- 1.40 DUE CUCCIOLI DA SALVARE. Film tv (avventura '94). Di Duncan MacLachlan. Con Martin Sheen, Brooke Shields.
- 3.15 IL GIOCO DELLO SCORPIO. Film tv (thriller '89). Di Josee Dayan. Con Kim Coates, Roberta Bizeau.
- 4.40 TALK RADIO
- 4.50 DON TONINO. Telefilm.
- 6.10 STUDIO SPORT (R)
- 6.35 UNA FAMIGLIA DEL 3. TIPO. Telefilm.

RETE4

- 6.00 T.J. HOOKER. Telefilm. «L'ultimo dinosauro» «Sfida d'Onore»
- 7.10 TOTAL SECURITY. Telefilm. «Alter ego»
- 8.10 TG4 RASSEGNA STAMPA (R)
- 8.20 DOMENICA IN CONCERTO
- 9.30 ANTERIMA - LA DOMENICA DEL VILLAGGIO. Con Davide Mengacci e Mara Carfagna.
- 10.00 SANTA MESSA
- 10.45 LA DOMENICA DEL VILLAGGIO. Con Davide Mengacci e Mara Carfagna.
- 11.30 TG4 (ALL'INTERNO)
- 12.30 MELAVEDE. Con Gabriella Carlucci e Paola Rota.
- 13.30 TG4
- 14.00 MARIA MADRE DI GESU'. Film tv (drammatico '99). Di Kevin Connor. Con Penelope August, Christian Bale.
- 16.00 CIAK SPECIALE - COME SE FOSSE AMORE
- 16.05 P.T. 109 - POSTO DI COMBATTIMENTO. Film (guerra '63). Di Leslie H. Martinson. Con Cliff Robertson, James Gregory.
- 18.55 TG4 (ALL'INTERNO)
- 19.35 COLOMBO. Telefilm. «Una trappola di Colombo»
- 21.00 NESSUNA PIETÀ. Film (poliziesco '86). Di Richard Pearce. Con Richard Gere, Kim Basinger.
- 23.05 KUNDUN. Film (biografico '97). Di Martin Scorsese. Con Tenzin Thubot Tsonar, Gyurme Tehong, G. Tsarong.
- 1.35 TG4 RASSEGNA STAMPA
- 2.00 DOMENICA IN CONCERTO (R)
- 2.40 L'AFFARE BLINDFOLD. Film (spionaggio '66). Di Philip Dunne. Con Rock Hudson, Jack Warden, Claudia Cardinale.
- 4.20 I DOMINATORI DELLA PRATERIA. Film (western '66). Di David Lowell Rich. Con Don Murray, Guy Stockwell.
- 5.40 TG4 RASSEGNA STAMPA (R)

LA 7

- 6.00 METEO - OROSCOPO - TRAFFICO
- 7.00 IL TEMPO DELLA POLITICA
- 8.00 LA7 DEL MATTINO
- 8.30 WEEKEND CARTOON NETWORK
- 9.25 ISOLE: CELEBES SULAWESI. Documenti.
- 10.25 MISSION IMPOSSIBLE. Telefilm.
- 11.20 MIA ECONOMIA. Con Sarah Varetto.
- 12.00 TG LA7
- 12.50 OLTRÈ IL GIARDINO
- 12.50 LA7 MOTORI
- 13.15 JERUSALEM. Telefilm.
- 13.45 CHERALE. Film (drammatico '96). Di Bille August. Con Marie Bonnevie, Ulf Friberg.
- 16.55 INCONTRI CON IL MISTERO - LA SACRA SINDONE. Documenti.
- 17.45 LAW & ORDER. Telefilm.
- 18.40 WEEKEND CARTOON NETWORK
- 19.45 TG LA7
- 20.15 SPORT 7
- 20.45 STARGATE - LINEA DI CONFINE. Con Roberto Giacobbo.
- 22.45 M.O.D.A.. Con Cinzia Malvini.
- 23.20 SEX AND THE CITY. Telefilm. «Autoerotismo»
- 0.20 TG LA7
- 0.35 CREA
- 1.10 NENETTE E BONI. Film (drammatico '96). Di C. Denis. Con G. Colin, A. Houli.
- 3.10 CNN INTERNATIONAL

Eventuali variazioni degli orari o dei programmi dipendono esclusivamente dalle singole emittenti, che non sempre le comunicano in tempo utile per consentirvi di effettuare le correzioni.

IL PICCOLO

IL GIORNALE DELLA TUA CITTÀ



TELEQUATTRO

- 6.25 IL SUPERMERCATO... Telefilm.
- 6.55 BUONGIORNO
- 7.00 I FEDELI AMICI DELL'UOMO. Documenti.
- 7.30 WANDIN VALLEY. Telefilm.
- 8.15 ECONOMIA SENZA CONFINI
- 9.20 AUTOMOBILISSIMA 2002
- 9.40 I RAGAZZI DEL FARO. Telefilm.
- 10.40 LE PIU' BELLE FAVOLE DEL MONDO
- 12.00 ANGELUS RECITATO DAL SANTO PADRE
- 12.20 TRIESTE YOUNG ART
- 13.00 HIDDEN CITY. Telefilm.
- 13.30 SCOPRIAMO LA NATURA. Documenti.
- 13.30 MUSICA CHE PASSIONE!
- 13.45 PROGETTI INDUSTRIALI
- 14.00 ANTENNA 13
- 18.00 I VINCENTI. Telefilm.
- 18.25 LIBERAMENTE
- 19.00 A TUTTO SPORT
- 21.00 ANTENNA 13
- 23.15 EFFETTI COLLATERALI. Telefilm.
- 1.00 GIOCO MORTALE. Film (drammatico '96). Di Vivian Naefe. Con Susanna Simon, Hansa Czipionka.
- 2.30 LOVE DREAM. Film.

TELEFRIULI

- 6.40 TELEGIORNALE FRIULI-VENEZIA GIULIA
- 7.15 SPORT IN... CLUB. Con Claudio Moretti.
- 8.15 TG INN
- 10.10 ARABAKI'S
- 13.00 UN OSPEDALE IN EUROPA (replica)
- 13.30 LIBERAMENTE
- 14.00 ANTENNA 13
- 18.00 TG PRIMORKA
- 19.00 SETTIMANA FRIULI (replica)
- 19.30 1X2 CALCIO DILETTANTISTICO
- 20.00 SPORT IN...
- 22.00 1X2 CALCIO DILETTANTISTICO (replica)
- 22.30 SPECIALE - MONTANAIA SOGNO DI PIETRA
- 23.20 SPORT IN...
- STIME E PERIZIE SU GIOIELLI ARGENTI OROLOGI LASCIATI ED EREDITATI
- BERNARDI & BORGHESI
- VIA SAN NICOLO', 36 TRIESTE
- TEL. 040/639006 040/639007

CAPODISTRIA

- 13.45 PROGRAMMI
- 14.00 TV TRANSFRONTALIERA
- 14.10 EURONEWS
- 14.25 PALLAMANO
- 14.50 ECO
- 16.30 SANDOKAN.
- 17.30 ITINERARI.
- 19.00 TUTTOGGI
- 19.30 GIUDICI DI NOTTE. Telefilm.
- 20.00 L'UNIVERSO E'...
- 20.30 ISTRIA E'... DINTORNI.
- 21.00 «SOLDATINI DI STAGNO»
- 22.00 TUTTOGGI
- 22.15 TG SPORTIVO
- 22.30 GLI EROI DI DADU. Documenti.
- RETE A
- 6.00 GET UP!
- 7.00 INFOX
- 10.00 SURFIN'
- 11.00 ENERGY
- 11.40 TGA 7 GIORNI
- 12.00 ENERGY
- 13.00 COMPILATION
- 14.00 MUSIC ZOO - THE BEST OF
- 14.30 CHIPS
- 15.30 MONO SPECIALE
- 16.30 TGA 7 GIORNI
- 16.35 MUSIC MEETING
- 17.30 AZZURRO
- 17.30 TGA 7 GIORNI
- 18.40 COMPILATION
- 20.00 INFOX
- 20.30 DANCE CHART

ANTENNA 3 TS

- 6.30 SOLE 24 ORE FINANZA
- 8.00 SHOPPING
- 13.30 UOMINI E AZIENDE - LE AZIENDE DEL NORD
- 14.00 POMERIGGIO AL CINEMA
- 16.00 I BELUMAT IN CONCERTO
- 18.00 FOX KIDS
- 19.00 SPECIALE ISTRIA
- 19.25 ANTENNA TRE TRIESTE SPORT
- 21.00 IL GIOCATORE. Film (drammatico '98). Di John Dahl. Con Matt Damon, Edward Norton.
- 23.00 ANTENNA TRE TRIESTE SPORT
- 23.45 IL CINEMA SEXI DI ANTENNA TRE. Film.
- TELEPORDENONE
- 7.00 TELEGIORNALE
- 8.40 BLES BUNNY
- 9.00 TELEVISIONATA TAPPETI
- 9.30 PIANETA SALUTE
- 10.00 SUPER MOUSE
- 11.05 CARTOONS SHOW
- 13.05 PILLOLE DI SAGGEZZA
- 13.35 CARTOONS SHOW
- 14.30 TELEVENTA
- 16.15 ECONOMIA SENZA CONFINI
- 16.50 CARTOONS SHOW
- 19.00 TPN FRIULI SPORT
- 21.30 AUTOMOBILISMO
- 21.30 SPECIALE: MONTANAIA SOGNO DI PIETRA
- 22.05 TPN FRIULI SPORT
- 0.05 FILMATO EROTICO. Film.

MTV

- 6.00 MTV WAKE UP!
- 10.00 PURE MORNING
- 10.30 MOVIE SPECIAL "DIE ANOTHER DAY"
- 11.00 HIT LIST ITALIA
- 13.00 BOYS AND GIRLS. Telefilm.
- 13.30 DISMISSED
- 14.00 STORY OF MADONNA
- 17.00 MUSIC NON STOP
- 17.20 FLASH
- 17.30 CRIBS - HOW TO LIVE LIKE A CELEBRITY PET
- 18.00 THE MTV IT CHART
- 19.00 CELEBRITY DEATH MATCH
- 19.30 SAIYUKI
- 20.00 MAKING THE VIDEO - MICHELLE BRANCH
- 22.30 BANZAI
- 23.00 MTV MAD
- DIFFUSIONE EUR.
- 6.45 WEB NIGHT
- 7.00 COMING SOON WEEKEND
- 7.15 IL MITO FERRARI (R)
- 8.00 TELEVENTA
- 12.00 LISCIO IN TV
- 13.00 CRONACHE FRIULANE
- 13.30 CRONACHE TREVIGIANE
- 14.00 IL MITO FERRARI
- 14.30 TELEVENTA
- 18.30 HIT CASINO
- 19.00 EXPLORER (R)
- 20.45 BOMBERS BOYS. Film tv.
- 22.30 OKAY MOTORI
- 23.20 IL MITO FERRARI

ITALIA 7

- 7.00 NEWS LINE
- 7.45 COMING SOON TELEVISION
- 8.00 DOMENICA INSIEME
- 13.45 NEWS LINE SETTE
- 14.00 DIRETTA STADIO... ED E' SUBITO GOALI. Con Giorgio Michelletti.
- 18.00 MANUEL
- 18.30 COMING SOON TELEVISION
- 18.45 NEWS LINE SETTE
- 19.00 DIRETTA BASKET... ED E' SUBITO CANESTRO
- 20.00 DIRETTA STADIO... ED E' SUBITO GOALI
- 23.00 HARD BOUNTY. Film (western '95). Di Jim Wynorski. Con Matt McCoy, Kelly LeBrock.
- 0.45 BUONO SENO
- 0.55 PIANETA VACANZE
- 1.25 NEWS LINE SETTE
- 1.40 COMING SOON TELEVISION
- 2.00 PROGRAMMAZIONE NOTTURNA
- COMPRAVENDITA ORO GIOIELLI ARGENTI OROLOGI D'EPOCA E MODERNI
- BERNARDI & BORGHESI
- VIA SAN NICOLO', 36 TRIESTE
- TEL. 040/639006 040/639007

RETE AZZURRA

- 6.00 POLIZIOTTO A QUATTRO ZAMPE. Telefilm.
- 7.30 RANMA
- 8.00 SAMPEI
- 8.30 DUE CARE CANAGLIE. Film.
- 11.00 POLIZIOTTO A QUATTRO ZAMPE. Telefilm.
- 12.30 DANCING DAYS. Telenovela.
- 13.30 IL LOTTO E' SERVITO
- 14.00 REGINA SENZA CORONA. Film.
- 16.00 DANCING DAY. Telenovela
- 17.30 SUN COLLEGE
- 18.00 POLIZIOTTO A QUATTRO ZAMPE. Telefilm.
- 19.00 CARTONI ANIMATI
- 19.30 SAMPEI
- 20.50 SEVEN SHOW
- 22.45 PAURA. Film.
- TELECHIARA LUXA TV
- 7.00 SETTE GIORNI
- 7.30 ROSARIO
- 12.00 ANGELUS
- 12.15 VERDE A NORDEST
- 13.30 ROSARIO
- 14.00 NOVASTADIO
- 18.15 91. MINUTO
- 19.30 NOVASTADIO SERA
- 20.00 SPORT
- 23.30 MADE IN ITALY

RADIO

Radiouno 91.5 o 97.7 MHz/819 AM

6.00: GR1 (07.00-08.00); 6.30: Bella Italia; 6.45: Italia, istruzioni per l'uso; 7.10: Est Ovest; 7.30: Culto Evangelico; 8.27: GR Sport; 8.34: Habitat magazine; 9.00: GR1 (10.30-11.00-13.00); 9.03: Ludi dell'Est; 9.16: Tam Tam Lavoro Magazine; 9.30: Santa Messa; 10.10: Con parole tue; 11.05: Diversi da chi?; 11.10: Oggiquella - Angeli del Santo Padre; 11.55: Anghel del 5; 12.40: GR Regione; 13.25: GR Sport; 13.35: Pangea; 14.05: Babab Domenica sport; 14.50: Tutto il calcio minuto per minuto; 15.55: GR1 (17.00-19.00); 18.30: Pallavolo; 19.17: Tutto Basket; 20.03: Ascolta, si fa sera; 20.25: Calcio Chievo - Bologna; 21.20: GR1 (23.00); 23.35: Speciale Bababum; 23.50: Oggiquella - La Bibbia; 24.00: Il Giornale della Mezzanotte; 0.40: Notte dei misteri; 1.00: Aspettando il giorno; 2.00: GR1 (3.00-4.00-5.00); 2.02: Bella Italia; 5.20: Il Giornale del Mattino; 5.55: Bimera; 5.50: Permesso di soggiorno.

Radiodue 93.6 o 92.4 MHz/1039 AM

6.00: Incipit; 6.01: Il Cammello di Radiodue; 6.30: GR2 (6.30-7.30-8.30); 7.54: GR Sport; 8.00: Radiodue; 9.00: Mappa Ufo; 9.35: Psicoforo d'Inverno; 10.30: GR2 (12.30-13.30-15.30); 10.35: In pista con Radiodue; 12.00: Regie Files; 12.47: GR Sport; 13.00: Il Cammello e la lotteria; 13.38: Ottovolante; 14.50: Catersport; 15.00: Radiodue; 15.10: GR2 (17.30-18.30-20.30); 18.00: Strada faggeto; 19.54: GR Sport; 20.00: Libro oggetto; 20.10: Radiodue; 20.15: Radiodue; 22.35: Fans Club; 24.00: Lupo solitario; 1.00: Due di notte; 3.00: Incipit (R); 3.40: Solo per Musica; 5.00: Il Cammello di Radiodue.

Radiotre 95.8 o 96.5 MHz/1039 AM

6.00: Il Terzo Anello - Dedica Musicales; 6.25: Da qui a Natale; 6.45: GR3

LIDL

dal
09 Dicembre
LUNEDÌ

TARGA AMD Athlon XP
VISIONARY 2000+ Solution

AMD PowerNow!
TECHNOLOGY

Processori mobile con 1.667 GHz
per un'altezza velocità

Incl.
pacchetto
software
Microsoft
OEM^①

L'highlight

Microsoft
Office XP
Office XP Small Business
Word, Excel, Outlook, Publisher

15"
TFT
XGA



Il 100% della performance e contemporaneamente fino
al 30% in più di autonomia della batteria, grazie all'esclusiva
con adattamento dinamico delle prestazioni
128 KB First Level Cache, 256 KB Second Level Cache, 266 MHz Front Side Bus

SIEMENS 512 MB DDR-SD (SO-Dimm)

TOSHIBA 40 GB Disco fisso



64 MB DDR-RAM on Board

AC97 3D Sound

Modem analogico integrato 56 k V.90
Connessione integrata alla rete 10/100 Mbit (DSL & Network ready)

VIA KT 333 Chipset

Batteria Li-Ionen ad alte prestazioni

Varie possibilità di collegamento:
1x PCMCIA Type II, 2x USB 2.0, 1x PS/2, 1x Parallela,
1x Monitor, Infrarossi, 1x IEEE 1394 FireWire, 1x
Microfono, 1x Audio-Out, RJ 11 Modem e RJ45 connessi-
sione Ethernet e TV-Out per SVHS-Video

Con funzione Audio DJ!

Per ascoltare i CD Audio e gli MP3 utilizzando
i semplici comandi di un riproduttore CD

Microsoft
Windows
Home Edition

virus control

Possibilità di Upgrade per 3 mesi senza costi

SAMSUNG
ELECTRONICS

Combo-Drive

8x DVD-Player

Masterizzatore CD-RW

24x10x24x CD-ROM

incl. software

Nero Burning^①

per masterizzare

inclusa
valigia porta notebook

1829.-

PINNACLE
SYSTEMS

Per elaborazioni video
ad altissimo livello

Pinnacle Studio 8 SE (Hollywood Lite)
Pinnacle T-Rex

2 casse
e microfono

① Tutti i programmi forniti sono versioni OEM e possono essere utilizzati solo con questo PC. Le versioni OEM possono differire
dalla versione originale sia per quanto riguarda la quantità che l'aspetto.

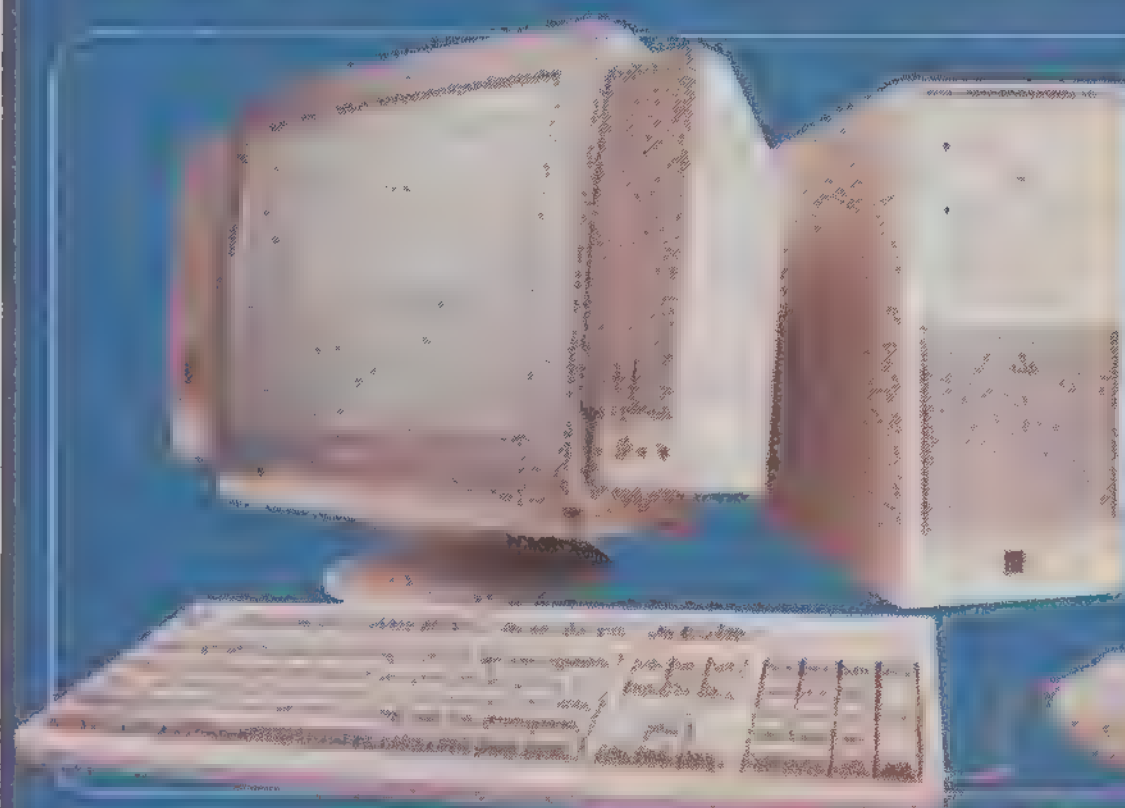
② In caso di prima installazione o sostituzione di componenti del sistema è necessario registrare il programma.

PRODOTTI DISPONIBILI NEL PUNTO VENDITA CON RELATIVA AUTORIZZAZIONE DAL 09/12/02 AL 14/12/02 FINO AD ESAURIMENTO SCORTE / TUTTI I PREZZI SONO VALIDI SALVO ERRORI ED OMISSIONI TUTTE LE IMMAGINI HANNO VALORE PURAMENTE ILLUSTRATIVO, VALIDO SOLO PER QUANTITATIVI AD USO FAMILIARE

Per informazioni telefonate al nostro NUMERO VERDE (800-716771). E' un servizio telefonico gratuito a Vostra disposizione da Lu. - Ven.: 8.00 - 21.00

Se siete interessati
rivolgetevi al
responsabile della
filiale!

UN NATALE DI REGALI!!



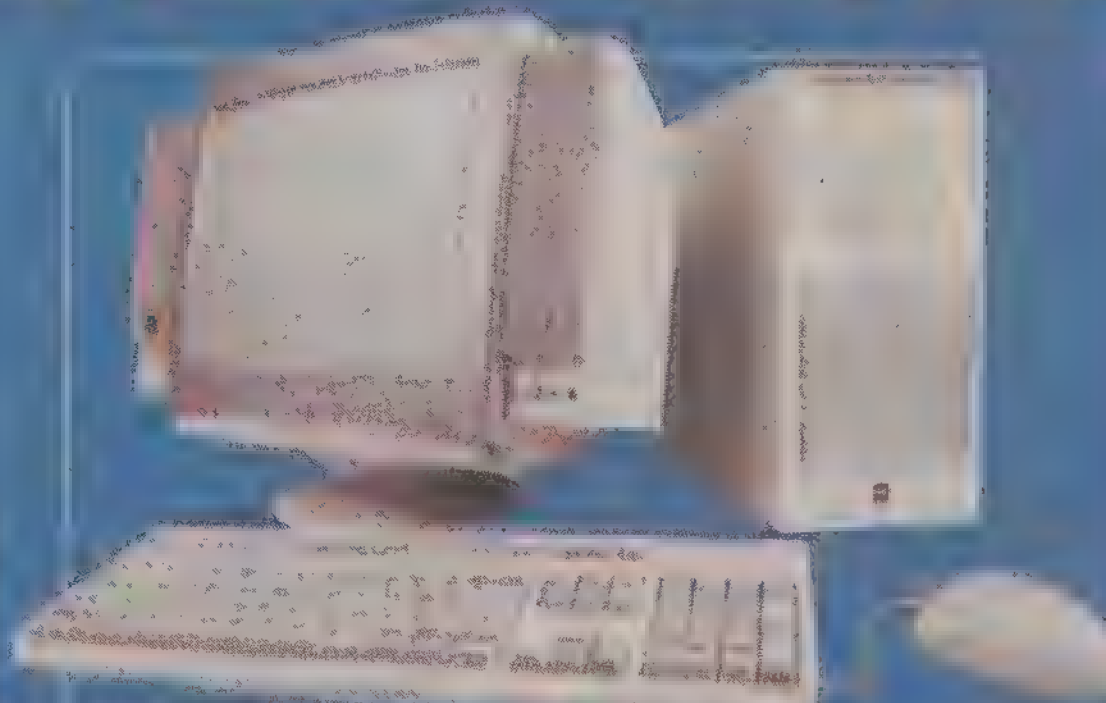
PB-NEC Computer Iconnect 8261

XP 2200+, 256MB RAM, 40GB hard disk, masterizzatore + lettore DVD, Windows XP home + altri software

PB-NEC Monitor A727

17" CRT con 1500

offerta
Computer + Monitor €999,00



PB-NEC PC Imedia VL 8041

Athlon XP 1000+, 256 MB RAM, 40GB hard disk, masterizzatore, DVD, Windows XP home + altri software

PB-NEC Monitor A727

17" CRT con 1500

LEXMARK

Stampante Z 34

2400 x 1200 dpi formato A4 a colori, 15 ppm, 1500

offerta
Computer + Monitor + Stampante €849,00

HP Pavilion 763

Athlon XP 2200+, 256 MB RAM, 80GB hard disk, masterizzatore DVD + R + W, lettore DVD, GeForce 4, Firewire, Windows XP home + altri software

€1.499,00



COMPAQ PC Portatile Presario 907

Athlon XP 1500+, 256 MB RAM, 20GB hard disk, lettore DVD, 15" TFT, Firewire, Windows XP home + altri software

HP Stampante DJ 3420

deskjet, 10 ppm, 2400x1200 dpi a colori, interfaccia USB2

offerta
Computer + Monitor + Stampante €1.299,00



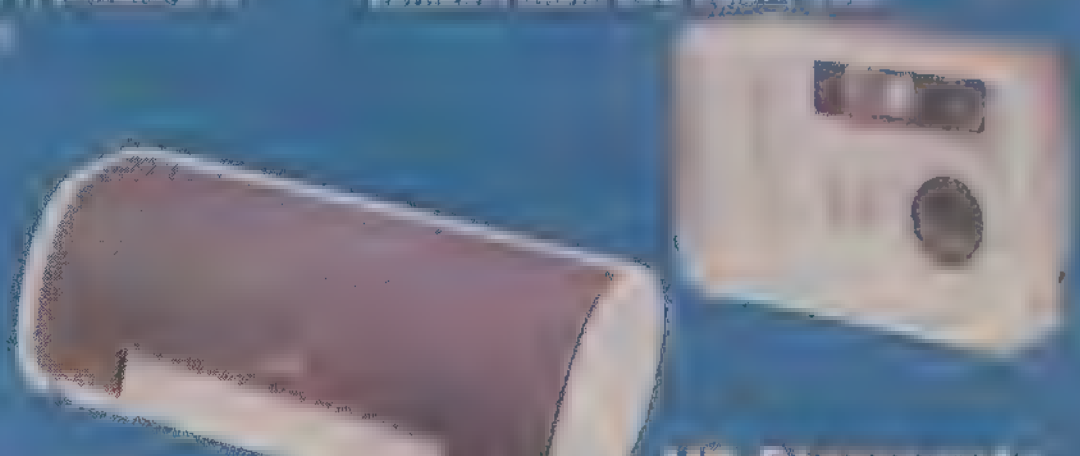
COMPAQ PC Portatile Presario 920

Processore Athlon XP 1000+, 256 MB RAM, 30GB hard disk, Masterizzatore + DVD combo, 15" TFT, Windows XP home + altri software

offerta
Computer + Fotocamera + Stampante €1.799,00

HP Fotocamera Photosmart 120

1 Mega pixel, 4000 digital, 1.1 MB memoria interna, slot per schede flash, LCD colori, 1/800



HP Stampante DJ 3420

deskjet, 10 ppm, 2400x1200 dpi a colori, interfaccia USB2

PAGHI IN 10 MESI A INTERESSI 0%

SIDE

TRIESTE Via Giulia, 75/3

c/o Centro Comm.le
Tel. 040 54441

il Giulia



Lista Nozze

LA TV DELLE GRANDI PASSIONI

CENTRO AUTORIZZATO TELE + DIGITALE

Hifi - Computer - Telefonia

EURONICS

i grandi negozi d'Europa

GEA, MAZZONE SORPRESO

«Sono rimasto negativamente sorpreso dal fatto che alcuni colleghi allenatori abbiano firmato la procura con la GEA - ha detto Carlo Mazzzone, l'allenatore del Brescia. «L'immagine dell'allenatore deve essere al di fuori di tutto, al di sopra di ogni sospetto - ha detto il decano degli allenatori della serie A - L'allenatore deve essere solo il garante, non parte in causa».

OGGI IN TV

12.50 Telemontecarlo: La7
Motori
13.00 Italia 1: Guida al Campionato
14.00 Diffusione Eur.: Il mito Ferrari
14.25 Capodistria: Pallama-

no: Slovenia - Bielorussia
14.55 Raidue: Quelli che il calcio...
17.10 Raidue: Rai Sport Studio 2 Sprint
18.10 Raiuno: Rai Sport 90. Minuto (all'interno)

20.15 Telemontecarlo: Sport
7
20.35 Raiuno: Rai Sport Notizie
22.15 Capodistria: TG Sportivo della Domenica
22.30 Raidue: Rai Sport La

Domenica Sportiva
22.35 Italia 1: Controcampo
23.20 Capodistria: Sci alpino: Super Gigante Maschile
1.00 Raidue: Vela: Louis Vuitton Cup - Semifinali
1.15 Italia 1: Fuori campo

MANCHESTER, NO FORTUNE

Il Manchester ha pagato a caro prezzo il successo sull'Arsenal, che l'ha rilanciato nella corsa per la conquista del titolo. Ferguson, che già deve fare a meno di Keane, Butt e Beckham, ha perso anche Quinton Fortune, che si è fratturato il perone della gamba sinistra. Il centrocampista sudafricano sarà costretto a rimanere lontano dai campi di gioco per almeno tre mesi.



PER VIAGGIARE
CON LA SERENITÀ

SPORT



SPECIALE SOCI
Offerta fino
al 31.12.2002
TELEPASS

Per informazioni:
Ufficio Soci della Sede ACI di Via Cumano 2 - Tel. 040.393222

13.A GIORNATA Un gol contestato dell'attaccante rossonero vanifica il lavoro difensivo dei giallorossi

Inzaghi giustiziere della Roma

Batistuta manca clamorosamente il pareggio. Esordio di Redondo

Ai tre gol di Lopez, i nerazzurri rispondono con Crespo e con una doppietta di Emre

Clamorosa rimonta dell'Inter all'Olimpico

Lazio 3
Inter 3
MARCATORI: pt 10' (rig), 32' e 37' Lopez, 39' Crespo, st 23' e 30' Emre.
LAZIO: Peruzzi, Stam, Negro, Couto, Pancaro (37' st Liverani), Fiore (43' st Oddo), Simeone (21' st Giannichedda), Stankovic, Cesar, Corradi, Lopez, Ali. Mancini.
INTER: Toldo, J. Zanetti, Cordoba, Cannavaro, Pasquale (40' st Gamarra), Okan (32' st Recoba), Almeyda, Emre, Conceicao, Crespo, Vieri. All. Cuper.
ARBITRO: Rosetti.
NOTE: Ammoniti Simeone, Stankovic, Corradi, Cordoba, Vieri, Liverani.



Il tiro di Crespo che accorcia le distanze per l'Inter a Roma.

ROMA Una sarabanda di emozioni all'Olimpico nell'anticipo tra Lazio e Inter. Succede tutto quanto una partita di calcio può offrire: biancazzurri che volano con Lopez sul 3-0 in 36', nerazzurri che superano la sindrome del 5 maggio recuperando fino al 3-3 e, nel finale, sfiorando anche il successo. E poi pali, occasioni sprecate, gioco maschio, tensione e colpi di classe.

Dopo ore di meditazione, Hector Cuper rinuncia al tridente: dentro Conceicao per Recoba, attacco affidato a Vieri e Crespo. Di Biagio è squalificato, Morfeo, Coco, Materazzi e Cristiano Zanetti sono infortunati: tocca così al duo turco Emre-Okan e, sull'out difensivo, al baby Pasquale.

Mancini aveva invece le idee chiare da giorni: Negro sostituisce al centro della retroguardia l'acchiappato Mihajlovic, Stankovic e Simeone formano l'asse di centrocampo e, davanti, agiscono Lopez e Corradi. E la partita degli ex e l'Olimpico fischia brutalmente Vieri e Crespo e riserva applausi a Almeyda e Conceicao. Questione di feeling. Claudio Lopez, ad esempio, capisce subito che potrebbe essere la sua serata. Cuper gli mette alle costole l'acerbo Pasquale e il gauchio biancazzurro ne approfitta per siglare una tripletta nel giro di 36'. In realtà, in occasione del vantaggio dei padroni di casa il giovane interista non ha colpa, ma è un mani di Almeyda a provocare il rigore.

Nerazzurri sotto choc, la partita si surriscalda: Conceicao tenta la punizione dalla distanza, Javier Zanetti è l'unico ad avere le gambe a mille. Ma è la Lazio a produrre gioco e a raddoppiare alla mezz'ora. Lopez si ritrova una palla ghiottissima dalla destra a pochi metri da Toldo, il fischietto torinese convalida nonostante le vibranti proteste nerazzurre al guardalinee Pisacreta. Ci si attende la reazione dell'Inter, arriva il 3-0 della Lazio. Lopez si infila al centro della retroguardia ospite, batte nell'uno contro uno il povero Pasquale e infila la sua ottava rete in campionato. Sette minuti dopo, i milanesi riaccendono le speranze di Cuper: Crespo salta più in alto di tutti, la sfera sbatte sulla traversa ed entra dentro con l'involontario contributo di Couto. Nella ripresa la sfida è meno brillante ma sempre viva. L'Inter si affida al carattere e ai suoi piedi buoni. Uno di questi è certamente Emre, che al 21' riapre i conti con un morbido pallonetto che beffa Peruzzi fuori dai pali. Poi è ancora il «Maradona del Bosforo» a colpire al cuore la Lazio, con un destro dalla distanza di chirurgia precisione.

Milan 1
Roma 0

MARCATORI: st 27' Inzaghi
MILAN: Abbiati, Simic, Nesta, Maldini, Chamot (st 34' Costacurta), Ambrosini, Pirlo, Seedorf, Rui Costa, Serginho (st 16' Inzaghi), Shevchenko (st 38' Redondo). All. Ancelotti
ROMA: Antonelli, Zebina, Dellas, Samuel, Panucci (pt 30' Sartor), Cafu, Emerson, Lima, Bombardini (st 45' Tomic), Cassano (st 13' Batistuta), Montella. All. Capello
ARBITRO: Collina
NOTE: Ammoniti Zebina, Nesta, Sartor.

MILANO Ci voleva proprio l'ingresso in campo di Inzaghi per raddrizzare la partita del Milan, imbrigliato dalla Roma sul nulla di fatto. Proprio quando i giallorossi cominciavano a comandare le iniziative nella ripresa, un duetto tra Inzaghi e Shevchenko ha liberato l'attaccante che ha infilato Antonelli. Inzaghi ha controllato con il braccio il pallone ma Collina non ha visto. Però fino a quel momento in campo si è visto solo un lungo pianto: niente gioco, tanti errori e nessuna parata dei portieri.

Capello si copre e schiera quattro difensori, chiede a Cafu e Bombardini di non fare le ali, anzi. Resta in avanti nella Roma solo Montella che non la vede mai contro Maldini e Nesta, visto che anche Cassano deve tornare ad aiutare. Così il Milan cerca di attaccare ma non ci riesce proprio, se si esclude una conclusione a volo di tacco di Serginho in mischia che fila appena appena alto e un destro sballato di Seedorf. Per tutto il primo tem-

po si assiste a un control-game, così chiamavano i coach del basket universitario Usa le partite fatte di gran difesa a ritmo basso.

Grande l'attesa a San Siro, con i soliti vip a fare passerella (per questo pagano ci-

fre improponibili ai comuni mortali), ma bocca amara per gli amanti del calcio. Nemmeno Shevchenko riesce mai a liberarsi. Serginho così veloce da mettere in crisi l'Inter, ieri sera non riesce a farsi vedere per l'ac-

gliata difesa di Zebina, fisicamente forte e anche veloce. Il mulatto brasiliano dei rossoneri è più spesso in terra che a correre sulla fascia sinistra. Insomma, si spera che qualcosa cambi nella ripresa.

Emerson ha dominato sia in fase difensiva e sia nell'impostazione. Ma non ha trovato partner all'altezza. Addirittura è stato il Milan a trovare il gol della vittoria con Inzaghi, tenuto in naftalina e poi messo in campo dopo una spazzolata alla maglia. Il gol ha svegliato l'evento, la Roma ha cercato di attaccare ma Batistuta ha sbagliato da vero brocco il tiro, libero a centro area grazie a un passaggio di Cafu. Non è da Batistuta, ma si vede che il tempo passa inesorabile.

Il Milan ha legittimato la vittoria con alcuni tentativi di Inzaghi e Seedorf. Poi l'esordio, commovente, di Redondo: solito sinistro vellutato e grande visione di gioco. Ma siamo già nel futuro. Per ora il Milan comanda la classifica, almeno fino a stasera.



Seedorf affrontato da Cassano nel primo tempo.

L'allenatore dei bianconeri teme i rivali e non scioglie gli ultimi dubbi di formazione

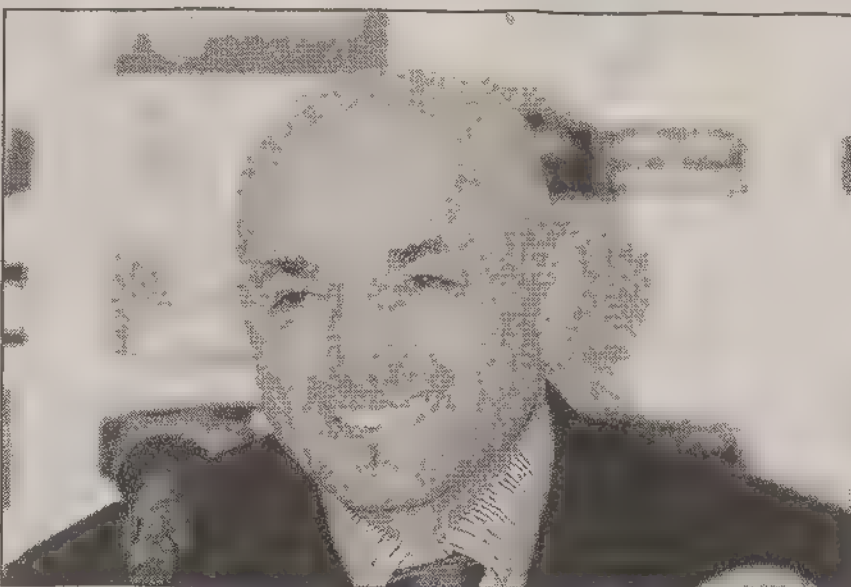
Udinese, Spalletti contro il suo Empoli

«Sono veloci e sanno ribaltare il fronte di attacco come pochi in serie A»

UDINE Il sorriso è rilassato, la parlata pacata, cadenzata dall'inconfondibile timbro toscano. Lo stile non è poi così diverso dal solito, ma la serenità di Luciano Spalletti è quella dei giorni migliori. È un momento davvero felice per l'allenatore dell'Udinese, uno di quei momenti in cui è bello ritrovarsi per festeggiare con gli amici. Detto fatto, il calendario gli serve una rimpatriata coi fiocchi: la sfida con quell'Empoli che 9 anni fa gli affidò la sua prima panchina da professionista e che lui ricambiò con un doppio salto dalla C1 alla A e una storica salvezza.

Stasera, magari, ci sarà anche lo spazio per la nostalgia, ma l'Empoli del presidente Corsi è un amico pericoloso, che ha tutte le intenzioni e pure i mezzi per guastare la festa di Spalletti. Lo dice la classifica, che vede i toscani due punti più avanti rispetto all'Udinese, e lo conferma il ruolo esterno, straordinario per una matricola, che fa segnare quattro vittorie e una sconfitta. Merito di un gruppo che viaggia ancora con l'entusiasmo della promozione e di un allenatore che l'ha plasmato così bene da fargli sopprimere anche alla mancanza dei suoi migliori solisti, Di Natale e Saudati, assenti anche oggi a Udine. «È una squadra

molto difficile da affrontare - spiega Spalletti - perché è velocissima a ribaltare il fronte del gioco e a verticalizzare quando riconquista palla». Spalletti teme parecchio l'Empoli, tanto da tenersi ben stretti gli ultimi segreti sulla formazione. Soprattutto sul centrocampo, dove Rossitto, Pinzi e il riabilitato Jankulovski si contendono una sola maglia.



Luciano Spalletti diventò famoso proprio a Empoli.

All'attacco bianconero il compito di approfittarne, e in particolare a Jancker e Muzzi, che devono raddrizzare un bilancio fortemente in rosso, almeno in termini di reti. Ultimamente ci ha pensato Jorgensen.

Riccardo De Toma

I toscani mostrano tanta riconoscenza

EMPOLI La sfida di Udine contro l'ex Luciano Spalletti ha un fascino tutto particolare per l'Empoli. Non è la prima volta che l'allenatore più vincente della storia azzurra incrocia il cammino col suo passato. È accaduto

e al Castellani.

Silvio Baldini, che ha salvato l'Empoli da una imbarazzante situazione di classifica subentrando esattamente tre anni fa (debutto il 5 dicembre 1999 in una sfortunata trasferta a Napoli) e l'ha riportato in serie A, sta cercando di ripercorrere dal punto di vista dei risultati le imprese del suo predecessore che aveva conquistato una miracolosa salvezza ai playoff in C1, vinto due campionati di fila e salvato brillantemente la squadra in A. «Non è la prima volta che Spalletti è nostro avversario e non fa più tanto effetto. Sappiamo solo che ha preparato la gara in tutti i particolari sfruttando la conoscenza della nostra squadra. È difficile per noi cogliere di sorpresa con qualche mossa l'Udinese. Ma ci proveremo perché i ragazzi si sono allenati bene nonostante i campi pesanti. Siamo usciti benissimo dalla sfida con il Milan. Nessuno si sarebbe aspettato una prestazione del genere. E invece se una squadra meritava la vittoria era proprio l'Empoli».

Il viceallenatore, Daniele Baldini, ha un ricordo mol-

to positivo di Spalletti che lo ha guidato nella parte finale della carriera agonistica: «È stato lui a richiamarmi a Empoli dopo le esperienze di Ravenna e Siena. In quel periodo mi sono tolto le maggiori soddisfazioni debuttando in serie A a 33 anni. Era un gruppo con meno giovani emergenti di quello attuale, ma con un grande calore umano al suo interno e con tanti giocatori temprati dai campi della C». Spalletti a Empoli ha lanciato soprattutto Fabrizio Fiacini. «Subentrò nella fase finale della stagione 1993-94 con la squadra già condannata ai playoff - ricorda il mediano - Fino a quel momento avevo avuto poco spazio. Lui mi ha lanciato senza problemi nonostante la giovane età e il pericolo di sprofondare in C2. Ricordo lo spargimento di Alessandro: un clima da battaglia come quello non l'ho più ritrovato. Ma alla fine è arrivata la sospirata salvezza». Anche Giampieretti, Cappellini e Di Natale (al debutto assoluto nel 1996/97 tra i professionisti) sono stati alle dipendenze dell'attuale tecnico dell'Udinese.

TORINO Le uniche voci dal campo sono quelle dei giocatori bianconeri, che si incitano a vicenda nella partitella in famiglia. Continua infatti il silenzio stampa e c'è ancora aria di turnover a Brescia.

A giudicare dalle pettorine che i giocatori indossano per distinguersi nelle partitelle di allenamento, Del Piero potrebbe usufruire di un turno di riposo, per essere fresco nel match di mercoledì di Champions League contro il Basilea, di fondamentale importanza per staccarsi in classifica dal Deportivo.

Dall'allenamento, disputato insolitamente sul campo sintetico a fianco del tappeto del Comunale, fradicio di pioggia, è emerso che la coppia d'attacco dovrebbe essere Di Vaio-Zalayeta. In difesa, invece, è indisponibile Iuliano per un fastidio a un piede e Montero dovrebbe essere risparmiato anche lui per il Basilea. Con Birindelli squalificato, toccherebbe a Ferrara-Fresi fare la coppia centrale e a Moretti o Pessotto l'esterno di sinistra.

Ma, più in generale, il discorso del turnover sarà centellinato con il bilancino perché siamo in un periodo



Alessandro Del Piero

particolare: dopo mercoledì comincia la lunga sosta invernale europea, fino al termine di febbraio e tra quindici giorni scatta quella di campionato, di due settimane.

In questo contesto, Lippi deve pensare agli sforzi dei giocatori, che presto potranno concedersi ampio respiro e al tempo stesso cercare di fare più punti possibile in campionato, visto che il calendario è relativamente favorevole. Difficile pensare quindi a turn over molto abbondanti nelle prossime partite.

Un discorso a parte, sempre su questo tema, merita Trezeguet. Per il campione francese è stata fissata una specie di tabella che prevede di non disputare, fino al termine della stagione, tre partite la settimana per non rischiare che il tendine del ginocchio destro si riaffatichi con carichi eccessivi di lavoro e quindi possa di nuovo infiammarsi.

Trezeguet, infatti, non è nemmeno convocato per Brescia e dovrebbe essere disponibile per un ampio spessone tra due domeniche contro la Lazio.

Lippi, prima di riappassurare la soddisfazione di riavere insieme lui e Del Piero, li alternerà il più possibile, in modo da avere di sicuro in campo uno quando l'altro non c'è.

Mazzone aspetta i bianconeri e deve riandare ai ricordi di quando, allenatore del Perugia, sul fango del Curi vide i bianconeri sconfitti dai suoi grifoni e senza lo scudetto che avevano in mano. Da quel giorno certi bianconeri, i più arroganti, non hanno dimenticato e hanno provato a vendicare quell'affronto con falli vigliacchi e con polemiche senza senso. Ma stavolta quell'aria non dovrebbe esserci più.



CALCIO SERIE B Domenica vuota per l'Alabarda che scenderà in campo domani sera contro i partenopei

Triestina, Rossi fiuta la trappola

«Mi aspetto una gara difficile ma non snatureremo il nostro gioco»

IL PERSONAGGIO

Il portiere Pagotto torna tra i pali contro l'ex squadra: «Il vento e le luci i miei nemici»

«A Napoli negli anni d'oro»

TRIESTE Rientrare contro il Napoli, culla della sua giovinezza di portiere promettente. Angelo Pagotto ritrova la maglia alabardata numero 1 e contemporaneamente il passato partenopeo, fatto di sette anni all'ombra del San Paolo. Allievi e Primavera nel «Ciuccio», alternandosi con Sansonetti quale riserva prima di Galli e poi di Tagliatella, condividendo sia gli anni d'oro di Maratona fino a quelli bui. «Andavo a scuola e mi allenavo, arrivai al Napoli proprio l'anno dello scudetto», ricorda un eccitato Pagotto che, più del passato, si concentra sul presente. Ha saltato, per un problema muscolare, la trasferta di Terni e la sfida contro la Roma. «L'ultima ecografia mi ha rassicurato, bisogna solo rinforzare la gamba. Ci tenevo davvero tanto a giocare contro la Roma, ho sofferto come un cane. Purtroppo ho dovuto dare forfait, altrimenti il problema alla coscia continuava a peggiorare». Lunedì sera ci sarà, non vede l'ora di dare il proprio contributo alla Triestina. «Abbiamo davanti un ciclo di partite abbastanza pesante, dove si capirà il campionato che ci aspetta in futuro. Se riusciamo a conquistare 6 punti in due partite tutto sommato abbordabili, nonostante le qualità e il blasone di Napoli e Salernitana, possiamo pensare a qualcosa in più della salvezza». Mira in alto il portiere che, dopo il

ritorno sulla breccia, ha davanti a sé un'annata particolare. È tornato a giocare nella serie cadetta, da poco è diventato padre di Giulia. «Diciamo che è un anno molto

mio mestiere. Oltre al rientro nel mondo del calcio sono poi capitate delle situazioni che possono unicamente fare piacere; la nascita della bambina è una delle cose più belle della mia vita». Uno sprone in più a fare bene, anche se gli strilli di Giulia permettono di dormire poco, in una squadra tranquilla e intercambiabile come la Triestina. «Il motore del gruppo è collaudato, chiunque guidi la macchina può solo fare bene. L'altra sera al Rocco ho visto una partita dove la differenza tra le due squadre non era così netta, la Triestina ha rischiato pochissimo creando qualche problema alla Roma. Significa che si sta lavorando bene, tutti quanti». Ma la sfida con il Napoli, mette in guardia, nasconde numerose insidie. Non solo calcistiche. «Il vento e le partite in notturna sono due nemici giurati dei portieri, perché con le luci artificiali si fa fatica a vedere la palla mentre le folate di bora possono modificare la traiettoria. Il Napoli nasconde altri tipi di difficoltà, bisogna affrontare gli avversari con la giusta mentalità. Non vorrei che il troppo parlare bene della Triestina possa condizionare inconsciamente la squadra, giacché loro arriveranno al Rocco con il coltello tra i denti. Se affronteremo questa gara come le altre non ci saranno problemi, l'importante è non crearsi dei soli».

Pietro Comelli

Serie B Programma e classifica

Cosenza-Messina 3-3
Oggi 15.15
Ancona-Cagliari
Catania-Bari
Lecce-Ascoli
Palermo-Genoa
Salernitana-Verona
Sampdoria-Ternana
Siena-Venezia
Vicenza-Livorno
Domani 20.45
TRIESTINA-Napoli
(Calcio Stream)
Classifica: Sampdoria 24;
TRIESTINA, Siena e Cagliari 22; Lecce e Palermo 20; Ancona, Messina*, Livorno e Ternana 19; Ascoli 17; Bari, Verona, Cosenza*, Venezia e Vicenza 15; Genoa 14; Napoli e Catania 12; Salernitana 10.
* Una partita in più.

variegato e impegnativo, ma d'altronde era quello che cercavo. Dopo due stagioni di stop forzato volevo a tutti i costi ricominciare a vivere. Chiaramente il campionato di B è molto più impegnativo della serie C, ma le difficoltà fanno parte del

TRIESTE Al gol di Batistuta, mercoledì scorso nell'incontro di Coppa con la Roma, era stato l'unico a non abbandonarsi a un gesto di stizza. D'accordo che Ezio Rossi è famoso per il suo autotolleranza, ma è sempre difficile per un allenatore restare impassibile quando la sua squadra subisce la rete del pareggio a 4' dalla conclusione. Ma Rossi aveva già fatto i suoi calcoli, per lui tutto sommato l'1-1 non è un tragedia. Permette alla squadra e a tutto l'ambiente di volare ancora basso perché il campionato (e quindi nell'immediato la partita con il Napoli nel posticipo di domani) ha priorità assoluta.

Rossi nega o conferma che era contento anche dopo il pareggio di Batistuta? «Confermo, confermo. Sognare fa bene ai tifosi ma noi dobbiamo rimanere con i piedi per terra. Quel gol non cancella la buona prestazione della squadra. E poi non è detto che il discorso in Coppa sia chiuso. C'è anche la gara di ritorno...»

C'è un'altra consolazione: con queste seconde linee la Triestina ha le spalle coperte.

«Per me non è una sorpresa, non ho mai avuto dubbi in merito». E adesso arriva al «Rocco» un Napoli disperato che ha bisogno di punti per evitare contestazioni o episodi più gravi come quello di cui è rimasto vittima Baldini...

Esaurita la curva Furlan Chiusa la Valmaura

TRIESTE «Curva esaurita», recita da ieri mattina un cartello appeso all'Utah di galleria Protti. Biglietti della Furlan bruciati in due giorni, anche perché il settore della curva Valmaura destinato ai triestini resterà chiuso per motivi di ordine pubblico. Non ci sono quindi più posti a prezzi popolari, solo tagliandi in gradinata (la seconda scelta) e tribuna.

«In effetti ci aspetta una partita difficile contro una formazione che ha fame di punti e che deve badare più alla sostanza che allo spettacolo».

Sembra che Colomba voglia giocare con una sola punta, Dionigi, imitando Malesani. Cosa si può fare per non cadere nella trappola dei partenopei?

«Innanzitutto dovremo limitare il pressing o almeno non farlo troppo alto. Se non ci saranno spazi dovremo sfruttare tutti i calci piazzati. Ma la Triestina non deve snaturarsi, deve continuare a giocare come sa».

Sono tutti a posto? «Quasi. Pagotto dovrebbe farcela, ma se non è al cento per cento gioca Pinzan. A centrocampo dovrò scegliere tra Budel e Gentile».

E per quanto riguarda gli esterni?

«Zanini da una parte e inizialmente Muntasser dall'altra».

Con questa squadra che viaggia a mille al-



L'allenatore Ezio Rossi continua a predicare umiltà e a guardare al primo obiettivo: la salvezza.

l'ora, ha ancora senso parlare di salvezza?

«Fino a marzo il quintultimo posto rimane il nostro obiettivo. Poi rifaremo i conti. Predico cautela, abbiamo giocato solo un terzo delle partite».

Che effetto gli fanno tutti questi complimenti che gli piovono di continuo sulla testa?

«Fanno piacere. Ho visto che la Triestina in giro ispira simpatia. Molti si sono accorti solo adesso di noi perché fino a quando sei in C non esiste. Un esempio? Fuser è un mio amico. A fi-

ne partita mi ha detto: «State facendo veramente bene, ma chi allenava la Triestina l'anno scorso?»

Tanta simpatia fuori da Trieste perché qui in realtà Berti fa fatica a trovare sponsor e nuovi finanziatori.

«Molti forse non si fidano completamente di Berti: dovrebbero provare a conoscerlo più a fondo e poi si ricrederebbero. Giovedì all'incontro promosso dal sindaco c'era tanta gente, ma mi sembra che mancassero gli imprenditori di primo piano. Ciò fa riflettere».

Maurizio Cattaruzza

IL CASO



Il piccolo Bryan.

Le difficoltà di San Nicolò per regalare le magliette alabardate

TRIESTE «Caro San Nicolò, vorrei tanto una maglia della Triestina». È la lettera spedita per la festa del 6 dicembre da tantissimi bambini, nella speranza di svegliarsi quella mattina con la casacca alabardata poggiata sul letto. Ma l'uomo con la barba bianca ha faticato parecchio per trovare quel regalo, non è riuscito ad ac-

contentare tutti. Maglie originali con tanto di marchio Asics, fatte arrivare in città da un negozio sportivo, bruciate in poche ore nonostante il prezzo salato. San Nicolò è riuscito a materializzare il sogno del biondissimo Bryan, 7 anni, che desiderava la casacca 27 di Mirco Gubellini. Il suo idolo, che definisce «il giocatore più forte al mondo». Il benefatto-

re dei bambini ha però trovato solo una maglia standard e, artigianalmente, ci ha stampato il numero e il cognome preferito, per la gioia di Bryan e della mamma Rossella. Una casacca da mostrare con fierezza agli amici e allo stesso «Gube» che, nell'allenamento di ieri, l'ha autografata con tanto di dedica. Ma quanti Bryan, assieme a bambini

cresciuti, desiderano un regalo che non si trova? San Nicolò andrebbe messo nella condizione di accontentare le richieste, così i bambini eviterebbero di invadere il campo a fine partita, a caccia di magliette e la Triestina non prenderebbe più le multe. Dopo San Nicolò forse Babbo Natale, se aiutato dalla società alabardata avrà maggiore fortuna.

IDL

Offerta di nuovi prodotti
2 volte la settimana
LUNEDÌ / GIOVEDÌ

dal 09 Dicembre
LUNEDÌ

Lavagna magnetica con accessori

- Lavagna magnetica da 111 x 69 x 38 cm
- Struttura in legno e superficie laccata
- Con accessori: 10 gessi, uno spugna, 37 lettere magnetiche
- Con ripiano portaoggetti

17.-



Copriletto 260 x 270 cm

- Elegante coperto con decorazioni, rifinito da ambo le parti da frange
- Indusi consigli per il lavaggio e la pulizia
- Lavabile a 30°

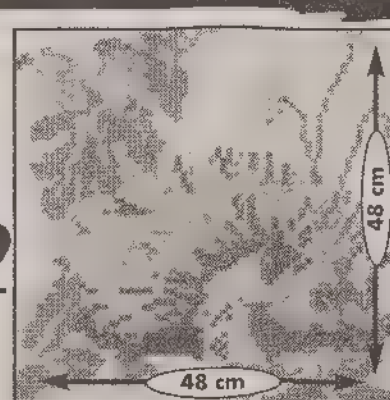
15.-



Kit per cuscino a punto croce

- In 11 motivi diversi per realizzare simpatici cuscini in tessuto
- Set composto da ago da ricamo e istruzioni per la lavorazione
- Con linea colorata per facilitare il lavoro

3.99



Pantofole in similpelle da donna

- Pantofole da donna con lancia in vari colori
- Facilmente lavabili
- Suola antiscivolo

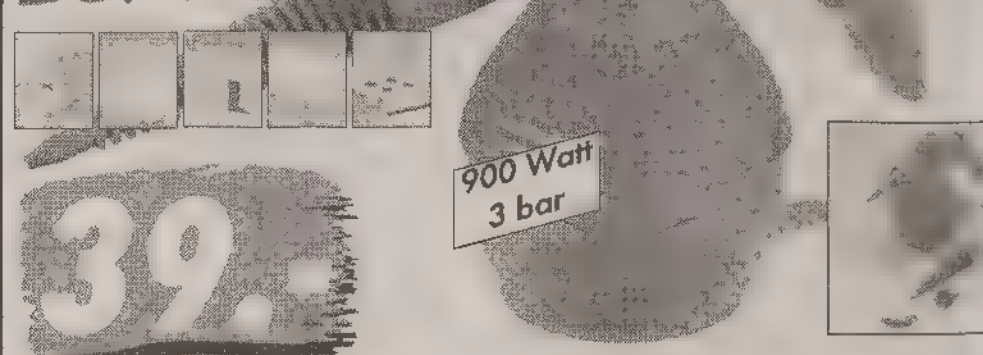
3.99



Pulitore a vapore

- Getto di vapore orientabile
- Tanti accessori: ugello vapore, spazzola tonda, ugello 90°, misurino, imbuto
- 3 anni di garanzia

Lervia

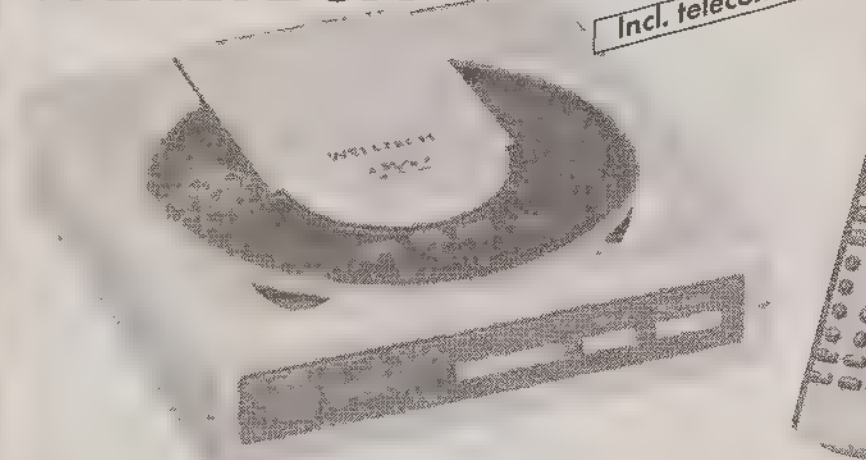


900 Watt
3 bar

39.-

Letto DVD portatile

WELLTECH



- MSC Playback
- mp3
- On Screen Display
- Sicurezza bambini
- 4:3
- Formato TV 16:9

155.-

GodeteVi i Vostri film preferiti in macchina, nel camper o in barca!

- Standard e formati leggibili: DVD, CD, Video CD, MP3, CD-R, CD-RW
- Per allacciamento da 12 V tramite accendisigari e l'autoradio oppure attraverso l'adattatore di rete e l'impianto HiFi
- Uscita Audio Dolby Digital (AC-3)
- Dimensioni: 17 x 17 x 4,5 cm
- 3 anni di garanzia

dal 12 Dicembre GIOVEDÌ



Lampada da tavolo, vari modelli

- Disponibili in 3 modelli diversi
- Pratica lampada con lampadina a risparmio energetico, può alimentare il caricatore di cellulare
- Con braccio regolabile e orientabile
- Disponibile anche con lampada alogena

12.98

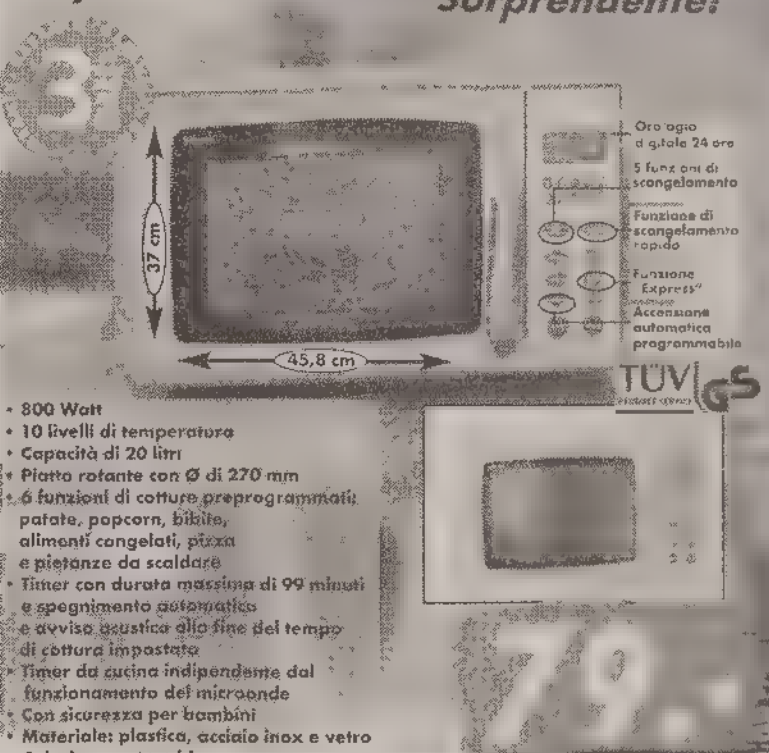
TUVI GS

Al pezzo

Microonde Bifinet KH 800

Rapidissimo!

Sorprendente!



- 800 Watt
- 10 livelli di temperatura
- Capacità di 20 litri
- Piatto rotante con Ø di 270 mm
- 6 funzioni di cottura preprogrammate: pastore, popcorn, bilibili, alimenti congelati, pizza e pasterizzazione da scaldare
- Timer con durata massima di 99 minuti e spegnimento automatico
- Avviso acustico alla fine del tempo di cottura impostato
- Timer da cucina indipendente dal funzionamento del microonde
- Con sicurezza per bambini
- Materiale: plastica, acciaio inox e vetro
- Colori: argento e bianco

79.-

Ballarò (PD) Via T. V. 11/12, 33012, 33013, 33014, 33015, 33016, 33017, 33018, 33019, 33020, 33021, 33022, 33023, 33024, 33025, 33026, 33027, 33028, 33029, 33030, 33031, 33032, 33033, 33034, 33035, 33036, 33037, 33038, 33039, 33040, 33041, 33042, 33043, 33044, 33045, 33046, 33047, 33048, 33049, 33050, 33051, 33052, 33053, 33054, 33055, 33056, 33057, 33058, 33059, 33060, 33061, 33062, 33063, 33064, 33065, 33066, 33067, 33068, 33069, 33070, 33071, 33072, 33073, 33074, 33075, 33076, 33077, 33078, 33079, 33080, 33081, 33082, 33083, 33084, 33085, 33086, 33087, 33088, 33089, 33090, 33091, 33092, 33093, 33094, 33095, 33096, 33097, 33098, 33099, 33100, 33101, 33102, 33103, 33104, 33105, 33106, 33107, 33108, 33109, 33110, 33111, 33112, 33113, 33114, 33115, 33116, 33117, 33118, 33119, 33120, 33121, 33122, 33123, 33124, 33125, 33126, 33127, 33128, 33129, 33130, 33131, 33132, 33133, 33134, 33135, 33136, 33137, 33138, 33139, 33140, 33141, 33142, 33143, 33144, 33145, 33146, 33147, 33148, 33149, 33150, 33151, 33152, 33153, 33154, 33155, 33156, 33157, 33158, 33159, 33160, 33161, 33162, 33163, 33164, 33165, 33166, 33167, 33168, 33169, 33170, 33171, 33172, 33173, 33174, 33175, 33176, 33177, 33178, 33179, 33180, 33181, 33182, 33183, 33184, 33185, 33186, 33187, 33188, 33189, 33190, 33191, 33192, 33193, 33194, 33195, 33196, 33197, 33198, 33199, 33200, 33201, 33202, 33203, 33204, 33205, 33206, 33207, 33208, 33209, 33210, 33211, 33212, 33213, 33214, 33215, 33216, 33217, 33218, 33219, 33220, 33221, 33222, 33223, 33224, 33225, 33226, 33227, 33228, 33229, 33230, 33231, 33232, 33233, 33234, 33235, 33236, 33237, 33238, 33239, 33240, 33241, 33242, 33243, 33244, 33245, 33246, 33247, 33248, 33249, 33250, 33251, 33252, 33253, 33254, 33255, 33256, 33257, 33258, 33259, 33260, 33261, 33262, 33263, 33264, 33265, 33266, 33267, 33268, 33269, 33270, 33271, 33272, 33273, 33274, 33275, 33276, 33277, 33278, 33279, 33280, 33281, 33282, 33283, 33284, 33285, 33286, 33287, 33288, 33289, 33290, 33291, 33292, 33293, 33294, 33295, 33296, 33297, 33298, 33299, 33300, 33301, 33302, 33303, 33304, 33305, 33306, 33307, 33308, 33309, 33310, 33311, 33312, 33313, 33314, 33315, 33316, 33317, 33318, 33319, 33320, 33321, 33322, 33323, 33324, 33325, 33326, 33327, 33328, 33329, 33330, 33331, 33332, 33333, 33334, 33335, 33336, 33337, 33338, 33339, 33340, 33341, 33342, 33343, 33344, 33345, 33346, 33347, 33348, 33349, 33350, 33351, 33352, 33353, 33354, 33355, 33356, 33357, 33358, 33359, 33360, 33361, 33362, 33363, 33364, 33365, 33366, 33367, 33368, 33369, 33370, 33371, 33372, 33373, 33374, 33375, 33376, 33377, 33378, 33379, 33380, 33381, 33382, 33383, 33384, 33385, 33386, 33387, 33388, 33389, 33390, 33391, 33392, 33393, 33394, 33395, 33396, 33397, 33398, 33399, 33400, 33401, 33402, 33403, 33404, 33405, 33406, 33407, 33408, 33409, 33410, 33411, 33412, 33413, 33414, 33415, 33416, 33417, 33418, 33419, 33420, 33421, 33422, 33423, 33424, 33425, 33426, 33427, 33428, 33429, 33430, 33431, 33432, 33433, 33434, 33435, 33436, 33437, 33438, 33439, 33440, 33441, 33442, 33443, 33444, 33445, 33446, 33447, 33448, 33449, 33450, 33451, 33452, 33453, 33454, 33455, 33456, 33457, 33458, 33459, 33460, 33461, 33462, 33463, 33464, 33465, 33466, 33467, 33468, 33469, 33470, 33471, 33472, 33473, 33474, 33475, 33476, 33477, 33478, 33479, 33480, 33481, 33482, 33483, 33484, 33485, 33486, 33487, 33488, 33489, 33490, 33491, 33492, 33493, 33494, 33495, 33496, 33497, 33498, 33499, 33500, 33501, 33502, 33503, 33504, 33505, 33506, 33507, 33508, 33509, 33510, 33511, 33512, 33513, 33514, 33515, 33516, 33517, 33518, 33519, 33520, 33521, 33522, 33523, 33524, 33525, 33526, 33527, 33528, 33529, 33530, 33531, 33532, 33533, 33534, 33535, 33536, 33537, 33538, 33539, 33540, 33541, 33542, 33543, 33544, 33545, 33546, 33547, 33548, 33549, 33550, 33551, 33552, 33553, 33554, 33555, 33556, 33557, 33558, 33559, 33560, 33561, 33562, 33563, 33564, 33565, 33566, 33567, 33568, 33569, 33570, 33571, 33572, 33573, 33574, 33575, 33576, 33577, 33578, 33579, 33580, 33581, 33582, 33583, 33584, 33585, 33586, 33587, 33588, 33589, 33590, 33591, 33592, 33593, 33594, 33595, 33596, 33597, 33598, 33599, 33600, 33601, 33602, 33603, 33604, 33605, 33606, 33607, 33608, 33609, 33610, 33611, 33612, 33613, 33614, 33615, 33616, 33617, 33618, 33619, 33620, 33621, 33622, 33623, 33624, 33625, 33626, 33627, 33628, 33629, 33630, 33631, 33632, 33633, 33634, 33635, 33636, 33637, 33638, 33639, 33640, 33641, 33642, 33643, 33644, 33645, 33646, 33647, 33648, 33649, 33650, 33651, 33652, 33653, 33654, 33655, 33656, 33657, 33658, 33659, 33660, 33661, 33662, 33663, 33664, 33665, 33666, 33667, 33668, 33669, 33670, 33671, 33672, 33673, 33674, 33675, 33676, 33677, 33678, 33679, 33680, 33681, 33682, 33683, 33684, 33685, 33686, 33687, 33688, 33689, 33690, 33691, 33692, 33693, 33694, 33695, 33696, 33697, 33698, 33699, 33700, 33701, 33702, 33703, 33704, 33705, 33706, 33707, 33708, 33709, 33710, 33711, 33712, 33713, 33714, 33715, 33716, 33717, 33718, 33719, 33720, 33721, 33722, 33723, 33724, 33725, 33726, 33727, 33728, 33729, 33730, 33731, 33732, 33733, 33734, 33735, 33736, 33737, 33738, 33739, 33740, 33741, 33742, 33743, 33744, 33745, 33746, 33747, 33748, 33749, 33750, 33751, 33752, 33753, 33754, 33755, 33756, 33757, 33758, 33759, 33760, 33761, 33762, 33763, 33764, 33765, 33766, 33767, 33768, 33769, 33770, 33771, 33772, 33773, 33774, 33775, 33776, 33777, 33778, 33779, 33780, 33781, 33782, 33783, 33784, 33785, 33786, 33787, 33788, 33789, 33790, 33791, 33792, 33793, 33794, 33795, 33796, 33797, 33798, 33799, 33800, 33801, 33802, 33803, 33804, 33805, 33806, 33807, 33808, 33809, 33810, 33811, 33812, 33813, 33814, 33815, 3

BASKET SERIE A Il quintetto di Pancotto fino al terzo quarto a ridosso dei milanesi, poi decide un parziale di 16-4 in apertura dell'ultima frazione

Trieste con la Pippo fa la fine di un topolino

Prima della partita assaltato il pullman dei tifosi triestini da un gruppo di teppisti poi dispersi dalla polizia

ANTICIPO

Cantù si scatena negli ultimi 6' e «mata» Avellino

Air Avellino 76 Oregon Cantù 86

(21-13, 39-36, 62-59)
AIR AVELLINO: Collins 14, Giovacchini 7, Corrales 2, Geevski, Vanterpool 21, Middleton 8, Koutsopoulos 13, Grigorevic 9, Kuehl 2, La Torre ne. All. Markovski.
OREGON CANTÙ: Damiao 2, Fazzi, Hines 15, Mc Cullough 25, Jonzen 4, Jones 19, Thornton 12, Stonerook 9, Gay e Riva ne. All. Sacripanti.
ARBITRI: Colucci, Cerebuchi e Pallonetto.
NOTE - Tiri liberi: Air 15/18, Oregon: 28/34. Tiri da tre: Air 5/27, Oregon 6/15. Usciti per cinque falli: Middleton al 36', Giovacchini al 38'. Spettatori 1398, incasso 18.770,00 euro.

AVELLINO Maggiore consistenza tecnica e caratura dei singoli e i lombardi hanno la meglio. Gli ospiti costruiscono così una meritata vittoria nella quarta frazione, prima resistendo al generoso ma confuso forcing dei padroni di casa, quindi mettendo al sicuro il risultato. Il match prende piega a favore della squadra di Sacripanti nel corso degli ultimi sei minuti.

L'INTERVISTA

Secondo il tecnico la squadra ha «pagato» i tre match in trasferta in sette giorni

Pancotto: «Stanchi mentalmente»

MILANO Nessun dramma, nessuna polemica per commentare la sconfitta di Milano. Cesare Pancotto con la classe e lo stile che lo contraddistinguono si presenta sereno in sala stampa. È da solo, i suoi giocatori sono stanchi e non aspettano altro di risalire sul pullman e tornarsene a casa. Negli ultimi sei giorni hanno già girato troppo: «Abbiamo pagato troppo gli impegni di questi ultimi giorni», spiega l'allenatore della Pallacanestro Trieste - e nel finale di questa partita contro Milano non ne avevamo davvero più. Siamo reduci da tre impegni in trasferta in quest'ultima settimana. Non siamo abituati a giocare con questi ritmi e per questo abbiamo retto la spinta della Pippo giocando una buona partita solo per tre quarti. All'fine siamo arrivati stanchi, forse più mentalmente che fisicamente. Al contrario i nostri avversari hanno avuto otto giorni per preparare questa partita e quando è stato il momento decisivo loro ci sono stati e noi no. Questo è il mio unico rammarico».

Al Palalido si è vista comunque una Trieste mai doma e capace di ribattere colpo su colpo ai canestri di Milano: «Per tre quarti della gara abbiamo giocato la nostra pallacanestro. Poi siamo stati poco lucidi quando Milano ha fatto lo strappo.

Gli errori nel finale al tiro, di Erdmann e Roberson, li imputo a mancanza di energie mentali piuttosto che di mira. In difesa poi siamo crollati dopo aver fatto le cose giuste per 30 minuti. Siamo stati perfetti sui pick and roll, a rimbalzo e sui raddoppi ma non alla fine quando abbiamo concesso



Cesare Pancotto

troppo. D'altronde la mia squadra deve sempre giocare come un gruppo, non possiamo solo affidarci alle prodezze dei singoli e se lo abbiamo fatto è stato per la grande stanchezza accumulata in questo periodo».

È stato Naumoski la vera spina nel fianco: «Certo, ma noi ci abbiamo messo del nostro. Senza gli aiuti in dife-

sa sulle sue penetrazioni si aprivano voragini. Coldebella è stato eccezionale ma fargli tirare quattro tiri da tre con i piedi per terra e l'uomo più vicino a un metro non può essere che un errore».

Il tiro pesante è stato l'arma vincente di Milano: «Sì, le statistiche dei match sono alquanto strane - prosegue Pancotto - direi una partita anomala perché le percentuali da tre sono migliori di quelle da due. Ma non si tratta di mani precise. Non abbiamo retto sulle loro penetrazioni nell'ultimo quarto e questa è stata la chiave di volta».

Trieste resta comunque una squadra di vertice: «Ci siamo trovati in un condizione molto strana per noi in queste ultime gare. Abbiamo cominciato a essere una squadra da battere. Le nostre performance di inizio campionato hanno reso più preoccupati gli avversari, ma forse hanno cambiato qualcosa anche in noi. Non è nel nostro Dna considerarci i favoriti a inizio di una gara. Ci serve essere umili e sudare ogni vittoria. Quindi lode a Milano e a Caja per questa vittoria che manda la Pippo al secondo posto in classifica. Noi torniamo a casa a riprendere ossigeno e energie per ripartire con il nostro gioco e la nostra mentalità di squadra unita. Solo giocando tutti insieme e mettendoci l'uno al servizio degli altri potremo continuare a fare bene».

MILANO Finisce 86-73 per la Pippo Milano, una bella partita giocata da due squadre in salute. Vince quindi la squadra di Caja che rimane al secondo posto in classifica dopo una gara difficile contro una delle dirette concorrenti in chiave-play-off. Fondamentale si rivela Petar Naumoski (24 punti) in una squadra che ha visto altri quattro uomini chiudere in doppia cifra, vincendo anche a rimbalzo (39-25) contro una formazione ben più dotata di centimetri.

Si inizia nel modo peggiore, con teppisti milanesi (diretti probabilmente al Meazza per Milan-Roma) che assaltano il pullman dei tifosi triestini prima di essere dispersi dalla polizia. Non succede, per fortuna, nulla di grave. In campo, invece, si vede subito una bella partita e ci sono 7 punti di Kidd nel 15-7 per la Pippo Milano dopo 5' di gioco. Erdmann inizia la sua grande serata al tiro e con un 3/3 dalla linea dei 6,25 riporta Trieste in linea di galleggiamento.

SNAIDERO

Arrivano al «Carnera» le «V» nere di Tanjevic che quest'anno non hanno mai vinto in trasferta

Il tecnico «Big Pilla» contro la sua città

UDINE «Big Pilla» contro la sua città. Dopo aver bagnato i suoi esordi arancione con altrettante rutilanti vittorie su Varese in campionato e su Fuenlabrada in Uleb, il nuovo conduttore della Snaidero è atteso oggi alla prova del nove contro la Virtus di Boscia Tanjevic.

Le «V» nere petroniane, mai a punti fuori casa e con una classifica molto al di sotto del loro blasone, hanno rivoluzionato il loro organico rispetto alla passata stagione e per questo stanno pagando dazio. Al «Carnera», ovviamente, Rigaudau & C. arrivano per centrare il loro primo successo esterno, Snaidero permettendo. Udine, con l'avvento di Pillastri in panchina, pare aver ritrovato tranquillità e una giusta collocazione tattica per ogni pedina, in questo agevolata da due vittorie in tre giorni. Il solo a covare un pizzico di malcontento è Jeff Stern, il pivot tutto cuore idolo della

limita a un solo punto lo svantaggio all'intervallo, chiudendo i primi 20' con un eloquente 9/11 nelle triple. Anche Milano tira bene (55% complessivo) ma non riesce mai a sfaccare Trieste, che difende male ma, quando attacca, trova sempre il modo di fare canestro.

Anche quando, all'inizio della ripresa, gli ospiti segnano un solo canestro (da 3, ov-

viamente con Erdmann) in oltre 6', Milano non riesce ad approfittarne, perdendo troppi palloni in attacco. Naumoski segna 6 punti in fila, ma sono gli unici dei milanesi in 8', fino a quando Coldebella completa un gioco da 4 punti che porta la Pippo sul 59-53. Erdmann sbaglia due tiri da 3 facili, ma ci pensa Roberson a proseguire il bombardamento da lontano di Trieste e, con due triple in fila, riporta a -2 la sua squadra alla fine del quarto.

Trieste inizia però in letargo anche l'ultima frazione e questa volta Milano piazza un parziale di 16-4 propiziato da due triple di un positivo Coldebella, che le dà il massimo vantaggio della gara sul 79-65. E il break decisivo che consente alla Pippo di amministrarla con tranquillità il finale della partita. Naumoski fa meglio di Erdmann (23 punti), che scompare nella ripresa e lascia la squadra di Pancotto senza leader e, soprattutto, senza i punti necessari per la rimonta.

Edi Fabris

SCI

Soddisfazioni per gli azzurri nel fondo. Discesa donne: vince la Montillet

Paruzzi come un treno, è terza Valbusa di bronzo tra i maschi

DAVOS In fondo ha puntato tutto o quasi sui Mondiali di febbraio «ma che ci posso fare se posso ambire anche alla Coppa?». Vola sempre di più Gabriella Paruzzi, carnica tutto cuore e fatica che dall'Olimpiade dorata di Salt Lake City sembra avviarsi alla conquista di nuovi spazi e nuove glorie. Perché è a 33 anni che nasce una nuova vita agonistica, che si raccolgono stagioni di fatica, sacrificio e piazzamenti. Ora si punta in alto, al massimo, comunque e ovunque. Così anche sui binari svizzeri di Davos dove era in programma una 10 km a tecnica libera, l'azzurra arriva puntuale al podio. Allora fu secondo posto, ieri terza piazza dopo una gara sempre in testa, gestita con orgoglio e razionalità: è partita sparata nei primi 5 chilometri tenendo testa alla norvegese Martinsen e all'estone Smigun, e pur cedendo nel secondo giro ha retto bene il confronto conquistando quel gradino che le consente di rimanere al terzo posto nella classifica generale. E tentare l'assalto alla vetta già mercoledì a



Gabriella Paruzzi

Clusone nella sprint dove potrebbe incrementare la sua posizione vista la probabile assenza della leader di Coppa, Kristine Smigun, ieri battuta da una travolgente Bente Skari Martinsen. Positive anche le prestazioni di Sabina Valbusa (6/a) e della Confortola (12/a).

Soddisfazione azzurra anche in campo maschile con un altro terzo posto per Fulvio Valbusa nella 15 km tl, dopo quello ottenuto a Kiruna due settimane fa in un'altra prova skating sui 10 km. Ha conteso il podio a Piller Cottrer, quarto.

DISCESA La francese Carole Montillet ha vinto invece la seconda discesa libera di Lake Louise con il tempo di 1'33"89. Al secondo posto la svizzera Corinne Rey Bellet (1'34"63), terza l'austriaca Renate Goetschl (1'35"17). Prima delle italiane, Karen Putzer, undicesima in 1'35"68.

Tra gli uomini, il gigante austriaco Stephan Eberharter ha vinto anche la micidiale discesa di Beaver Creek, quarto successo stagionale e ventesimo in carriera. Lo ha fatto davanti al connazionale Michael Walchhofer e al guastafeste di casa Daron Rahves in una giornata segnata dalle polemiche per una serie di squallide legatte ai materiali. Per gli azzurri è stata ancora una volta una brutta gara.

TRIESTE Dentro o fuori. La trasferta in casa del Kolding, si gioca alle 16.15, arbitri Bord e Buy; assume per le Generali il significato di un vero e proprio spargio. Solo in caso di vittoria, infatti, la formazione di Marko Sibila potrà sperare di continuare il suo cammino in Champions League puntando decisamente alla qualificazione ai quarti di finale. Padroni di casa favoriti dal fattore campo e dal fatto di poter contare su due risultati su tre, visto che ai danesi sarebbe sufficiente anche un pareggio per guadagnare la matematica qualificazione alla fase successiva.

«Servirà una vera e propria impresa, dovremo essere capaci di ripetere la splendida prestazione del match d'andata», il commento del presidente biancorosso Giuseppe Lo Duca che ricorda l'ottima gara disputata dalle Generali all'andata.

La formazione di Marko Sibila non sta però attraversando un grande periodo, reduce dalle pesanti

sconfitte incassate contro Portland San Antonio e Imola.

È la condizione fisica generale, visti i tanti impegni ravvicinati degli ultimi mesi non aiuta. Ionescu e Vilanakis hanno dato forfait nell'allenamento di giovedì mentre Fusina continua a lamentare problemi agli adduttori e Anusic non ha ancora del tutto smaltito la botta all'anca che gli impedisce, da qualche settimana, di rendere al meglio. Sul fronte danese, invece, tutta la rosa è annunciata in ottime condizioni di forma come dimostra il largo successo in campionato ottenuto mercoledì. Osservati speciali dai biancorossi la coppia Boesen-Schnuchel, grande protagonista del match d'andata a Chiarbola. L'altra gara della quinta giornata del girone vede il Portland San Antonio ospitare gli ucraini del Donetsk.

Classifica: Portland San Antonio e Kif Kolding 6, Generali Trieste 3, Donetsk 1.

Lorenzo Gatto

IPPICA

Zanzibar Mz, The Great Dyke e Uomo Jet offrono quote da cardiopalmo

TRIESTE Clima di altri tempi, quelli eroici del trotto. A Montebello, matinée sotto i refoli della bora. Difficili i percorsi di testa, con i quadrumetri presi d'infilata dai soffi di Eolo, e con Canelli prima vittima al termine della seconda piegata quando stava controllando l'avanzata di Cicleone Jet che poi doveva darsi da fare per sottomettere con bravura Cosima Om che aveva sostituito all'avanguardia il figlio di Diamond Way. La bora, invece, non ha fermato Valore Sib, subito in vantaggio su Zeit Holz e poi in grado di sfuggire agevolmente nel finale alla femmina con i buoni uffici di Roberto Mele.

Subito in rottura il gran favorito Trotto, fra gli anziani si è visto The Wind Gb balza-

re al comando davanti a Zakete e Usengo Lem. Trotto ha poi cercato di rifarsi sotto ma non è progredito più di tanto, quindi in retta d'arrivo scattava Zakete che Manuel Galeazzi portava a un bel primo piano, mentre al

largo interveniva Andreina, buona seconda su Usengo Lem sbucato all'interno.

Bene Combact, in veste di battistrada fra i 3 anni. L'allievo di Dante ha comandato con assoluta sicurezza, mentre Cedrina, dopo una sicura avanzata, spariva di scena al

termine dell'ultima curva imitata poi da Clay de Box. Finiva così al secondo posto una precisa Cinciarella che si sottraeva alla rincorsa di Cortecchia Holz.

Fra i 4 anni, arrivo in foto strettissima fra la fuggitiva Baviera Jet e gli irrompenti

Breif e Berta Jet, con leggera supremazia di Baviera Jet che Villiam Martellini ha improvvisato al meglio, mentre la piazza d'onore spettava a Berta Jet.

In chiusura, rientro di Zibibbo Jet, che non correva da un anno, e volata risolta dallo spunto di Zanzibar Mz che regolava il combattivo The Great Dyke che aveva indotto alla resa il fuggitivo Zapata Trio, mentre al terzo posto sprintava Uomo Jet. Da un epilogo fuori dalle righe sono scaturite quote al cardiopalmo.

Vanno 416, 91 euro ai 2303 vincitori della Tris di ieri (2-11-5), indovinata dal nostro giornale. Si sono ritirati il 9 e il 12: per 5246 giocatori la quota di coppia di 33,56 euro.

Mario Germani

DOMENICA SPORT

CALCIO

A (15.15): Udinese-Empoli, a. Messina. **C2 (15.15):** Pordenone-Alto Adige, a. Siragusa di Acireale. **D (14.30):** Bassano-Italia San Marco, a. Bissacco (Vc); Sante Lucia-Tamari, a. Piccoli (Fc); Lonigo-Sanvitese, a. Paganesi (Bg); Mezzacorona-Sevigliano, a. Degra (Pv); Monfalcone-Montevecchio, a. Chiarelli (Pu). **Eccellenza (14.30):** Azzanese-Gonars, a. Ronchese; Palmanova-Union '91, a. Princip; Pozzuolo-Mossa, a. Lepre; Pro Romans-Spal Cordovado, a. Laroncelli; San Luigi-Pro Gorizia, a. Bagnariol Al. (Padriciano); Sarone-Manzanese, a. Princip; Tolmezzo-Vesna, a. Bertoli. **Promozione B (14.30):** Cormonese-Ponziana, a. Dose; Gradesse-Ruda, a. Quarta; Ronchi-Isonzo, a. De Franco; San Canzian-San Sergio, a. Covazzi; Sangiorgina-Capriava, a. Anastasia; San Giovanni-Muggia, a. Romagnoli (Grezar). **Prima C (14.30):** Castione-Opicina, a. Peresson; Chiarbola-Costalunga, a. Brauca (Dolina); Fincantieri-Medeuzza, a. Culicicchio; Juventina-Zaule, a. Ballarino; Stranzano-Pro Fiumicello, a. Merlino; Torviscosa-Mladost, a. Tarragoni. **Seconda C (14.30):** Bertoli-Pocenina, a. Cozzi; Castions-Lavarian, a. Feleppa; Maranese-Corno, a. Hager; Porpetto-Terzo, a. Sabbadini; Premariacco-Pieris, a. Bossio; Teor-Sedegliano, a. Cagol; Torrechiavris, a. Pittino; Torinese-Camino, a. Spiga. **Seconda D (14.30):** Domio-San Lorenzo, a. Battisacco (Barut); Fogliano/Redipuglia-Luciano, a. Cuperli; Latte Carso-Moraro, A. Pin (Visogliano); Krasmedea, a. Luciano (Rupingrande); Piedimonte-Sagrado, a. Husu; Primorec-Sovodnje, a. Iodice (Tebiciano); Villesse-ZarjaGaja, a. Camaur. **Terza E (14.30):** Donatello-Villa; Pro Farra-Audax; Azzurra-Cussignacco; Paviese-Aiello; Serenissima-Villanova; United Cussignacco-Strasoldo. **Terza F (14.30):** Aurisina-Breg (Villaggio del Pescatore); Begliano-Cgs; Campanelle-Union (Campanelle); Mont. Don Bosco-Sant'Andrea/San Vito (Villaggio del Fanciullo); Roiese-Roiano/Gretta-Barcola (Zaccaria - Muggia); Romana-Esperia (Vermeghiano). **C femminile (14.30):** Faedis-Mont. Don Bosco; Campagna-Royal Eagles; San Gottardo-San Marco; Tergeste-Tre Stelle (via Locchi); Trasaghis-Gemona. **Allievi nazionali (14.30):** Chievo-Triestina, Udinese-Venezia. **Allievi regionali (10.30):** San Sergio-Monfalcone (10.15 via Petracco); Ponziana-Donatello (Ferrini); Palmanova-Domio; Unione '91-Italia San Marco, San

Luigi-Sanvitese (Aurisina); Codroipo-Pro Romans; Sangiorgina-Gemonese; Sacilese-Ancona. **Allievi provinciali:** Mont. Don Bosco-San Giovanni (9 Villaggio del Fanciullo); Domio-Costalunga (8.30 Barut); Opicina-Breg (10 Rocco - Opicina); Sant'Andrea/San Vito-Chiarbola (11.45 via Locchi); Muggia-Esperia (10 Zaccaria). **Giovanissimi regionali (10.30):** girone A Ancona-San Luigi; Cometazzurra-San Giovanni; Domio-Union '91 (Barut); Audax-Pro Romans; Breg-San Canzian (Dolina); Brugnara-Palmanova; Sanvitese-Bearzi. **Girone B Pro Cervignano-Ronchi; Lignano-Muggia; Italia San Marco-Sacilese (Colausti); Fiume Veneto-San Sergio; Monfalcone-Ponziana; Cordenons-Sangiorgina; Donatello-Asso-sangiorgina. Giovanissimi sperimentali (10.30):** Sant'Andrea/San Vito-Azzurra (via Locchi); San Canzian-San Luigi; Italia San Marco-Virtus Manzanese; San Giovanni-Muggia (Tebiciano); Monfalcone-Ponziana; San Sergio-Ancona (12 via Petracco). **Giovanissimi provinciali:** Cgs B-Costalunga (11.45 Villaggio del Fanciullo); Esperia B-Opicina (8.30 Campanelle); Sant'Andrea/San Vito-Domio (8.45 via Locchi); Breg-Montezza (9.30 Prosecco).

BASKET

A (18.15): Udine-Virtus Bologna. **B1:** Gorizia-Sassari (17.30). **B2:** Staranzano-Oderzo (18); Holding Pesaro-Civale (17.30). **C1:** Palmanova-Carole (17.30). **Roncade-Don Bosco (17.30).** **C2:** Chusantos (11); Aviano-Cervignano (18.30); Muggia-Gemona (17.30 Aquilina). **C femminile:** Concedria-Gorizia (17.30).

PALLAVOLO

A2: Adriavolley Bernardi-Schio (18 Pala-Trieste). **B2:** San Vito-Monteforte (18). **D:** Prapor-Zampollo (11); Altura-Porcia (11 Don Milani). **B2 femminile:** Latus Pn-Inglesina Vi (18); Calligaris Ud-Gaiga Vr (18).

NUOTO

Assoluti, prima eliminatória - quarta prova: alle 16 a Pordenone (Pn-Go) e a Cividale (Ud-Ts).

PALLANUOTO

Allievi: Plebiscito-Idera (12.30). **Ragazzi:** Mestrina-Cus Ts (16).

PALLAMANO

Champions League: Kolding-Generali Trieste.

VELA: LOUIS VUITTON CUP Entro poche ore la decisione del giuri già riunitosi ieri sul caso di spionaggio che vede coinvolto il consorzio di Seattle

One World col fiato sospeso e stanotte semifinali

Anche se il verdetto non sarà ancora stato emesso Luna Rossa scenderà comunque in mare

SULLA BAIJA DI HAURAKI

Celebrati sulla Vespucci i vent'anni dalla sfida di Azzurra in Coppa America

AUCKLAND Vent'anni sono passati dalla prima sfida italiana in Coppa America del 1983, ne sono poi seguite altre, quella di «Italia», «Il Moro di Venezia», «Prada» e quest'anno «Mascalzone Latino», ma, come per tutto, la prima volta ha una sua magia, e la sfida di «Azzurra» ha segnato una tappa importante nella storia della vela italiana. Per celebrare questo anniversario lo Yacht Club Costa Smeralda, di cui Azzurra era l'orgogliosa portacolori, ha organizzato a Auckland una serata celebrativa che ha riunito molti membri dell'equipaggio originario, sia della prima sia della seconda campagna. Splendido scenario dell'«Azzurra gruffiti», la nave scuola Vespucci ha ospitato la serata. Il commodoro dello Yacht Club Costa Smeralda, Gianfranco Alberini, ha commentato in apertura: «Azzurra è stata una grande avventura e una delle vicende più significative della mia

vita. Viverne l'anniversario in occasione di un'altra Coppa America e poter festeggiare sul Vespucci, su cui ero anche allievo, ha fatto fluire grandi ricordi e emozioni».

Sono poi stati trasmessi, grazie a due schermi montati sul ponte della Vespucci, dei filmati inediti di Azzurra. Un salto nel passato: i componenti dell'equipaggio con la barba un po' più lunga e i vestiti alla moda anni '80, il varo della barca, immagini in regata, le vittorie, le sconfitte, le famiglie e i sostenitori. Raccolti intorno agli schermi i velisti di Azzurra, al tempo giovani promesse e ora affermati professionisti nel campo della vela. Gli occhi carichi di emozione, tutti hanno trovato i filmati che nemmeno loro avevano mai visto, molto suggestivi.

Lampi di flash, i fotografi fanno a gara per immortalare questo momento; c'è anche Francesco De Angelis che aveva cominciato la sua car-

riera di velista di Coppa America proprio al tempo della seconda campagna del 1987, su Azzurra. Ma cosa ha significato veramente questa esperienza per loro? Come guardano a essa vent'anni dopo, quando ognuno ha preso poi la sua strada, pur ri-incontrandosi nel «piccolo mondo della vela»? Andrea Vallicelli, progettista di Azzurra commenta: «Eravamo con la barba e i capelli lunghi. Ma, a parte questo, il gioco di Coppa America non è cambiato molto e anche se la formula è diversa, il livello di competizione già allora era alto».

Mauro Pelaschier, timoniere di Azzurra ed ora qui a Auckland come commentatore per la Rai, confida: «Dopo una vita solitaria, regatando in Finn, grazie ad Azzurra ho imparato a dialogare e a gioire della compagnia di altri velisti. Da allora la mia vita è cambiata».

ma. pe.

AUCKLAND La Vuitton Cup con il fiato sospeso a un passo dalla semifinale: la prima seduta del giuri riunito per discutere del caso di spionaggio che coinvolge One World, prossima avversaria di Luna Rossa, ha portato a un nulla di fatto. Per una decisione bisognerà aspettare oggi, ma non è detto che il verdetto definitivo arrivi in tempo per l'avvio delle gare di semifinale, in programma nella notte di domenica. Gli organizzatori della Vuitton Cup sperano che la giuria sia in grado di emettere un verdetto entro le prossime ore. In caso contrario, il programma delle semifinali non cambierà: domani (domenica notte in Italia) le prime regate: Alinghi contro Oracle Bmw e Prada contro One World.

I cinque giudici dell'America's Cup Arbitration Panel si

sono intanto riuniti ad Auckland per la prima udienza con protagonista l'ex avvocato kiwi Sean Reeves, principale accusatore degli americani: sarebbe stato lui a acquisire segreti sui team avversari, e a girare a quello di Seattle disegni sulle imbarcazioni avversarie. Una giornata intera di lavoro, quattro ore di interrogatorio per Reeves, e alla fine i cinque «arbitri» hanno sottolineato l'enorme mole di memorie e ricorsi presentati da tutti i consorzi coinvolti: un contenzioso di tale complessità, hanno rilevato, richiederebbe almeno 10 giorni a qualunque tribunale. Ma il Panel si è dato solo due giorni di tempo per decidere. Nella prima udienza, alla quale hanno potuto assistere i rappresentanti di alcuni team («erano Dennis Conner e il «ceo» di Team New Zealand, Ross Blackman) e

una rappresentanza di 3 giornalisti. Reeves è stato tempestato di domande da parte dei legali di One World, alle quali ha risposto visibilmente alterato. La sua credibilità è stata messa sotto accusa, sono state ricordate infatti le denunce di altri sindacati ai quali egli stesso avrebbe cercato di vendere segreti di Team New Zealand. Il caso One World appare sempre più una verifica sul personaggio Sean Reeves: un testimone onesto o un impostore? Delicate le implicazioni delle sentenze che attende i giudici: se One World fosse squalificato, sarebbe a rischio l'intera Louis Vuitton Cup. Per decidere, è comunque necessaria la seconda udienza, in programma oggi, quando saranno all'opera gli avvocati di Dennis Conner, Prada Challenge e della stessa One World.

PALLAVOLO

SERIE A2 La partita della settimana di andata sarà preceduta (inizio alle 14) da un torneo di superminivolley riservato alle giovani leve del '90 e del '91

La Bernardi deve vincere per restare nell'alta classifica

Così in campo

PalaTrieste, ore 18

BERNARDI TRIESTE

- 1 COLA
- 2 MANIA
- 3 GRUSZKA
- 4 FONTANOT
- 5 TIBERTI
- 6 LO RE
- 7 SUSIO
- 8 FORNI
- 9 POLIDORI
- 10 CAVALIERE
- 12 BONINI
- 15 GUERASSIMOV

all. KIM HO CHUL

SAMIA SCHIO SPORT

- 2 LOTITO
- 3 ANNUNZIATA
- 4 TOMASI
- 5 ZAPPATERRA
- 6 JANKOVIC
- 7 ROCCO
- 8 DE PALMA
- 9 BERNABE'
- 10 SHITTU
- 11 MENEGUZZO
- 12 PISCOPO
- 14 BRUNO

all. TABORDA

Arbitri: Massimo NASSINI e Giulio ASTENGO

TRIESTE Fischio d'inizio alle 18 di oggi per il confronto tra l'Adriavolley Bernardi e la Samia Schio valido per la settima giornata del campionato di A2.

La partita, che avrà come prologo alle 14 un torneo di superminivolley riservato a giovani leve cittadine nate nel '90 e '91, si prospetta combattuta e di buon livello tecnico nonostante le diverse piazze occupate in classifica dalle due squadre, rispettivamente terza e dodicesima forza attuale del torneo. Ciò che senza ombra di dubbio non mancheranno da

parte delle due compagini saranno le motivazioni a raccogliere i tre punti, vuoi per mantenere il passo a ridosso della vetta per la Bernardi, vuoi per confermare la ripresa da un inizio di campionato opaco per quanto concerne Schio.

I ragazzi dell'argentino Taborda, infatti, già sette giorni o sono con l'importante vittoria su Forlì hanno dato buoni segnali dal punto di vista sia del morale sia della tecnica, soprattutto in ricezione e difesa. Sebbene nella compagine veneta faccia parte il secondo miglior realizzatore dell'A2, opposto nigeriano con

passaporto belga Shittu, Schio risulta essere soprattutto ben strutturata in seconda linea, dove un grande contributo verrà ora fornito anche da Bruno, la banda con gran doti da ricettore e che oggi esordirà con la casacca biancoblu. Da tener d'occhio anche l'altra ala Jankovic, oltre ai due centrali Pisco e Bernabè, conosciuto dai più per l'ottima carriera nel beach volley, disciplina che lo ha portato a Trieste lo scorso luglio in coppia con Marolda in occasione del Master sulle Rive. Il regista della squadra, infine, è De Palma, che ha già fatto ve-

dere le sue buone doti di gestione del gioco in occasione del Trofeo Internazionale Adriavolley, in cui il confronto tra i ragazzi di Kim (quella volta privi di Gruska e Guerassimov) e Schio terminò per 2-1, con un primo parziale record chiuso dagli ospiti solo sul 39-41.

Ecco il quadro completo delle altre partite della settima giornata dell'Lg Cup: Codioco-Agnone, Vindex Grotazzolina-Asti, Lamezia-Eurosport Cosenza, Reima-Crema-Vibo Valentia, Alimenti Sardi Cagliari-Esseti Loreto, Gioia del Colle-Conad Forlì.

Cristina Puppin

IERI SERA

BASKET

Serie C1

Padova-Gradisca 80-70

Jadran-Trento 82-73

Ronchi-San Zeno 90-81

Serie C2

Monfalcone-Codroipo 62-72

Pagnacco-Bor 81-89

San Vito-Portogruaro 71-80

San Daniele-Grado 86-96

Serie A 2 femminile

Sgt-San Bonifacio 68-57

Treviglio-Muggia 67-63

Serie B femminile

Monfalcone-Marghera 43-70

PALLAVOLO

Serie B2

Calisto Tn-Ferro Alluminio 3-1

Serie C

Mima Eurospin-Reana 3-2

Rigutti-Manzano 0-3

Serie B1 femminile

Curtatone-Siderimpes Gorizia 3-0

Serie C femminile

Delfino Verde-Torriana 2-3

Bor-Monfalcone 3-0

Sporting Club-Kontovei Graphart 1-3

CALCIO DILETTANTI

Serie D

Il Montefalcone col Montecchio cerca punti per la zona play-out

TRIESTE Si riapre la caccia ai posti che contano. L'Italia San Marco, con probabile nuova rivoluzione tattica (che ci faceva Firicano a centrocampo quando si hanno due come Pavanel e Peroni che da soli fanno reparto?) riprende la corsa verso i play-off. Cliente difficile il Bassano ma, visto che con le deboli si perde, meglio una grande per stimolare il gruppo. Resta il problema di un attaccante da affiancare all'unica punta vera in organico e cioè Vosca. Favero è alle prese con il solito ginocchio, l'italo-argentino Bezombe è ancora squalificato ma, dopo l'infortunio di Leonidas, forse parzialmente recuperabile, sembra che questa volta, un giovane (Mercenaro) se lo portino dietro e non come domenica che ad un certo punto non c'era nessuno in panchina e si è ritrovato Peroni, forse il miglior mediano del lotto, a fare da spalla a Vosca con ovvia brutta figura e non certo per colpa sua.

La caccia prosegue con il Montefalcone che cerca di rientrare in zona play-out contro il Montecchio e anche qui c'è il problema di un giocatore offensivo da sostituire, ma che non c'è. Si tratta di Benvenuto che si è fatto espellere a Tamai dopo aver pareggiato con un bel gol. Visto l'organico a disposizione, a Lombardo converrebbe schierare tre punte e magari una difesa alta a tre con l'esperto Tiberio in mezzo ai velocissimi Giorgi e Compagnon e sparpagliare la gioventù sulle fasce e a fianco di Martignoni e Buonocunto: si perderanno partite, ma si vinceranno anche.

Tranquillo a centroclassifica il Tamai, Sanvitese e Sevegliano vanno a caccia di ossigeno per uscire dalla zona rossa. La squadra di Cupini a Lonigo e quella di Moras a Mezzocorona. Un colpaccio vorrebbe dire molto soprattutto in termini psicologici oltre che ovviamente in classifica.

Oscar Radovich

Eccellenza

Il Vesna in Carnia cerca il colpaccio Il San Luigi ospita la Pro Gorizia

TRIESTE Si ricomincia con la caccia alla Sacilese. Dopo la battuta a vuoto di domenica scorsa con la Sacilese, il Vesna di Micussi riprende la corsa ma lo deve fare con una squadra in forma e molto motivata e cioè «Athletic Bilbao» o meglio il Tolmezzo Carnia di D'Odorico che, come la squadra iberica, è notoriamente autarchica e utilizza solamente gente dell'Alto Friuli. Quest'anno, a dire il vero, la tradizione sembra essersi incrinata: infatti, dall'ottava giornata milita in porta Sellan, un portiere di valore già al Giorgione in C, guarda caso squadra allenata da Micussi anni fa. Da quando ha iniziato Sellan, il Tolmezzo ha sempre vinto e senza prendere gol, domenica compresa quando Sellan ha provocato un rigore scontrandosi con Micussi male ma prima di uscire lo ha voluto parare. Quindi brutta gatta da pelare ma il Vesna, privo di Di Benedetto squalificato, ha sempre saputo reagire e non mancherà di farlo a Tolmezzo.

Il San Luigi di Calò ospita la Pro Gorizia. Le due squadre appaite a 10 punti sono in una specie di limbo tra la zona retrocessione e il centro classifica. Vietato distarsi dunque. Mentre la squadra di Moretto, dopo un buonissimo inizio, ora non raccoglie il seminato, tutto sommato i triestini stanno andando più regolari, come da pronostico, e potranno ancora migliorare quando potranno allenarsi con regolarità e recuperare i soliti acciacchi.

Il resto della giornata per quanto riguarda la testa presenta un Pozzuolo-Mosca con la seconda che ha visto rientrare del dimissioni di Neri che a sua volta era subentrato a Cassia. L'Union 91 è in derby con il giovane Palmanova che sta crescendo, mentre la Pro Romas appena persa l'imbattibilità deve rifarsi con la Spal Cordovado che è di nuovo senza mister visto che Defendi ha lasciato dopo essere subentrato a Valentinuzzi.

os. rad.

Promozione

Il presidente dei veltri: «Non arrivano rinforzi, siamo dilettanti quindi niente mercenari»

TRIESTE Dopo esser stato stoppato bene dalla Gradenise in casa, il San Sergio di Lotti cerca di recuperare punti a San Canzian, ma si può fare solo con il rientro di Di Donato o con un Monte in ottime condizioni, perché la squadra di Vagracchi sta crescendo. E una specie di testa coda e il pericolo maggiore è rappresentato dal sottovalutare l'avversario che invece è su di giri, visto che ha lasciato l'ultimo posto al Pontanica.

I veltri però, impegnati oggi a Cormons con la redi-viva squadra di Del Fabbro che ogni tanto piazza una botta, l'ultimo posto se lo sono cercati la scorsa settimana con il Centro Sedia, facendosi rimontare i due gol di vantaggio e tra le altre cose da una squadra priva dei tre davanti, e cioè Braidà, Paviz e Visentin. Hanno peccato prole-mi di concentrazione ma anche di organico. Si aspettano rinforzi ma per il presidente Davanzo niente pazzie: «Siamo dilettanti e quindi niente mercenari».

Derby di alta classifica tra San Giovanni e Muggia. I rossoneri con ancora in porta il mitico nonno del campionato, Comelli, ospitano i rivierasci di Potassio che sembrano aver trovato il bandolo della matassa in fase difensiva. Se così fosse ci vorrà la miglior prestazione degli uomini di Ventura per venire a capo di Zugna e socie e magari Nasser in campo se ha risolto il problema di qualche acciacco.

Il resto della giornata presenta un bel Ruda-Gradenise con la squadra lagunare capace di fermare tutti con l'ottima difesa Bozic-Catalfamo. Dovrebbe fare qualche gol, la squadra di Albanese potrebbe tranquillamente puntare al play-off. Derby interessante Isonzo-Ronchi. I padroni di casa di Franti non decollano e la squadra di Furlan, nonostante i mancati rimborsi spese, dimostra professionalità giocando al massimo.

o.r.

ECCELLENZA Anticipo

Il Rivignano nella ripresa agguanta la Sacilese

Rivignano 2 Sacilese 2

MARCATORI: pt 6' Gabatell, 46' Curscio; st 6' Andrea Toffolo, 15' Lepore (rig.). **RIVIGNANO:** Della Mora, Toniutto, Favero, Andrea Toffolo, Pontisso, Maodusi, Pitton (st 49' Faidutti), Peresson (st 28' Beltrame), Lancerotto (st 40' Minatel), Della Negra, Lepore. All. Billia. **SACILESE:** Moro, Dell'Antonia, Cava, Curscio, Fabio Toffolo, Colletti, Manfroi, Zanatta, Fantin, Saccher, Gabatell (st 25' Pessot). All. Tortolo.

ARBITRO: Tramontina di Udine.

NOTE: calci d'angolo 4-4; spettatori 400; ammoniti Andrea Toffolo, Gabatell, Saccher; espulso Zanatta.

RIVIGNANO Il Rivignano ferma la marcia trionfale della Sacilese costringendola al pareggio dopo una gara nella quale ha visto un primo tempo di netta marca ospite e un secondo tempo equilibrato dove il Rivignano più volte poteva addirittura passare in vantaggio.

La gara inizia all'insegna della Sacilese che già al 6' va in vantaggio con Gabatell abile a scavalcare Della Mora in uscita su palla recuperata dal giovane collega Fantin al limite dell'area. Insistono i sacilesi e al 15' il raddoppio è cosa fatta ma Manfroi viene fermato da un inesistente fuorigioco. Il Rivignano replica con un diagonale di Lepore che Moro mette in angolo ma al 28' è ancora la Sacilese ad andare vicino al raddoppio con una punizione dal limite di Saccher che coglie l'incrocio dei pali. Altro break del Rivignano con Peresson che da buona posizione spara alto. Al 46' arriva il raddoppio della Sacilese con un colpo di testa di Curscio su punizione lunga di Saccher.

La partita sembra ormai chiusa. Invece nella ripresa è Andrea Toffolo a riaprire la gara al 6' con un tiro da 30 metri che batte un distratto Moro e sulle ali dei tifosi di casa il pareggio viene raggiunto al 15' su rigore battuto da Lepore conseguente a un fallo da tergo su Lancerotto contestato però dagli ospiti.

Giuseppe Pighin

PROMOZIONE Cinque gol in due partite **Alla rete cervignanese di Zanin replica il marianese Maurig Nuovo mister e Centro Sedia Ok**

Centro Sedia 2 Cividalese 1

MARCATORI: 18' Dean; st 7' Pali, 20' De Nipoti. **FANTIN:** Donda, Tel, Silvestri, Zorcut (st 41' Sartori), Bortolus, Donda, F. Medea (st 5' Zolli), Michelag, Ortolan, Tomadin, Maurig (st 28' N. Zorzini). All. Terpin. **PRO CERVIGNANO:** Drossi, De Crescenzo, Cecotti, Virgolini, Vezil, Buso, Segato (pt 29' Inzerauto), Pecorari, Dal Ben (st 1' Pasian), Barbana (st 21' Scobbi), Zanin. All. Zuppicchini. **ARBITRO:** Perisan di Udine.

NOTE: ammoniti De Crescenzo, Tel, Michelag, Zanin, Vezil, Bortolus. Angoli 6-1 per il Mariano.

SAN GIOVANNI AL NATISONE Nuovo mister e subito tre punti pesanti. Il Centro affidato a Battistutta al posto di Cossaro, passa in vantaggio grazie a un gol di Dean su assist di Visentin e poi gioca di rimessa e pericolosamente.

La Cividalese manovra ma è lenta e prevedibile, il Centro parte veloce e Paviz è chiuso da Bin in uscita al 35'. Faion al 40' con una gran botta costringe Bin in angolo.

Prima della fine del tempo ancora Dean entra in area, Bonassi lo contrasta ma l'attaccante cadendo tira lo stesso e coglie l'incrocio dei pali.

Nella ripresa prima azione e raddoppio del Centro grazie a un grande Pali che oltre a far diga si permette anche il lusso di partire come un siluro in contropiede e bruciare Bin.

La Cividalese non cede e continua a macinare gioco impreciso e accorcia con De Nipoti su punizione, con Burino sorpreso. Gli attacchi si susseguono Favero e Masuino salvano sulla riga ma il Centro vince bene.

osc. r.

Mariano 1 Pro Cervignano 1

MARCATORI: pt 1' Zanin, 24' Maurig. **MARIANO:** Donda, Tel, Silvestri, Zorcut (st 41' Sartori), Bortolus, Donda, F. Medea (st 5' Zolli), Michelag, Ortolan, Tomadin, Maurig (st 28' N. Zorzini). All. Terpin. **PRO CERVIGNANO:** Drossi, De Crescenzo, Cecotti, Virgolini, Vezil, Buso, Segato (pt 29' Inzerauto), Pecorari, Dal Ben (st 1' Pasian), Barbana (st 21' Scobbi), Zanin. All. Zuppicchini. **ARBITRO:** Bergamasco di Maniago. **NOTE:** ammoniti De Crescenzo, Tel, Michelag, Zanin, Vezil, Bortolus. Angoli 6-1 per il Mariano.

MARIANO DEL FRIULI Costretto a rincorrere fin da subito il risultato, il Mariano non ha saputo impostare la gara sul piano del gioco e della manovra ragionata, fornendo così una prova agonisticamente molto valida ma poco lucida e priva di emozioni. Soltanto nel finale si è reso pericoloso e ha sfiorato più volte la vittoria.

Ospiti in vantaggio già al primo minuto grazie a un colpo di testa ravvicinato di Zanin, che tutto solo devia in rete un cross di Zanin. Il Mariano accusa il centro e stenta a organizzarsi, anche perché gli ospiti si dimostrano molto attenti e aggressivi. Il pareggio, comunque, per loro giunge al 24' quando su punizione dal limite Ortolan sorprende tutti allungando la sfera per Maurig, che con un gran diagonale infila Drossi.

Nel secondo tempo la gara si sviluppa perlopiù a centrocampo, mentre al 33' Ortolan da buona posizione tarda nel tiro e si fa anticipare. Mariano vicinissimo alla vittoria al 48' quando Drossi compie due autentici miracoli su altrettanti tiri ravvicinati di Zorzini e di Ortolan.

Edo Calligaris

PRIMA CATEGORIA Primorje sconfitto in casa **Il turriachese Sandrucci espulso si catapultò sugli spalti per aggredire uno spettatore**

Primorje 0 Santamaria 1

MARCATORI: pt 34' Pravisani, 36' Pahor. **SANTAMARIA:** Nadalutti, Dentesano, Turchetti (st 43' Zompicchiatti), Sbrugnara, E. Malisan, Panarello (st 25' Scour), S. Malisan, Grassi, Pravisani, Rana (st 40' Gabassi), Chiarandini. All. Belvisio. **ISONZO TURRIACO:** Zearo, De Bianchi, Brandolin, Zulini, Sandrucci, Antonelli, Bacchetta, Pahor, Derman, Lancisi, Sannini. All. Trentin. **ARBITRO:** Biasotto di Pordenone.

SANTA MARIA LA LONGA Termina in parità la gara tra la Santamaria e il Turriaco, due squadre che si sono affrontate a viso aperto anche se i locali hanno sprecato più volte davanti alla porta del sempre attento Zearo. Nei primi venti minuti normale amministrazione per gli estremi difensori, poi al 25' Zearo è miracolosamente a togliere dall'incrocio dei pali un pericoloso calcio piazzato di Chiarandini. In due tempi Nadalutti controlla al 27' la conclusione di Sandrucci, mentre al 32' Pravisani sprecava un clamoroso errore della difesa della squadra di Trentin. Ma, due minuti più tardi, il biondo attaccante si fa trovare pronto a raccogliere l'ottima palla filtrante di Chiarandini per trafiggere Zearo. Gli ospiti pareggiavano subito: al 36' punizione di Sandrucci per Pahor che stacca di testa appoggiandosi su Dentesano e siglando la rete, tra le vibranti proteste dei ragazzi di Belvisio. Ma al 39' clamorosa palla-gol per Turchetti che su cross di Panarello, schiaccia da due metri la sfera sul montante della porta di Zearo.

Nella ripresa i padroni di casa cercano di rimontare, ma si trovano davanti una squadra organizzata. Steiner si rende pericoloso tre volte, ma non capitalizza: all'11' su punizione, al 24' viene anticipato da Paduan e al 40' in scivolata su assist di Lovrecic. Chi invece monetizza la sua opportunità è Iacumin. Al 14' assist di Bogar, Carmeli si scontra con Bevilacqua e perde la palla, che arriva al numero 10 biancazzurro, il quale la appoggia in rete.

Massimo Laudani

Nella ripresa nessuna rete. Al 35' brutto e vergognoso l'episodio di Sandrucci che, dopo esser stato espulso, esce frettolosamente dal terreno di gioco per cercare giustizia contro uno spettatore.

Luca Pettenà

Gallery Casa

Le proposte del Gruppo Immobiliare ProgettoCasa - Gallery



040 - 368283

P.zza del Ponterosso, 6 - Trieste
lun-ven 9-13 / 15-19 / sab 10-12.30

040 - 7600250

Piazza Tommaseo, 4/a - Trieste
lun-ven 9-13 / 15-19

Per acquistare o vendere casa consulta anche il nostro sito

www.gallery-immobiliare.com

Monolocali

PIAZZA SANSOVINO masardina bivano da risistemare, adatto giovane single o uso investimento. Cod.320/P GALLERY Tel.040/7600250

ZONA BAIAMONTI appartamenti primingressi, composti da camera, cucina e bagno. OTTIMO INVESTIMENTO. € 59.400,00. Cod.300/P GALLERY Tel.040/7600250

GIARDINO PUBBLICO monolocale arredato in ottime condizioni con riscaldamento autonomo. € 90.000,00. Cod.377/P GALLERY Tel.040/7600250

Soggiorno 1 camera

VIA GIULIA Appartamento composto da ingresso, cucina, due stanze, doppi servizi, balcone, € 83.000,00 Cod.346/P PROGETTOCASA 040/368283

F. SEVERO Attico ristrutturato, soggiorno, cucina, matrimoniale, bagno, ripostiglio, balcone, terrazzo 150mq vista mare/città. Cod.473/P 040/368283

CAMPILIS in palazzina dalle ottime condizioni, particolare e unico appartamento con soleggiatissimo giardino di 40mq che gode della massima privacy; Internamente troviamo ingresso, cucina, soggiorno, camera matrimoniale, bagno con servizio separato. € 105.000,00. Cod.412/P GALLERY Tel.040/7600250

VIA SEGANTINI appartamento composto da ingresso, cucina, due stanze, camerino, wc-doccia, cantina, volendo arredato. Ideale anche come investimento. € 62.000,00. Cod.33/P GALLERY Tel.040/7600250

ADIACENZE GIARDINO PUBBLICO Mansarda composta da tre vani con travi a vista, da ristrutturare completamente. Adatto uso investimento. Cod.25/P PROGETTOCASA 040/368283

Soggiorno 2 camere

ZONA UNIVERSITA' Appartamento al penultimo piano con vista nel verde, composto da ingresso, soggiorno, cucina, matrimoniale, cameretta, bagno, wc, due balconi, cantina, riscaldamento autonomo. € 101.000,00 Cod.84/P PROGETTOCASA 040/368283

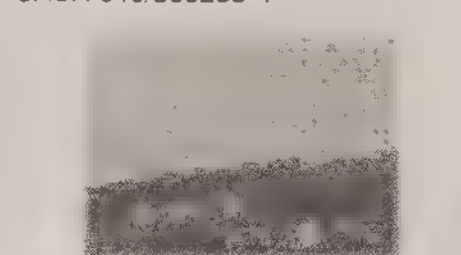
VIA COMMERCIALE Appartamento buone condizioni, ingresso, soggiorno, cucina abitabile, due camere, bagno, cantina. € 109.000,00 Cod.424/P PROGETTOCASA 040/368283

SEMICENTRALE In palazzina finemente ristrutturata appartamento in perfette condizioni, composto da ampio salone, cucina abitabile, camera singola, bagno, ripostiglio, cantina, termocautonomo, ascensore. Cod.328/P PROGETTOCASA 040/368283

VIA PINGUENTE appartamento ottime condizioni, vista aperta, ingresso, soggiorno, due stanze matrimoniali, bagno, ripostiglio, terrazza verandata, 150.000,00. Possibilità posto macchina in affitto. Cod.29/P PROGETTOCASA 040/368283

VIA S. PASQUALE Appartamento con vista aperta/scorcio mare, soggiorno, cucina, due camere, bagno, ripostiglio, terrazzo, cantina, garage e posto macchina scoperto. €

159.000,00 Cod.433/P PROGETTOCASA 040/368283



OPICINA prossima costruzione di appartamenti con giardino o mansarda - taverna. Visione planimetrie in ufficio previo appuntamento. Prezzi a partire da euro 178.705,00. Cod.46/P PROGETTOCASA 040/368283

PALAZZO TORBANDENA Nel cuore del centro storico (P.zza della Borsa/Teatro Romano) elegante ed esclusiva ristrutturazione di un palazzo d'epoca. Disponibili uffici, varie tipologie di appartamenti, uno/due livelli, mansardati. TUTTO ESENTI MEDIAZIONE. Cod.20/P Informazione in ufficio previo appuntamento PROGETTOCASA 040/368283

CENTRO V. FOSCOLO Appartamento da ristrutturare composto da ingresso, soggiorno, cucina, due camere, bagno, cantina, € 77.000,00 Cod.98/P 040/368283

SALITA TRENNOVIA Appartamento in palazzina stile Liberty, buone condizioni, composto da ingresso, soggiorno, cucina abitabile, due camere, due ripostigli, bagno, cantina, riscaldamento autonomo, ascensore, euro 98.000,00. Cod.506/P PROGETTOCASA 040/368283

S. GIUSTO in stabile d'epoca, appartamento restaurato, soggiorno, cucina, due camere, bagno. Riscaldamento autonomo. € 125.000,00 Cod.358/P GALLERY Tel.040/7600250

CENTRALISSIMO appartamento appena ristrutturato dalle ottime condizioni interne composto da ingresso, soggiorno, cucina, camera, cameretta, bagno e wc, impianti a norma, possibilità posto auto nelle immediate vicinanze. Cod.421/P GALLERY Tel.040/7600250

ZONA CASTAGNETO appartamento in ottime condizioni con terrazzo e vista nel verde, composto da soggiorno, cucina, due camere, bagno, ripostiglio. € 137.000,00. Cod.98/P GALLERY Tel.040/7600250

SEMICENTRALE mansarda ristrutturata con terrazza a vasca e caminetto composto da soggiorno, cucina, due camere, doppi servizi. Riscaldamento autonomo. € 140.000,00. Cod.37/P GALLERY Tel.040/7600250

SAN VITO ottimo investimento, nuda proprietà, appartamento composto da sala da pranzo, angolo cottura, due camere, bagno e poggolo. € 46.000,00. Cod.32/P GALLERY Tel.040/7600250

COSTALUNGA quattro appartamenti in palazzina con ogni confort. Disponibilità di varie metrature con giardino, terrazzo, box, posti auto e cantine. Planimetrie ed informazioni nei nostri uffici previo appuntamento. Cod.5/P GALLERY Tel.040/7600250

CATTINARA In palazzina recente appartamento disposto su due livelli, penultimo e ultimo piano mansardato. Composto da ingresso, ampio soggiorno, cucina abitabile, due camere, doppi servizi, due terrazze, garage, riscaldamento autonomo, impianto di sicurezza, € 255.000,00 Cod.461/P PROGETTOCASA 040/368283

CANTU' Ultima disponibilità in lussuoso nuovo residence appartamento con giardino di proprietà, due livelli, taverna, ampio soggiorno, cucina abitabile, due stanze, doppi servizi, porticato, terrazza abitabile, box. Cod.277/P PROGETTOCASA 040/368283

ROIANO - OTTIMO INVESTIMENTO - Proponiamo appartamenti di ampia metratura da restaurare in signorile stabile d'epoca appena ristrutturato, disponibili vari piani, ascensore, composti da ingresso, soggiorno, cucina, due/tre camere, servizi, a partire da € 77.468,53 Cod.546/P PROGETTOCASA 040/368283

ADIACENZE SCORCOLA Appartamento con mansarda e caminetto, vista aperta e parziale vista mare, ottime condizioni, composto da ingresso, salone, cucina abitabile arredata, due camere, tripli servizi, ripostiglio, balcone, terrazzo abitabile, ampio garage per due auto, porta blindata, climatizzatore, armadi a muro, semiarredato con stile, impianti a norma. € 400.000,00. Cod.71/P PROGETTOCASA 040/368283

CENTRO VIA MILANO Appartamento in stabile d'epoca ristrutturato, composto da doppio ingresso, soggiorno, cucina, tre stanze, bagno con vasca, ripostiglio, impianti a norma, riscaldamento autonomo. € 140.000,00 Cod.524/P PROGETTOCASA 040/368283

ADIACENZE SCORCOLA Appartamento composto da ingresso, salotto con caminetto, cucina abitabile, due matrimoniali, camera singola, doppi servizi, lavanderia, ripostiglio, cantina, possibilità soffitta. € 222.000,00 Cod.220/P PROGETTOCASA 040/368283

BESENGHI appartamento ultimo piano in palazzina signorile, composto da salone, tre stanze, cucina, doppi servizi, due poggili, cantina, posto macchina in garage. Ottime condizioni. Trattative riservate. Cod.336/P PROGETTOCASA 040/368283

VIA COMMERCIALE Attico come primingresso, due livelli, vista golfo: salone, cucina, tre stanze, servizi, ripostiglio, balconi/terrazza, caminetto, box. Cod.355/P PROGETTOCASA 040/368283

ZONA PERUGINO ultimo piano panoramico con ascensore, due appartamenti comunicanti, c.ca 120mq totali, poggolo, veranda, 200.000,00. Cod.539/P. Possibilità box. PROGETTOCASA 040/368283

VIALE MIRAMARE Appartamento/ufficio, ingresso, cinque stanze, cucina, bagno, wc, ascensore, impianto d'allarme, centralina telefonica, telecamera esterna con monitor. Cod.50/P PROGETTOCASA 040/368283

PIAZZA UNITA' (Via Macanton) nel pieno centro cittadino in fase di ultimazione appartamenti primingressi, varie metrature e tipologie. Ascensore, termosistemi, ottime rifiniture, travi a vista. Informazioni previo appuntamento. COD 283/P Possibilità permuta. PROGETTOCASA 040/368283

GIARDINO PUBBLICO in stabile signorile, prestigioso appartamento di ampia metratura, salone, cucina, due camere, studio, doppi servizi, ripostiglio. € 280.000,00. Cod.116/P GALLERY Tel.040/7600250

ZONA FARO la palazzina si affaccia sul golfo di Trieste godendo di una splendida panorama. Due livelli abitativi e ampi spazi terrazzati da cui si apprezza anche l'ottima esposizione al sole. L'appartamento verrà consegnato primingresso: è ancora possibile definire la distribuzione interna e scegliere le rifiniture. Informazioni previo appuntamento presso i nostri uffici. Cod.130/P GALLERY Tel.040/7600250

ZONA STAZIONE CENTRALE ottimo investimento per privato o impresa, tutto ultimo piano di uno stabile, sei alloggi da ristrutturare, possibilità di creare soppalco con travi a vista. € 130.000,00. Cod.231/P GALLERY Tel.040/7600250

COMMERCIALE ALTA TERRENO a pastini parzialmente edificabile in posizione tranquilla Con bella vista mare, con annessa casetta indipendente ampliabile completamente da ristrutturare. € 150.000. COD.293/P PROGETTOCASA 040/368283

ZONA MONRUPINO (FERNETTI) Casa indipendente con giardino di 900mq, ingresso, salone con cucina all'americana in muratura, due camere matrimoniali, bagno, ripostiglio, ampio terrazzo abitabile. Pianoterra stessa metratura al grezzo. Box per due auto. € 260.000,00 Cod.515/P PROGETTOCASA 040/368283

SAN LUIGI Casa accostata disposta su due livelli, portico, ingresso verandato, soggiorno, cucina abitabile, di-

spesa, tre stanze, doppi servizi con vasca e doccia idromassaggio, terrazza abitabile, soffitta, cortile con due posti macchina scoperti. Ottime condizioni. COD.138/P PROGETTOCASA 040/368283

OPICINA Villa a schiera primingressi, disposte su tre livelli. Soggiorno/sala da pranzo, cucina, tre camere, doppi servizi, ripostiglio, taverna, lavanderia, cantina, giardino, due posti macchina. A Partire da € 299.500,00. Informazioni previo appuntamento c/o i ns. uffici. Cod.530/P PROGETTOCASA 040/368283

SAN VITO In stupenda posizione con vista mare proponiamo in prestigiosa villa liberty ristrutturata con posti macchina due appartamenti di ampia metratura con terrazzo o giardino, finiture di alta qualità. Prezzo impegnativo trattative riservate c/o ns. ufficio. Cod.509/P PROGETTOCASA 040/368283

BARCOLA vista mare proponiamo prossima realizzazione villa bifamiliare su due livelli, posti macchina, giardino. Informazioni c/o nostri uffici previo appuntamento. COD.11/P PROGETTOCASA 040/368283

OPICINA V. di Basovizza Villa disposta su tre livelli con ampio giardino e garage, piano interrato: cantina, lavanderia, taverna con caminetto, salone, cucina, bagno, ripostiglio; piano terra: salone, cucina abitabile, tre camere, doppi servizi; mansarda: due camere bagno, soia e terrazzo. Prezzo impegnativo. Cod.319/P PROGETTOCASA 040/368283

"VILLA DE BRIGIDO" già residenza nobiliare nel 1776, ora con un pregevole intervento di restauro, vengono realizzate dieci ville con giardino completamente nuove e dotate di ogni comfort. Planimetrie ed informazioni nei nostri uffici previo appuntamento. Cod.10/P GALLERY Tel.040/7600250

OPICINA villetta primingresso con disponibilità immediata, panoramica, ottime rifiniture, saloncino, cucina, tre camere, taverna, due servizi, terrazzo, giardino, posto macchina sotto portico. Cod.225/P GALLERY Tel.040/7600250

COSTIERA villetta accostata con giardino e posto auto, soggiorno, cucina, due camere, terrazza, cantina. Prezzo interessante. Totale vista golfo e castello. Cod.63/P GALLERY Tel.040/7600250

ZONA TRIBUNALE Appartamento in buone condizioni, composto da ingresso, soggiorno, cucina, due camere, bagno e wc, balcone, arredato. Cod.274/P PROGETTOCASA 040/368283

SAN GIUSTO affittasi appartamento perfette condizioni, salone, due stanze, cucina abitabile, bagno, euro 1.033 mensili. COD.295/P PROGETTOCASA 040/368283

ZONA VIA FABIO SEVERO appartamento piano alto, nel verde, ottime condizioni, in bella palazzina. 140mq arredati, con terrazzo. Disponibilità immediata. Cod.17/P GALLERY Tel.040/7600250

ZONA ROSSETTI appartamento adatto a coppia per lunga locazione, composto da soggiorno, cucina, camera, camerino, bagno. Cod.136/P GALLERY Tel.040/7600250

CENTRALISSIMO appartamento adatto sia abitazione o ambulatorio/ufficio in ottime condizioni interne composto da ingresso, tre stanze, cucina, bagno e wc, impianti a norma con adiacente box auto. Affittasi. Cod.421/P GALLERY Tel.040/7600250

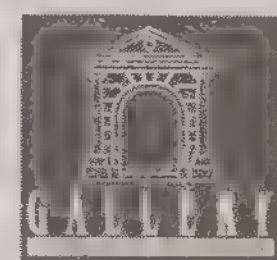
BOX AUTO, Via Calvola/Negrelli, in nuovo garage pronta consegna, da € 17.560,00 COD.44/P PROGETTOCASA 040/368283

ADIACENZE STAZIONE Viale Miramare disponiamo di box auto singoli in autorimessa. € 24.790,00 Cod.364/P PROGETTOCASA 040/368283

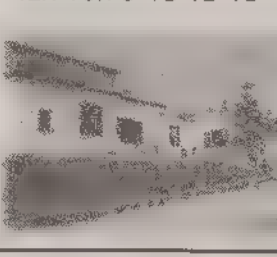
COSTALUNGA - Zona ex-cappannina - posti macchina coperti/scoperti, garage per auto, magazzini a partire da € 9.000,00. Cod.8/P GALLERY Tel.040/7600250

STRADA DEL FRIULI box auto in vendita da usare anche come locale/magazzino. Cod.192/P GALLERY Tel.040/7600250

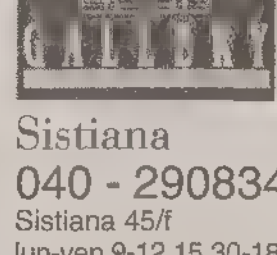
VIA BAIAMONTI disponibili sei ampi posti macchina con comodo accesso, possibilità anche affitto. Cod.187/P GALLERY TEL.040/7600250



Muggia
040 - 271147
Corso Puccini, 2/a
lun-ven 9-13 15-19



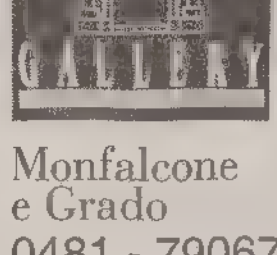
Sistiana
040 - 2908343
Sistiana 45/
lun-ven 9-12 15.30-18.30
sab. 10-12.30



Staranzano
0481 - 790679
Corso del Popolo, 56
lun-ven 9-12.30 15.30-19
sabato 10-12.30



Monfalcone e Grado
0481 - 790679
Corso del Popolo, 56
lun-ven 9-12.30 15.30-19
sabato 10-12.30



Cervignano
0431 - 35986
Via Roma, 91
lun-ven 9-12.30 15-19
sab. 10-12.30



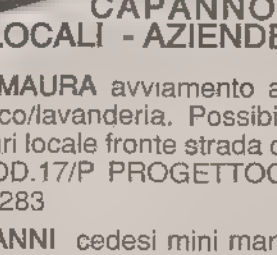
TAOGLIANO centralissima casa indipendente su due livelli, ampia metratura, da ristrutturare. Grande giardino proprietà. 98.000 Euro! Cod.377/P 0431/35986



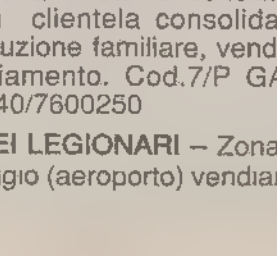
TAPOGLIANO centralissima casa indipendente su due livelli, ampia metratura, da ristrutturare. Grande giardino proprietà. 98.000 Euro! Cod.377/P 0431/35986



TAPOGLIANO centralissima casa indipendente su due livelli, ampia metratura, da ristrutturare. Grande giardino proprietà. 98.000 Euro! Cod.377/P 0431/35986



TAPOGLIANO centralissima casa indipendente su due livelli, ampia metratura, da ristrutturare. Grande giardino proprietà. 98.000 Euro! Cod.377/P 0431/35986



TAPOGLIANO centralissima casa indipendente su due livelli, ampia metratura, da ristrutturare. Grande giardino proprietà. 98.000 Euro! Cod.377/P 0431/35986

MUGLIA centro storico appartamento al primo piano in buone condizioni, composto da soggiorno, cucinino, camera matrimoniale, camera singola, bagno e ripostiglio. Cod.5/P 040/271147

VIA BATTISTI appartamento di ampia metratura con vista mare composto da salone, cucina abitabile, due camere matrimoniali, bagno con vasca e cantina. Cod.13/P 040/271147

VIA FLAVIA DI STRAMARE prossima realizzazione di un Residence composto da 11 appartamenti di varie metrature con taverna e giardino o mansarda e cantina, due posti auto coperti. Cod.19/P 040/271147

LOCALITÀ PIANEZZI casetta singola da rimodernare di circa 90mq con giardino di circa 450mq. Soggiorno, cucina, due camere matrimoniali, bagno e cantina. Possibilità di ampliamento. Cod.35/P 040/271147

LOCALITÀ PISCION nel verde appartamento su due livelli in villa bifamiliare; composto da ingresso, soggiorno con angolo cottura, tre camere, doppi servizi, cantina, sottotetto e giardino. Cod.2/P 040/271147

LOCALITÀ FRANCOVEC prossima realizzazione di due villette bifamiliari con giardino e posti macchina coperti. Soggiorno, cucina, due camere, doppi servizi, poggolo, taverna, cantina e portico. Cod.4/P 040/271147

VIA DEI MULINI casetta accostata composta da doppio ingresso, soggiorno, cucina, tre camere, doppi servizi, cantina, soffitta, posti macchina scoperti e giardino di circa 1600mq. Vista mare! Cod.3/P 040/271147

SALITA UBALDINI appartamento arredato al piano terra in casetta composta da soggiorno, cucinino, camera matrimoniale, bagno e corte condominiale. Affittasi a € 400,00 mensili. Cod.1 040/271147

VISOGIANO Immerso nel verde Appartamento in residence signorile, come primingresso, disposto su due livelli, ampio salone con caminetto, cucina abitabile, due camere, doppi servizi, due terrazze abitabili, veranda, posto auto di proprietà. Cod.80/P GALLERY SISTIANA 040/2908343

AURISINA STAZIONE Villa in ottime condizioni disposta su tre livelli, giardino di proprietà di c.ca 2.300mq, garage di 30mq. Possibilità di ampliamento con progetto approvato. Informazioni c/o i ns. uffici previo appuntamento. Cod.16/P GALLERY SISTIANA 040/2908343

RUPINGRANDE in realizzazione: ville in splendida zona con vista suggestiva. Realizzate con le caratteristiche della villa singola quindi completamente autonome ad ingressi separati. Accurate le rifiniture, di pregio i materiali scelti con cura e buon gusto, ampi tutti gli spazi interni studiati con funzionalità ed eleganza. Ampli giardini di proprietà esclusiva, taverna, cantina e garage. Cod.74/75P GALLERY SISTIANA 040/2908343

NOVITA' AURISINA in zona assolutamente tranquilla e verde in costruzione eleganti ville di ampia metratura disposte su tre livelli: luminoso salone, ampia cucina, tre camere, tripli servizi, taverna, cantina, giardini propri e posto auto. Informazioni c/o nostri uffici previo appuntamento. Cod.73/P GALLERY SISTIANA 040/2908343

PRECENICO Rustico completamente da ristrutturare nel centro del paese, in zona tranquilla e in mezzo al verde, 65mq su due livelli con 160mq di giardino e la possibilità di box auto all'interno della proprietà. € 72.300 Cod.64/P 040/2908343

SISTIANA DUINO Prestigiosa Villa singola sopra il porticciolo. Recente costruzione, ampia metratura. Prezzo impegnativo trattative riservate c/o ns. uffici previo appuntamento. Cod.81/P GALLERY SISTIANA 040/2908343

STARANZANO - Zona centrale e servita appartamento con ingresso indipendente. Soggiorno, angolo cottura, camera matrimoniale, bagno, ripostiglio, cantina. Riscaldamento autonomo, libero subito. Cod. 299/P 0481/790679

MONFALCONE - In posizione centrale, luminoso appartamento d'epoca con ingresso, soggiorno, cucina, disimpegno, bagno, due camere. Termoautonomo. Cod. 263/P

STARANZANO - appartamento panoramico bicamera in ottime condizioni con ampia terrazza box e cantina di proprietà. Cod. 280/P 0481/790679

MONFALCONE - Centralissimo appartamento di ampia metratura, tricamera, doppi servizi, terrazzo abitabile. Finiture pregevoli. Cod. 523/P 0481/790679

S. CANZIAN D'ISONZO - OCCASIONE!!! In fase di ristrutturazione, prossima al centro casetta bicamera disposta su due livelli con giardinetto di proprietà. Cod. 278/P 0481/790679

SAN PIER D'ISONZO - Zona centrale disponiamo di casa accostata da un lato disposta su due livelli e soffitta con ampio giardino. Cod. 386/P 0481/790679

S. PIER D'ISONZO - Recentissimo vilino a schiera di testa con giardino di proprietà. Si compone di soggiorno, cucina, 3 camere, doppi servizi, mansarda e taverna. Cod. 383/P 0481/790679

STARANZANO - Zona tranquilla e servita piccola palazzina di prossima costruzione appartamenti

con ingresso indipendente e giardino di proprietà. Cod. 184/P 0481/790679

MONFALCONE - Zona centralissima, di forte passaggio pedonale, attività commerciale inserita in un contesto vetrinato, completo di arredamento. Ottimo investimento. Cod. 14/P 0481/790679

SAN CANZIAN D'ISONZO - In piccolo residence di recentissima costruzione, ultimo piano, bicamera, completamente arredato, box e posto macchina esterno. Cod. 272/P 0481/790679

VILLA VICENTINA Ampia casa colonica indipendente su due livelli più mansarda finestrata abitabile. Buone condizioni, 550mq scoperto, garage doppio, ampia cantina. Cod.19/P. 0431/35986

VISCO In posizione centralissima originale appartamento bicamera biservizi, ampia metratura, caminetto nel soggiorno, spendida vista panoramica su paese e fiume. Cod.8/P 0431/35986

TERZO D'AQUILEIA zona tranquilla, luminosissima villaschiera di testa tricamera doppi servizi ('84). Spazi interni ben articolati, giardino, posto auto, cantina. 135.000 Euro. Cod.9/P 0431/35986

RUDA frazione Nuova villetta in bifamiliare tricamera doppi servizi, con abitazione principale su unico piano, grande portico con barbecue, giardino. Cod.11/P 0431/35986

CERVIGNANO appartamento centrale ultimo piano: ingresso, soggiorno, cucina, due camere, studio, bagno, ripostiglio nel sottotetto, garage. Termoautonomo, buone condizioni. Cod.366/P 0431/35986

MARANO LAGUNARE Posizione tranquilla vista laguna, recente villa bifamiliare: 2 ampie belle e rifinitissime abitazioni tricamera più studio in vendita separata, garage doppio, giardino. Cod.16-17/P 0431/35986

AQUILEIA Splendida ristrutturatissima casa del '700 accostata, 240mq su due livelli più mansarda: ampia zona giorno, 4 camere, 4 bagni, lavanderia. Giardinetto interno con porticato, posto auto. Cod.373/P 0431/35986

TAOGLIANO centralissima casa indipendente su due livelli, ampia metratura, da ristrutturare. Grande giardino proprietà. 98.000 Euro! Cod.377/P 0431/35986

TAOGLIANO centralissima casa indipendente su due livelli, ampia metratura, da ristrutturare. Grande giardino proprietà. 98.000 Euro! Cod.377/P 0431/35986

TAOGLIANO centralissima casa indipendente su due livelli, ampia metratura, da ristrutturare. Grande giardino proprietà. 98.000 Euro! Cod.377/P 0431/35986

TAOGLIANO centralissima casa indipendente su due livelli, ampia metratura, da ristrutturare. Grande giardino proprietà. 98.000 Euro! Cod.377/P 0431/35986

TAOGLIANO centralissima casa indipendente su due livelli, ampia metratura, da ristrutturare. Grande giardino proprietà. 98.000 Euro! Cod.377/P 0431/35986

TAOGLIANO centralissima casa indipendente su due livelli, ampia metratura, da ristrutturare. Grande giardino proprietà. 98.000 Euro! Cod.377/P 0431/35986

TAOGLIANO centralissima casa indipendente su due livelli, ampia



TECNOCASA®

FRANCHISING NETWORK

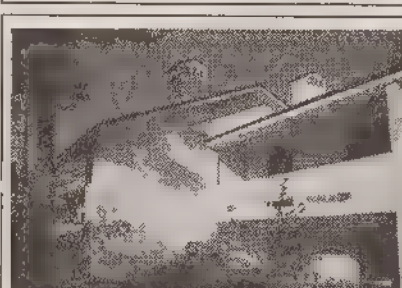
Affiliato S. Giovanni srl
Studio S. Giovanni
 Via Giulia 102/A
 Tel. 040.57.08.131

€ 69.700 - VIA GIULIA - App. di c.ca 45mq, ingresso, camera matrimoniale, bagno, wc, cucina abitabile con poggolo, cantina, soffitta. 040/5708131.
 € 70.000 - V.LE SANZIO - App. ultimo piano di atio, ampio ripostiglio, cucinino con tinello, veranda, poggolo, bagno e camera matrimoniale. 040/5708131.
 € 72.300 - VIA GIULIA - App. piano alto con ascensore. Ingresso, stanza, bagno con doccia, wc, cucina abitabile, poggolo con vista aperta, cantina, soffitta. TERMOAUTONOMO RISTRUTTURATO. 040/5708131.
 € 94.500 - VIA MARGHERITA - App. in palazzo d'epoca pari primo ingresso composto da ingresso, soggiorno, cucina abitabile, camera matrimoniale, bagno, ASCENSORE, FINITURE DI PREGIO, TERMOAUTONOMO. 040/5708131.
 € 95.500 - ALTIPIANO - Casetta indipendente di piccola metratura, composta da ingresso, stanza con possibilità di sopralco, cucina e bagno. 040/5708131.
 € 106.000 - VIA PINDEMONTE - App. di due ampie camere, soggiorno, cucina abitabile, bagno completo, cantina, nel verde, luminoso tranquillo. 040/5708131.
 € 110.000 - VIALE SANZIO - App. al piano alto in palazzo trentennale, composto da atio, cucina, soggiorno, camera matrimoniale, bagno, ripostiglio, terrazza, cantina. Parcheggio condominiale. 040/5708131.
 € 114.000 - VIA VALMAURA - App. al piano alto con ascensore in stabile recente composto da cucina abitabile, soggiorno con accesso ad un ampio balcone, matrimoniale, singola, bagno e ripostiglio. OTTIME CONDIZIONI. 040/5708131.
 € 122.000 - STR. PER LONGERA - In palazzo recente immerso nel verde, ottimo appartamento, ultimo piano, composto da ingresso, ripostiglio, soggiorno con angolo cottura, terrazzino, due camere, bagno e posto auto coperto di proprietà. TERMOAUTONOMO. 040/5708131.
 € 130.000 - VIA PAGLIARICCI - casetta di c.ca 70mq con giardino. DA RISTRUTTURARE. Zona tranquilla e soleggiata. 040/5708131.
 € 134.000 - VIA LOTTO - In stabile recente immerso nel verde e nella tranquillità appartamento completamente ristrutturato con ottime finiture composto da ingresso, cucina, soggiorno, disimpegno, ripostiglio, due camere, due ampi poggoli con vista panoramica, bagno e cantina. Arredato. POSTO AUTO di proprietà € 13.000. 040/5708131.
 € 171.000 - VIA DELLE DOCCHE - Al primo piano alto di uno stabile recente app. di grande metratura, da ristrutturare, possibilità di frazionamento in tre appartamenti. Superficie calpestabile di c.ca 263mq. 040/5708131.
 € 310.000 - VIA TIMIGNANO (SAN GIOVANNI) - Bella casa indipendente in zona tranquilla, con c.ca 380mq di giardino composta da piano rialzato: bussola d'ingresso, disimpegno, salone, cucina abitabile, due ampie camere matrimoniali, doppi servizi, soffitta, piano seminterrato: lavanderia, disimpegno, camera bagno. Posto auto. 040/5708131.
 € 370.000 - SUSTIANA - Splendida villa su tre livelli di c.ca 220 mq pari primo ingresso, 4 ampie camere, soggiorno, 1/2 cucina, 3 bagni, taverna, box, portico, doppio ingresso, giardino di c.ca 450 mq, soluzioni architettoniche particolari, rifiniture di pregio. INFORMAZIONI IN UFFICIO PREVIO APPUNTAMENTO TELEFONICO. 040/5708131.
 € 100 - VIA TIMIGNANO - BOX AUTO AFFITTASI. 040/5708131.
 € 140 - V.le SANZIO - BOX AUTO IN AFFITTO (acqua e luce) 040/5708131.

SPECIALE AFFITTI PER STUDENTI
 RICERCHIAMO A SAN GIOVANNI APPARTAMENTO CON SOGGIORNO, CUCINA, CAMERA E BAGNO. E CASA DI ALMENO 100MQ POSSIBILMENTE INDIPENDENTE E CON ACCESSO AUTO.
DEFINIZIONE IMMEDIATA, PAGAMENTO CONTANTI !!!!!!!

Affiliato Studio Roiano srl
Studio Roiano
 Via di Roiano 5/c
 Tel. 040.41.18.08

AFFITTO BOX AUTO: in P.ZZA TRA I RIVI, nel centro di Roiano, disponibilità di box auto nuovi, in affitto, con apertura automatica; possibilità sopralco.



CASSETTE - Via del Sabotino-OPICINA: in un contesto residenziale e prestigioso, nuova costruzione di casette immerse nel verde, silenziosissime e con privacy totale. OTTIMA ESPOSIZIONE, molto soleggiata. Ampia metratura interna così distribuita: piano terreno composto da ingresso, grande

zona giorno con accesso al giardino (200 mq), cucina abit. e bagno completo; al 1° piano: stanza singola e matrimoniale con accesso al terrazzino coperto, seconda stanza singola, grande bagno completo e rip. Ampia taverna nel seminterrato e soffitta in alcuni casi abitabile. Posto auto al coperto. RIFINITURE DI ALTA QUALITÀ. VISITE IN CANTIERE su appuntamento.

€ 83.000 - VIA UDINE: app. composto da ingresso, soggiorno, due stanze, cucina, bagno completo. TERMOAUTONOMO, disposizione interna molto buona.

€ 172.000 - STAZIONE ad.ze: al piano alto di uno stabile d'epoca, app. di ampia metratura composto da ingresso, salone, ampia matrimoniale, stanza singola, cucina abit., stanzino, doppi servizi, rip, poggolo. AMPIA TERRAZZA di 65mq (lastro solare) CON VISTA MARE/CITTA'. MOLTO LUMINOSO. TERMOAUTONOMO con cantina.



€ 191.000 - SCALA SANTA: in stabile anni '70 PERFETTO nelle parti comuni, LUMINOSISSIMO app. al piano ATTICO con ascensore composto da ampio ingresso, grande soggiorno, matrimoniale con poggolo, stanza singola, cucina abit. e bagno completo. SPLENDIDA VISTA DALLA TERRAZZA di 38mq. BOX AUTO di proprietà e cantina.

STOCK-TOWN: nel cuore di Roiano, disponibilità di appartamenti primo ingresso, molto luminosi, forniti di terrazze a vasca e posto auto. TERMOAUTONOMI, con finiture di pregio.
 € 69.800 - SERVOLA - V. Pitagora: app. composto da ingresso, soggiorno, cucina abit., stanza matrimoniale, stanza singola, bagno completo, rip., doppio poggolo. Buone condizioni interne, OTTIMO INVESTIMENTO.
 Ricerchiamo urgentemente per ns selezionato cliente app. con 1 o 2 camere da letto, soggiorno, cucina e bagno nelle zone di Roiano-Gretta.



TECNOCASA®

FRANCHISING NETWORK

Affiliato Inter Med srl
Studio Settefontane
 Via Settefontane 29/A
 Tel. 040.39.33.29

NUOVA ACQUISIZIONE



€ 72.000 - SETTEFONTANE ZONA - App.to ULTIMO PIANO internamente composto da ingresso, soggiorno con CAMINETTO e pietre a vista, camera matrimoniale, grande cucina abitabile, bagno. LUMINOSO DA VEDERE!

Euro 184.000 - ZONA ROSSETTI - in ottimo stabile recente con asc., signorile III piano di: ampio atio d'ingresso, SALONE di 40 mq c.a. (poss. ulteriore camera), cucina con poggolo verandato, sala da pranzo, due camere, due bagni, secondo poggolo, piccolo guardaroba, due armadi a muro, cantina. Posto auto a rotazione, possibilità acquisto ulteriore posto auto. INFISSI IN ALLUMINIO, BLINDATA, ALLARME, CLIMATIZZAZIONE, MARMI PREGIATI, RARITÀ!



Euro 230.000 - BARCOLA - CASSETA accostata da un lato su tre livelli per un totale di c.a. 150 mq; esternamente ristrutturate facciate e tetto. Cortile di proprietà di 25 mq c.a. Totale esposizione a sud con INCANTEVOLE VISTA MARE! Ulteriori informazioni in ufficio.

SPECIALE LOCALE D'AFFARI

€ 60.000 - VIA D'AZEGLIO - Locale d'affari con tre vetrine fronte strada e adiacenze magazzino. POSIZIONE DI FORTISSIMO PASSAGGIO.

BOX AUTO

€ 15.000 - VIA MOLINO A VENTO - Posto auto di 14 mq c.a. in garage coperto con cancello automatizzato.
 € 34.000 - VIA CONTI - Box auto 26 mq c.a. in comprensorio di recente costruzione con cancelli automatizzati.

RICERCHIAMO URGENTEMENTE IN ZONA SETTEFONTANE/PERUGINO/GHIRLANDAIO APP.TI UNA DUE CAMERE PER SODDISFARE RICHIESTE SPECIFICHE DI NOSTRI CLIENTI.
LE NOSTRE VALUTAZIONI SOLO GRATUITE

Affiliato MB srl
Studio Rozzol
 Via Revoltella 87/A
 Tel. 040.93.80.538

€ 83.000 - V.BELLOSQUARDO (S.VITO) - In ottimo condominio immerso nel verde in zona residenziale silenzioso alloggio di c.a. 100 mq. (attualmente uso ufficio) al piano terra con esposizione su tre lati. Completamente da ristrutturare, a LIBERO SUBITO! Basse spese gestionali. Tel. 040/9380538

€ 88.000 - STRADA DI ROZZOL - App. al piano medio in bello stabile: atio, cucinino con soggiorno, due ampie camere, bagno, balcone, rip. Parzialmente rimodernato! Basse spese gestionali. Tel. 040/9380538

€ 95.000 - S.LUIGI (ZONA BUONARROTI) - Perfetto app.to TERMOAUTONOMO al secondo piano di una bella casa d'epoca con FACCE A VISTA NUOVA: atio, cucina abitabile, soggiorno, matrimoniale, wc, bagno, balcone con TOTALE VISTA CITTA' E GOLFO!!! Tel. 040/9380538

€ 98.000 - VIA REVOLTELLA ALTA - ULTIMO PIANO in perfetto stabile recente con giardino comune, composto di: corridoio, cucinino e tinello con uscita ad un lungho balcone, due grandi camere, bagno, rip., cantina MOLTO PANORAMICO con impianti nuovi. Tel. 040/9380538

€ 114.000 - VIA REVOLTELLA - In bel condominio moderno app.to di atio, soggiorno con balcone verandato, cucinino con finestra, ampia matrimoniale, cameretta con balcone, grande bagno con finestra, rip., cantina. RECENTEMENTE RINNOVATO. Tel. 040/9380538

€ 109.000 - PERIFERIA - in palazzo dell'86 piano alto PANORAMICO di atio aperto sul saloncino e grande cucina arredata entrambi con uscita al TERRAZZO VERANDATO, due camere, due bagni completi, due rip. TERMOAUTONOMO con BOX chiuso in garage a € 21.500. LIBERO SUBITO! Tel. 040/9380538

NUOVA ACQUISIZIONE
 € 109.000 - ROZZOL ALTA (GORTAN) - Terzo piano con asc. in piccola piazzina signorile dalle PARTI COMUNI PERFETTE, internamente di ingresso, soggiorno con ampio cucinotto, matrimoniale, stanzetta, bagno. Terrazzino abitabile con VISTA MARE. Soletta e POSTO AUTO in garage a € 13.000. LIBERO DA SUBITO. Tel. 040/9380538

€ 140.000 - REVOLTELLA ALTA - Piano basso di c.a. 90 mq. in moderno residence circondato da un grande GIARDINO condominiale, appartamento recentemente rinnovato (impianto elettrico e pavimentazione zona giorno) e composto da: corridoio centrale, soggiorno e cucina con uscita al TERRAZZO (3x3), due camere da letto, due bagni con finestra, rip. DUE POSTI AUTO (uno in garage) per € 20.000. Tel. 040/9380538

€ 165.000 - ZONA REVOLTELLA/SCALA BONGHI - In un contesto moderno e servito con giardino condominiale e garage, proponiamo un app.to di c.ca. 110 mq. composto da atio, sala, cucina abitabile, tre grandi camere, due bagni con finestra, rip. Completano l'immobile DUE TERRAZZE (tot. 15 mq.) abitabili e un POSTO AUTO di proprietà (€ 10.000). Tel. 040/9380538

RICERCHIAMO CON URGENZA:
 IN VIA REVOLTELLA ALTA: appartamento di 80/100 mq. per nostri clienti di zona con disponibilità di € 150.000.
 IN VIA S.PASQUALE/VERMO: appartamento di ampia metratura con terrazza, posto auto e vista mare per diverse richieste fino a € 200.000.

Continuaz. dalla 13.a pagina

THE UNESCO/IAEA International Centre for Theoretical Physics/Trieste, seeks one clerk for its Operation & Travel Unit. Requirements include: three years clerical experience in financial and travel matters, familiarity with office automation, good knowledge of English and Italian. Experience in air-ticketing desirable. Duties include correspondence with visitors, preparation of related travel documents and financial commitments, preparing payments, providing general clerical

assistance. Annual net salary Euro 24.797,00 tax exempt. Apply to: Personnel Office, Ref: EUT/PT/AT/SC/0992. Address: C.P. 586, 34100 Trieste, before 14 March 2003. E-mail: person@ictpt.com. Web page: http://www.ictpt.com. Tel: 040/5708131.

5 LAVORO
 RICHIESTA
 Feriele 0,70 - Festivo 1,05

GEOMETRA 21.enne cerca lavoro, esperienze lavorative

ve in cantiere, conoscenza Autocad. Tel. 349/7555479. (A11697)
QUARANTENNE cerca qualsiasi tipo di lavoro purché onesto tel. 3405986043. (A00)

6 AUTOMEZZI
 Feriele 1,20 - Festivo 1,80

VENDO Smart Passion '99 ottimo stato km 31.000 bleu-garage tel. 348-2307002 accessoriata. (A11694)

7 ATTIVITÀ PROFESSIONALI
 Feriele 1,20 - Festivo 1,80

A. RIPARAZIONE sostituzione rolè, veneziane, riparazioni idrauliche, elettriche, pronto intervento, pitturazioni, ristrutturazioni. Tel. 328/8298602.
SGOMBERIAMO convenientemente appartamenti, cantine, acquistiamo mobili, soprammobili antequaranta alle max valutazioni. Telefonare 340/6056039 negozio 040/311474. (A11729)

9 FINANZIAMENTI
 Feriele 2,30 - Festivo 3,45

SER.FIN.CO. prestiti e mutui a tassi bassissimi senza spese anticipate. Orario continuato 9-20. Tel. 0481/413664.

Prestito Personale.
 fino a 7.500,00 Euro
 800-929291
 FORUS

10 COMUNICAZIONI PERSONALI
 Feriele 2,50 - Festivo 3,75

AMICHE in linea! 178/3311900, solo 0,35/min + IVA MCI s.r.l. - Marcona 3 - MI. (F11)
 MI chiamo Milena: ho dimenticato cosa significa amare, cerco un uomo sincero per bella amicizia. 333/8451770. (F160)

12 ATTIVITÀ
 Feriele 1,25 - Festivo 1,88

MONFALCONE centro bar cede in gestione. Notevole volume d'affari. Telefono 340/0063267 ore serali. (B00)
NEGOZIO informatica ingrosso-dettaglio ventennale attività vasto parco clienti consolidato, occasione cede per ritiro cassa postale 1640 Trieste 5.

14 VARIE
 Feriele 1,20 - Festivo 1,80

PESCHERIA luminosa 2 vetrine con 35 anni di attività cede per pensionamento. Telefono 040/830718 serali. (A00)
VOLETE conoscere il significato dei vostri sogni? Sedute di 1 ora C.P. 359 Foggia. (C00)

CHI CERCA CASA TROVA GABETTI!

Vende - Ronchi dei Legionari, in esclusiva palazzina appartamento disposto su due livelli con ottime finiture, soggiorno con angolo cottura, due camere, studio, doppi servizi.

Vende - Monfalcone a pochi passi dal centro box in recente stabile. Libero subito.

Vende - Monfalcone, con ampio giardino condominiale appartamento al piano rialzato composto da ingresso, soggiorno, cucina, bagno, due camere grandi, terrazze. Posto auto e cantina.

Vende - Gradisca, in palazzina di soli quattro enti, recente e luminoso appartamento composto da ingresso, soggiorno, cucina, due camere, bagno con vasca idromassaggio, cantina, grande taverna, box. Giardino di proprietà.

Vende - Gorizia centro, in stabile d'epoca appartamenti composti da ingresso, soggiorno, cucina abitabile, due o tre camere, doppi servizi, ripostiglio, terrazza. Possibilità di posto auto o garage.

Vende - Monfalcone, inserito in un contesto residenziale servitissimo, vicinanza centro, appartamenti di varie tipologie, cantina. Possibilità di posto auto coperto o garage.

MONFALCONE
 Corso del Popolo, 10
 Tel. 0481.44611

Gabetti
 orimm

TOMMASINI & SCHERIANI SRL

studio 4

AGENZIA IMMOBILIARE
 Tel./Fax (040) 51283

VENDITE
 Riva Grumula in palazzo prestigioso con vista mare appartamento da ristrutturare internamente composto da doppio salone tre stanze servizi cucina per complessivi 200 mq; atio con doppio salone quattro stanze cucina servizi per complessivi 275 mq.
 Piazza Ospedale in stabli e completamente ristrutturato con ascensore e riscaldamento autonomo ultimo piano con pianerottolo per complessivi 240mq di cui al piano inferiore salone tre stanze servizi, cucina - al piano superiore studio camera bagno vano cottura con terrazzo e possibilità di ingresso indipendente.
 Via Combi in casa trentennale appartamento luminoso al primo piano con ascensore ampio salone due stanze cucina doppi servizi ripostiglio e cantina.
 Zona San Vito appartamento prestigioso di 270 mq su tre livelli ampio terrazzo posto auto vista golfo trattative riservate prezzo impegnativo.
 Adiacente città zona verde inizio costruzione piccola palazzina con appartamento primo piano soggiorno cucinino due stanze doppi servizi giardino posti macchina in garage.
 San Luigi in palazzina di cinque appartamenti immersa nel verde vendesi al primo piano appartamento composto da soggiorno due stanze cucina bagno ripostiglio cantina.
 Pressi Sanatorio Triestino attico con mansarda completa vista mare e città composta da salone due stanze cucina bagno terrazzo abitabile al piano inferiore due stanze studio bagno terrazzo di 35 mq al piano superiore, cantina garage - prezzo impegnativo.
 Nuova acquisizione Barriera prossima ristrutturazione completa di uno stabile con appartamenti composti da soggiorno cucina o angolo cottura due stanze bagno. Ultimi piani con mansarda, posti macchina consegna 2004.
 Primo ingresso uso ufficio appartamento con agevolazione Tremonti ampio ingresso tre stanze due bagni ampio ripostiglio riscaldamento autonomo aria condizionata

VILLE
 Altipiano villa di 300 mq su due piani al piano superiore salone quattro stanze due bagni cucina al piano inferiore soggiorno stanza cucina bagno ampio ripostiglio cantina giardino di 1300 mq ottime condizioni.
 Sistiana splendida villa a schiera perfettamente di recente costruzione con giardino garage porticato posti macchina, al piano terra soggiorno e cucina, al primo tre stanze doppi servizi terrazzi, al piano inferiore ampia taverna con bagno e angolo cottura.
 Strada Nuova per Opicina villa padronale di ampia metratura su quattro livelli, 6000 mq di terreno, vista città e golfo prezzo impegnativo.

AFFITTANZE
 Donadoni affittasi a studenti appartamento arredato ottime condizioni con 5 posti letto riscaldamento autonomo.
 Via Commerciale affittasi da gennaio appartamento vuoto in villa salone tre stanze doppi servizi cucina terrazzo porzione giardino vista golfo.

NEGOZI E UFFICI
 Zona pedonale vicinanza piazza Venezia vendesi: locale d'affari ampia metratura attualmente affittato
 Centro città in zona pedonale - borgo terraceno cede negozi trattative riservate.

LOCALI
 Vendesi rinomato esercizio di ristorazione in splendida posizione comprensivo di immobile trattative riservate esclusivamente in ufficio.

RICERCHE
 Cerchiamo casa carica o villetta con giardino zona Santa Croce-Prosecco-Opicina. Urgentemente cerchiamo piccoli appartamenti da ristrutturare zone Roiano e San Luigi senza alcuna spesa per il venditore.

CASA SU MISURA

Trieste - Campo San Giacomo 3
 Tel. 040/773.785 - Fax 040/7606508

APPARTAMENTI
 VIALE (adiacenze) - terzo piano, lato interno, luminoso, mq. 75, 3 stanze, ingresso, cucina, ripostiglio. Ottime condizioni interne, buone esterne.
 SETTEFONTANE - recente, piano alto, ascensore: ingresso, soggiorno, cucinino, matrimoniale, bagno, poggolo. Buone condizioni.
 PERUGINO (adiacenze) - 1° ingresso ultimo piano con ascensore - rifiniture di pregio: atio, soggiorno, cucina arredata, 2 camere, camerino guardaroba, terrazzo verandato, autometano.
 BAIAMONTI (adiacenze) elegante ampia superficie recente ingresso 3 camere cucina servizi terrazzo garage autometano perfetto. Ottimo prezzo.
 UNIVERSITA' NUOVA recente perfette condizioni: mq. 170 due livelli doppio ingresso soggiorno salone 4 camere doppi servizi terrazzo cantina autometano posti macchina scoperti di proprietà.
 GARIBOLDI - 2° piano elegante, recente, mq. 135: ingresso, soggiorno, 3 camere, doppi servizi, 2 terrazzi, cucina, ripostigli, soffitta.
 RIGOLATO - (Carnia) - in piccolo stabile recente vendesi perfetta ed arredata mansarda: ingresso, soggiorno con angolo cottura, camera, bagno, posto macchina. Vera occasione

CASE - VILLE
 MALCHINA - casa carsica, due livelli, da ristrutturare, oltre a terreno e stalla adiacente.
 SISTIANA - villa a schiera - mq. 200, due livelli, salone, studio, matrimoniale, due singole, cucina, doppi servizi, giardino proprio. Da sistemare.
 TERRENI
 SAN GIOVANNI ALTA - terreno edificabile mq. 1040 (due particelle), indice mq/mc 1, panoramico mare/città, pianeggiante, vendesi anche frazionatamente. Informazioni c/o ns. uffici previo appuntamento.
 LOCAZIONI
 CASSETTA TREBICIANO - affittasi arredata: accesso auto, corte propria, 2 camere soggiorno, cucina, bagno, risc. autonomo. Buone condizioni. Richiesti € 1000 mensili.
 URGENTE
 RICHIESTA esclusivamente a Roiano: appartamento buone condizioni mq 100 - 3 camere soggiorno cucina. Disponibilità Max € 160.000

LE AZIENDE INFORMANO

CARNE ALIMENTAZIONE GUIDATA

Gusto e tenerezza a pieni voti

Sana e salutare, ma anche tenera e gustosa: la carne di Alimentazione Guidata - l'apprezzata linea alimentare del gruppo Vega ha ottenuto il massimo dei voti sia dal punto di vista nutrizionale, sia sotto il profilo organolettico, risultando un vero piacere "in tutti i sensi". A firmare questo lusinghiero giudizio è il dipartimento di Scienze Zootecniche della Facoltà di Veterinaria dell'Università di Padova, che segue il programma alimentare con costanza e regolarità di analisi. Ma in base a quali parametri il prestigioso istituto padovano ha potuto certificare l'elevata qualità della carne di Alimentazione Guidata anche a livello di gradevolezza? Andando oltre i criteri soggettivi e sottoponendola a rigorosi, collaudati e sistematici test di verifica e approfondimento. In particolare, è stata meticolosamente esaminata sotto l'aspetto del colore (luminosità e brillantezza), della tenerezza e masticabilità, del sapore (odore e gusto) e della succosità: tutte caratteristiche che fanno la differenza e che, sulla scorta dei risultati ottenuti, rendono la carne di Alimentazione Guidata davvero unica. E' un risultato che testimonia l'elevata affidabilità del Gruppo Vega e che premia la qualità della sua filiera produttiva. Vi abbiamo fatto venire l'acquolina in bocca? Per assaggiarla basta acquistarla in uno dei numerosi supermercati Maxi e Super M aderenti al progetto, che espongono il marchio Alimentazione Guidata, presenti in varie città del Veneto e Friuli Venezia Giulia. Capirete subito perché la carne di Alimentazione Guidata, è buona in tutti i sensi.

RICERCA DI PERSONALE QUALIFICATO



CINECITY

Trieste
MULTIPLEX CINEMATOGRAFICO A 7 SCHERMI
C/o Centro Commerciale Torri d'Europa
APERTURA PREVISTA: MARZO 2003

Cerca

PERSONALE con disponibilità da febbraio 2003 da inquadrare secondo l'accordo nazionale di settore con contratti a tempo pieno, part-time, tempo determinato, tempo indeterminato nelle seguenti categorie professionali:

Rif. 01 - ADDETTI ALLA VENDITA E BOX OFFICE

L'impiego riguarda tutta l'organizzazione informatica di vendita al pubblico, la prenotazione telefonica, le operazioni amministrative connesse. Si richiede esperienza nel settore informatico e conoscenze generali di contabilità ed amministrazione.

Rif. 02 - ADDETTI AL SETTORE BAR E CONCESSIONS

L'impiego riguarda l'attività di banconiere, la preparazione ed il trattamento di alimenti (popcorn, bar, snacks). Si richiede esperienza nel settore specifico.

Rif. 03 - ADDETTI ALLA SALA (MASCHERE)

L'impiego riguarda il controllo interno dei flussi di pubblico nel Multiplex, interventi di pulizia sommaria negli intervalli, il controllo dei biglietti, l'allestimento della pubblicità interna.

Per tutte le categorie si richiede la disponibilità ad effettuare un training di 3-4 settimane presso Cinecity Udine.

Inviare curriculum con foto specificando la categoria di preferenza a:
Gruppo Furlan Cinema e Teatri - Ufficio personale Cinecity Trieste
Corso del Popolo 30 - 30172 MESTRE (Venezia)

Non saranno prese in considerazione domande prive del consenso al trattamento dati come previsto dalla Legge sulla tutela della privacy (art. 10 L. 675/96).

Società leader nel settore abbigliamento femminile giovane, per la prossima apertura di un nuovo ONYX FASHION STORE a Trieste

RICERCA

VENDITRICI/VENDITORI

Età massima 28 anni, bella presenza, esperienza maturata nel settore, conoscenza di almeno una lingua straniera.

Si prega di inviare dettagliato curriculum vitae, allegando foto tessera, al seguente recapito fax: 02.93103998 all'attenzione del Sig. Alessandro Meliconi, oppure, tramite posta prioritaria, c/o ONYX S.p.A. C. Comm.le "Le Pagode" s.s. Padana Superiore, 30 - 20063 Cernusco sul Naviglio (MI).

SICURNET S.p.A.
Azienda nazionale settore sicurezza/antincendio
RICERCA AGENTI
per i propri Concessionari provinciali.
Offre gettone mensile, portafoglio clienti, formazione professionale, ufficio marketing. www.sicurnet.it
Inviare curriculum via fax 02.98284267 oppure sicurnet@libero.it

Per l'apertura di un nuovo punto vendita nel centro comm. Le Torri d'Europa si cerca una **gerente e personale addetto alla vendita**. E' titolo preferenziale l'esperienza nel settore abbigliamento femminile.
Inviare curriculum Fax 06.7806733 omai@omaiowmever.com
www.omaiowmever.com

Importante **GRUPPO BANCARIO** con sede centrale e capillare presenza nel **NORDEST** e con numerosi sportelli in Italia, nel quadro del potenziamento e qualificazione delle proprie strutture di filiale, ci ha incaricati di ricercare

OPERATORI UNICI front e back-office

per le proprie **FILIALI DEL VENETO**.

Particolare attenzione verrà riservata alle candidature provenienti dagli elenchi delle **CATEGORIE PROTETTE**, anche per eventuali inserimenti nella Sede Centrale.

Desideriamo entrare in contatto con giovani affidabili, motivati e dotati di efficaci capacità relazionali, predisposti al lavoro in team.

L'Operatore Unico risponderà al Direttore di Filiale e sarà preposto allo svolgimento sia delle attività strettamente operative che di quelle tipicamente commerciali di filiale, avendo il compito di fornire consulenza e assistenza di base alla Clientela su prodotti e servizi offerti dalla banca.

Il candidato ideale ha un'età massima di 24 anni se diplomato, non più di 30 anni se laureato. Ha conseguito il diploma di maturità scientifica/classica/linguistica, di ragioneria o tecnico-commerciale; per i laureati, gli indirizzi considerati (anche per le lauree brevi) sono quello economico, giuridico, politico-sociale o matematico-statistico.

Verranno utilizzate tutte le forme contrattuali vigenti, a seconda delle varie necessità.

Le persone interessate, ambosessi (L. 903/77) sono invitate a consultare sul sito www.praxi.com l'Informativa Praxi sulla Privacy (artt. 10 e 13 L. 675/96) e a trasmettere dettagliato CV (Rif. SP 35733), con allegato consenso al trattamento dei dati, anche sensibili, via e-mail sp35733@praxi.com o via postale.

Tutte le ricerche PRAXI sono on-line sul sito www.praxi.com.

PRAXI S.p.A. - RISORSE UMANE
35131 Padova - Piazza De Gasperi, n° 41 - Tel. 049 8752755
e-mail: praxi.padova@praxi.com - www.praxi.com
Bari Bologna Cagliari Firenze Genova Milano Napoli Padova Roma Torino Verona



Per la prossima apertura del punto vendita di **RONCHI DEI LEGIONARI** ricerca:

GIOVANI 20/25 ANNI

per i reparti

***GIOCATTOLI/CARTOLERIA**
***FERRAMENTA/GIARDINAGGIO**

Gli interessati possono inviare dettagliato curriculum vitae a: Bennet S.p.A., Selezione Personale (indicando sulla busta il riferimento NF2) via E. Ratti 2, 22070 Montano Lucino (CO) oppure inviare e-mail completa di curriculum a personale@bennet.com

KASANOVA

(articoli per le belle case)

Forse non lo sai ma stiamo cercando proprio persone come te.

GRINTOSA

Simpatica

Instancabile

Amante della gente

Chiacchierona... quanto basta

L'elenco potrebbe continuare ma ci accontentiamo di queste qualità essenziali che caratterizzano i profili delle nostre

RESPONSABILI e ASSISTENTI di negozi

Completano il profilo un'età compresa tra i 20 e i 40 anni.

Per tutte le posizioni è previsto un corso di formazione iniziale.

Sede di lavoro: TRIESTE

CENTRO COMM.LE "TORRI D'EUROPA"

Inviare CV dettagliato fax 039/6013582



Per la prossima apertura del punto vendita di **RONCHI DEI LEGIONARI** ricerca:

CAPI REPARTO

per i settori

ELETTRO / BAZAR / TESSILE

Gli interessati possono inviare dettagliato curriculum vitae a: Bennet S.p.A., Selezione Personale (indicando sulla busta il riferimento NF2) via E. Ratti 2, 22070 Montano Lucino (CO) oppure inviare e-mail completa di curriculum a personale@bennet.com

Career Book Lavoro 2003

il lavoro...

a portata di mano



www.careerbooklavoro.somedia.it

CAREER BOOK LAVORO 2003: LA GUIDA DI SUCCESSO AL MONDO DEL LAVORO.

Se sei in cerca della prima occupazione, vuoi cambiare lavoro o individuare il master più efficace, Career Book Lavoro 2003 ti offre le informazioni più chiare, aggiornate e complete sui metodi di ricerca del lavoro, l'elaborazione del curriculum, i contratti, il lavoro interinale, lo stage, il lavoro all'estero... E in più il profilo e il recapito delle aziende in cerca di personale e delle scuole che offrono master.

è un'iniziativa
SOMEDIA

Acquistato in edicola, in libreria
e online. € 9,25

www.somedia.it



CORSO DI FORMAZIONE

COMUNICARE NEL WEB - WEB DESIGNING

FSE 200209924001 Ob 3 As C Mis C.4 Az 40

INIZIO CORSO venerdì 20 dicembre 2002

Il corso è finalizzato all'acquisizione delle competenze teorico-pratiche necessarie nella progettazione e costruzione di un sito web che consentano al corsista di offrire i propri servizi professionali, in qualità di Web Designers, ad enti, aziende o privati.

Destinatari: occupati e disoccupati di età superiore ai 18 anni che abbiano assolto l'obbligo scolastico.

Sede e durata del corso: Trieste - 200 ore.

Pre-selezione: entro il 13/12/2002 invio del curriculum vitae, con il consenso al trattamento dei dati personali in base alla L. 675/96, a Delta.piu (fax 040 375 5432).

Il corso è gratuito e prevede il rilascio di un attestato di frequenza.



Delta.piu s.c.r.l. - Area Science Park
Palazzina E3 - Padriciano 99 - 34012 Trieste
Telefono 040 3755431 Fax 040 3755432
www.deltapiu.it - info@deltapiu.it

Espresso della Progettazione e dell'Organizzazione della Raccolta Differenziata dei Rifiuti

Finanziato dal Fondo Sociale Europeo con decreto regionale n. 1149 del 21/06/2002

Il corso è rivolto a soggetti disoccupati coerenti con i criteri previsti dal bando relativo all'Ob. 3 F.S.E. 2000-2003, ed è realizzato in collaborazione con la **GreenLab srl** e con il patrocinio del **Comune di Codroipo**.

Destinatari e Requisiti

12 disoccupati in possesso di diploma universitario o di diploma di laurea breve

Sede Trieste

Associazione Servizi Formativi Enfap Trieste

Durata del Corso

500 ore di cui 200 di stage

Certificazione rilasciata

Specializzazione post diploma universitario e post laurea di 2° livello



Per informazioni ed iscrizioni

Associazione Servizi Formativi - Enfap Trieste
Via S. Francesco n. 25 - 34133 Trieste
Tel. 040.635.292 - 040.635.494
Fax 040.660.410
E-mail enfap@enfap.fvg.it



TRIBUNALE DI TRIESTE IL PICCOLO

Tutti gli avvisi sono consultabili anche sul sito Internet:
www.entietribunali.it

TRIBUNALE DI TRIESTE nella procedura n. 25/2000

AVVISO DI VENDITA IMMOBILIARE CON INCANTO

Si rende noto che il giorno 22.01.2003 alle ore 9.30 nella stanza n. 79 del Tribunale, davanti al Giudice dell'Esecuzione, dott. Giovanni Sansone, sarà posto in vendita all'incanto, in un unico lotto il seguente bene immobile:

- P.T. 7471 del C.C. di Trieste, alloggio di mq 45 al 5° piano della casa sita in Trieste, al civ. n. 7 della via Raffinaria.
- La vendita avverrà alle seguenti condizioni:
- a) l'immobile sarà posto all'incanto al prezzo base di € 33.975,00 con offerte in aumento non inferiori a € 500,00;
 - b) ogni offerente dovrà depositare in Cancelleria (stanza 144) per cauzione € 5.096,25 e per quanto alle spese presunte di vendita € 5.096,25 entro le ore 12 del giorno 21.01.2003, a mezzo di assegno circolare non trasferibile intestato alla Cancelleria Esecuzioni Immobiliari del Tribunale di Trieste;
 - c) l'aggiudicatario dovrà depositare il prezzo, dedotta la cauzione, entro il termine di gg. 60 dall'aggiudicazione definitiva.

Maggiori chiarimenti in Cancelleria, dal lunedì al venerdì dalle 9.00 alle 11.00.

Trieste, 2 dicembre 2002.

IL CANCELLIERE
IL FUNZIONARIO DI CANCELLERIA
dott. Martina Vidulich

TRIBUNALE DI TRIESTE nella procedura n. 129/2001

AVVISO DI VENDITA IMMOBILIARE CON INCANTO

Si rende noto che il giorno 22.01.2003, alle ore 9.30, nella stanza 79 del Tribunale, davanti al Giudice dell'Esecuzione, dott. Giovanni Sansone, sarà posto in vendita all'incanto in unico lotto il seguente immobile:

- P.T. 27401 del C.C. di Trieste c.t. 1° e 1/2 p.i. del c.t. 1° della P.T. 27402 del C.C. di Trieste, alloggio sito al 5° piano dell'edificio civ. n. 53 di Viale XX Settembre, con gabinetto e corridoio.

La vendita avverrà alle seguenti condizioni:

- a) l'immobile sarà posto all'incanto al prezzo base di € 15.028,90 con offerte in aumento non inferiori a € 500;
- b) ogni offerente dovrà depositare in Cancelleria (stanza n. 144) per cauzione e spese presunte di vendita una somma pari al 30% del prezzo base d'asta entro le ore 12.00 del giorno 21.01.2003, a mezzo di assegno circolare non trasferibile intestato alla Cancelleria Esecuzioni Immobiliari del Tribunale di Trieste;
- c) l'aggiudicatario dovrà ai sensi dell'art. 41, IV comma D. lgs. n. 385/93 entro il termine di giorni 60 dall'incanto, corrispondere direttamente al creditore fondiario, la parte del prezzo corrispondente al complessivo credito vantato dallo stesso;
- d) soddisfatto il creditore fondiario, l'eventuale residuo importo derivante dalla vendita, dovrà essere depositato dall'aggiudicatario, entro il termine di giorni 60 dall'aggiudicazione.

Maggiori chiarimenti in Cancelleria, dal martedì al venerdì dalle 9.00 alle 11.00.

Trieste, 26 novembre 2002.

IL CANCELLIERE
IL FUNZIONARIO DI CANCELLERIA
dott. Martina Vidulich

AVVISO DI VENDITA ALL'INCANTO SECONDO ESPERIMENTO DI VENDITA

Procedura di espropriazione immobiliare R.E. 169/2000, delegata al notaio dott. Camillo Giordano, con studio in Trieste, Galleria Protti n. 4, tel. 040.364787, fax 040.364657, vista l'ordinanza di delega e autorizzazione alla vendita del G.E. del 22 maggio 2002, visti gli art. 591 bis e 576 del c.p.c.,

AVVISA

- ai sensi dell'art. 591 bis del c.p.c., della vendita con incanto degli immobili pignorati alle seguenti modalità e condizioni che avrà luogo in due lotti:
- 1) La prima offerta in aumento e i rilanci successivi non potranno essere inferiori a Euro 1.000,00;
- 2) L'incanto avrà luogo nello studio del Notaio delegato alle ore 18 del giorno 4 febbraio 2003, ove saranno effettuate tutte le attività di cui all'art. 576 c.p.c. e seguenti;
- 3) Gli offerenti dovranno depositare entro le ore 12 del giorno precedente l'incanto, due assegni circolari intestati al Notaio delegato, di cui uno per cauzione e l'altro per spese di trasferimento;
- 4) L'aggiudicatario, entro trenta giorni dall'aggiudicazione definitiva, dovrà versare il saldo prezzo con assegno circolare intestato al Notaio delegato;
- 5) L'edificio risale anteriormente al 1 settembre 1967 e non sono state riscontrate opere abusive, secondo quanto riportato dalla perizia del c.t.u. geom. Livio Lacosegliaz; entrambi gli immobili si trovano nell'edificio al civ. n. 6 di Strada Vecchia dell'Istria in Trieste.

LOTTO A

- a) PREZZO base Euro 126.941,00;
- b) versamento di due assegni circolari entrambi da Euro 19.040,00;
- c) il locale adibito a officina è locato dal 1 gennaio 2000 per un periodo di sei anni, per un canone annuo di Euro 3.718,49, la rimanente parte è occupata dal proprietario.

DESCRIZIONE DELL'IMMOBILE

Locale d'affari, c.t. 1 della P.T. 17514 di S.M.M. Inferiore, gravato da servitù di passaggio a favore della P.T. 17516 di S.M.M. Inf.

LOTTO B

- a) PREZZO base Euro 58.468,00;
- b) versamento di due assegni circolari entrambi da Euro 8.770,00;
- c) l'alloggio al primo piano è locato con contratto anteriore al 1978, per un canone mensile di Euro 38,73, i rimanenti locali sono inutilizzati.

DESCRIZIONE DELL'IMMOBILE

Due alloggi indipendenti al primo piano, censiti nel c.t. 1 della P.T. 17515 di S.M.M. Inferiore.

Trieste, 2 dicembre 2002.

IL NOTAIO DELEGATO
dott. Camillo Giordano

AVVISO DI VENDITA ALL'INCANTO

Procedura di espropriazione immobiliare R.E. 51/1998, delegata al notaio dott. Camillo Giordano, con studio in Trieste, Galleria Protti n. 4, tel. 040.364787, fax 040.364657, ove saranno effettuate tutte le attività di cui all'art. 576 c.p.c. e seguenti,

AVVISA

- ai sensi dell'art. 591 bis del c.p.c., della vendita con incanto dell'immobile pignorato alle seguenti modalità e condizioni:
- 1) PREZZO base Euro 47.823,00 con offerte in aumento non inferiori a Euro 1.000,00;
- 2) L'incanto avrà luogo nello studio del Notaio delegato alle ore 10.00 del 4 febbraio 2003;
- 3) Gli offerenti dovranno depositare entro le ore 12 del giorno precedente l'incanto, due distinti assegni circolari da Euro 7.170,00, ciascuno, intestati al Notaio delegato, di cui uno per cauzione e uno per spese di trasferimento;
- 4) L'aggiudicatario, entro trenta giorni dall'aggiudicazione definitiva, dovrà versare il saldo prezzo con assegno circolare intestato al Notaio delegato;
- 5) L'immobile è stato realizzato su licenza edilizia del 3 ottobre 1977, prot. Gen. 25361, prot. Corr. XII/1-682/4-66 e del 20 agosto 1969, prot. Gen. 18251, prot. Corr. XII/1-682/18-66 e descritto nella perizia del 1 ottobre 2002, redatta dal c.t.u. geom. S. Bedeschi;
- 6) L'alloggio risultava locato con contratto di data 31 ottobre 1997, con durata quadriennale, con un canone di locazione di Euro 258,29 mensili ed è tuttora occupato; non vi è stato alcun provvedimento del G.E. che ha autorizzato il rinnovo della locazione dopo la scadenza originaria del 14 novembre 2001.

DESCRIZIONE DELL'IMMOBILE

Alloggio (di mq. 54,50) al primo piano nell'edificio in via dei Giacinti n. 34 in Trieste, censito nel c.t. 1 della P.T. 2728 di Greta.

Trieste, 2 dicembre 2002.

IL NOTAIO DELEGATO
dott. Camillo Giordano

TRIBUNALE DI TRIESTE nella procedura n. 246/94

AVVISO DI VENDITA IMMOBILIARE CON INCANTO

Si rende noto che il giorno 22.1.2003 alle ore 9.30, nella stanza 79 del Tribunale, davanti al Giudice dell'Esecuzione, dott. G. Sansone, saranno posti in vendita all'incanto i seguenti lotti:

- 1° LOTTO** - 1/3 p.i. della P.T. 45851 del c.c. di Trieste, locale d'affari con ripostiglio sottotetto al piano terra della casa sita in Trieste civ. n. 18 di via S. Giacomo in Monte e P.T. 60864 del c.c. di Trieste, locale d'affari al piano terra della casa sita in Trieste al civ. n. 13 di via S. Servolo; gli immobili saranno posti all'incanto al prezzo base di € 15.032,91;
- 2° LOTTO** - 1/2 P.T. 57965 del c.c. di Trieste, locale d'affari al piano terra della casa sita in Trieste civ. n. 6 di via S. Servolo; l'immobile sarà posto all'incanto al prezzo base di € 11.058,89 con offerte in aumento non inferiori a € 516,46;
- 3° LOTTO** - 1/2 P.T. 57966 del c.c. di Trieste, locale d'affari al piano terra della casa sita in Trieste civ. n. 6 di via S. Servolo; l'immobile sarà posto all'incanto al prezzo base di € 8.990,48 con offerte in aumento non inferiori a € 516,46;
- 4° LOTTO** - 2/9 p.i. della P.T. 5766 del c.c. di S.M.M. Inf., casa e corte sita in Trieste al civ. n. 1 di via Colomi; l'immobile sarà posto all'incanto al prezzo base di € 5.458,77 con offerte in aumento non inferiori a € 516,46.

La vendita avverrà alle seguenti condizioni:

- a) ogni offerente dovrà depositare in Cancelleria (stanza 144) una somma pari al 30% del prezzo d'asta sopraindicata per ogni lotto, da imputarsi per il 15% a cauzione e per il 15% alle spese, entro le ore 12 del giorno 21.1.2003, a mezzo di assegno circolare non trasferibile;
- b) l'aggiudicatario dovrà depositare il prezzo, dedotta la cauzione, entro il termine di gg. 30 dall'aggiudicazione definitiva.

Maggiori chiarimenti in Cancelleria dal lunedì al venerdì dalle 9.00 alle 11.00.

Trieste, 27 novembre 2002.

IL CANCELLIERE

TRIBUNALE DI TRIESTE

Proc. es. R.G. es. n. 50/89

AVVISO DI VENDITA IMMOBILIARE CON INCANTO

Si rende noto che il giorno 22.1.2003 alle ore 12.20 nella stanza n. 87 al piano terra del Palazzo di Giustizia di Trieste, Foro Ulpiano, davanti al G.E. dott. Merluzzi, sarà posto in vendita il seguente bene immobile:

- Lotti 1: villa unifamiliare c.t. 2° della P.T. 4755 di S. Maria Maddalena Inferiore al prezzo base di Euro 98.868,86 con offerte in aumento non inferiori a Euro 1.500,00;
- Lotti 2: 1/2 capannoni 1/2 c.t. 1° della P.T. 4755 di S. Maria Maddalena Inferiore al prezzo base di Euro 70.072,87 con offerte in aumento non inferiori a Euro 1.000,00;
- Lotti 3: fondo incolto c.t. 3° della P.T. 4755 di S. Maria Maddalena Inferiore al prezzo base di Euro 11.899,17 con offerte in aumento non inferiori a Euro 500,00.

Ogni offerente dovrà depositare in Cancelleria delle Esecuzioni Immobiliari (stanza n. 144), a mezzo di assegno circolare non trasferibile, il 30% del prezzo base, da imputarsi per il 15% a cauzione e per il 15% a titolo di spese presunte di vendita, entro le ore 12 del giorno precedente la vendita.

L'aggiudicatario dovrà depositare il prezzo, dedotta la cauzione, entro il termine di 30 giorni dalla data dell'udienza.

Maggiori chiarimenti in Cancelleria delle Esecuzioni Immobiliari, stanza n. 144 piano terra, dal martedì al venerdì dalle 9.00 alle 11.00.

Trieste, 10 ottobre 2002.

IL CANCELLIERE
IL FUNZIONARIO DI CANCELLERIA
dott. Martina Vidulich

TRIBUNALE DI TRIESTE

Si rende noto che alle ore 12.00 del giorno 22.01.2003 presso codesto Tribunale avrà luogo la vendita con incanto dei seguenti immobili:

- P.T. 2189 c.t. 1° di Rozzol**, costituita dal sottotetto della casa al civ. n. 9 di via P. Revoltella, con congiunte p.i., P.T. 3789 c.t. 1° di Servola, costituita dal lastrico solare della casa al civ. n. 56/11 di via Baionanti, con congiunte p.i., P.T. 3790 c.t. 1° di Servola, costituita dal lastrico solare della casa al civ. n. 56/12 di via Baionanti, con congiunte p.i., P.T. 3791 c.t. 1° di Servola, costituita dal lastrico solare della casa al civ. n. 56/13 di via Baionanti, con congiunte p.i., P.T. 21769 c.t. 1° di Trieste, costituita dal lastrico solare della casa al civ. n. 28 di via G. Matteotti e n. 6 di via T. Luciani, con congiunte p.i., P.T. 23214 c.t. 1° di Trieste, costituita dal lastrico solare della casa al civ. n. 97 di viale XX Settembre, con congiunte p.i. e P.T. 36647 c.t. 1° di Trieste, costituita da 29/30 parti indivise del lastrico solare della casa al civ. n. 14 di C.so Italia, n. 2 di via D. Alighieri e n. 33 di via S. Nicolò, con congiunte p.i.

Gli immobili saranno sottoposti all'incanto in sette lotti.

- Prezzo base: **lotto n. 1** (lastrico solare della casa al civ. n. 97 di viale XX Settembre, con congiunte p.i.) **Euro 240,00; lotto n. 2** (sottotetto della casa al civ. n. 9 di via P. Revoltella, con congiunte p.i.) **Euro 850,00; lotto n. 3** (29/30 parti indivise del lastrico solare della casa al civ. n. 14 di C.so Italia, n. 2 di via D. Alighieri e n. 33 di via S. Nicolò, con congiunte p.i.) **Euro 3.661,00; lotto n. 4** (lastrico solare della casa al civ. n. 56/11 di via Baionanti, con congiunte p.i.) **Euro 1.670,00; lotto n. 5** (lastrico solare della casa al civ. n. 56/12 di via Baionanti, con congiunte p.i.) **Euro 1.130,00; lotto n. 6** (lastrico solare della casa al civ. n. 56/13 di via Baionanti, con congiunte p.i.) **Euro 1.950,00; lotto n. 7** (lastrico solare della casa al civ. n. 28 di via G. Matteotti e n. 6 di via T. Luciani, con congiunte p.i.) **Euro 110,00.**

Offerte in aumento non inferiori a: **lotto n. 1 Euro 10,00; lotto n. 2 Euro 30,00; lotto n. 3 Euro 100,00; lotto n. 4 Euro 50,00; lotto n. 5 Euro 50,00; lotto n. 6 Euro 50,00; lotto n. 7 Euro 10,00.**

Deposito per cauzione e spese: 30% del prezzo base d'asta da effettuare mediante consegna nella Cancelleria delle Esecuzioni Immobiliari di assegno circolare non trasferibile entro le ore 12 del giorno non festivo precedente quello di vendita.

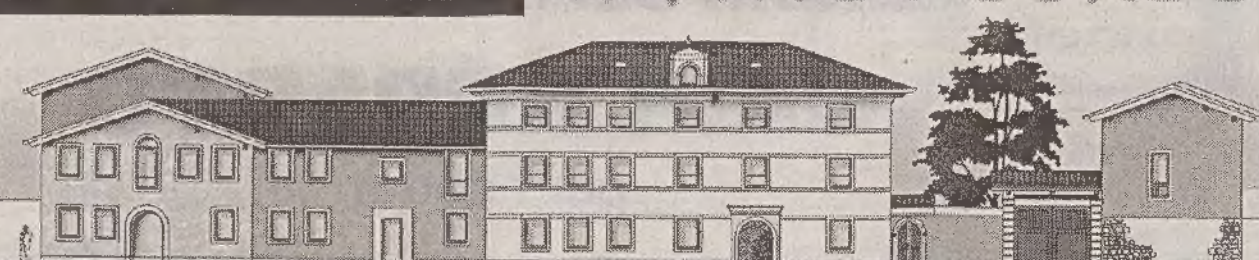
Termine per il saldo del prezzo: 60 giorni dall'aggiudicazione definitiva mediante deposito del residuo prezzo, detratto l'importo della cauzione già versata, in un libretto bancario intestato alla procedura e vincolato all'ordine del Giudice dell'Esecuzione c/o la Cassa di Risparmio di Gorizia.

Trieste, 26 novembre 2002.

IL FUNZIONARIO DI CANCELLERIA
dott. Martina Vidulich

PIERIS RISTRUTTURAZIONE E RESTAURO

ANTICO BORGO



APPARTAMENTI
Con 1/2/3 camere, posto auto e cantina.
Possibilità giardino di proprietà.
Da € 70.000.

MONFALCONE
ADICENZE PIAZZA DELLA REPUBBLICA
"Palazzo Novecento"
Nuova ristrutturazione stabile d'epoca, prestigiosi alloggi con 1/2 camere. Possibilità di personalizzazioni.

MONFALCONE
ZONA OSPEDALE
Recentissima casetta accostata, disposta su due livelli, bicamere, doppi servizi, giardino e doppio posto auto. Parzialmente arredata.
€ 142.000

MONFALCONE
Centralissimo appartamento disposto su due livelli, con ingresso indipendente, 3 camere, doppi servizi, ampia zona giorno, terrazzo, posto auto e cantina. Parzialmente arredata.
€ 155.000

MONFALCONE
AFFITTASI
CENTRALISSIMI NEGOZI
Varie metrature, da € 930 mensili

MONFALCONE
ZONA CENTRO
AFFITTASI UFFICI
Varie metrature, da € 420 mensili

MONFALCONE
VENDESI CENTRALISSIMA ATTIVITA' BAR RISTORAZIONE

MONFALCONE
CEDESI BAR
Anche gestione. Trattative riservate presso i nostri Uffici.

SAN CANZIAN D'ISONZO
Ampla casa accostata, disposta su due livelli, completamente ristrutturata con giardino. Possibilità bifamiliare.
€ 201.000

STARANZANO
Prestigiosa Villa indipendente di recentissima costruzione, ampia metratura interna.
€ 387.000

STARANZANO
IN PROSSIMA COSTRUZIONE
Vile Accostate, su 3 livelli completamente rifiniti, 3 camere, doppi servizi, garage e taverna.
Da € 186.000

STARANZANO
LOCALITA' DOBBIA
Villa diposta su un unico livello, ampio giardino, vari vani accessori.
€ 274.000

RONCHI DEI LEGIONARI

Recentissima villa accostata, ampia metratura, disposta su tre livelli, giardino, taverna e garage. Ottime finiture.
€ 215.000

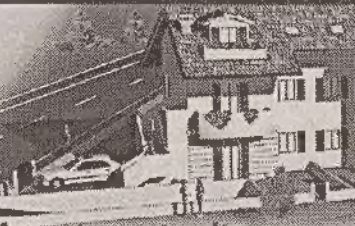
RONCHI DEI LEGIONARI
Prestigiosa Villa indipendente di nuova costruzione, ampia metratura, triservizi, taverna, garage, cantina, studio e lavanderia.
€ 330.000

RONCHI DEI LEGIONARI
In casa trifamiliare, Appartamento ultimo piano, 70 mq., con grande cantina, termobautonomo.
€ 83.000

GRADISCA D'ISONZO
Villa indipendente disposta su due livelli, ampia superficie. Possibilità 2 appartamenti indipendenti.
€ 273.000

SAGRADO
PROSSIMA CONSEGNA
Ampla Villa di testa con 3 camere, doppi servizi, ampio giardino, cantina e garage. Ottime finiture.
€ 185.000

STARANZANO RESIDENZE IN COSTRUZIONE



Appartamento sito al piano terra, ingresso indipendente, giardino privato, 2 camere, tavernetta e garage.
€ 99.500

Appartamenti siti al primo piano disposti su due livelli, 3 camere, bagni, soggiorno, cucina, poggiali, garage e cantina.
€ 136.800

stime gratuite

Cuzzot
ORGANIZZAZIONE IMMOBILIARE

LARGO BARRIERA VECCHIA 16 - TRIESTE TEL. 040/636128 r.a.

www.cuzzot.com

APPARTAMENTI

CENTRALE, epoca, bella mansarda composta da: atrio, soggiorno con angolo cottura, matrimoniale, cameretta, bagno, termobautonomo. € 55.000,00

STRADA PER LONGERA, in palazzina del 1979 stupendo appartamento bipiano: atrio, salone, cucina, matrimoniale, bagno, poggolo. Scala interna P. mansarda: soggiorno con caminetto, disimpegno, cameretta, bagno, ripostigli nel sottotetto. Termobautonomo, serramenti in alluminio. Box auto di 14 mq. € 168.000,00

ROIANO, 40ennale, facciate rinnovate, luminoso: atrio, soggiorno, cucinino, matrimoniale, bagno, ripostiglio. Giardino condominiale. € 70.000,00

PIAZZA TRA I RIVI, epoca, ottimo in palazzo signorile: atrio, soggiorno, cucinotto, matrimoniale, bagno, ripostiglio. Termobautonomo. € 48.500,00

CARPINETO, (le agavi) ottimo, luminosissimo ultimo piano. Vista aperta: atrio, soggiorno, cucinotto arredato a nuovo, due camere matrimoniali, cameretta, due bagni, terrazzino, cantina. Porta blindata. Box auto. Piscina e campi da tennis. € 181.000,00

VIA S. FRANCESCO, alta, epoca, piano alto luminoso: atrio, soggiorno, cucinotto, bagno, ab. due camere, doppi servizi, cantina. Termobautonomo, serramenti in alluminio. € 95.000,00

PASCOLI ALTA, epoca, luminosissimo piano alto: atrio, saloncino, cucina ab., matrimoniale, bagno, servizio, soffitta. € 69.500,00

VIA CARDUCCI, ufficio di circa 200 mq in signorile palazzo d'epoca con ascensore. L'ufficio è in fase di totale ristrutturazione. Termobautonomo: atrio, stanza segreteria, sala d'attesa, tre stanze ufficio, una sala riunioni, bagno. € 285.000,00

VIA DELL'UNIVERSITA', epoca, appartamento mansardato in stabile ristrutturato. L'alloggio è a sua volta ristrutturato: atrio, cucina abitabile, matrimoniale, bagno, ripostiglio nel sottotetto. Scorcio mare da un'abbazia. Luminosissimo. € 46.500,00

EREMO ALTA, appartamento con giardino. Scorcio mare. Atrio, soggiorno, cucina ab., camera, bagno, poggolo e camerino esterno, box auto. Giardino. Termobautonomo. € 119.000,00

BORGO TERESIANO, ultimo piano con ascensore in stabile signorile, luminoso: atrio, salone, cucina ab., due camere, due bagni, ripostiglio. Termobautonomo. € 176.000,00

ROSSETTI, in lussuoso palazzo 30ennale ottimo e rifinitissimo piano alto d'ampia metratura: atrio, salone doppio, cucina ab., due matrimoniali, due bagni, due ripostigli, terrazzo, posto auto nel garage. € 224.000,00

HERMET, scopo investimento immobiliare offresi la nuda proprietà di un signorile e prestigioso alloggio sito in palazzina anni trenta. Atrio, soggiorno, cucina ab., due camere, cameretta, doppi servizi, poggolo, cantina e soffitta. € 80.000,00

CORONEO ALTA, appartamento anche uso ufficio in palazzo d'epoca di tipo signorile: atrio, salone cucina ab., due matrimoniali, cameretta, bagno, servizio, cantina e soffitta. € 160.000,00

INVESTIMENTO IMMOBILIARE, vendesi la nuda proprietà di un'ampio appartamento sito al piano alto di uno stabile 40ennale di Campo S. Giacomo lato silenzioso: atrio, soggiorno, cucina ab., tre stanze, bagno, servizio, rip., veranda, cantina. Ascensore, termobautonomo. Ottime condizioni. € 58.000,00

VIA DEI GIULIANI, epoca, terzo ed ultimo piano rinnovato: atrio, ampio salone, cucina ab., due camere, bagno completo, ripostiglio, cantina, posto auto in garage. Termobautonomo. Serramenti in alluminio. € 115.000,00

VILLE CASE E TERRENI

CARESANA, casa d'epoca rinnovata. Vista apertissima. P.T.: atrio, cucina abitabile, bagno, 1° P.: matrimoniale, bagno, liscia, rip., poggolo. P. Mansarda: soggiorno, bagno, terrazzo a vasca. € 239.000,00

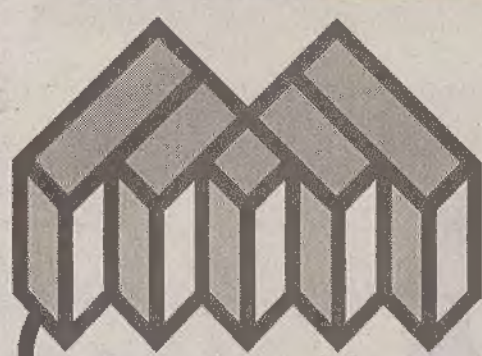
VIA ORLANDINI, vista aperta casa indipendente con trattoria occupata da inquilini. L'alloggio al piano superiore alla trattoria è libero. Ampia metratura, cortile, serramenti in alluminio, termobautonomo. € 220.000,00

MUGGIA - CHIAMPONE ALTA recentissima villa indipendente con vista mare. Con ampio giardino alberato e curatissimo. P.T.: porticato, atrio, salone con caminetto, cucina ab., disimpegno finestrato, camera, bagno. 1° P.: disimpegno finestrato, camera, cameretta, bagno padronale, terrazza. Cantina e garage per due auto, lavanderia e servizio, due posti auto scoperti nel pavimento. Riferimento splendide, serramenti in legno massiccio. Posizione incantevole. Visite previo appuntamento ns. uffici. € 325.000,00

SERVOLA, 25ennale villa a schiera di testa. Vista mare. Condizioni ottime. Giardino recintato, atrio con portoncino blindato, salone, cucina abitabile, bagno, 2° piano: camera, due camerette, bagno padronale, terrazzino verandato e terrazzo di circa 50 mq nel proprio lastrico solare. Ampio box auto più posto auto coperto proprio. Lavanderia / cantina. € 235.000,00

LOCALITÀ BIANNE terreno costruibile pianeggiante, accessibile con camion. Per la costruzione di una villa di 580 M.C. altezza MT. 6,50. Terreno di totali MQ 1885. € 167.000,00. Informazioni previo appuntamento ns. uffici.

GRIGNANO, via del Pucino, totale vista mare, grande villa degli anni 70 circondata da un ampio parco con piscina. Informazioni riservate previo appuntamento ns. uffici. € 1.470.000,00



CONSORZIO MEDIATORI TRIESTE

se vuoi **VENDERE** o **COMPRARE** casa fidati di una grande organizzazione

centro servizi

Tel. 040382191



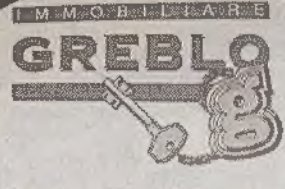
Tel. 0403363333



Tel. 040766676



Tel. 040310990



Tel. 040362486



Tel. 040630174



Tel. 040630174



Tel. 040635583



Tel. 040366901

ZONA GIORNO PIÙ UNA STANZA

€ 69.700,00 TRATTABILI zona Rossetti, in buone condizioni, 2 stanze grandi, cucina abitabile, bagno, ripostiglio con lavatrice, termoautonomo, adatto abitazione o anche ufficio. CENTROSERVIZI 040/382191

CHIADINO ristrutturato moderno vista mare soggiorno stanza cucina bagno poggolo autometano. CIVICA & PARTNERS 040 / 3363333

MATTEOTTI luminosissimo quinto piano ingresso cucina soggiorno una stanza, stanzino, buone condizioni Euro 64.000,00. QUADRIFOGLIO 040 / 630174

ROIANO recente piano alto luminosissimo in perfetto stato cucinino con terrazzino, salotto, matrimoniale, bagno, condizioni perfette. QUADRIFOGLIO 040 / 630174

MANSARDA (GIARDINO PUBBLICO) bel condominio d'epoca con ascensore! Stimolantissima abitazione! Cucina, soggiorno + stuzzicante sopralco, matrimoniale, bagno, ripostiglio. 70 mq abitabili € 95.000,00 Geom. MARCOLIN 040/366901

PICCOLINO, semicentrale, coccoloso. Cucinona, camerone, bagno e atrio, quasi tutto arredato e attrezzato, 2° piano. 45 mq. d'epoca. Per single o investimento € 50.000 Geom. MARCOLIN 040/366901

ZONA GIORNO PIÙ DUE STANZE

ZONA SETTEFONTANE appartamento ben ristrutturato, 3 stanze, cucina abitabile, bagno, ripostiglio, riscaldamento autonomo, molto luminoso, in bella casa d'epoca, € 110.000,00 trattabili. CENTROSERVIZI 040 / 382191

CON P. AUTO SCOPERTO, appartamento in buone condizioni, soggiorno, veranda, 2 matrimoniali, cucina abitabile e veranda, bagno, cantina, poggolo, € 92.900,00 trattabili, zona v. Pitagora. CENTROSERVIZI 040 / 382191

SAN PASQUALE salone 2 stanze cucina bagno balcone cantina box auto riscaldamento ascensore. CIVICA & PARTNERS 040 / 3363333

CARPINETO - VALMAURA: soggiorno-cucinino, 2 stanze, 2 bagni, poggolo, box, ottime condizioni. PIZZARELLO 040 / 766676

V. PIETÀ: epoca ristrutturato, il p., autometano: cottura + soggiorno, 2 stanze, bagno, balcone, € 110.000,00. PIZZARELLO 040 / 766676

VIALE XX SETTEMBRE, epoca, appartamento molto luminoso al 4° piano, ristrutturato, atrio corridoio, soggiorno, cucina abitabile, 2 stanze, servizi separati, cantina. Termoautonomo. GEOM. GERZEL 040/310990

GHIRLANDAIO condominio recente, appartamento in condizioni perfette, angolo cottura tinello stanza stanzetta bagno 2 poggoli, vano soffitta. QUADRIFOGLIO 040 / 630174

CANCELLIERI recentemente completamente ristrutturato, cucina con tinello, soggiorno, camera, cameretta, bagno, ripostiglio, autometano QUADRIFOGLIO 040 / 630174

VASARI appartamento di circa 90 mq. in buonissime condizioni, ingresso cucina soggiorno 2 stanze servizi ripostiglio poggolo cantina autometano. QUADRIFOGLIO 040/630174

SAN GIOVANNI alta, panoramissima recente appartamento, condizioni perfette, entrata cucina soggiorno stanza stanzetta bagno poggoli, ampio box. QUADRIFOGLIO 040/630174

SERVOLA luminoso con riscaldamento autonomo, ingresso cucina soggiorno camera cameretta bagno ripostiglio due poggoli Euro 90.800,00. QUADRIFOGLIO 040 / 630174

CENTRO STORICO, integralmente ristrutturato con particolari finiture, circa 100 mq composto da: soggiorno con cucina arredata, camera, cameretta, bagno, ripostiglio. QUADRIFOGLIO 040 / 630174

VICOLO delle ROSE recente panoramico ottimo appartamento composto da saloncino, cucina camera cameretta servizi ripostiglio terrazza, giardinetto proprio box auto, condizioni ottime. QUADRIFOGLIO 040 / 630174

RONCHETO, entusiasmante appartamento con GIARDINETTO proprio e parcheggio per 2 MACCHINE! Cucinino arredato, soggiorno, 2 camere, bagno (idromassaggio). Ottime condizioni. Per intenditori. € 150.000,00. Geom. MARCOLIN 040/366901

RIVE potenzialmente splendido 6° piano, condominio moderno, ascensore e portinaio! 120 mq + grandi poggoli + magazzino in soffitta. Bella panoramica anche mare! Da resistere. Geom. MARCOLIN 040/366901

BORGIO TERESIANO, appartamento: 95 mq e 120 mq (2 bagni), in ristrutturazione. Palazzo d'epoca. Geom. MARCOLIN 040/366901

A. VALERIO (sotto le cave) Vero paradiso! In palazzina solo 2 piani! Cucina, soggiorno, 2 camere, bagno, terrazza panoramica, parcheggio coperto. Solo estimatori! Geom. MARCOLIN 040/366901

ZONA GIORNO PIÙ TRE STANZE

SPLENDIDO appartamento S. Vito, salone doppio e terrazza vista mare, 3 matrimoniali, doppi servizi, cucinona, guardaroba, + mansarda con ampia zona giorno, 3 stanze, bagno. CENTROSERVIZI 040/382191

V. MIRAMARE panoramico, tranquillo, palazzo importante, ottime condizioni, 185 mq. autometano, IV p. € 220.000,00 PIZZARELLO 040/766676

MURAT, importante appartamento panoramico 300 mq., perfetto, prontoingresso, cantina, box auto. PIZZARELLO 040/766676

V. CICERONE signorile: atrio, 7 stanze, cucina, 2 bagni, termoautonomo, V p. 240 mq. € 285.000,00 PIZZARELLO 040/766676

CENTRALISSIMA MANSARDA primoingresso, in buon stabile d'epoca con ascensore; atrio corridoio, salone con sopralco, cucina abitabile, 3 stanze, 2 bagni. Ottime finiture. GEOM. GERZEL 040/310990

VIA LIMITANA, epoca, soggiorno, cucina abitabile, 3 stanze, servizi separati, 2 poggoli. GEOM. GERZEL 040/310990

POSIZIONE CENTRALE, vicinanza TRIBUNALE, edificio in corso di totale restauro, disponibilità di primingressi di varie dimensioni ed uffici. QUADRIFOGLIO * 040 / 630174

MANSARDA centrale! Soffitti alti e grandi finestre! Restauro totale. Ascensore. Cucina, salone, 3 camere, 2 bagni (idromassaggio), 125 mq esposti incredibilmente su 1 bosco! € 230.000 Geom. MARCOLIN 040-366901

CENTRALISSIMO appartamento 180 mq su 2 livelli (mansarda abitazione/ufficio. Prestigioso condominio. Geom. MARCOLIN 040 / 366901

UFFICI: CENTRALISSIMI, CENTRALI anche con posteggio da 120 mq a 180 mq vendesi! Geom. MARCOLIN 040 / 366901

VILLE E CASETTE

SPLENDIDA vista mare, villa con giardino accesso auto, come 1° ingresso, su 2 livelli, più taverna, porticati, posti auto coperti, Muggia Vecchia. CENTROSERVIZI 040/382191

SISTIANA villetta moderna soggiorno con caminetto cucina 3 stanze doppi servizi vasta taverna giardino. CIVICA & PARTNERS 040.3363333

MAGAZZINO 85 mq. + parcheggio proprio carico/scarico zona vendita/ufficio con servizio e spogliatoio 60 mq., semicentrale. Adattissimo artigiani. Possibilità ulteriore box! Vendesi! Geom. MARCOLIN 040-366901

VIALE MEDIOALTO Affittasi MAGAZZINO 90 mq. + 60 mq. sopralco, 2 ingressi (anche furgoncino). Geom. MARCOLIN 040 366901

AZIENDE

CEDESI AZIENDE: intimo, tabacchi con giornali e lotto, pescheria, abbigliamento centralissimo, agraria, ristorante centrale, ristorante-pizzeria centrale con mun. prezzo importante. PIZZARELLO 040/766676

ROIANO - APIARI, affittasi locale d'affari recente, 55 mq. con servizio e sopralco € 450,00 mensili; altro attiguo 30 mq. e sopralco € 230,00 mensili. PIZZARELLO 040/766676

LOCALE C. ELISI-CARLI, 120 mq, 3 fori, ottime condizioni, termoautonomo, vendesi € 130.000,00 PIZZARELLO 040/766676

ZONA PIAZZA VICO, locale d'affari adatto molteplici attività, mq 108, stabile moderno. GEOM. GERZEL 040/310990

LOCALI PRIMI INGRESSI su zona pedonale quasi centrale! 100 mq con servizi. Zona popolosa. Adattissimi uffici, servizi, terziario. Consegna fine 2002 Geom. MARCOLIN 040.366901

APPARTAMENTI centrali arredati, Giardino Pubblico, Ospedale Maggiore, da € 516,00. CENTROSERVIZI 040/382191

UFFICIO P.ZZA LIBERTÀ, 170 mq., 7 vani, servizi, riscaldamento autonomo ascensore € 1.000,00. PIZZARELLO 040/766676

BORGIO TERESIANO, arredato, 6 posti letto, 3 bagni, autometano, ascensore, € 980,00. PIZZARELLO 040/766676

DOMIO affittasi locali commerciali e uffici primingresso, consegna febbraio 2003, varie dimensioni, ottima posizione commerciale, parcheggio privato. PIZZARELLO 040/766676

CENTRALE, signorile: 5 stanze, cucina, servizi, ambienti ampi, prontoingresso € 700,00 + condominio. PIZZARELLO 040 / 766676

CARPINETO elegante casa recente: soggiorno, 2 stanze, cucina, 2 bagni, ripostiglio, balcone, affittasi 2 alloggi, 1 vuoto a 490,00 ed 1 arredato a 570,00 PIZZARELLO 040/766676

APPARTAMENTI vuoti o arredati, varie dimensioni, in diverse zone affittasi da € 350,00. PIZZARELLO 040 / 766676

UFFICI CENTRALI, varie soluzioni da 23 mq. a 283 mq. PIZZARELLO 040/766676

VIA SVEVO adiacenze in stabile recente 6° piano, ascensore affittasi arredato matrimoniale 2 stanze singole cucinino soggiorno bagno poggolo autometano. GRATTACIELO 040 / 635583

TURISTICI

GRADO CENTRO stabile rinnovato, 1 p., vista aperta su isola Schiava: cucina con terrazzo di 22 mq., 2 stanze, bagno-wc, autometano, € 150.000,00. PIZZARELLO 040 / 766676

GRADO nuova costruzione, vendesi appartamenti primingressi, varie metrature, possibilità box. GEOM. GERZEL 040.310990

AFFITTI

APPARTAMENTO arredato con box, 2 stanze, terrazzo, cucina abitabile, bagno, € 568,00. CENTROSERVIZI 040/382191

V. DIAZ, 150 mq, vuoto, stabile signorile, termoautonomo, adatto abitazione o ufficio, € 900,00. CENTROSERVIZI 040/382191

SPLENDIDO LOCALE con licenza ristorazione in piazzetta in piena CITTAVECCHIA! Possibilità 200 mq interni e anche tavoli esterni! MURI e attività, complessivi 248.000 € Geom. MARCOLIN 040 / 366901

NEL "SALOTTO" DI TRIESTE locale 120 mq tutto vetrine! Possibilità magazzino staccato. Cedesi attività "non alimentare". Locazione nuova. Informazioni in ufficio. Geom. MARCOLIN 040 / 366901

LOCALI

CAPANNONE adiacenze v. Caboto, in ottime condizioni, con ampio sopralco e parcheggio. CENTROSERVIZI 040/382191

LOCALE semicentrale 25 mq., grande passaggio, perfetto, € 43.900,00 trattabili, vendiamo. CENTROSERVIZI 040/382191

PICCOLO CAPANNONE affittasi, zona Rossetti-Buonarroti: 140 mq + 120 mq sopralco, ampio carraio e 2 posti macchina. Possibilità ufficio attiguo 75 mq + 1 posto auto. PIZZARELLO 040/766676

MAGAZZINI E BOX

CAPITOLINA/ PONDARES in corso di costruzione box e posti macchina coperti. QUADRIFOGLIO 040/630174

prenota **subito** il tuo nuovo parcheggio in piazza **vittorio veneto**

disponibilità terzo livello

PER ACQUISTARE IL PARCHEGGIO IN CENTRO BASTA TELEFONARE ALL'AGENZIA DEL CMT DELEGATA PER LA COMMERCIALIZZAZIONE: **il Quadrifoglio** Tel. 040630174

VILLA V. SCOGGIO-GIULIA: soggiorno, cucina, 3 stanze, stanzino, 2 bagni, ripostiglio, portico, soffitta, giardino, posto auto. Ristrutturata come primingresso; 160 mq. PIZZARELLO 040/766676

V. COMMERCIALE, tipica casetta d'epoca rimodernata, vista mare, 136 mq su 2 piani + soffitta, possibilità ampliamento, terrazza + giardino 370 mq, box auto. PIZZARELLO 040/766676

CERVIGNANO DEL FRIULI, prestigiosa villa, ottime finiture, ampio giardino; box. Geom. GERZEL 040/310990

VERMEGLIANO, casetta a schiera, soggiorno, cucina, 3 stanze, 2 servizi, giardino; 2 posti auto. GEOM. GERZEL 040/310990

MIRAMARE grande villa d'epoca con splendida vista, condizioni ottime con ampio giardino. Informazioni riservate presso nostri uffici. QUADRIFOGLIO 040/630174

MUGGIA, villetta indipendente stupenda vista golfo e città, composta da saloncino con grande terrazzo, camera matrimoniale, due stanze singole, cucina abitabile, bagno, taverna con caminetto, cucinotto, bagno e due stanzette. Box auto e ampio giardino. GRATTACIELO 040/635583

SISTIANA, VILLETTA accattivante. Quasi indipendente! 220 mq. coperti + giardino avanti e retro + portici (1 parcheggio) + sottotetto sfruttabile. Tutto curato e rifinito (stufe)! Ghiottissima occasione! Geom. MARCOLIN 040-366901

VILLE PRIMI INGRESSI: CARSI-CA 250 mq coperti + 500 mq giardino in bifamiliare ma indipendente. AQUILINIA vero gioiellino 200 mq coperti + terrazzi, portici e giardino. Geom. MARCOLIN 040/366901

Vuoi vendere il tuo immobile?
Fatti sentire!

Telefona allo 040 638 103 il nuovo servizio del Consorzio Mediatori Trieste per farti vendere casa in tutta tranquillità



I COMPUTER DELLE AGENZIE ADERENTI AL CMT SONO COLLEGATI IN RETE PER VENDERE O TROVARE PIÙ VELOCEMENTE LA TUA CASA



lunedì,
mercoledì e venerdì
dalle 10 alle 12
FILO DIRETTO
CMT
040 638103

EMISFERO

I P E R M E R C A T O

Fino al 14 dicembre

PIÙ VALORE AI TUOI ACQUISTI



Tortellini
alla Carne
PINTON
g 500

1,90
L. 3.679

Grana Padano
Porzioni

7,25
L. 14.038

(al kg)



4,99
L. 9.662

(al Kg € 5,54)
**Zampone Modena IGP
CASA MODENA**



3,50
L. 6.777

ASTI CINZANO
ml 750

Whisky GLEN GRANT
ml 700

€ 8,50
L. 16.458
+BUONO SCONTO
€ 1,00
ALLE CASSE



DVD RECORDER MOD. R880 PHILIPS
consente di registrare programmi televisivi in formato
digitale - archiviare i film preferiti registrati
con la videocamera o memorizzare i file pc -
in omaggio 5 dischi riscrivibili

799,00
L. 1.547.080



299,00
L. 578.945

TV 28" MOD. TX 28CK1 PANASONIC
audio stereo - televideo -
sintonia e programmazione
automatica - diffusori frontali -
blocco per bambini - regolazione
automatica dei contrasti -
prese frontali audio video

449,00
L. 869.385

CELLULARE MOD. 7210 NOKIA
tri band - gprs - display a colori - batteria
al litio - vibrazione - suonerie polifoniche -
vivavoce incorporato - porta infrarossi -
wap - peso 83 grammi



39,50
L. 76.483

Acquario MOD. ANTILLE
cm. 43x24x35h
completo di:
- neon di illuminazione 11 watt
- vano filtro
- massa filtrante
- pompa per acqua 250 Lt/h
- tubo di mandata

3,60
L. 6.971

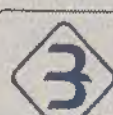
**Pandoro
al Cioccolato
MELEGATTI**
g 1000



a Monfalcone, località San Polo, via Pocar



Ipermercato
Emisfero



CRT Trieste
Bancomat



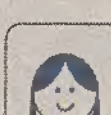
Gratuito
1500
posti auto



Ristorazione
Bar



Sviluppo foto



Kinder garten
(spazio bimbi)

DICEMBRE SEMPRE APERTO*

DICEMBRE 2002

Orario di apertura ipermercato

da lunedì a giovedì 9.15 - 13.15 • 14.00 - 20.00

venerdì 9.15 - 12.45 • 14.00 - 20.30

sabato 9.15 - 13.15 • 14.00 - 20.00

domenica orario continuato 9.30 - 19.30

Orario di apertura negozi galleria

da lunedì a domenica 9.30 - 19.30